

Philip **H. Mason.** 783.





#### ON THE

# POPULAR NAMES OF BRITISH PLANTS.



ON THE

## POPULAR NAMES

OF

# BRITISH PLANTS,

BEING AN EXPLANATION OF THE

#### ORIGIN AND MEANING

OF THE NAMES OF OUR

INDIGENOUS AND MOST COMMONLY CULTIVATED SPECIES.

BY

#### R. C. A. PRIOR, M.D.,

FELLOW OF THE ROYAL COLLEGE OF PHYSICIANS OF LONDON, AND OF THE LINNEAN AND OTHER SOCIETIES;

TRANSLATOR OF "ANCIENT DANISH BALLADS."

SECOND EDITION



WILLIAMS AND NORGATE,

14, HENRIETTA STREET, COVENT GARDEN, LONDON.

AND 20, SOUTH FREDERICK STREET, EDINBURGH.

1870.

HERTFORD :
PRINTED BY STEPHEN AUSTIN.

#### ADVERTISEMENT.

In publishing a second edition of this work, I beg to express my warmest thanks and my obligation to many friends, and to many correspondents not personally known to me, but more particularly to Mr. Leo Grindon, of Manchester, and Mr. M. P. Edgworth, and the Rev. J. C. Atkinson, for much valuable information that they have given me, and for the correction of several oversights and errors.

R. C. A. P.

Halse House, near Taunton, Nov. 1, 1870.



#### INTRODUCTION.

The authors of our several Floras, and other systematic writers, have been careful to translate the Greek and Latin names of our plants, and, as far as it is known, to explain their meaning, but have passed over the popular ones, as though the derivation of these were too obvious to require any notice. This is far indeed from being the case. Our excellent lexicons and Latin dictionaries enable us in most cases to understand the former with comparative facility, but in the very backward state of English etymology, as exhibited in books of reference, it is impossible, without a great waste of time and trouble, to discover the real meaning of the latter; of those more particularly which date from an early period. It is the object of the following Vocabulary to supply the defect.

The Anglo-Saxon names, during the period of nearly five hundred years that intervened between the Conquest and the revival of botanical inquiry in the sixteenth century, had, the most of them, fallen into disuse, and been replaced with others taken from Latin and French, or transferred to plants to which they did not originally belong. They have probably been nearly all of them preserved to us in ancient manuscripts; but it is difficult to ascertain what were the several plants that were meant by them. Indeed it is not likely that in earlier times any great number of our indigenous species had been carefully distinguished. It is only when nations have arrived at a high state of culture, that they are curious about objects of Natural History, as such, or have special names for any but a few of the more conspicuously useful, beautiful, or troublesome of them. Our fruit and timber trees, the cereal grains, and several potherbs and medicinal plants, have the same at the present day as they bore a thousand years ago; but by far the greater number of our other species have only such as have been given to them within the last three hundred years. These, for the most part, were introduced from abroad; for in the accurate study of living plants the continental nations took the lead, and our own early herbalists did little more than ascertain which they meant, and apply their names to our own.

In the selection of these the father of English Botany, Dr. William Turner, set his successors a laudable example by keeping as closely as possible to the Flemish and German, as languages more akin to our mother-tongue, and intelligible to the uneducated, than Greek and Latin. Lyte in his excellent translation of Dodoens did the same, and was worthily followed by Gerarde, and by Parkinson. The works of later herbalists are little else than transcripts

of what was published by these four. Turner's Herbal came out in three parts between 1551 and 1568; Lyte's in 1578; Gerarde's in 1597; a new edition of it by T. Johnston in 1632; and Parkinson's two works, his Paradisus Terrestris, and his Theatre of Botany, in 1629 and 1643. The Grete Herball, the Little Herbals, and Macer's Herbal, Batman's Bartholomew de Glantvilla, and some other black-letter books of an earlier date than Turner's, are of scarcely any assistance to us, from the difficulty there is to discover by their very inadequate descriptions, what plants they mean. The ancient vocabularies published by Jos. Mayer and Wright, and by Halliwell and Wright, and others in the British Museum\* and foreign libraries, are, for the same reason, very seldom available. Some very valuable manuscripts have, since the first edition of this work, been published, with a translation and glossary, by the Rev. Oswald Cockayne, in his "Anglo-Saxon Leechdoms," a work of great interest, and one to which reference is made in the following pages.

There are distinguished botanists at the present day who look upon popular names as leading to confusion, and a nuisance, and who would gladly abandon them, and ignore their existence. But this is surely a mistake, for there will always be ladies and others, who, with the greatest zeal for the pursuit of Natural History, have not had the

<sup>\*</sup> I have here the agreeable duty of acknowledging the kindness of Mr. J. J. Bennett, the Curator of the Botanical collections, in most handsomely placing at my disposal many extracts from these manuscripts, that he had made for a similar undertaking.

opportunity of learning Greek and Latin, or have forgotten it, and who will prefer to call a plant by a name that they can pronounce and recollect. We need but to ask ourselves, what success would have attended the exertions of the late excellent and benevolent Professor Henslow among the little pupils of his village school, if he had used any names but the popular ones.

Besides, admitting to the full all that can be urged against them from a purely botanical point of view, we still may derive both pleasure and instruction from tracing them back to their origin, and reading in them the habits and opinions of former ages. following up such an analysis we soon find that we are travelling far away from the humble occupation of the herbalist, and are entering upon a higher region of literature, the history of man's progress, and the gradual development of his civilization. Some of the plants that were familiar to our ancestors in Central Asia, bear with us to this day the very names they bore there, and as distinctly intimate by them the uses to which they were applied, and the degree of culture which prevailed where they were given, as do those of the domestic affinities the various occupations of the primeval family. The names of animals, with which many are compounded, carry us still further back, or to still more distant regions; for in some cases it is impossible now to deduce any meaning from them at all, and it is probable that these names may have been adopted, with the knowledge of the animal, from an

entirely alien nation. In such, for instance, as hound and ox, we have unquestionable proof that they must have been given to those animals, before the existing dialects of our ancient mother-tongue had assumed their distinctive form; and this must have been at an immensely remote point of time. For to educe from the same language others so different from one another, not only in their vocabulary, but in their grammatical construction and declensions, as were already in their earliest known state the oldest of them with which we are acquainted, the Sanskrit, Latin, Greek, and Gothic, required a period, not of centuries merely, but millennia.

The most interesting, in this respect, of the names that have come down to us, are those which date from a period antecedent to the settlement of the German race in England, names which are deducible from Anglo-Saxon roots, and identical, with allowance for dialectic peculiarities, in all the High and Low German, and Scandinavian languages, and, what is particularly worthy of our attention, each of them expressive of some distinct meaning. These will prove, what with many readers is a fact ascertained upon other evidence, such as the contents of sepulchral mounds, traditionary laws, and various parallel researches, that the tribes which descended upon Britain had entered Europe, not as a set of savages, or wandering pastoral tribes, or mere pirates and warriors, but as colonists, who, rude as they may have been in dress and manners, vet, in essential points, were already a civilized people. It will

be seen at the same time that they must have come from a colder country; for while these names comprehend the Oak, Beech, Birch, Hawthorn, and Sloe, trees that extend far into Northern Asia, they do not comprise the Elm, Chesnut, Maple, Walnut, Sycamore, Holly, or any evergreen, except of the fir tribe, or Plum, Pear, Peach, or Cherry, or any other fruit-tree, except the Apple. For all these latter they adopted Latin names, a proof that at the time when they first came into contact with the Roman provincials on the Lower Rhine, they were not the settled inhabitants of the country they were then occupying, but foreigners newly arrived there as colonists or conquerors from a country where those trees were unknown. It is remarkable that the early Greek writers make no mention of any German tribes, but represent the Scythians as the next neighbours of the Celts, and this difference in the names of the one set of trees and the other, and the names which they adopted being Roman, and not Celtic, suggests that the Germans had come down from the north-east not very long before the Christian era, and intruded themselves, as a wedge, between those two more anciently recorded nations.

There seems to be much misapprehension in respect to this great movement of the Eastern races which broke up the Roman empire. The subject is one, into which it would here be out of place to enter fully, and it has been largely treated by J. Grimm in his admirable Geschichte der Deutschen Sprache. But even in the following voca-

bulary we shall see evidence of the continuous advance of a civilized race from the confines of India to these islands. and nothing indicative of a great rush from the North of wild hordes bent upon robbery and destruction, as it has been usually represented to have been. The gradual drying of the Caspian Sea left the interior of Asia more and more barren, the knowledge of the useful metals facilitated the conquest of the savages of the West, and it is likely that predatory bands of Huns and Turks and allied nomadic nations accelerated the movement by rendering the labours of agriculture less remunerative. Thus the migration, being one that proceeded from constantly acting causes, extended over many centuries. Let us lay aside all prepossessions, and inquire what light is thrown by the following vocabulary upon the real state of the Germanic tribes at that period.

In these mere names of plants, setting aside all other sources of information, we discover that these people came from their home in the East with a knowledge of letters, and the useful metals, and with nearly all the domestic animals; that they cultivated oats, barley, wheat, rye, and beans; built houses of timber, and thatched them; and, what is important, as showing that their pasture and arable land was intermixed, and acknowledged as private property, they hedged their fields and fenced their gardens. Cæsar denies this; but the frontier tribes, with whom he was acquainted, were living under certain peculiar Mark laws, and were, in fact, little else

than an army on its march. The unquestionably native, and not Latin or Celtic origin of such names as Beech and Hawthorn, of Oats and Wheat, prove that although our ancestors may have been indebted to the provincials of the empire for their fruit-trees, and some other luxuries, for a knowledge of the fine arts, and the Latin literature, and a debased Christianity, the more essential acquirements upon which their prosperity and progress as a nation depended were already in their possession. Like the scattered lights that a traveller from the wilderness sees here and there in a town that lies shrouded in the darkness of night in a valley beneath him, and the occasional indistinct and solitary voice of some domestic animal, that for a moment breaks the silence, these distant echoes of the past, these specks that glimmer from its obscurity, faint as they are, and few and far between, assure us that we are contemplating a scene of human industry, and peace, and civilization.

In this respect the inquiry is one of the highest interest. In another it is probable that some who consult these pages will be disappointed. The names have usually been given to the plants from some use to which they were applied, and very few of them bear any trace of poetry or romance. In short, our Sweet Alisons and Herb Truloves, our Heartseases, Sweet Cicelies, and Sweet Williams resolve themselves into sadly matter-of-fact terms, which arose from causes very different from the pretty thoughts with which they are now associated, and sometimes, as in

the case of the Forget-me-not, were suggestive of very disagreeable qualities. In many cases, as in that of the hawkweed, the miltwaste, and the celandine, they refer to virtues that were ascribed to the plants from the use that birds and other animals were supposed to make of them. Many more have been given to them in accordance with the so-called doctrine of signatures. This was a system for discovering the medicinal uses of a plant from something in its external appearance that resembled the disease it would cure, and proceeded upon the belief that God had in this manner indicated its especial virtues. Thus the hard stony seeds of the Gromwell must be good for gravel, and the knotty tubers of scrophularia for scrofulous glands; while the scaly pappus of Scabiosa showed it to be a specific in leprous diseases, the spotted leaves of Pulmonaria, that it was a sovereign remedy for tuberculous lungs, and the growth of Saxifrage in the fissures of rocks, that it would disintegrate stone in the bladder. For, as Wm. Coles tells us in his Art of Simpling, ch. xxvii: "Though Sin and Sathan have plunged mankinde into an Ocean of Infirmities, yet the mercy of God which is over all his workes, maketh Grasse to grow upon the Mountaines, and Herbes for the use of men, and hath not only stamped upon them a distinct forme, but also given them particular Signatures. whereby a man may read, even in legible characters, the use of them."

Other names we shall find relate to the economical uses

to which the plants were once applied. Some few are descriptive; some refer to the legends or the ceremonies of the Roman Catholic Church; some to the elegant mythology of the Greeks; some to a vulgar joke. In thinking over these names, and the antiquated notions that they represent, we are led at every moment to recall the times from which they date, to picture to ourselves the living figures of our ancestors, to hear them speaking their obsolete dialect, and almost to make the weeds that shadow their grave tell more than their tombstone of its sleeping inhabitants.

The terms with which we have to deal may for convenience be referred to two groups, as Germanic, or Romanic. To the former belong such as are of Anglo-Saxon, German, or Low German, or Scandinavian origin, and to the latter such as are French, or derived from other forms of debased Latin, including a few adopted into it from the Arabic. When a word falls within the first group, we find great assistance in Dr. Bosworth's and J. Jamieson's Dictionaries, and in the works of Adelung, Bopp, Pott, Diefenbach, and the brothers Grimm, and in those of the Frisian and Scandinavian writers. French words, from the loss of those Celtic dialects with which the Latin element of the language was corrupted, and the extreme degree of debasement to which it has arrived, are of much more difficult analysis. For these we have the assistance of Diez's Wörterbuch der romanischen Sprachen, and Scheler's Dictionnaire d'Etymologie Française, and the

admirable Dictionnaire etymologique of Emile Egger, and the copious Dictionnaire de la Langue Française of Littré. A large number of the names referrible to this group have been adopted from the Latin of the Middle Ages, a jargon that, with many peculiarities in each country, was at one period used all over the West of Europe, and is explained in the great Lexicon Mediæ Latinitatis of Ducange. These names, obscure as they often were from the first, have been so corrupted by ignorant copyists as in many cases to defy all analysis, and render it necessary to refer to old vocabularies, catalogues, and herbals to discover their meaning. We might have expected many to have been derived from the language of the ancient Britons; but, as far as I am aware, "Maple" is the only one; and there are very few indeed that have been adopted from the modern Welsh, or from the Erse or Gaelic.

As the term "Ind-European" will be frequently used, and some may refer to the following vocabulary who have not entered into philological speculations of this kind, it is necessary to mention that the analysis of words, and the comparison of their roots and grammatical structure, have proved that all the principal languages of alphabetical literature, exclusive of the Arabic and its allies, are intimately connected with the ancient dialects of Persia and Northern India. This has been considered by many writers as a proof that all the nations which speak them have descended from a common stock, and although this inference as to the people may be incorrect, still, in a philo-

logical point of view, we may treat the languages as sister descendants of some Asiatic parent which has long since perished, and rank with them such other dialects as agree with these in their roots and structure. Under "Ind-European," then, will be comprised Sanskrit and Zend, and all the Indian and Persian dialects that are related to them; Greek; Latin, and its modern varieties; Celtic; Gothic, and all the other Germanic and Scandinavian dialects; Lithuanian, and Slavonian; but not Basque, Lapp, Finn, Magyar, or Turkish. The language of the Indian Vedas, as the oldest existing member of the family, is that to which linguists refer in searching for the roots of words of this class, itself no more than the representative of another still more ancient one, which is utterly lost.

In order to avoid a long word, and for no other apparent reason, it has been proposed of late to supersede the very expressive and most unobjectionable term of "Indo-"\* or "Ind-European," and to substitute for it that of "Aryan," which it is to be hoped will not be generally adopted. For, as well as this may apply to a few Asiatic dialects, it is only by violently wrenching words from their proper meaning, that it can be extended to the European members of the group. It is perhaps an even stronger objection to its use that some of the most distinguished philologists of the day have applied it specially to these Asiatic

I have ventured in this word to omit the o, as is done in other words similarly formed from Greek and Latin; e.g. magnanimous, philanthropy, and neuralgia, which are never written magno-animous, philo-anthropy, und neuro-algia.

languages in contrasting them with the European. Thus L. Diefenbach, Or. Eur. p. 34:

"Ihre beiden stämme in Asien: der Indische und der Iranische, der wahrscheinlichst einst auch im östlichen Europa hauste, ritt, und fuhr, bilden sämmtlichen Europäischen gegenüber eine gruppe die wir die Arische nennen."

Other terms, such as "Japetic," "Indo-Germanic," and "Caucasian," are too vague, or too limited.

But independently of the etymology of the names taken by themselves, the question is ever arising, why they should have been affixed to certain plants. Where old writers are quoted, and they give the reason for those that they have themselves imposed, their authority is, of course, conclusive: but in other cases their notions are often fanciful, and must be accepted with great reserve; for old as are the writers and their books, relatively to modern botanists and floras, the names that they interpreted were often older than they, and the original meaning of them forgotten. Synonyms in foreign languages, including the Latin, are of essential service, but neither are these very trustworthy; for authors, mistaking the sense of some unusual or obsolete word in one language, have often translated it wrongly into another; and this is a fault that was as often made in ancient as in modern times; so that it is quite impossible to reconcile what is said of certain plants by Greek and by Latin writers. In the case of the Hyacinth, Violet, Anemony, and other conspicuous flowers mentioned by Theocritus as Sicilian plants, this is the more extraordinary, as the flora of that island is very similar to the Italian, and from its vicinity might have been familiar to Italian poets. But we find even in our own small island, that, what a Scotchman calls a "Bluebell," and makes the subject of popular songs, is a totally different flower from the English Bluebell.

It is this vague and random way of applying the same name to very different plants that occasions the greatest difficulty in the attempt to discover its original Who would dream that the Privet, for inmeaning. stance, has obtained a name indicative of "early spring" from having been confused under "Ligustrum" with the Primrose? or that the Primrose has borrowed its name from the Daisy? Numberless blunders of this kind arose while the art of describing a species was as yet unknown, and learned recluses, instead of studying nature in the fields, were perplexing themselves with a vain attempt to find in the north of Europe the Mediterranean plants of Theophrastus and Dioscorides. Indeed it was not till the publication of Turner's Herbal in the sixteenth century, that there was any possibility of ascertaining with certainty, through any English work, which of several species, or, indeed, which of several genera, might be meant by any given name; and, as it would be mere waste of time to attempt it now, the following vocabulary will contain, with the exception of a few from Chaucer, none but such as have been in use since that period.

Under the head of Popular Names our inquiry will

comprise those of the species most commonly cultivated in this country, as well as those of the naturalized and indigenous ones, but not Gardeners' or Farmers' names of mere varieties. Provincial words, that have not found their way into botanical works, are, with a very few exceptions, omitted. Many of these are very ancient, and expressive, and good names, and curiously illustrative of habits and superstitions that are rapidly passing away; but the study of them must be left to the local antiquary. They seem, generally, to be traceable to the language of the race which settled in the district where they prevail, and much less than the book names to a French or Latin source. In the northern counties and Scotland the nomenclature is very essentially different from that of the middle and south of England, and contains many words of Norse origin, and many of Frisian; but unfortunately these have been so vaguely applied, that nobody knows to what plants they, any of them, properly belong. This is more particularly the case with Scotch names. " Gowan." for instance, which in our English editions of Robert Burns is explained for us as "the daisy," means in different parts of Scotland many different plants, which agree in nothing but the having a yellow flower.\* In Devonshire and the west of Somersetshire, there is also much that is peculiar, and, apparently, continued from the

<sup>\*</sup> The Cleveland dialect of Yorkshire, a dialect almost purely Norse, has been most carefully investigated by the Rev. J. C. Atkinson in a work that is a model of accurate research, and should form a basis upon which to construct a more general glossary of the language of the North-Humbrian counties.

Anglo-Saxon period. In Suffolk, too, there has been a great number of valuable old names preserved, and carefully recorded in the Vocabularies of Moore and Forby. Many that are familiar to us in ancient herbals and in old poetry, have long fallen into disuse, except as they occur in the names of villages, and surnames of families, such as the places beginning with Gold, the ancient name of the marigold; as Goldby, Goldham, Goldthorpe, Goldsbury, and Goldworthy; and the families of Arnott, Sebright, Boughtflower, Weld, Pettigrew, Lyne, Spink, Kemp, and Harlock. Those of the commonest plants are the most variable, as the rarer ones have attracted too little of popular notice to have any but such as are given in books.

It seems desirable that these old names should be preserved, but there is already much greater difficulty in obtaining a correct list of those of any particular district, and the meaning of them, than there was a generation ago, from the dying out of the race of herb-doctors, and of the simplers, generally females, who used to collect for them. It is doubtful, indeed, whether any one of this class could now be found, who has learnt them from tradition, and independently of modern books.

One of the last was about eighty years ago living at Market Lavington in Wiltshire, a genuine old-fashioned specimen of his class, a Dr. Batter. He was understood to have had a regular medical education, probably as an apothecary, and certainly enjoyed a very high reputation. He has been described to me by a physician who knew him well, the late Dr. Sainsbury, sen., of Corsham, as a very unpretending man, and a successful practitioner, and visited and consulted from all parts of the county. He had been brought up very humbly, and lived and dressed as a poor man in a cottage by the road-side, where he was born, and where his father and grandfather had lived before him, and been famous in their day as bonesetters. There, if the weather permitted, he would bring out his chair and table, and seat his numerous patients on the hedgebank, and prescribe for them out of doors. It is said that, being well acquainted with every part of the county, he would usually add to the names of the plants that he ordered, the localities near the home of his visitor where they would most readily be found.

There were probably up to the end of the last century many such persons in other parts of England, combining the trades of herbarist and apothecary, and humbly supplying the place of those "gentlewomen" for whom Gerarde wrote his Herbal, and of the kind and charitable nuns of an earlier time. They were people of very humble or no education, and we might be tempted to suppose that we owe the absurd names we find in the following catalogue to their ignorance and credulity. This is not at all the case. People in that rank of life seldom or never originate anything. Popular plant names, quite as much as popular tales, superstitions, ballads, and remedies, arise with a higher and more educated class of society, and

merely survive in a lower, after they have elsewhere become obsolete. We can scarcely read without a smile of scorn the meaning of such names as Fumitory, Devil's bit, Consound, and Celandine; but it is to men of great celebrity in their day, to Greek and Latin writers, such as Theophrastus, Aristotle, Dioscorides, and Pliny, to Arabian physicians, the most accomplished men of their time, and to the authors and translators of our early herbals, that we are indebted for nearly all such names as these. We are not to criticize them, or attempt to explain them away, but honestly to trace them back to their origin, and in doing so to bear in mind, for our own humiliation, that those who have betrayed such astonishing ignorance and superstition, passed in their day for philosophers and men of letters.

#### WORKS REFERRED TO.

Aasen, J. Ordbog. o. d. Norske Folkesprog, 1850. Adelung, J. C. Wörterbuch, 1775. Apuleius, L. De herbarum virtutibus, Basil, 1528. Atkinson, J. C. The Cleveland Dialect, 1868. Batman's Bartholomew de Glantvilla, 1582. Bauhin, Casp. Prodromus Theatri Botanici, 1620. De plantis a Sanctis nomen habentibus, 1591. Bauhin, J. Historia Plantarum, 1650. Beckmann, J. A. Lexicon Botanicum, 1801. Bopp, F. Comparative Grammar, 1862. Bosworth, J. Anglo-Saxon Dictionary, 1838. Brunsfelsius, O. Novum Herbarium, 1531. Brunschwygk, H. De arte distillandi, 1500. Clusius, C. Plantæ rariores, 1601. Cockayne, O. Leechdoms, 1864-6. Coghan, Th. Haven of Health, 1584. Coles, W. Adam in Eden, 1657. Art of Simpling, 1656. Cordus, E. In Dioscoridem, 1549. Diefenbach, L. Lexicon Comparativum, 1851. Origines Europææ, 1861. Diez, Fr. Etymologisches Wörterbuch, 1861. Dodonæus, R. Stirpium Historiæ, 1583. Douglas, Gavin. Virgil's Æneis, 1720. Du Bartas, by Sylvester, Divine Weekes, 1611. Du Cange, C. Glossarium Mediæ Latinitatis, 1772-84. Du Chesne, E. A. Les Plantes Utiles, 1846. Egger, E. Dictionnaire Etymologique, 1870. Evelvn, J. Silva, 1786. Fuchs, L. Historia Stirpium, 1542. Garnett, R. Philological Essays, 1859. Gerarde, J. Herbal, 1597. ed. Th. Johnston, quoted as Ger. em., 1636.

Gesner, C. De Lunariis herbis, 1668.

Glantvilla, Bar. by J. Trevisa, 1535; by Batman, 1582.

Graff, E. G. Althochdeutscher Sprachschatz, 1834.

Gray, S. F. Natural Arrangement, 1821.

Grete Herball, by Trevisa, 1526, and 1651.

Grimm, J. Gesch. d. Deutschen Sprache, 1848.

J. and W. Deutsches Wörterbuch,

Halliwell, J. O. Archaic Dictionary, 1855.

Hampson, R. T. Medii ævi Kalendarium, 1841.

Herbarius,

Hill, J. Herbal, 1755.

Hogg, J. On the Classical Plants of Sicily, in Hooker's Journal, 1834.

Holmboe, C. A. Det Norske Sprog, 1852.

Honnorat, S. J. Dict. Provençal-Français, 1846.

Hyll, Th. Arte of Gardening, 1586.

Isidorus Hispalensis, de Etymologia, Migne's ed. 1850.

Jacob, E. Plantæ Favershamenses, 1777.

Jamieson, J. Scottish Dictionary, 1846.

Jennsen-Tusch, H. Folkelige Plantenavne, 1867.

Johnston, G. Botany of Eastern Border, 1853.

Keogh, W. Botanologia Hibernica, 1735.

Köne, J. R. Heliand, 1855.

Langham, W., Garden of Health, 1633.

Lightfoot, J. Flora Scotica, 1792.

Littré, E. Dict. de la langue Française, 1863- .

Lobel, M. Kruydtboek, 1581.

Lovell, R. Complete Herbal, 1665.

Lupton, Th. A Thousand Notable Things, 1595.

Lyte, H. Niewe Herbal, 1578.

Macer, Æm. De Virtutibus Herbarum, Basil, 1527 and 1581.

Matthioli, P. A. Comm. in Dioscoridem, Ven. 1554.

Epitome aucta a Camerario, Frankf. 1586.

Mayer and Wright. National Antiquities, 1857.

Menzel, C. Index Nominum Plantarum, 1682.

Milne, Colin. Indigenous Botany, 1793. Mone, F. J. Quellen und Forschungen, 1830.

Nares. R. Glossarv, 1859.

Nemnich, P. A. Nomenclator multilinguis, 1793-98.

Newton, Th. Herbal to the Bible, 1585.

Ortus Sanitatis, by Cuba, 1486.

Outzen, N. Gloss, d. Friesischen Sprache, 1837.

Parkinson, J. Paradisus Terrestris, 1656.

Theatrum Botanicum, 1640,

Plinius Secundus, Historia Naturalis, ed. Sillig, 1851.

Pott, A. F. Indogermanische Sprachen, 1853.

Promptorium Parvulorum, ed. Way, 1843-51.

Randolph, Frere. Sloane MS. in Br. Mus. No. 3849, 1.

Ray, J. Synopsis Stirpium, 1724.

Regimen Sanitatis Salernitanum, ed. A. Croke, 1830.

Ruellius, J. De Natura Stirpium, 1724.

Scheler, A. Dict. d'Etymologie Française, 1862.

Skinner, S. Etymologicon, 1671.

Smith, W. Dictionary of the Bible.

Stephanus, C. De re hortensi, 1536.

Stockholm Medical MS. of 14th century in Archæologia, vol. xxx.

Tabernæmontanus, J. T. Kraüterbuch, 1613.

Talbot, H. F. English Etymologies, 1847. Threlkeld, C. Stirpes Hibernicæ, 1727.

Tournefort, J. P. Institutiones Rei Herbariæ, 1719.

Tragus, H. De Stirpibus, 1552.

Turner, R. Botanologia, 1664.

Turner, W. Herbal, 1551-1568.

" Names of Plants, 1548.

Ulfilas, ed. Massmann, 1857.

Wedgwood, H. English Etymology, 1859-62.

Westmacott, W. Scripture Herbal, 1694.

Winning, W. B. Manual of Philology, 1838.

Wright, Th. Domestic Manners in the Middle Ages, 1862.

,, and Halliwell. Reliquiæ Antiquæ, 1841-3.

### ABBREVIATIONS OF LANGUAGES.

Ar.	Arabic.	M.Lat.	Middle-age Latin.
Arm,	Armenian.	Norw.	Norwegian.
A.S.	Anglo-Saxon.	O.E.	Old English of the 12th,
Boh.	Bohemian.		13th, and 14th centuries.
Bret.	Breton.	O.Fr.	Old French.
Da.	Danish.	0.H.G.	Old High German.
Du.	Dutch.	Off.L.	Officinal Latin.
Er.	Erse or Old Irish.	O.N.	Old Norse, the ancient
Est.	Esthonian.		Danish.
Fin.	Finnic.	o.s.	Old Saxon of Lower Ger-
Fl.	Flemish.		many.
Fr.	French.	Pers.	Persian.
Fris.	Frisian.	Pol.	Polish.
Gael.	Gaelic of the Highlands.	Por.	Portuguese.
G.	German.	Rus.	Russian,
Go.	Gothic of Ulfilas.	Skr.	Sanskrit.
Gr.	Greek.	Scot.	Scotch of the Lowlands.
Heb.	Hebrew.	Slav.	Slavonian.
Ic.	Icelandic.	Sp.	Spanish.
It.	Italian.	Sw.	Swedish.
L. or Lat.	. Latin.	Tar.	Tartar.
Lap.	Lappish.	Wal.	Walachian.
Lith.	Lithuanian.	W. or Wel	. Welsh.
L.Ger.	Low German, Platt-	Zend.	The old language of Per-
	deutsch.		sia, probably the Mede
M.Gr.	Modern Greek.		dialect.

#### ON THE POPULAR

## NAMES OF BRITISH PLANTS.

AARON, a corruption of L. arum, Gr. apov, into a more familiar word,

A. maculatum, L.

ABELE, Du. abeel, in Pr. Pm. awbel or ebelle, from Fr. aubel, M.Lat. albellus, whitish, a word that occurs as the name of the tree in Lambertus Ardensis, p. 79: "Albellus cum tilia juxta crucem, ubi plantata est ad peregrinatorum requiem et præsidium," and which refers to the white colour of the twigs and leaves. Our Abele is this Dutch name, abeel, with which it was introduced from Holland in Evelyn's time (Silva, 1, 207). Populus alba, L.

Acacia, Gr. àkakia, guilelessness, good nature; a name given by Dioscorides (b. i. ch. 130) to a small Egyptian tree, but now transferred in popular language to an American Robinia,

R. Pseudacacia, L.

ACH, Fr. ache, the old name of parsley, from L. apium, formed by the change of pi to ch, as in sapiam to sache, propius to proche, etc., now only retained in Smallage, the small ach, Fr. ache de marais, ache rustique, ache femelle, as contrasted with the Alexander, Fr. ache large, grande ache,

Apium, L.

Aconite, derived by Theophrastus from the village 'Ακουαι, but by Ovid (Met. vii. 419) from growing upon rock. ἀκουπ.

"Quæ quia nascuntur dura vivacia caute, Agrestes aconita vocant." Pliny suggests that it is so called from growing where there is no dust,  $\dot{a}$ , not, and  $\kappa o \nu \iota s$ , dust, "nullo juxta ne pulvere quidem nutriente." It is, rather, a word of the same derivation, but used in a different sense,  $\dot{a}\kappa o \nu \iota \tau o \nu$ , without a struggle, alluding to the deadly virulence of its juice, which W. Turner says "is of all poysones the most hastie poysone." The plant of the Greek writers has been identified with the monkshood.

Aconitum Napellus, L.

,, WINTER-, Eranthis hyemalis, D.C.

ADDER'S TONGUE, from the Du. adderstong, in old MSS. called nedderis gres (grass) and nedderis-tonge, M. Lat. serpentaria, from its spike of capsules having some fancied resemblance to that reptile's tongue,

Ophioglossum vulgatum, L.

ADDERWORT, the snakeweed or bistort, from its writhed roots, Polygonum Bistorta, L.

AFFADYL, M.Lat. affodillus, from L. asphodelus, Gr. ἀσφοδελος, pictured in Ort. Sanit. as an Iris, an old term replaced in later times by Daffodil,

Narcissus Pseudonarcissus, L.

Agarick, L. agaricum, G. άγαρικόν.

AGRIMONY OF EGREMONY, in Chaucer egremoine, L. agrimonia, a word of uncertain origin, probably the Gr. ἀργεμωνη; but what this plant was, or why it was called so, is unknown.

A. Eupatorium, L.

,, Hemp-, from its being confused under the name of Eupatoria with the preceding species, and the resemblance of its leaves to those of hemp, Eupatoria cannabina, L.

ALBESPYNE, in old works the name of the white- or haw-thorn, from the whiteness of its rind as contrasted with that of the black-thorn, Fr. aubespine, M.Lat. albepinus, from L. alba, white, and spina, thorn,

Cratægus Oxyacantha, L. Alder, formerly, and still locally, and more properly,

ALLER, A.S., ælr, alr, aler, with a d inserted for euphony, as in alderfirst, alderlast, Go. erila, whence G. erle, O.H.G. elira, L. alnus. Garnett would connect it with words implying moisture, as uligo, ulva, etc. (Phil. Ess. p. 30). The similarity of the Danish elle with the name of fairies in that language, elle-trä, and elle-folk, has misled Goethe to give the name of erlen-könig to the fairy-king. There is no etymological connection between the two.

Alnus glutinosa, L.

" BLACK-, or BERRY-BEARING-, a buckthorn that was wrongly associated by the older botanists with the alder, but distinguished from it by bearing berries,

Rhamnus Frangula, L.

ALECOST, from L. costus, some unknown aromatic, and ale, so called from its having formerly been esteemed an agreeable aromatic bitter, and much cultivated in this country for flavouring ale. "Put certaine handfuls of this herbe in the bottom of a vessel, and tunne up new ale upon it." Coghan (ch. 71.)—See Costmary.

Balsamita vulgaris, L.

Ale-Hoof, ground-ivy, from ale, and hoof, which appears to be the A.S. hufe, crown, Du. huif, O.N. hufa, and to have been given to this plant either as translating its Gr. and Lat. names στεφανωμα γης, corona terræ; or in allusion to the chaplet that crowned the alestake at a public-house, as in Chaucer (Prol. l. 667):

"A gerlond hadde he sette upon his hede, As gret as it were for an ale-stake."

J. and W. Grimm would regard it as a compound of ei, ivy, and loof, leaf, but, as we shall see under Ivy, the bush has been so named from the herb, and not the herb from the bush.—See Gill. Nepeta Glechoma, Benth.

ALEXANDERS or ALISANDERS, the horse-parsley, from its Latin specific name Alexandrinum, a name that Ray says was given to it from its being a plant of Alexandria in

Egypt, but more probably derived from an earlier name, *Petroselinum Macedonicum*, a parsley of Macedon, Alexander's country.—See Dodoens, p. 697.

Smyrnium Olus atrum, L.

ALISSON or ALISON, L. Alyssum, from Gr.  $\dot{a}$ , not, and  $\lambda \nu \sigma \sigma \eta$ , madness, a plant called so by the ancients, because, as Turner says, "it helpeth the biting of a wod dogge." He seems, by his description of it, to mean the field madder, Sherardia arvensis, L. a very different plant from that which now bears the name. That of modern botanists is a genus of Cruciferæ, Alyssum, L.

,, Sweet-, from its scent of honey,

A. maritimum, L.

ALKANET, Fr. orcanette, a dim. formed from It. and Sp. alcana, representing the Arabic El or Al hanne or canne, the name of a very different plant, the Lawsonia inermis, L. which yields, like the alkanet, a red dye, the Henna of the harems,

Anchusa officinalis and tinctoria, L.

,, Bastard-, Lithospermum arvense, L.

ALKEKENGI, from the Arabic, Physalis Alkekengi, L.

ALL-BONE, a name taken from the Gr. δλοστεον, as a compound of δλος, whole, and δστεον, bone, applied to a very tender plant, "whereof," says Gerarde, "I see no reason, unlesse it be by the figure called Antonomia; as, when we say in English, 'He is an honest man,' our meaning is, 'He is a knave.'" The δλοστεον of Dioscorides was some other, probably, very different plant, the name of which has been transferred to this from its jointed skeleton-like stalks. In Cheshire it is called "Breakbones" from their snapping off at the joints.

Stellaria Holostea, L.

ALLELUJAH, see HALLELUJAH.

ALLGOOD, Du. algoede, G. allgut, from a Latin name tota bona, Fr. in Cotgrave and Palsgrave toutte bonne, given in old works to a goosefoot, that is otherwise called "Eng-

lish Mercury," on account of its excellent qualities as a remedy and as an esculent; whence the proverb:

"Be thou sick or whole, Put Mercury in thy koole."

Coghan (ch. 29).

Chenopodium Bonus Henricus, L.

ALL-HEAL, see CLOWN'S ALL-HEAL.

ALL-SEED, from the great quantity of its seed,

Radiola Millegrana, Sm.

and also

Chenopodium polyspermum, L. Polycarpon tetraphyllum, L.

ALSIKE, Sw. alsike-klöver, a clover so called from its growing abundantly in the parish of Alsike near Upsal in Sweden (J. H. Lunden in N. and Q.)

Trifolium hybridum, L.

AMADOU, from the Fr., a word of uncertain derivation, Polyporus igniarius, Fries.

AMARANTH, Gr. ἀμαραντος, from ἀ not, μαραννω, wither, a word of not unfrequent occurrence in Milton and other poets, as a vague name for some unfading flower. The original species was one that, from its quality of reviving its shape and colour when wetted with water, was much used by the ancients for winter chaplets. The phrase in St. Peter's 1st Epis. ch. v. 4, "a crown of glory that fadeth not away," is in the original, "the amarantine crown of glory," τον ἀμαραντινον της δοξας στεφανον. The plants which botanists call so are the species of the genus to which the "Love lies bleeding" belongs.

Amarantus, L.

Ambrose, a name given in old writings to some sweetscented herb, from Gr.  $\dot{a}\mu\beta\rho\sigma\sigma a$ , the food of immortals, Skr. amrita, elixir of immortality, from a, not, and mri, Lat. mori, die. It is uncertain what plant was meant by the Greek term, but whatever this may have been, Matthioli tells us in his Comment on Dioscorides, (l. iii. c. 12,) that it was called so by the ancients, because a continued use of it rendered men long-lived, in the same way as the Ambrosia, which was the food of the Gods, was fabled to preserve them immortal. The Pr. Pm. translates it salgia sylvestris, wild sage; Palsgrave ache champestre, field parsley; Cotgrave oke-of-Cappadocia, or -of-Jerusalem. The name is now assigned by botanists to a plant of the wormwood kind, Ambrosia, L. That of the poets was discovered by Isis:

Έυρειν δε άυτην και το της άθανασιας φαρμακον.—Diod. Sic. i. 25.

In Homer and the other early poets ambrosia was the food, and nectar the drink, of the Gods, as in Odyss. v. 93:

'Ως άρα φωνησασα θεα παρεθηκε τραπεζαν, 
'Αμβροστης πλησασα' κερασσε δε νεκταρ έρυθρον.

and in Ovid (ex Ponto, i. 10)

"Nectar et ambrosiam, latices epulasque deorum."

But the two became confused together, and the same author tells us (Met. xiv. 606) that Venus, after bathing Æneas,

"Ambrosia cum dulci nectare mista,

Contigit os, fecitque deum."

In the beautiful tale of Cupid and Psyche in the Golden Ass of Apuleius, (b. vi,) Jupiter in conferring immortality on Psyche, gives her a cup of ambrosia to drink: "porrecto ambrosiæ poculo, Sume, inquit, Psyche, et immortalis esto." The Ambrose of our older English writers seems to have been Chenopodium Botrys, L.

Ameos, the genitive of *Ammi*, used, like *Caruy*, for the seed of the plant,

A. majus, L.

Anemony, Gr. ἀνεμωνη, from ἀνεμος, Skr. anila, wind, from an, to blowe It is said by Bion to have sprung from the tears that Venus wept over the body of Adonis, a myth that seems to whisper that the tears of that frail and loving goddess were soon blown away.—(Idyl. i. l. 62).

'Aι ὰι ταν Κυθερειαν, ἀπωλετο καλος 'Αδωνις. Δακρυον ὰ Παφια τοσσον χεει, όσσον 'Άδωνις Αίμα χεει' τα δε παντα ποτι χθονι γιγνεται ἀνθη. Αίμα ρεδον τικτει, τα δε δακρυα ταν ἀνεμωναν. Alas the Paphian! fair Adonis slain!
Tears plenteous as his blood she pours amain.
But gentle flowers are born, and bloom around,
From every drop that falls upon the ground:
Where streams his blood, there blushing springs the Rose,

And where a tear has dropp'd a Wind-flower blows.

Whether the flower that we now call Anemony, was that which the Sicilian writers meant, is a question, into which it were here out of place to enter. Pliny tells us (H.N. l. xxi. c. 11) that it was so named, because it never opens but when the wind is blowing. Ovid describes it as a very fugacious flower, and after comparing it with that of the Pomegranate, says (Met. x. 737):

"Brevis est tamen usus in illis,

Namque male hærentem, et nimia levitate caducum

Excutiunt idem qui præstant nomina venti."

It is doubtful whether he meant the same plant as Pliny; and he could scarcely have meant that which we call so now; more probably a cistus, or rock-rose. The name is now applied to the genus

Anemone, L.

ANET, dill seed, from L. anethum, Gr. ἀνηθον,

A. graveolens, L.

Angelica, its Lat. name, either as Fuchs tells us, (Hist. Plant. p. 126,) "a suavissimo ejus radicis odore, quem spirat," or "ab immensa contra venena facultate," from the sweet scent of its root, or its value as a remedy against poisons and the plague, yielding, as Brunschwygk tells us, "das aller-edelst wasser das man haben mag für die pestilenz;" and of which Du Bartas says, (Third day, p. 27,) Sylvester's translation, 1641,

"Contagious aire ingendring Pestilence
Infects not those that in their mouths have ta'en
Angelica, that happy counterbane
Sent down from heav'n by some celestial scout,
As well the name and nature both avowt."

Angelica sylvestris, L.

Anise, or as in "The Englishman's Doctor," Anny, "Some Anny seeds be sweet, and some more bitter."

L. anisum, Gr. avisov or avisov; the Anny having arisen from a mistake of Anise for a plural noun;

Pimpinella Anisum, L.

ANTHONY, St. his nut and turnep, see under SAINT A. APPLE, A.S. æpl, æppel, O.N. epli, Sw. æple, Da. æble, G. apfel, O.H.G. aphol, Wel. afal, derived from a more ancient form, apalis, preserved in the Lith. obolys, or obelis, Lett. ahboli. In all the Celtic and Sclavonian languages the word is, with allowance for dialect, the same. similarity, or, we may say, identity of name, among alien nations would lead us to believe that it was brought with the tree from some one country, and that, no doubt, an Eastern one; and that the garden apple is not, as it is often supposed to be, merely an improved crab, but rather the crab a degenerate apple. This was, apparently, the only fruit with which our ancestors were acquainted, before they came into Europe; for, with the exception of a few wild berries and the hazel nut, it is the only one for which we have a name that is not derived from the Latin or French. It seems to have accompanied them on a northern route from the western spur of the Himalayan mountains, a district extending through Ancient Bactria, Northern Persia, and Asia Minor, to the Caucasus, and one from which we have obtained, through the Mediterranean countries, and within the historical period, the peach, apricot, plum, damson, cherry, filbert, vine, and walnut, and probably some of the cereal grains; a district in which there is reason to think that our portion of the human race first attained to civilization, and whence it spread, with its domestic animals and plants, to the south-east and north-west. The meaning of the word is unknown. It is very possibly from Skr. amb, eat, and p'hal, fruit, but as ap is, in Zend and Sanskrit, "water," we might be tempted to believe that it originally meant "water-fruit," or "juicefruit." with which the Latin pomum, from po, to drink, exactly tallies. The remarkable coincidences of name, to which allusion has been made, are due to the intimate connection with each other of all the Ind-European nations and their languages, from their having grown up in the same nursery together in Upper Asia, and dispersed subsequently to their becoming acquainted with this fruit; and not to a mutual borrowing of it since their settlement in Europe.

Pyrus Malus, L.

APRICOT, in Shakspeare (M.N.D. iii. 1) APRICOCK, in older writers. ABRICOT and ABRECOCKE, It. albericocca and albicocco, from Sp. albaricoque, Ar. al burquq or barkokon, from Mod. Gr. βρεκκοκα, O. Gr. of Dioscorides and Galen, πραικοκκια, L. præcoqua or præcocia, early, from the fruit having been considered to be an early peach. A passage from Pliny (Hist. Nat. xv. 12) explains its name. autumnum maturescunt Persica, æstate præcocia, intra xxx annos reperta." There is a good paper upon it in Notes and Queries, Nov. 23, 1850. "The progress of this word," says the author, "from W. to E., and then from E. to S.W., and thence to N., and its various changes in that progress, are strange. One would have supposed that the Arabs living near the region of which the fruit is a native, might have either had a name of their own for it, or at least have borrowed one from Armenia. But they have apparently adopted a slight variation of the Latin. The Spaniards must have had the fruit in Martial's time, [who alludes to it in the words:

> 'Vilia maternis fueramus præcoqua ramis, Nunc in adoptivis persica cara sumus.'

—Lib. xiii. Ep. 46.]

but they do not take the name immediately from the Latin, but through the Arabic, and call it albaricoque. The Italians again copy the Spanish, not the Latin, and call it albicocco. The French from them have abricot. The English, though they take their word from the French,

at first called it abricock (restoring the k), and lastly with the French termination, apricot." Prunus armeniaca, L.

ARACH, in Pr. Pm. and in Palsgrave Arage, the older spelling of ORACH.

ARCHAL, a lichen called more commonly Orchil.

Roccella tinctoria, D.C.

ARCHANGEL, M.Lat. archangelica, so called Parkinson tells us, "ab eximis ejus viribus;" Nemnich, from its having been revealed by an angel in a dream; more probably from its being in blossom on the Archangel St. Michael's day, the 8th of May, old style, and thence supposed to be a preservative against evil spirits and witchcraft, and particularly against the disease in cattle called elfshot, G. hexenschuss, ulcera regia. The name is applied to an umbelliferous plant, Angelica archangelica, L. and to certain labiates, severally called

.. RED-, Stachys sylvatica, L. , WHITE-, Lamium album, L.

, YELLOW-, Lamium Galeobdolon, Cr.

ARNUT, or ERNUT, Du. aardnoot, the earth-nut,

Carum Bulbocastanum, K. and Bunium flexuosum, With.

ARROW-GRASS, a translation of its Greek name, triglochin, from the three points of its capsules, τρεις, three, γλωχις, T. palustre, L. arrow-point.

ARROW-HEAD, from the shape of the leaves,

Sagittaria sagittifolia, L.

ARSMART, Fr. curage, i.e. cul-rage, the water-pepper, from the irritating effect of the leaves,

Polygonum Hydropiper, L.

ARTICHOKE, in Turner ARCHICHOCKE, Fr. artichaux, It. articiocco, Sp. artichofa, a name which Diez derives from Ar. ardîschaukî, earth-thorn, and which was introduced with the plant by the Moors of Spain.

Cynara Scolymus, L.

ASARABACCA, a name adopted, as a compromise or middle

term, in consequence of the confusion between the two plants, Asarum and Baccharis, one with the other. "In former times," says Parkinson (Th. Bot. p. 115), "divers did thinke that Asarum and Baccharis in Dioscorides were all one hearbe, and thereupon came the name of Asarabaccara; some taking Asarum to be Baccharis, and so contrarily some taking Baccharis to be Asarum."

Inula Conyza, D.C. and Asarum europæum, L.

ASH, A.S. asc, Da. and Sw. ask, O.N. askr, O.H.G. asc, G. and Du. esche. From the toughness of the wood it was much used for spear-shafts, and A.S. asc came to mean a spear, and asc-plega, the game of spears, a battle. Fresne in the same manner was used in France for a spear, whence the expression brandir le fresne. It was further extended to the man who bore it, and he was himself called asc. Being also the wood of which boats were built, the A.S. asc and O.N. askr meant a vessel, just as a barge with an oak bottom is called, from its wood, in L.Germ. eeke, Du. ake, Sw. eka. The derivation and primary meaning of Ash is obscure. It is not improbably connected with L. ascia, Gr. ağun, and axe, and with L. axis, an axle, from the tough wood of this tree having in all times been preferred for axe handles and axletrees.

Fraxinus excelsior, L.

,, Mountain-, the rowan, from a fancied resemblance of its pinnate leaves to those of the ash-tree, and its usual place of growth, Pyrus aucuparia, Gärt.

ASH-WEED, AISE- or AX-WEED, from its ternate leaves somewhat resembling those of the *ache* or celery. See ACHE. Ægopodium Podagraria, L.

Ægopodium Podagraria, L. Asparagus, Gr. ἀσπαραγος, A. officinalis, L.

ASPEN, the adjectival form of ASPE, the older and more correct name of the tree, and that which is used by Chaucer and other early writers; A.S. apse and asp, G. aspe, O.H.G. aspa, O.N. espi, Populus tremula, L.

ASPHODEL, Gr. ἀσφοδελος, a word of unknown derivation, applied in Homer (Odyss. xi. 539) as an epithet to a meadow,  $\dot{\epsilon}\nu$  ἀσφοδέλω λειμωνι. The plant so called by Greek writers of a later age, was one that had edible roots. that were laid in tombs to be food for the dead, and is that to which Charon alludes in Lucian's Καταπλους, c. 2: "I know," says he, "why Mercury keeps us waiting so long. Down here with us there is nothing to be had but asphodel, and libations, and oblations; and that in the midst of mist and darkness; but up in heaven it is all bright and clear, and plenty of ambrosia there, and nectar without stint." This root, under the name of cibo regio, food for a king, was highly esteemed in the middle ages, but however improved by cultivation, it is likely to have been troublesome by its diuretic qualities, and has probably for that reason gone out of fashion. There is some ground to suspect that it was the original claimant of an expressive name that has since passed to the dandelion.

The plant of the Greek poets is supposed to be the

Narcissus poeticus, L.

That of Lucian and of modern botanists, Asphodelus, L. That of our earlier English and French poets,

Narcissus Pseudonarcissus, L.

,, Bog-, or Lancashire-,

Narthecium ossifragum, Huds.

Asses-foot, Fr. pas d'âne, the colt's foot, from the shape of the leaf,

Tussilago Farfara, L.

ASS-PARSLEY, in old works given as the translation of Fr. cicutaire, the same, probably, as fools-parsley,

Æthusa Cynapium, L.

ASTER, Gr. ἀστηρ, a star, from the radiate flower,

Aster, L.

AUTUMN-BELLS, from its bell-shaped flowers and their season of opening, Gentiana Pneumonanthe, L.

AVENS, in Pr. Pm. avence, in Topsell and Askham avance, M.Lat. avantia or avencia, in Ort. San. anancia, a word of obscure origin, and quite unintelligible, spelt also avartia, anantia, arancia, and amancia,

Geum urbanum, L. Dryas octopetala, L.

WATER-, or NODDING-, Geum rivale, L.

AVEROYNE, of the Stockholm Med. M.S., but long disused, Fr. aurone, from Lat. abrotanum (Scheler), the southernwood,

Artemisia Abrotanum, L.

AWL-WORT, from its subulate leaves,

in some counties.

Subularia aquatica, L.

Scabiosa succisa, L.

AYE-GREEN, ever-green, a translation of Lat. semper-vivum. Aye is the A.S. æg, ever, properly an egg, which, having no beginning or end, was symbolical of eternity, Go. aiv, L. æ in ævum, ætas, and æternus, Gr. åei. The plant so called from its conspicuous tufts of evergreen leaves, the houseleek, is

Sempervivum tectorum, L.

Bachelor's Buttons, a name given to several flowers "from their similitude to the jagged cloathe buttons, antiently worne in this kingdom," according to Johnson's Gerarde, p. 472, but ascribed by other writers to "a habit of country fellows to carry them in their pockets to divine their success with their sweethearts;" usually understood to be a double variety of Ranunculus, according to others, of Lychnis sylvestris, L.

Baldmoney, or Bawd-Money, the mew, a corruption of L. valde bona, very good. The Grete Herball, ch. ccccxxxiii, speaking of Sistra, says, "Sistra is dyll, some call it Mew, but that is not so. Howbeit they be very like in properties and vertue, and be put eche for other, but Sistra is of more vertue than Mew, and the leaves be lyke

an herbe called valde bona, and beareth small sprigges as spiknarde. It groweth on hye hylles."

Meum athamanticum, L.

in some authors, incorrectly, Gentiana lutea, L.

Ballock-grass, A. S. bealloc-wyrt, from its tubers resembling small balls, whence its Greek name, ὀρχις,

Orchis.

Balm, Baulm, or Bawm, contracted from Balsam, L. balsamum, by some said to be derived from Hebr. bol smin, chief of oils, by W. Smith from Hebr. bâsâm, balm, and besem, a sweet smell, terms originally applied to a plant very different from that which now bears the name,

Melissa officinalis, L.

,, Bastard-, Melittis Melissophyllum, L. Balsam, or Balsamine, see above,

Impatiens Noli me tangere, L.

BANEBERRY, A.S. bana, murderous, from its poisonous quality. Hill says in his Herbal (p. 320), that children who have eaten the fruit have died in convulsions.

Actæa spicata, L.

Banewort, from its being supposed, like several other marsh plants, to bane sheep, and Salmon tells us that it does so by ulcerating their entrails.

Ranunculus Flammula, L.

Bankcress, from its growing in hedge banks, the hedge mustard, Sisymbrium officinale, L.

BARBARA, St. her cress, see under St. B.

BARBERRY OF BERBERRY, M.Lat. berberis, Ar. barbāris, B. vulgaris, L.

B. vulgaris, L.

Barley, called in Sloane MS. No. 1571, 3, at fol. 113, barlych, and in the A.S. Chronicle, A.D. 1124, barlic, from bar, which represents both the A.S. bere, barley-corn and beor, the liquor brewed from it, and lie for leac, plant, a name identical in meaning with the bar-crass of Ælfric's vocabulary. Verstegan says that the name of barley was

given to it by reason of the drinke therewith made called beere, and from beerlegh it came to berlegh, and from berlegh to barley. It would seem that, as the language became corrupted by the settlement of Danes and French in the country, and the vowels less correctly pronounced, the lic was added to prevent confusion. The dictionary derivation of it from the Welsh barlys is untenable, both for philological reasons, and for that it is highly improbable that the English of the twelfth century would have borrowed from a half-civilized mountain race a name for a familiar plant. See Bear. Hordeum vulgare, L.

,, WALL-, see Mouse Barley.

BARNABY-THISTLE, from its flowering about the time of St. Barnabas' day, the 11th of June, old style, which corresponds to the 22nd June of the new.

Centaurea solstitialis, L.

Barren-wort, called so, says Gerarde, p. 389, "because it is an enemy to conception, and not because it is described by Dioscorides as being barren both of flowers and leaves." Nevertheless, this belief in its sterilizing powers may be due to the remark of Dioscorides, who must have meant some other plant, for this seeds very freely in Styria and other parts of Austria.

Epimedium alpinum, L.

BASE-BROOM, L. Genista humilis, a name that does not, as its Latin synonym would lead us to suppose, refer to its lowly growth as compared with that of the common broom, but to its being used as a base to prepare woollen cloths for the reception of scarlet and other dyes.

Genista tinctoria, L.

BASE-ROCKET, a mignonette so called from its rocketlike leaves, and its being used as a *base* in dyeing woollen cloths. See Aubrey's Wilts (ed. Jackson), p. 50.

Reseda lutea, L.

BASIL, Gr. βασιλικον, royal, probably from its being used in some royal unguent, bath, or medicine,

Ocymum basilicum, L.

, Field-, Calamintha Clinopodium, Bent.

BASIL-THYME, so called, says Parkinson (Th. Bot. p. 19), "because the smell thereof is so excellent, that it is fit for a king's house;" Calamintha Acinos, Clair.

BASSINETS, Fr. bassinet, a small basin, a skull-cap, from the shape of the flower, Ranunculus, L.

,, Brave-, in Lyte's Herball, Caltha palustris, L. Bast-tree, the lime-tree, from its inner bark furnishing bast for matting, a word introduced with the material from Germany or Denmark, and related to Skr. pas, bind, Pers. benden, and Zend and Skr. bandh, whence Z. basta, bound.

Tilia europæa, L.

BAY, Fr. baie, formed, by the usual omission of e between two vowels, from L. baca, often so spelt for bacca, a berry. In old works bay means a berry generally, as "the bayes of ivyne," but as those of the sweet bay, the lauri baccas of Virgil, were an article of commerce, the term came to be applied to them exclusively, and was thence extended to other evergreens, much as is laurel at the present day.

Laurus nobilis, L.

Dwarf-, Daphne laureola, L.

BEAM-TREE, more properly WHITE BEAM, from A.S. beam, a tree, O.S. bam, G. baum, Goth. bagms, O.N. ba\u2218mr, words related to G. bauen, build. Beam, without the White prefixed, is a vague term, meaning in A.S. a tree generally, so that Beam-tree is a silly pleonasm, a tree-tree.

Pyrus Aria, L.

BEAN, A.S. bean, O.N. baun, Du. boon, G. bohne, Da. bönne, Sw. böna, is considered by W. and J. Grimm to be connected with Lat. faba; and there are in different languages words in some degree intermediate between the two; not, however, that the Germans derived their word

from the Latin. The plant probably came from an Eastern country, and by the northern, and not the Mediterranean route, and the name with it.

Vicia Faba, L.

Bear, Beer, or Bere, A.S. bar, Fris. bar, barley, a grain that might seem to have been so called from beer, the liquor brewed from it, a word for which L. Diefenbach remarks that "sichere Etymologien fehlen noch." Outzen and several other philologists support this derivation of it, but J. Grimm would trace it to Go. bairan, bear, whence baris, gen. barizis, O.N. barr, gen. bars. Gesch. d. Deutsch. Sprache, i. p. 65. It may be related to Hind. bagra, a kind of millet (holcus spicatus, L.), that is much cultivated in the mountains of the north of India. In our northern counties bear means the four-rowed variety of barley and bigg the six-rowed. Brockett, p. 25. Hordeum vulgare, L.

Bearberry or Bear's Bilberry, from its fruit being a favourite food of bears, Arctostaphylos uva ursi, L.

Bear-bind or Bare-bind, from binding together the stalks of bear or barley, Convolvulus arvensis, L.

Bear's-breech, from its roughness, a name transferred by some mistake from the acanthus to the cow-parsnip,

Heracleum Sphondylium, L.

Bear's-ears, from its former Latin name, ursi auricula, in allusion to the shape of its leaf, Primula Auricula, L. Bear's-foot, from its digitate leaf,

Helleborus fœtidus, L.

Bear's-Garlick, so called, says Tabernæmontanus, "quia ursi eo delectantur," Allium ursinum, L.

Bearwort, from the G. bärwurz, which Adelung suggests is rather to be derived from its use in uterine complaints than from the animal, Meum athamanticum, L.

BEDE-SEDGE, from its round bead-like burs, resembling the beads used by Roman Catholics and Buddhists for counting their prayers, A.S. bead, a prayer, a name given to it by Turner,

Sparganium ramosum, L.

Bedstraw, or Our Lady's Bedstraw, L. Stæ. Mariæ stramen, G. unser lieben frauen bettstro, from its soft, puffy, flocculent stems and golden flowers, a name that refers to straw having formerly been used for bedding, even by ladies of rank, whence the expression of their being "in the straw." Thus in the Latin hymn, No. 128 in Bäsler's Altchristliche Lieder, Mary sings:

"Dormi nate bellule, Stravi lectum foeno molli: Dormi mi

animule."

The name may allude more particularly to her having given birth to her son in a stable, with nothing but wild flowers for her bedding.

Galium, L.

" WHITE-, G. Mollugo, L. , Yellow-, G. verum, L.

In old writers its Latin and German synonyms are given equally to the wild thyme. See C. Bauhin de plantis sanctis, p. 71.

BEE-LARKSPUR, "from the resemblance of its petals studded with yellow hairs to a bumble bee whose head is buried in the recesses of the flower." Treas. of Bot.

Delphinium grandiflorum, L.

,, -NETTLE, from its nettle-like leaves, and the supposed fondness of bees for its flowers,

Galeopsis Tetrahit, L.

,, -ORCHIS OF BEE-FLOWER, from the resemblance of its flower to a bee, Ophrys apifera, L.

Bre's-Nest, from the nest-like compact growth of its inflorescence,

Daucus Carota, L.

Beech, A.S. boc, bece, beoce, Go. boka, M.H.G. buoche, O.H.G. puocha, G. buch, Du. beuk, O.N. beyki, Da. bög, Sw. bok, words which, in their several dialects, mean, with difference of gender only, a book and a beech-tree, from Runic tablets, the books of our ancestors, having been made of this wood.

Fagus sylvatica, L.

BEET, L. beta, from the resemblance of the seed to the

second letter of the Greek alphabet. There are some verses of Columella to this effect, which are quoted by Fuchs and Parkinson:

"Nomine cum Grajo, ceu litera proxima primæ Pangitur in cera docti mucrone magistri, Sic et humo pingui ferratæ cuspidis ictu Deprimitur folio viridis, pede candida beta."

Nemnich pronounces this idea to be a mere grille or fancy, but gives no better derivation for the word.

B. maritima, L.

Beggar's Lice, from its burs sticking to the clothes, and somewhat resembling those vermin,

Galium Aparine, L.

Bell-flower, from the shape of the corolla,

Campanula, L.

Belladonna, It. bella-donna, fair lady, the deadly night-shade, called so, according to Tournefort, and to G. Burnet (Outl. of Botany, 4514), and to Duchesne (Pl. ut. p. 90), from its berries, known in France as guines de côtes, being used by the Italian ladies as a cosmetic. Ray also says that it was called belladonna, "quia ex ejus succo sive aqua destillata fucum conficiunt feminæ, quo faciem oblinunt, et ex rubicunda pallidam efficiunt frigoris vehementia." (Cat. Plant. Cant. p. 43.)

Atropa Belladonna, L.

Belleisle-cress, why called so, unknown,

Barbarea præcox, R.B.

BEN or White Ben, from a supposed Ar. behen, which however is not to be found. Silene inflata, L.

BENNET, see HERB B.

BENT-GRASS, any wiry grass, such as usually grows upon a bent, i.e. a common, or other neglected broken ground, a word often used in that sense in old English poetry—as: "Bowmen bickered upon the bent." Chevy Chase,—and preserved in Scotland to this day. Jamieson refers it to G. binse, a rush, but the similarity of these words seems to

be an accidental coincidence, and the name of the grass to have been taken from its place of growth, as in the case of heath, brake, and brier, and not the ground called so from the grass. Under the name of Bent are comprised Agrostis vulgaris, L. Triticum junceum, L. Arundo arenaria, L. and many more.

Bergamot, a name popularly given to a common garden plant, Monarda fistulosa, L.

BERTRAM, a corruption of L. pyrethrum, that seems to have been adopted from German writers,

P. Parthenium, L.

Berry Alder, a buckthorn that was once wrongly associated with the alders, and distinguished from them by bearing berries,

Rhamnus Frangula, L.

BETONY OF WOOD BETONY, L. betonica, said by Pliny to have been first called *Vettonica* from the Vettones, a people of Spain,

B. officinalis, L.

,, WATER-, from similarity of leaf to that of the wood betony, Scrophularia aquatica, L.

BIFOIL, the tway-blade, L. bifolium, two-leaf,

Listera ovata, R.B.

Big, O.N. bygg, a name of Scandinavian origin applied in our northern counties and Scotland to the six-rowed variety of barley, and according to Holmboe (v. bygg), unquestionably related to bua, dwell, whence byggia, till, as being the grain most commonly cultivated in high latitudes,

Hordeum, L.

BIGOLD, tinsel, false gold, applied to a weed that is not the genuine Golde, Chrysanthemum segetum, L.

BILBERRY OF BULBERRY, Da. böllebär, dark-berry, from böl, dark, Vaccinium Myrtillus, L.

BIND-WEED, a weed that binds,

Convolvulus arvensis, and sepium, L.

,, Black-, Polygonum Convolvulus, L.

,, BLUE-, in Ben Jonson's Vision of Delight, the bitter-sweet.

"How the blue bindweed doth itself infold With honeysuckle!"

Solanum Dulcamara, L.

BIND-WITH, a with used to bind up faggots, the Traveller's joy,

Clematis Vitalba, L.

BIRCH, A.S. beorc, birce, or byrc, O.H.G. piricha, L.G. barke, Du. berke, Da. birk, Ic. and Sw. biork, Russ. bereza, a z, as usual, replacing a German k, connected with Skr. brichk, Hindi birchk, a tree, and perhaps with Skr. bhurgga, a tree whose bark is used for writing upon. Klaproth argues from this word the northern origin of the dominant race in Hindostan, to whom this tree was the only one south of the Himalaya which they could name; all the others being new to them (Garnett, p. 33). It is the same word as bark in the two significations of tree-rind and vessel. In the first, as tree-rind, we find it forming A.S. beorcan, to bark, L.G. bark, borke, Eng. Du. and Da. bark, Ic. and O.N. boerkr; in the sense of vessel, the Lat. barca, which, as it stands isolated in its own language, is, no doubt, of foreign origin, the source of Fr. barque. Du. and Da. barke, Ic. barkr, Eng. bark and barge. In the earlier period of our Germanic race, while it was still confined to the northern latitudes, birch bark was used, as at the present day in the same countries, for boat building and roofing, and probably, as in Norway occasionally, for greaves for the legs, and from these different applications the tree took its name of bark-tree, a word connected with G. bergen, A.S. beorgan, protect, shelter, put into a place of safety. Betula alba, L.

BIRD'S BREAD, from the Fr. pain d'oiseau, the stonecrop, called so, apparently, from no better reason than its appearance in blossom when young birds are hatched.

Sedum acre, L.

BIRD-CHERRY, a cherry only fit for birds,

Prunus padus, L.

BIRD's-EYES, from its bright blue flowers,

Veronica Chamædrys, L.

and also, locally,

Primula farinosa, L.

,, Red-, Geranium Robertianum, L. Bird's-foot, from its incurved claw-like legumes,

Ornithopus perpusillus, L.

BIRD'S-FOOT TREFOIL, from its legumes spreading like a crow's foot, Lotus corniculatus, L.

BIRD's-NEST, from its leafless stalks resembling a nest of sticks, such as crows make, Monotropa Hypopitys, L. also, from its matted roots, Neottia Nidus avis, L.

BIRD-SEED, canary grass used to feed birds,

Phalaris canariensis, L.

BIRD'S-TONGUE, L. lingua passerina, from the shape of the leaf, Polygonum aviculare, L.

BIRTHWORT, from its supposed remedial powers in parturition, suggested, on the doctrine of signatures, by the shape of the corolla, whence also its Greek name from ἀριστος, best, and λοχεια, delivery,

Aristolochia Clematitis, L.

BISHOF'S-LEAVES, from being known in French as l'herbe du siège, in reference to its remedial powers in hemorrhoidal affections, and this word siège being understood as of a bishop's see,

Scrophularia aquatica, L.

BISHOP'S-WEED, possibly from Fr. levesque, the name of another umbelliferous plant, transferred to this, and mistaken as meaning bishop,

Ammi majus, L.

BISHOF'S-WORT, a name applied, for reasons unknown, to the Devil-in-a-bush, Nigella damascena, L.

BISTORT, from its writhed roots, L. bis, twice, torta, twisted, and thence called by Turner Twice-writhen,

Polygonum Bistorta, L. Cardamine amara, L.

BITTER CRESS,

BITTER-SWEET, L. Amara-dulcis, from the rind of its stalk, which, as Turner observes b. iii. 2, "when it is first tasted is bitter, and afterwards sweet," a quality from which it gets its German name; je lenger je lieber.

Solanum Dulcamara, L.

,, also an apple so called, of which Gower says (ed. 1554, fol. 174):

For all such time of love is lore, And like unto the bittersuete, For though it thinke a man fyrst suete, He shall well felen atte laste, That it is sower, and maie not laste.

> Pyrus Malus, L. var. Vicia Orobus D.C.

BITTER VETCH, Vicia Orobus D.C.
BITTER-WORT, from the taste of the root, a name adopted from the German bitterwurtz. Gentiana. L.

BLACKBERRY, from the black colour of its fruit in contrast with that of the raspberry and dewberry,

Rubus fruticosus, L.

BLACK-BENT, -COUCH, or -SQUITCH, from its weedy character and dark purple flowers, the slender foxtail,

Alopecurus agrestis, L.

BLACK BINDWEED, from its want of the conspicuous white flowers of the other bind-weeds,

Polygonum Convolvulus, L.

BLACK BRYONY, from its dark-coloured glossy leaves, and black root, Tamus communis, L.

BLACK HOREHOUND, from its dingy colour in contrast with the white-leaved true horehound, Ballota nigra, L.

BLACK SALTWORT, in contrast with the Salsola,

Glaux maritima, L.

BLACK-SEED, the nonesuch, from its black head of legumes in contrast with the light yellow capitules of the hop-clover,

Medicago lupulina, L.

BLACKTHORN, the sloe, from the conspicuous blackness

of its rind at the time of flowering, in contrast with that of the white-thorn, Prunus spinosa, L.

BLACK-WORTS, whortle-berries, from their dark colour as compared with the cow- and cranberry,

· Vaccinium Myrtillus, L.

BLADDER CAMPION, from its inflated calyx,

Silene inflata, L.

BLADDER-FERN, from its bladder-like indusium,

Cystopteris fragilis, Bern.

BLADDER HERB, the winter cherry, which was supposed, from its inflated calyx, to "cleanse the bladder, and open, scour, and purge, the urinal passages,"

Physalis Alkekengi, L.

BLADDER-NUT, from its inflated seedpods,

Staphylea pinnata, L.

BLADDER-SNOUT, from the shape of the corolla, and BLADDER-WORT, from the vesicles on its leaves.

Utricularia vulgaris, L.

BLEABERRY, or BLAEBERRY, from, blae, a word that in our northern counties means "of a livid or pale-bluish colour," Atk. Clevel. Dial. Vaccinium uliginosum, L.

BLEEDING HEART, the name of the wallflower in the western counties, more particularly the dark variety of it, and apparently dating from a time when in its ordinary state it was called *Heart's ease*,

Cheiranthus Cheiri, L.

BLESSED THISTLE, a thistle so called, like other plants which bear the specific name of "blessed," from its supposed power of counteracting the effect of poison,

Carduus benedictus, L.

BLIND NETTLE, called so from the resemblance of its leaves to those of a stinging nettle, and their not harming or seeming to notice any body; whence in most languages it bears a name that implies dead, deaf, or blind;

Lamium album, L.

BLINKS OF BLINKING-CHICKWEED, the "alsine flosculis conniventibus" of Merret's Pinax, so called from its half-closed little white flowers peering from the axils of the upper leaves, as if afraid of the light, Montia fontana, L.

BLITE, L. blitum, Gr. βλιτον, insipid, the name of some potherb which Evelyn in his Acetaria takes to be the Good

Henry, and remarks of it that "Tis insipid enough,"

Chenopodium Bonus Henricus, L. in more modern works usually referred to Blitum. L.

BLOOD-ROOT, from the red colour of its root and its consequent adoption, upon the doctrine of signatures, for the cure of the bloody flux. "Tormentilla in dysenteria quod rubra est." Linn. in Bibl. Botan. p. 117.

Tormentilla officinalis, L.

BLOOD-STRANGE, from blood, and a verb only found in composition, strengen, draw tight, and metaphorically, as in G. harn-strange, stop,

Myosurus minimus, L.

BLOOD-WORT, Or BLOODY-DOCK, from its red veins and stems.

Rumex sanguineus, L.

BLOODY WARRIOR, from its crimson-tinged petals, the dark-blossomed wallflower,

Cheiranthus Cheiri, L.

BLOODY-MAN'S FINGER, from its lurid purple spadix, Arum maculatum, L.

Blow-Ball, the head of the dandelion in seed, from children trying their luck by blowing the pappus from its receptacle.

Leontodon Taraxacum, L.

BLUE-BELL, from the bell-shape of its flower,

Scilla nutans, Sm.

in Scotland Campanula rotundifolia, L.

BLUE-BLAW, a name that would at first sight seem to be merely "blue blow or blossom," but the latter word is in old works invariably spelt blaw, and is rather the G. blau, blue, Prov. blave, of which the Fr. names of the flower, blaveole, blavelle, blavet, or blaverolle are the diminutives.

Blue-blaw is therefore a tautology, and means "blue-blue." Its Scotch name, blawort, is a better one.

Centaurea Cyanus, L.

BLUE-BOTTLE, from the bottle shape of the involucre, and its brilliant blue flower. Centaurea Cvanus, L.

BLUE-CAPS, from its tuft of blue flowers.

Scabiosa succisa, L. and Knautia arvensis, Coult. BOG ASPHODEL. Narthecium ossifragum, Hud. Bog-Bean, either a translation of Fr. trèfle des marais,

or a fancied correction of its proper name, buck-bean,

Menvanthes trifoliata, L.

Bog-Berry, or Bog-wort, the cranberry,

Vaccinium Oxycoccos, L.

Bog Featherfoil, from its finely divided feathery leaves, or foils, the water violet, Hottonia palustris, L.

Bog-Moss. Sphagnum, L.

Bog Myrtle, or Dutch Myrtle, an evergreen aromatic shrub with some general resemblance to a myrtle, and Myrica Gale, L. abundant in peat-mosses, Bog-Rush.

Schenus, L.

Bog Violet, the butterwort,

Pinguicula vulgaris, L.

Bolbonac, from the Arabic, Lunaria biennis, L. Bolt, Pr. Pm. bolte, petilium, tribulum,

Ranunculus, L.

BOODLE, see BUDDLE, Chrysanthemum segetum, L. BORAGE, Fr. bourache, M. Lat. borago, of which Apuleius says, that its former name was "corrago, quia cordis affectibus medetur," a word that the herbalists suppose to have become, by change of c to b, borrago. It is probably a Latinized Oriental name brought with the plant from

Svria. B. officinalis. L. BORE-COLE, in Tusser Bore, according to Hettema, in Philol. Trans. 1858, from Du, boerekool, peasant cabbage,

Brassica oleracea, L. v. fimbriata.

Bore- or Bour-tree, the elder, "from the great pith in the younger branches, which children commonly bore out to make pop-guns," Ray, N. C. Words, but perhaps the O.N. burr, baurr, or bör (Holmboe), Sambucus nigra, L.

BOTTLE, see BLUE-BOTTLE.

BOTTLE-BRUSH, the field horsetail, from the resemblance of its barren frond to one, Equisetum arvense, L.

Bouts, or Boots, the marsh marigold, from the Fr.

bouton d'or, in respect of the yellow flower buds,

Caltha palustris, L.

Bowyer's Mustard, from some apothecary probably,

Lepidium ruderale, L.

Box, A.S. box and bux, L. buxus, Gr. πυξος, from πυξις, a pyx or turned box made of the wood,

Buxus sempervirens, L.

BOX-HOLLY, from its box-like leaves terminating in a prickle like those of holly, Ruscus aculeatus, L.

Boy's-love, or Lad's-love, the southernwood, from an ointment made with its ashes being used by young men to promote the growth of a beard: "Cinis Abrotani barbam quoque segnius tardiusque enascentem cum aliquo dictorum oleorum elicit." Matth. Comm. in Diosc. iii., 25; a purpose for which it is also recommended by Herbarius, c. ii.

Artemisia Abrotanum, L.

Brakes, from brake, G. brache or brach-feld, uncultivated land, a term used to replace the M.Lat. fractitius or ruptitius ager, land that is breakable, or again open to tillage after a term of years, land that is not preserved as forest. The fern so called is named from its place of growth in the same way as whin, heath, bent, and brier.

Pteris aquilina, L.

Bracken, supposed by Jamieson to mean female brake, but more likely to be a word introduced from Scandinavia and identical with Sw. bräken, which Rietz derives from Sw. bräcka, break. Brägen, in Aalborg, means, when

applied to rye, a crop of that grain sown on land that has borne rye the previous year. Molb. D. D. Both these words seem, like *Brake*, to indicate what grows on fallow land. Pteris aquilina, L.

BRAMBLE, A.S. bremel, brembel, or bræmbel, in Pr. Pm. brymmeylle or brymbyll, Du. braam, G. brame, O.H.G. pramo, words, which, as Grimm remarks, signify prickly or thorny bushes, but are connected etymologically with G. brummen, L. fremere, and others indicating "noise." Bramble means usually the blackberry bush,

Rubus fruticosus, L.

but in Chaucer, l. 13676:

"The bramble flour that bereth the red hepe,"

is the dog-rose, Rosa canina, L.

Brandy-bottle, a name usually explained as alluding to the odour of the flower, but rather more probably taken from the shape of the seed-vessel, the yellow water-lily, or can-dock,

Nuphar luteum, L.

Brank, buckwheat, from a Latin word, brance, that occurs in Pliny, l. xviii. c. 7, where it seems rather to mean a barley: "Galliæ quoque suum genus farris dedere, quod illic brance vocant, apud nos sandalam, nitidissimi grani." The word will be identical with blanc, white, Port. branco, and equivalent to wheat, which properly means "white." See Diefenbach, Orig. Europ. p. 265. Pol. pohanka.

Polygonum Fagopyrum, L.

BREAKSTONE, from L. saxifraga, a plant that fissures a rock, understood as meaning a lithontriptic plant, to be administered in cases of calculus, a name applied to several different species belonging to different genera, viz.

Pimpinella Saxifraga, L. Alchemilla arvensis, D.C. and more particularly the genus Saxifraga, L.

BRIDE'S LACES, see LADY'S LACES.

BRIDEWORT, from its resemblance to the white feathers worn by brides, Spiræa ulmaria, L.

Brier, A.S. brær, Pr. Pm. brere, Fr. bruyere, called in Normandy brière, from the waste land on which it usually grows, M.Lat. brugaria or bruarium, W. brueg, a forest, Bret. brûg, from which brugaria would seem to have been formed, various wild species of Rubus and Rosa.

SWEET-. Rosa rubiginosa, L.

BRIER-ROSE, any wild rose, but chiefly the common hedge or dog-rose, Rosa canina. L.

BRIMSTONEWORT, from its roots yielding, as W. Coles says, "a yellow sap which waxeth quickly hard, and dry, and smelleth not unlike to brimstone,"

Peucedanum officinale. L.

BRINJAL, or BRINGALL, Port. beringela, from the Tamul brinjaul, its name in Ceylon and southern India,

Solanum Melongena, L.

BRISTLE-FERN, from the bristle that projects beyond its Trichomanes radicans, Sw. receptacle,

BROCCOLI, the plural of It. broccolo, a small sprout, diminutive of brocco, a shoot,

Brassica oleracea, L. var. sabellica.

BROOK-LIME, in old writers BROK-LEMPE or -LYMPE. Veronica Beccabunga, L.

BROOK-WEED, from its growing beside brooks,

Samolus Valerandi, L.

Broom, A.S. brom, G. brame, a word of the same origin as bramble, and O.N. brum, foliage, but at present applied almost exclusively to a shrub of which besoms are made, and called from it brooms, Spartium scoparium, L. .. DYER'S-.

Genista tinctoria, L.

BROOM-RAPE, L. rapum genistæ, from broom, a plant, upon which it is parasitic, and rape, L. rapa, a turnip, which its clubby tuberous stem somewhat resembles,

Orobanche, L.

Brownwort, A.S. brunwyrt, G. braunwurz, in Brunsfelsius and all the old herbalists spelt brunnwurz, said to be called so from the brown colour of its stems and flowers, but more probably from its growing so abundantly about the brunnen or public fountains of German towns and villages, Scrophularia aquatica and nodosa, L. also, from its being supposed to cure the disease called in German die braune, a kind of quinsey, the Brunella, or, as it is now spelt, with a P, Prunella vulgaris, L.

BRUISEWORT, from its supposed efficacy in bruises, the daisy,

Bellis perennis, L. and also the soapwort,

Saponaria officinalis, L.

BRYONY, L. bryonia, Gr. βρυωνια.

" Black-, from its dark glossy leaves and black root, Tamus communis, L.

,, WHITE-, from the paler colour of the leaves and of the root, Bryonia dioica, L.

Buckeran, believed by some botanists to have been originally bog-bean, which, from its French synonym, trefte des marais, is very plausible, but that in Dutch also it is called bocks-boonen, and in German bocksbohne, and considered a remedy against the scharbock, or scurvy, whence it is called scharbock's klee. Buckes-beane, and not bog-bean, is the name of it in all the old herbals, and this must be admitted to be the proper and established one, being, no doubt, derived from the Dutch word, one which seems to be a corruption of L. scorbutus, the scurvy.

Menyanthes trifoliata, L.

,, FRINGED-, so called from its delicately fringed corolla, and its alliance with the genuine buckbean,

Limnanthemum nymphæoides, Lk.

Buck's-beard, from its long coarse pappus, resembling the beard of a he-goat, Tragopogon pratensis, L. Buck's-horne, from its furcated leaves,

Plantago Coronopus, L.

Buck-mast, the nuts or mast of the beech, which was formerly called bucke, Fagus sylvatica, L.

BUCKRAMS, from its offensive odour, see RAMSON.

Allium ursinum, L.

in Parkinson's Th. Bot. and some other Herbals, for buck-rampe, in allusion to the spathe and spadix,

Arum maculatum, L.

BUCKTHORN, from M. Lat. spina cervina, or cervi spina of Valerius Cordus, who seems to have misunderstood its German name buxdorn, i.e. box-thorn, a translation of the πυξακανθα of Dioscorides, to which this shrub and its congeners were referred by the earlier herbalists, for bocksdorn, the thorn of a buck,

Rhamnus catharticus, L.

BUCKWHEAT, Du. boekweit, G. buchwaitzen, from the resemblance of its triangular seeds to beechnuts, a name adopted with its culture from the Dutch,

Polygonum Fagopyrum, L.

BUDDLE, in Tusser spelt BOODLE, Du. buidel, a purse, because it bears gools or goldins, gold coins, Du. gulden; a punning allusion to its yellow flowers so called;

Chrysanthemum segetum, L.

Bug agaric, a mushroom that used to be smeared over bedsteads to destroy bugs, Agaricus muscarius, L.

Bugle, M.L. bugula, dim. of abuga, one of the various spellings of a word given by Pliny as corresponding to Gr. χαμαιπιτυς, and variously written abiga, ajuga, iva, etc.

Ajuga reptans, L.

Bugloss, L. buglossa, from Gr.  $\beta ovs$ , an ox, and  $\gamma \lambda \omega \sigma \sigma a$ , tongue, descriptive of the shape and rough surface of the leaves,

Anchusa officinalis, L.

,, Viper's-, Echium vulgare, L.

Bugloss cowslip, the lung-wort, from its having the leaves of a bugloss and the flowers of a primula,

Pulmonaria officinalis, L.

BULLACE, in the Grete Herball bolays, in Turner bulles, in Pr. Pm. bolas, the Sp. bolas, bullets, Lat. bullas, bosses

on bridles, and called so from its hard round fruit.

Prunus communis, Huds. var. insititia, L.

Bullock's Lungwort, from its curative powers in the pneumonia of bullocks, suggested, on the doctrine of signatures, by the resemblance of its leaf to a dewlap; see Mullein.

Verbascum Thapsus, L.

Bull-fist, L. bovista, Lycoperdon, L.

Bulls and Cows, more commonly called "Lords and Ladies," the purple and the pale spadices, respectively, of Arum maculatum. L.

Bull's-foot, from the shape of the leaf, the more commonly called coltsfoot.

Tussilage Farfara, L.

Bull-weed, from O.E. boll, any globular body, such as the seed-vessel of flax, Dan. bold, a ball, It. palla, Gr. παλλα, the knapweed, so called from its globular involucre,

Centaurea nigra, L.

Bull-wort, properly pool-wort, from its growing in or near pools, Scrophularia, L.

also, in Gerarde, for the same reason, Ammi majus, L.

BULRUSH, formerly spelt pole-rush, the pool-rush, jone d'eau, A.S. ea-rise, from its growing in pools of water, and not, like the other rushes, in mire, Scirpus lacustris, L.

Bull-segg, the pool-segg or -sedge, the reed-mace,

Typha latifolia, L.

BUMBLEKITES, the blackberry, from Scot. kyte, belly, as in the "Wife of Auchtermuchty":

"The deil cut aff thair hands, quoth he, That cramm'd your kytes sae strute yestreen!"

and bumble, applied in Chaucer, l. 6554, to the voice of the bittern; from the rumbling and bumbling caused in the bellies of children who eat its fruit too greedily,

Rubus fruticosus, L.

BURDOCK, a name that, properly speaking, is a pleonasm; for bur and dock both meant originally, the one in French, and the other in the Germanic languages, a flock or lump

of wool, flax, or hemp combed out in carding: but upon dock being extended from the bur-dock to other broad-leaved plants, the first syllable was added, to distinguish this species (which pre-eminently deserved the name by the trouble it gave housewives) from plants of the sorrel and other tribes. The word bur is the Fr. bourre, L. burra, and primarily means the lump or tangled mass of refuse fibre, of which the involucre of this species formed the nucleus. See Hardock.

Arctium Lappa, L.

BUR MARIGOLD, a composite flower allied to the marigold, with seeds that adhere to the clothes, like burs,

Bidens tripartita, L.

Bur parsley, from its bur-like bristly carpels,

Caucalis daucoides, L.

 $\ensuremath{\mathtt{Bur}}$  reed, from its narrow reed-like leaves, and the burs formed by its seed vessels,

Sparganium ramosum, L.

BUR THISTLE, from its prickly involucre.

Carduus lanceolatus, L.

BUR-WEED, or BURDOCK CLOTWEED, a weed with large leaves and burs somewhat like those of the burdock or clotbur,

Xanthium strumarium, L.

BURNET, a term formerly applied to a brown cloth, Fr. brunette, It. brunetta, dims. of brun and bruno, and given to the plant so called from its brown flowers,

Poterium Sanguisorba, L.

BURNET BLOOD-WORT, from its power of stanching blood, and its resemblance to burnet,

Sanguisorba officinalis, L.

BURNET SAXIFRAGE, from its supposed lithontriptic qualities, and the resemblance of its leaves to burnet,

Pimpinella Saxifraga, L.

BURSTWORT, from it supposed efficacy in ruptures,

Herniaria glabra, L.

BUTCHER'S BROOM, according to Loudon, and to the

authoress of "Sylvan Sketches," Mrs. Kent, from butchers making besoms of it to sweep their blocks; according to Parkinson, Th. Bot. p. 254, to sweep their stalls. But it seems to have been called so from being used to preserve meat from rats and bats. Thus Tragus, ed. 1595, p. 340, "welchen dorn etliche myacantham, d.i. murinam spinam nennen, darumb das diser dorn der meusen und ratten zuwider ist." Matthioli, l. iv. c. 141, gives the same explanation of its Italian name, Pungi-topi, prick-rats: "Nos, quod arcendis muribus is aptissimus sit, si salitis appensis carnibus funiculo circumligetur, Pungi-topi Hetrusca lingua dicimus." So also Castor Durante in his Herbario nuovo, p. 402: "Per avere i rametti vencidi ed le foglie dure, et horride, se ne fanno le scope e servono per cacciar, come si è detto, i topi e le nottole dalle carni salate." So also Lonicerus, Kraüterb., p. 204.

Ruscus aculeatus, L.

BUTCHER'S PRICKWOOD, from skewers being made of it, Rhamnus Frangula, L.

BUTTER AND Eggs, from the colour of the flowers,

Linaria vulgaris, L.

BUTTERBUR COLTSFOOT, a plant so called perhaps from a confusion of Fr. bourre, whence bur in burdock, with Fr. beurre, butter. Dr. How and W. Coles derive the name from the leaves being used, as they suppose, for lapping butter in, a purpose to which they do not seem to be applied at the present day.

Petasites vulgaris, Dsf.

Butter-cup, not, perhaps, from butter and cup, but rather more probably from Fr. bouton d'or, the bachelor's button, a name given to its double variety, the cup being the Old Eng. cop, a head, as in Wycliffe's Bible (Judg. ix. 7), a word that became obsolete, and was replaced by cup. It will have meant, originally, button-head. See Goldcup and Kingcup.

Ranunculus, L.

BUTTER-DOCK, from its leaves being used for lapping butter, whence the Scotch name of it, Smair-dock,

Rumex obtusifolius, L.

Butter-flower, Du. boter-bloem, G. schmalz-blume, from a mistaken notion that it gives butter a yellow colour; or, as Fuchs tells us, p. 878, from the greasy surface of the petals,

Ranunculus, L.

BUTTER-JAGS, an obscure name, perhaps in the first place bottle-jacks.

Lotus corniculatus, L.

BUTTERWORT, from its greasy feel, "as if," says W. Coles, "melted butter had been poured over it,"

Pinguicula vulgaris, L.

CABBAGE, Fr. caboche, It. cabuccio, from cabo, a head, being a variety of colewort that forms a round head,

Brassica capitata, L.

,, St. Patrick's, Saxifraga umbrosa, L. ,, Sea-, Crambe maritima. L.

CALAMINT, Gr.  $\kappa a \lambda \eta$ , good, and  $\mu \iota \iota \iota \theta \eta$ , mint, as being a valuable antidote to the bite of serpents,

Calamintha officinalis, L.

CALATHIAN VIOLET, L. Viola calathiana, from L. calathus, Gr. καλαθος, basket, a name given by Pliny to some other very different plant, but by a mistake of Ruellius transferred to Gentiana Pneumonanthe, L.

Cale, Cole, or Colewort, A.S. caul, and caulwyrt, Du. kool, L. caulis, a stalk, a name given to a thick-stemmed variety, the kohl-rabi, and extended to the other kinds of cabbage. "The Apothecaries and common Herbarists do call it caulis of the goodnesse of the stalke," says Gerarde, p. 249.

Brassica oleracea, L.

" Sea-, Crambe maritima, L.

CALTROPS, A.S. coltræppe, in the romance of K. Alisander, 1, 6070, calketrappen, M.Lat. calcitrapa, from L. calx, a heel, and M.Lat. trappa, a snare, a name first applied to

the caltrop used in war to impede the progress of cavalry, and thence to the spiny heads of this plant,

Centaurea Calcitrapa, L.

Calves-foot, Fl. calfsvoet, Fr. pied de reau, from the shape of the leaf,

Arum maculatum, L.

CALVES-SNOUT, the snapdragon, Fr. nufle de reau, from a fancied resemblance in the seed vessel. "Antirrhinon," says Cordus, "fructum fert vitulino capiti similem, tam exquisita similitudine, ut etiam os et nares appareant." He illustrates his statement with a caricature of the seedvessel, which, as he gives it, certainly bears a most extraordinary likeness to a calf's skull.

Antirrhinum majus, L.

Calverkeys, in Awbrey's Wilts, probably the same as the Culverkeys of Walton's Angler, names no longer known.

CAMMOCK, A.S. cammuc, -ec, or -oc, a name given by old writers to two very different plants, a Peucedanum, and an Ononis. In the former sense it occurs in Piers Plowman's Vision, 1. 13584:

"For communlike in contrees Cammoke and wedes

Foulen the fruyt in the feld, ther thei growen togideres."

In this sense of a Peucedanum it is found in several MSS. quoted by O. Cockayne in Leechdoms, v. ii., p. 374. The term *kambuck* is still given in Suffolk to the kexes.

Peucedanum officinale, L.

,, In the herbalists cammock means whin or restharrow, Ononis arvensis, L.

CAMPANELLE, It. campanella, a little bell, dim. of campana, a name given by Bulleyn to the hedge-bell,

Convolvulus sepium, L.

CAMPION, from having been used in the chaplets with

which champions at the public games were crowned. It. campione, M.Lat. campio, from campus, a battle-field.

,, BLADDER-, from its inflated calyx,

Silene inflata, L.

Campion, Corn-, from its growing among corn, Agrostemma Githago, L.

,, MEADOW-, the Ragged Robin,

Lychnis flos cuculi. L.

, Moss-, from its moss-like tufts,

Silene acaulis, L.

, Rose-, from the colour of the flower.

Lychnis coronaria, L.

Canary Grass, from being a grass of the Canary Islands, and used to feed Canary birds, Phalaris canariensis, L.

, Reed-, Digraphis arundinacea, Trin.

CAN-DOCK, from its broad leaves, and the shape of its seed-vessel, like that of a silver can or flagon, Dan. aa-kande,

Nuphar luteum, Sm.

CANDLE-BERRY, from the fruit of an American species of

the genus yielding wax of which candles are made,

Myrica Gale, L.

CANDLE-RUSH, from its pith being used for rush-lights, Juneus effusus, L.

CANDY-TUFT, or CANDY-MUSTARD, a tufted flower brought from the Island of Candy, or Crete, Iberis umbellata, L.

CANKER, a tree-fungus, from its seeming to eat like a cancer into a decaying tree,

Boletus, L.

CANKER-ROSE, from its red colour and its detriment to arable land, the field poppy, Papaver Rhœas, L.

CANTERBURY BELLS, so named by Gerarde, Ed. em. p. 450, from growing very plentifully in the low woods about Canterbury, Campanula Trachelium, L.

Caper-plant, or Wild Caper, from its immature seed vessels being used in sauce for the buds of the real caper,

Euphorbia Lathyris, L.

Capillaire, the maiden-hair fern, from its being used to prevent the hair from falling off, says Matthioli (l. iv. c. 132.), quoting from Theophrastus: "ad defluvium capillorum utile."

Adiantum Capillus Veneris, L.

CAPON'S TAIL, from its spreading white flowers,

Valeriana officinalis, L.

Caprifolium, M.Lat. caprifolium, goat's leaf, a mistake for capparifolium, caper-leaf, the woodbine, which, in an Anglo-Saxon translation of Dioscorides quoted by O. Cockayne (v. ii. p. 302), is spoken of as one "be man capparis and obrum naman wudubend hates," which is called capparis, and by another name woodbine. The similarity of the leaf of this shrub to that of the caper, and its habit of growing about walls and rocks, very naturally led the northern nations to confuse them together, and the blundering mistake of cappari for capri has given rise to the Fr. chevrefeuille, G. geiss-blatt, etc. Lonicera Caprifolium, L.

CARDOON, Fr. eardon, L. eardunculus, dim. of carduus, a thistle, Cynara Cardunculus, L.

Carline thistle, L. Carolina, so named after Charlemagne, Carl de groote, of whom the legend relates, as we learn from Tabernæmontanus (vol. ii. p. 391), that "A horrible pestilence broke out in his army, and carried off many thousand men, which greatly troubled the pious emperor. Wherefore he prayed earnestly to God, and in his sleep there appeared to him an angel, who shot an arrow from a cross-bow, telling him to mark the plant upon which it fell, for that with that plant he might cure his army of the pestilence. And so it really happened." The herb thus miraculously indicated was this thistle.

Carlina vulgaris, L.

CARNATION, incorrectly derived in general from the flesh colour of the flowers, and supposed to be connected with L. carne, but more correctly spelt by our older writers coronation, as representing the Vetonica coronaria of the early herbalists, and so called from its flowers being used in chaplets, corona. So Spenser, in his Shepherd's Calendar:

"Bring coronations and sops in wine

Worn of paramours."

Dianthus Caryophyllus, L.

CARNATION-GRASS, certain sedges, from the resemblance of their leaves to those of the carnation, more especially the Carex glauca, Scop., and C. panicea, L.

CARPENTER'S-HERB, from its corolla seen in profile being shaped like a bill-hook, and, on the doctrine of signatures, supposed to heal wounds from edged tools, the self-heal,

Prunella vulgaris, L.

Carraway, M.Lat, carui semina, seeds of careum. Gr. καρου, Carian, so called from its native country, Caria. This genitive case was adopted for the name of the seed, as in Arundel MS. 42, f. 55, "Carui groweh mykel in merys in he feld, and in drye placys of gode erhe." Way's Pr. Pm. p. 333.

CARRAGEEN-MOSS, a sea-weed so called from an Irish word that means "a little rock," the name of some place in Ire-

land where it was first collected for sale,

Chondrus crispus, Lyngb.

CARROT, Fr. carotte, L. carota, Daucus Carota, L.

CARSE, an old spelling of cress, A.S. cars.

Case-weed, or Casse-weed, so called in allusion to its little purse-like capsules, from Fr. caisse, L. capsa, a money-box, Du. cas,

Capsella Bursa pastoris, L.

CASSIDONY, L. stæchas sidonia, from Sidon, where the plant is indigenous, Lavandula Stæchas, L.

CAT'S-EAR, from the shape of its leaves,

Hypochæris maculata, L.

CAT'S-FOOT, from its soft flower-heads,

Gnaphalium dioicum, L.

also, from the shape of its leaves, the ground ivy,

Nepeta Glechoma, Benth.

CATS-MILK, from its milky juice oozing in drops, as milk from the small teats of a cat,

Euphorbia helioscopia, L.

Cat-mint, or Cat-nep, "because," says Gerarde, p. 544, "cats are very much delighted herewith: for the smell of

it is so pleasant unto them, that they rub themselves upon it, and wallow or tumble in it, and also feed on the branches very greedily;" which singular statement the good old herbalist copied from Dodoens (i. 4, 14), without, perhaps, ascertaining its truth.

Nepeta cataria, L.

CAT'S-TAIL, from its long cylindrical furry spikes,

Typha latifolia, L. also from its cylindrical spike, Phleum pratense, L.

CATCH-FLY, from its glutinous stalks,

the genus Silene, and Lychnis viscaria, L.

CATCH-WEED, a weed that catches the passer by,

Galium Aparine, L.

CAULIFLOWER, L. of Bauhin's Pinax, brassica cauliflora; of Parkinson, Par., p. 505, caulis florida; from L. caulis, cole, and flores, flowers, formerly called cole-flower, coley-flowers, and cole-flourey,

Brassica oleracea, L. var. florida.

CELANDINE, L. chelidonium, Gr. χελιδονιον from χελιδων, swallow; "not," says Gerarde, p. 911, "because it first springeth at the coming in of the swallowes, or dieth when they go away, for, as we have saide, it may be founde all the yeare, but because some holde opinion, that with this herbe the dams restore sight to their young ones, when their eies be put out;" an old notion quoted from Dodoens (i. 2. 29), and copied by him from Pliny (l. xxv. c. i), and by Pliny from Aristotle. This wonderful fact is received and repeated by every botanical writer of those days, and is embodied by the author of the Schola Salernitana, l. 217, and by Macer, c. 52, in the couplet,

"Cæcatis pullis hac lumina mater hirundo,
(Plinius ut scripsit) quamvis sint eruta, reddit."

,, GREATER-, Chelidonium majus, L.

,, Lesser-, from its blossoming at the season when the swallow arrives, the pilewort,

Ranunculus Ficaria, L.

CELERY or SELLERY, Fr. celeri, It. sellari, the plural of sellaro, the name under which it was introduced in the seventeenth century, corrupted from L. selinum, Gr.  $\sigma \epsilon \lambda \iota \nu o \nu$ ,

Apium graveolens, L.

CENTAURY, or CENTORY, L. centaurium, a plant so called, says Pliny, from the Centaur Chiron, who cured himself with it from a wound he had accidentally received from an arrow poisoned with the blood of the hydra. What plant this was, is uncertain. The name is now given to the knapweeds, which the Germans, resolving centaurium into centum aureos, a hundred pounds, call Tausend Gulden.

Centaurea, L.

,, GREATER-, or More-, of the old black-letter herbals, a gentianeous plant. Askham, in his Lytel Herball, says of it, "It is named the More Centory or Earthgall: his floures be yelowe in the croppe;" and Dr. Linacre in his version of Macer, that "More Centory or Earthgall hath leves lyke to the Lesse Centory, but more whyter, and yelowe flowers, and flowreth not but in the top."

Chlora perfoliata, L.

Lyte, and other herbalists since his time, incorrectly assign the name to the knapweed, Centaurea nigra, L.

,, Lesser-, so called in contrast with the greater- or more- centory, Erythræa Centaurium, L.

CENTINODE, or CENTYNODY, hundred knot, from its many joints, L. centum and nodus, Polygonum aviculare, L.

CETERACH, from a supposed Arabic or Persian word, chetherak, which Stapel on Theophrastus (p. 1164) derives from pteryga, corrupted to peteryga and ceteryga, and meaning "winged," a doubtful etymology,

C. officinarum, J. Sm.

CHADLOCK, see CHEDLOCK.

CHAFE-WEED according to Hooker in Fl. Lond., from its use in Northumberland to prevent heavy loads from galling the backs of beasts of burden; but more probably from its application to chafings of the skin in the human subject, or, as Ray expresses it in Cat. Plant. Cant., "quoniam ad intertrigines valet;" the cud-weed,

Gnaphalium germanicum, W.
Chaff-weed, A.S. ceaf and weod, from its small chaffy
leaves.
Centunculus minimus. L.

CHALOTS, see SHALLOT.

CHAMOMILE, L. chamæmelum, Gr. χαμαιμηλον, earthapple, from the odour of its flowers,

Anthemis nobilis, L.

Matricaria chamomilla, L.

CHAMPIGNON, Agaricus oreades, B. CHANTARELLE, from the French, a mushroom so called.

ANTARELLE, from the French, a mushroom so called, Cantharellus cibarius, Fr.

CHARLOCK, CARLOCK, or CALLOCK, in Scotland SKELLOCH, A.S. cerlice, which seems to be either formed from cerre, turn, and to indicate a vicarious plant, a weed of fallow ground; or, as is more probable, from L. chærophyllum, and thus connected with G. schierling. In a MS. of the fourteenth century in Rel. Ant. ii. 80, it is spelt szerlock, and translated caroil, chervil, which seems to confirm this view of its origin. The name is at present given to a wild mustard.

Brassica Sinapistrum, Boiss.

CHECKERED LILY, from the markings on the petals, Fritillaria Meleagris, L.

CHEDDAR PINK, from its place of growth in Somersetshire, on the cliffs of that picturesque ravine,

Dianthus cæsius, L.

CHEDLOCK, CHADLOCK, or KEDLOCK, A.S. cedeleac, from leac, a plant, and cede, which seems to be the same as L.Germ. küdick, kettich, köddick, Da. kidike, related, perhaps, to Da. kiede, annoy. In the eastern counties chad means the refuse sifted from wheat. The name is now confounded with charlock, but in Westmacott's Scripture Herbal, p. 86, and other old works, is assigned to the

hemlocks. There is nothing related of St. Chad or Cedde, that in any way connects him with these weeds.

Brassica Sinapistrum, Boiss.

CHEESEBOULS, the red poppy, from the shape of the ripe capsule resembling that of round cheeses,

Papaver Rhœas, L.

Cheese-rennet, or -running, a name given to the yellow lady's bedstraw from its supposed power of curdling milk. "Galium inde nomen sortitum est suum, quod lac coagulet." Matth. l. iv. c. 91. A.S. eys-gerun, from eys, cheese, and gerun, a word connected with G. rinnen and gerinnen, Sw. rönna, coagulate.

Galium verum, L.

CHEET, the name of a spurious oil that in Gerarde's time was palmed off upon the public for the Spanish oil of Sesamum. See below, Gold of Pleasure.

CHEIR, WILD-, the wallflower, from its Latin name, Cheiranthus Cheiri. L.

CHEQUER-TREE, the service-tree, so called in Evelyn's Sylva, and in Sussex at the present day, from *Choker*, the choke-pear, being an antique pronunciation of the word which we find in the humorous old ballad of The Frere and the Boy, 1. 115,

"Whan my fader gyveth me mete,

She wolde theron that I were cheke." i.e. choaked.

See CHOKE-PEAR. Sorbus domestica, L.

CHERRY, from O.E. CHERISE, as it is spelt in Chaucer, a word that was mistaken for a plural of cherry, Fr. cerise, It. ciriegia, L. cerasea, adj. of cerasus, Gr. κερασος, a name brought with the tree from Asia Minor,

Prunus Cerasus, L.

, BIRD's-, a sort fit for birds only,

Prunus Padus, L.

,, WILD-, or Gean, Prunus avium, L. CHERRY-WOOD, in Jacob's Pl. Faversh. the water-elder, Viburnum Opulus, L.

Chervil, A.S. carfille, Fr. cerfeuil, L. charophyllum, Gr. χαιρεφυλλον, from χαιρω, rejoice, and φυλλον, leaf, Chærophyllum sylvestre, L.

" Hemlock-, or Rough-,

Caucalis Anthriscus, L.

CHESSES, a name that by some mistake has been transferred to this plant, the peony, from the poppy, which, from the shape of its capsule, was called *chasses* and *chese-boules*,

Pæonia corallina, L.

CHESTNUT, L. castanea, Gr. καστανον,

Castanea vesea, Lam.

,, Horse-, probably so named from its coarseness, but according to Parkinson (Th. Bot., p. 1402), from being used in Turkey as a food for horses suffering from shortness of wind,

Æsculus Hippocastanum, L.

Chevisaunce, in Spenser's Sheph. Cal. April, l. 142:

"The pretty pawnce, And the chevisaunce,"

evidently a misprint for cherisaunce, comfort, heart's-ease, the cheiri or wallflower, the plant to which the name of Heart's-ease was originally given. The word is omitted in the glossaries to Spenser, but occurs in Chaucer's Romaunt of the Rose, l. 3837:

"Then dismayed I left all soole, Forwearie, forwandred as a foole, For I ne knew ne cherisaunce."

Cheiri is the Moorish name Keiri, with which the plant now so familiar to us was brought hither from Spain.

Cheiranthus Cheiri, L.

CHICK-PEA, or CHICHES, It. cece, L. cicer,

C. arietinum, L.

CHICKLING, a spurious *Chick*; cf. Vetchling and Crambling;

Lathyrus, L.

CHICKWEED, A.S. cicena-mete, from the various plants comprehended under this name having been used to feed chickens. "It is thought to be wholesome for sick birds,

whence called *Chickweed*." Threlkeld. "On en consomme beaucoup pour la nourriture des oiseaux de volière." Duchesne, s. l. plantes utiles, p. 226.

Stellaria media, L.

also, in Hudson, Veronica arvensis, and agrestis, L., Mouse-ear-, Cerastium vulgatum, Huds.

", Mouse-ear-, Cerastium vulgatum, Huds. .. Winter-green-, Trientalis europæa, L.

CHICORY, L. Cichorium, Gr. κιχορη οτ κιχορίον, an Egyptian word. "Intybum in Ægypto Cichorium vocant." Plin. N.H. l. xx. c. 8. C. Intybus, L.

CHIER, WILD-, see CHEVISAUNCE, the wallflower, from an Arabic word, *Keiri*, Cheiranthus Cheiri, L.

CHILDING CUDWEED, a parturient cudweed,

Filago germanica, L.

CHILDING PINK, a parturient pink, one that is called so from its throwing out younger and smaller flowers like a family of little children round it. *Childing* is an expression analogous to 'calving,' 'kittening,' etc., and occurs frequently in old authors. Thus in Lev. xii. 3, Wycliffe's version has, "If a woman *childip* a male child:" and in Gen. iv. 1, 2, "Eve *childide* Cain, and eft sche *childide* his brother Abel."

Dianthus prolifer, L.

CHIVES, in R. Turner's Bot. p. 175, CIVES, Fr. cives,

derived by Diez from L. cepa,

Allium Schænoprasum, L.

CHOKE-PEAR, Fr. poire d'estranguillon, L. pyrum strangulatorium, Ger. p. 1270, a name given to a wild pear so hard and austere as to choak; with an allusion, perhaps, to the death of Drusus, a son of the Emperor Claudius, which was caused by a fruit of this character,

Pyrus communis, L.

CHRISTOPHER, see HERB CHRISTOPHER, a name given to several different plants.

Christmas, from being used for decoration at that season, the holly,

Ilex Aquifolium, L.

CHRISTMAS ROSE, from its open rose-like flower, and its blossoming during the winter months,

Helleborus niger, L.

Christ's Ladder, an old name, for we find it as Christis leddere in catalogues of the fourteenth century. From the plant having been called fel-wort, earth-gall, fel-terræ, etc., we may suspect that it has arisen from Christis galle, Christ's gall, or Christis schale, Christ's Cup, having been mistaken for Christi scala, Christ's ladder, and that it alludes to the bitter draught offered to Jesus upon the cross.

Erythræa Centaurium, L.

CHURL'S HEAD, from its rough hairy involucre,

Centaurea nigra, L.

CHURL'S TREACLE, garlick, from its being regarded as a *Triacle* or antidote to the bite of venomous animals. See Poor Man's Treacle. Allium sativum, L.

CHURNSTAFF, from its straight stem spreading into a flat top, Euphorbia helioscopia, L.

CIBBOLS, Fr. ciboule, It. cipolla, scallions,

Allium Ascalonicum, L.

CICELY, Gr. σεσελι, some umbelliferous plant.

,, Rough-, Caucalis Anthriscus, Huds.

,, Sweet-, from its agreeable odour,

Myrrhis odorata, L.

,, WILD-, Chærophyllum sylvestre, L. CIDERAGE, Fr. cidrage, Polygonum Hydropiper, L. CINQUEFOIL, in A. Askham's Lytel Herball Quyncke-folye, Fr. cinq and feuilles, L. cinque foliola, so called from its five leaflets.

,, Marsh-, Comarum palustre, L.

Ciss, abbreviated from Cicely.

CLAPPEDEPOUCH, a nickname meaning clap- or rattle-pouch, from clap, Du. klappen, a name that alludes to the licensed begging of lepers, who stood at the cross-ways with a bell and a clapper. Hoffmann von Fallersleben

in his Niederländische Volkslieder says of them, p. 97, "Separated from all the world, without house or home, the lepers were obliged to dwell in a solitary wretched hut by the road-side; their clothing so scanty that they often had nothing to wear but a hat, and a cloak, and a begging wallet. They would call the attention of the passers-by with a bell or a clapper, and receive their alms in a cup, or a bason at the end of a long pole. The bell was usually of brass. The clapper is described as an instrument made of two or three boards, by rattling which they excited people to relieve them." The lepers would get the name of Rattle-pouches, and this be extended to the plant in allusion to the little purses which it hangs out by the way-side.

CLARY, M.Lat. sclarea, a word formed from clarus, clear, by prefixing the preposition ex, whence It. schiarire and schiarare. This word Clary affords a curious instance of medical research. It was solved by the apothecaries into clear-eye, translated Oculus Christi, Godes-eie, and Seebright, and eye-salves made of it. See Gerarde, p. 627.

Salvia Sclarea, L.

,, Wild-, Salvia Verbenaca, L. Claver, Du. klaver, the old and correct way of spelling Clover. See Clover.

CLEAVERS, or CLIVERS, the goosegrass, A.S. clife, Du. kleef-kruid, from its cleaving to the clothes, or possibly from Da. klyve, O.N. klifa, climb, O.Fris. klieve. It is likely that in this, as in so many other cases, a word, understood in one county in one sense, has been adopted, with some slight change, in another county in a different but equally appropriate sense; or that one form of the word has been learnt from a Dutch or Flemish book, and the other from a Friesic or Scandinavian. Galium Aparine, L.

CLIDERS, see CLITE.

CLIFF-PINK, from its growing upon Cheddar Cliffs in Somersetshire, Dianthus cæsius, L.

CLITE, CLITHE, CLIDERS, and CLITHEREN, a name of the goosegrass, probably from *Cliver*, by a change, not unfrequent, of v to th; or from Du. klederen, G. kleider, clothes; see Cleavers.

Galium Aparine, L.

CLIMBERS, from its habit of *climbering*, or attaching itself to objects, the Fr. *grimper*, originally identical with *griper*, clutch, a use of the word found in Tusser, p. 109,

"Set plenty of boughs among runcival pease,
To climber thereon, and to branch at their ease."

the Virgin's bower, Clematis Vitalba, L.

CLOG-WEED, a shortened form of keyc-logge, as it is spelt in Turner of Tottenham, quoted by Way in a note to Pr. Pm. p. 278, a word formed of keck, a hollow stalk, and lock, A.S. leac, a plant, and signifying the kex-plant,

Heracleum Sphondylium, L.

CLOSE SCIENCES, the Dame's Violet, called, as Parkinson tells us (Th. Bot. p. 628), the single variety of it, Single Sciney, and the double variety, Close Sciney, from which Gerarde made this ridiculous name. Sciney, no doubt, has arisen from its specific name, Danascena, understood as Dane's Scena.

Hesperis matronalis, L.

CLOT-BUR, the bur-dock, called in Chaucer and in Pr. Pm. CLOTE, sometimes spelt incorrectly CLOD-BUR, A.S. clatte, G. klette, a bur that sticks to clothes, a word connected with many others beginning with cl or kl, such as cleave, climb, cling, kletten. The name may possibly have some connection with clout, through a confusion between the Latin name of the plant, lappa, and Du. lap, G. lappen, a clout, whence our English verb lap; as in a line of Pierce Plowman:

"Thereon lay a litel chylde lapped in cloutes."

Arctium Lappa, L.

CLOUD-BERRY, from its growing on the cloudy tops of mountains, Ger. p. 1368, Rubus Chamæmorus, L.

CLOVE GILLIFLOWER, from its scent of clove, Sp. clavo,

a nail, the shape of the spice so called,

Dianthus Caryophyllus, L.

CLOVER, or, as it is more correctly spelt in all the herbals, and all our older writers, and in Lowland Scotch, CLAVER, Du. klaver, A.S. clæfer and clæfra, Da. klever. It is evidently a noun in the plural number, probably a Frisian word, and means "clubs," from L. clava, and refers to the clava trinodis of Hercules. It is in fact the club of our cards, Fr. trèfle, which is so named from its resemblance in outline to a leaf with three leaflets. Trifolium, L.

,, Alsike-, Trif. hybridum, L.

,, Birdsfoot-, from its claw-like legumes,

Lotus corniculatus, and Trigonella ornithopodioides, L.

,, Crimson-, Trif. incarnatum, L.

,, Dutch-, Trif. repens, L.

,, HARESFOOT-, from its furry soft capitules,

Trif. arvense, L.

" HARTS-, Melilotus officinalis, L.

,, HEART-, from the markings of the leaf,

Medicago maculata, L.

,, Hop-, from the shape of its fruiting capitules,
Trif. agrarium, and procumbens, L.

, HORNED-, of W. Turner, the lucerne,

Medicago sativa, L.

,, Meadow-, Trif. pratense, L.

,, STRAWBERRY-, from the shape of its capitules, when in fruit, with the calcyces pink and inflated,

Trif. fragiferum, L. CLOWN'S ALLHEAL or WOUNDWORT, so called by Gerarde, p. 852, because a countryman, who had cut himself to the bone with a scythe, healed the wound with it in seven days,

Stachys palustris, L.

CLOWN'S LUNG-WORT, from its use in pulmonary disease,

Lathræa Squamaria, L.

Club-moss, a mossy plant with a club-like inflorescence, Lycopodium, L.

Club-rush, from its club-like inflorescence, the reedmace, Typha latifolia, L.

COB-NUT, from cob, a thick lump, A.S. copp, head, so called from being used in a game called cob-nut,

Corylus Avellana, L. var. grandis.

COCK'S COMB, of botanists, from the shape of the calyx, Rhinanthus Crista galli, L.

COCK'S COMB, of Hill's, and some other herbals, from the shape of its legume, the sainfoin, Onobrychis sativa, L.

COCK'S COMB of the gardeners, Celosia cristata, L.

COCK'S-COMB-GRASS, from the shape of the panicle,

Cynosurus echinatus, L.

Cock's-Foot, from the shape of the spike,

Dactylis glomerata, L.

COCK'S-HEAD, from the shape of the legume, the sainfoin, Onobyychis sativa, L.

COCKS, from children fighting the flower-stems one against the other. See Kemps. Plantago lanceolata, L.

Cockle, A.S. coccel, L. caucalis, Gr. καυκαλις, some umbelliferous plant, which Clusius says (p. ccii.) was the same as δαυκος ἀγρια. Cockle or Cokyl was used by Wycliffe and other old writers in the sense of a weed generally, but in later works has been appropriated to the gith, or corn pink.

Agrostemma Githago, L.

CODLIN, originally coddling, from coddle, to stew or boil lightly, a boiling apple, an apple for coddling or boiling, a term used in Shakspeare, (T. N. i. 5,) of an immature apple, such as would require cooking to be eaten, but now applied to a particular variety,

Pyrus Malus, L. var.

CODLINS AND CREAM, from the odour of its flowers, or of its fresh shoots, or according to Threlkeld, of its

bruised leaves, the larger willow-herb so named after a once favourite dish alluded to in King's Cookery:

"In cream and codlings rev'ling with delight."

Epilobium hirsutum, L.
Col., abbreviated by the Apothecaries from Coliander
once used for Coriander, Coriandrum sativum, L.

COLESEED, or COLLARD; see CALE; rape,

Brassica Napus, L.

Colewort, or Collet, cabbage, Brassica oleracea, L.

COLMENIER, a name given in the Herbals to the Sweet William, and also spelt *Tolmeiner*, which in Parkinson is divided into *Toll-me-neer*, as though the meaning had been *Cull me-*, or *Toll me near*, probably a fanciful explanation of a name derived from some unknown foreign word, d'Allemagne, perhaps; see Tolmeiner.

Dianthus barbatus, L.

Coll's-foot, L. ungula caballina, from the shape of the leaf, Tussilago Farfara, L.

COLTZA, Flem. kool-zaad, cole-seed,

Brassica Napus, L.

COLUMBINE, L. columbina, adj. of columba, pigeon, from the resemblance of its nectaries to the heads of pigeons in a ring round a dish, a favourite device of ancient artists,

Aquilegia vulgaris, L.

COMFREY, L. confirma, from its supposed strengthening qualities,

Symphytum officinale, L.

" SPOTTED-, see LUNGWORT.

CONSOUND, or CONSOUD, L. consolida, "quia tanta præstantia est, ut carnes, dum coquuntur, conglutinet addita, unde nomen:" Pliny, xxvii. 6. a name given in the middle ages to several different plants, and among them to the daisy,

Bellis perennis, L. to the comfrey,

Symphytum officinale, L.

to the bugle, Ajuga reptans, L.

and to the wild larkspur, Delphinium Consolida, L.

CONVAL LILY, L. lilium convallium, lily of combes, incorrectly translated "Lily of the valley." The expression is used in the Vulgate translation of the Bible (Cant. ii. 1), and is appropriately given to this plant, as the flower of hollows surrounded by hills, its usual place of growth, although certainly not the flower meant by the royal poet.

Convallaria majalis, L.

COP-ROSE, from it red rose-like flower and the cop- or

button-like shape of its capsule, Papaver Rhœas, L.

CORAL-ROOT, from its branching and jointed root-stock
resembling white coral, Corallorhiza innata, R.B.

CORAL-WORT, from its white root, and the "divers small

round knobs thereon resembling the knaggy eminences of

coral," W. Coles, p. 56, Dentaria bulbifera, L. CORD-GRASS, called so by Turner, because he "saw that rishe in the islands of East Friesland, and the people there make ropes of that rishe, and thache their houses also wyth the same," Spartina stricta, Sm.

CORIANDER, a plant, says Cogan, p. 26, "commonly called Coliander," Gr. κοριαννον, of κορις, a bug, from its Coriandrum sativum, L. odour.

CORK, the orchil. Norw. korkje, a corruption of an Arabic word into one more familiar.

Roccella tinctoria, D.C. ,, in the Highlands, Lecanora tartarea, Ach. Cormeille, Corr, or Carmylle, Gael. caermeal, the

heath-pea, a word adopted from the Gaelic,

Orobus tuberosus, L.

CORN, one of several words, which being common to widely separated branches of the Ind-European race, prove the practice of tillage among our ancestors before they left their first home in central Asia, Skr. karana, Go. kaurn, L. granum, Russ. zerno, a term applied to the several kinds of grain most commonly used in their respective countries. Max Müller refers the word to Skr. kurna, ground.

CORN-BIND, see BIND-WEED and BEAR-BIND.

CORN-BOTTLE, see BLUE BOTTLE.

CORN-COCKLE, see COCKLE.

CORN-FLOWER, from its being one of the gayest and most conspicuous wild flowers of corn-fields, Du. korenbloem, Latin in Ort. San. Flores frumentorum,

Centaurea Cyanus, L.

CORN-HONEWORT, from its use in curing the hone, or Petroselinum segetum, L. boil on the cheek.

CORN-MARIGOLD, see MARIGOLD,

Chrysanthemum segetum, L.

CORN-PINK, in Northamptonshire (Baker), the corn-Agrostemma Githago, L. cockle. Campanula hybrida, L.

in some counties.

CORN-POPPY, or -Rose, Papaver Rhœas, L. Valerianella olitoria, L. CORN-SALAD.

CORN-VIOLET.

Campanula hybrida, L.

CORNEL, It. corniolo. L. corneolus, dim. of corneus, adj. Cornus sanguinea, L. of L. cornus. Gr. Koaveia.

CORNISH-MONEYWORT, from its round leaves, and its having been first discovered in Cornwall, and long supposed to be peculiar to that county, and called there Pennypies. Sibthorpia europæa, L.

CORONATION, the older and more correct spelling of carnation, from its M.Lat. name Vettonica coronaria, as in Dodoens, ii. 1, 18, Tabern, vol. ii. c. 1, and Lyte, b. ii. ch. vii, who, in speaking of Clove Gillofers, says, "The greatest and bravest sort of them are called coronations or cornations," See CARNATION. Dianthus Carvophyllus, L.

COSTMARY, L. costus amarus, its name in Bauhin's Th. Bot. p. 674, Fr. coste amere, misunderstood as Costus Mariæ, from Gr. κοστος, some aromatic plant unknown, an error that has very naturally arisen from this one having been dedicated to St. Mary Magdalene, and called after her, Maudlin, either in allusion to her box of scented ointment, or to its use in the uterine affections over which she presided. In old authors it occurs as *Herba sanetæ* or *divæ Mariæ*. See Maudlin. Balsamita vulgaris, W.

COTTON-GRASS, or -RUSH, a grass-like plant with seedspikes resembling tufts of cotton from the protrusion of

the hypogynous bristles beyond the glumes,

Eriophorum polystachyum, L.

COTTON-WEED, from its soft white pubescence,

Gnaphalium, L.

COUCH-GRASS, or QUITCH, A.S. cwice, from cwic, vivacious, L. Germ. quek, quik, or queek, on account of its tenacity of life, for, as says the Bremen Glossary (v. iii. p. 401), "Kein gewächs hat mehr lebenskraft als der Queck, wie die land- und garten-bauer mit verdruss erfahren," a name given to several creeping grasses, but more especially to Triticum repens, L.

COUGH-WORT, a translation of G. βηχιον, a name given

to it from its medicinal use, the colts-foot,

Tussilago Farfara, L.

COVENTRY BELLS, from their abundance near that town (Ger. em. p. 448), Campanula Trachelium, L.

COVENTRY RAPES, see RAMPION, called rape from its tuberous turnip-like roots, Campanula Rapunculus, L.

COWBANE, from its supposed baneful effect upon cows, Cicuta virosa. L.

COWBERRY, apparently from a blunder between Vaccinium, the fruit of the whortle, and vaccinium, what belongs to a cow,

Vaccinium Vitis idea, L.

Cow-cress, a coarse cress, Lepidium campestre, L.

COWSLIP, A.S. cuslyppa or cusloppe, which O. Cockayne (Leechdoms, ii. p. 378), would derive from cu, cow, and slyppa, slop, an explanation of it which is by no means probable. Still less so is Wedgwood's, who, in ignorance that cows do not eat cowslips, would regard the last syllable as a corruption of leek. There is very little poetry in

these popular names, and the word seems really to allude to a very humble part of dress. In the Stockholm medical M.S. it is spelt kousloppe, and evidently means "hoseflap," from Flem. kouss, hose, and lopp, flap. Such a name could scarcely have been given in the first place to the plant now called "cowslip," but was very applicable to the large oval flannelly leaf of the mullein, from which it has been transferred to it through the Latin name Verbascum, which comprehended both the cowslip and the mullein. This view is confirmed by its French name braiette.

Primula veris, L. FRENCH- or MOUNTAIN-, P. Auricula, L.

JERUSALEM-, Pulmonaria officinalis, L. Cow's Lungwort, see Bullock's Lungwort.

COW-PARSLEY, or COW-WEED.

Chærophyllum sylvestre, L. Heracleum Sphondylium, L.

COW-PARSNEP. COW-QUAKE, a word that would seem to have arisen from a confusion in German works between queck lively, a name given to the couch grasses, and quaq, cattle. Thus Bauhin tells us (Th. Bot. p. 9), that Queckgras, quitch, is so called by the Saxons [the people of Lower Germany] from the cattle being fond of it: "a jumentis quæ ea herba delectantur; Queck enim ipsis 'jumentum' significat." The quaking grass is ranged by Tragus under these queck-gräser, and the similarity of G. queck and E. quake has fixed the name upon this species. The four words are in fact identical, etymologically speaking, and mean "alive;" whence their various applications, as queck, quitch, quake, and quaq, to objects in which life and motion are conspicuous. Briza media, L.

COW-WEED, see COW PARSLEY.

COW-WHEAT, from its seed resembling wheat, but being worthless as food for man, Melampyrum, L.

CRAB, Sc. scrab, from A.S. scrobb, a shrub, implying a

bush- or wild-apple, in the Grete Herball called a "Wood-crabbe," and according to Turner (b. ii. p. 47), "in the north countre a Scarb-tre," Fr. in Cotgrave, pomme de boys,

Pyrus Malus, L.

CRAB-GRASS, from its growing on the sea-shore, where crabs abound, and being supposed to afford them food,

Salicornia herbacea, L.

CRAKE-BERRY, the crow-berry, O.N. kraka, a crow, whence Da. krake-bär, from its black colour, or, according to Dr. Johnston, in East. Bord. from crows eating it greedily,

Empetrum nigrum, L.

CRAMBLING ROCKET, a spurious crambe, or mustard (as vetchling is a spurious vetch), with the leaves of rocket,

Sisymbrium officinale, L.

CRANBERRY, from its fruit being ripe in the spring, when the crane returns, Da. tranebær, from trane, a crane, a name of late introduction, for Lyte calls them Marrish Whorts and Fenberries, and says (b. vi. c. 11) that "there is none other name for them known,"

Vaccinium Oxycoccos, L.

CRANE'S-BILL, from the form of the seed vessel,

Geranium, L.

CRAP, or CROP, buck-wheat, related to L. carpere. Crop in our old writers means a head of flowers, a cyma, and may have been given to this plant, as being thus distinguished from the cereal grains, which have no such conspicuous flowers. There is probably some prefix lost from the word.

Polygonum Fagopyrum, L.

CRAPPE, in some works, for no obvious reason, applied to the ray-grass,

Lolium perenne, L.

CRADY, or CRAISEY, in Wiltshire and the adjoining counties, the buttercup, apparently a corruption of *Christ's* eye, L. oculus *Christi*, the medieval name of the marigold, which, through the confusion among old writers between caltha and calendula, has been transferred to the marsh

marigold, and thence to other ranunculaceæ. M.S. Sloane, No. 5, Oculus Christi is explained "calendula, solsequium, the Seynt Marie rode;" and again, Gesner explains Caltha, which usually means the marsh marigold, "ringel-bluom, solsia, quod solem sequatur, vulgo calendula, quasi calthula. See MARYBUD.

CRESS, G. kresse, Fr. cresson, It. crescione, M. Lat. crissonium, derived by C. Stephans, and by Diez, from L. crescere, grow, "a celeritate crescendi." The form of the word now in use has probably been adopted from the Netherlands with the cultivation of the plants. Used abso-Lepidium. L. lutely, it means the genus

Belleisle-, Barbarea præcox, RB. Cardamine amara, L. BITTER-, GARDEN-, Lepidium sativum, L.

LAND-, in distinction from the water-cress,

Barbarea vulgaris, RB.

PENNY-, from its round silicules,

Thlaspi arvense, L.

SCIATICA-, from its medicinal use, Iberis, L.

SWINE'S-, or WART-, Coronopus Ruellii, D.C. ,, Town-, from its cultivation in tounes or gardens,

Lepidium sativum, L.

Wall-, from its usual place of growth, Arabis, L. Nasturtium officinale, L. WATER-. ٠.

WINTER-. Barbarea vulgaris, RB.

CROCUS, Gr. κροκος, saffron.

CROSS OF JERUSALEM, from the resemblance of its scarlet flower, both in shape and colour, to a Maltese or Jerusalem cross, Lychnis chalcedonica, L.

CROSS-FLOWER, from its flowering in Cross-week. See ROGATION FLOWER. Polygala vulgaris, L.

CROSS-WORT, from its cruciate or cross-placed leaves, Galium cruciatum, Scop. CROW-BELLS, the daffodil,

Narcissus Pseudonarcissus, L.

CROWBERRY, from the black colour of its fruit,

Empetrum nigrum, L.

CROW-FLOWER, the buttercup, from the resemblance of its leaf to a crow's foot. See Crowfoot.

Ranunculus acris and bulbosus, L.

but in old authors oftener applied to the Ragged Robin,

Lychnis flos cuculi, L.

Crowfoot, from being supposed, from the shape of its leaf, to be the Coronopus or crow's foot of Dioscorides,

Ranunculus, L.

Crowfoot Cranesbill, a geranium with a leaf like that of a crowfoot, Geranium pratense, L.

Crow-garlick, a worthless one, Allium vineale, L.

CROW-LEEKS, Scilla nutans, Sm. CROW-NEEDLES, or CRAKE-NEEDLES (Ray) from the long

beaks of the seed vessels, Scandix Pecten, L.

CROW-TOES, from its claw-like spreading legumes,

Lotus corniculatus, L.

CUCKOO'S BREAD, OR CUCKOO'S MEAT, OR GOWK-MEAT, from its blossoming at the season when the cuckoo's cry is heard, M.Lat. of Ort. San. c. xviii, panis cuculi,

Oxalis Acetosella, L.

"Cuckoo Buds of yellow hue," Shaksp. (L.L.L. v. 2),

are probably the buds of the crowfoot.

Cuckoo Flower, a name given in old works to the ragged robin,
Lychnis flos cuculi, L. but now more generally to the lady's smock, which, as Gerarde says, p. 203, "flowers in April and May, when the cuckoo doth begin to sing her pleasant notes without stammering,"

Cardamine pratensis, L.

CUCKOO GILLIFLOWER, one of the plants formerly comprehended under the gilliflowers, and blossoming at the time of the cuckoo's song,

Lychnis flos cuculi, L.

CUCKOO-GRASS, a grass-like-rush flowering at the time of the cuckoo, Luzula campestris, L.

Cuckoo-pint, or -pintle, from A.S. cucu, lively, and pintle (see Bailey), L.Ger. pintel, Fris. pint and peynth, words explained in Outzen's Glossary, a plant so called from the shape of the spadix, and its presumed aphrodisiac virtues, and, although the editor of "Saxon Leechdoms" (ii. p. 337) may not acquiesce in this derivation, and may choose to overlook its synonyms, Wake Pintle, Wake Robin, and others, most certainly not so called, in the first place at least, after the cuckoo; although in later times it may, through carelessness, and ignorance of the true derivation, have come to take that meaning; for, pace tanti viri, how could such a name be given to it after a bird? See below, Wake-Pintle and Wake-Robin.

Arum maculatum, L.

CUCUMBER, Fr. concombre, It. cocomero, L. cucumis, -eris, C. sativus, L.

CUDBEAR, from a Dr. Cuthbert Gordon, who first manufactured a dye from it,

Lecanora tartarea, Achar.

CUCKOO SORREL, A.S. geaces sure, the wood-sorrel, from its flowering at the season when the cuckoo sings,

Oxalis Acetosella, L.

CUDWEED, from cut, Du. kutte, A.S. curis, vulva, a plant that on account of its soft cottony pubescence was used to prevent chafings or to relieve them (see Chafeweed).

Gnaphalium germanicum, and uliginosum, L. Sea. Diotis maritima. L.

CULL-ME-, CUDDLE ME-, Or CALL ME TO YOU, see PANSY. CULLIONS, It. coglione, augm. of coglia, L. coleus, from its double tubers,

Orchis, L.

CULRAGE, through the French from L. culi rabies, a plant so named, says Gerarde (p. 361) "from his operation and effect when it is used in those parts." See Lobel,

Adv. Nov. p. 134. Piers of Fulham says:

"An erbe is cause of all this rage
In oure tonge called culrage."

Polygonum Hydropiper, L.

CULVERKEYS, a name found in Walton's Angler, and the same probably as *Calverkeys*, in Awbrey's Wilts, one now no longer used or understood. Being applied to a meadow plant it cannot be, as supposed by the commentators, the columbine, but far more probably, as suggested by Mr. Edw. King, in Notes and Queries, 2nd s. vii, 303, the blue-bell or common hyacinth. Scilla nutans, Sm.

Culverfoot, in Lupton, (b. ix. No. 15), the doves-foot cranesbill.

Geranium columbinum, L.

CULVERWORT, A.S. culfre, pigeon, and wort, from the resemblance of its flowers to little heads of such birds feeding together, the columbine, Aquilegia vulgaris, L.

CUMMIN, from Ar. al qamoun, Cuminum cyminum, L.

CUP in Butter-cup, King-cup, and Gold-cup, not from a
drinking vessel, but from the resemblance of its double
variety to the gold head of a button, A.S. copp, a stud,
Fr. bouton d'or,

Ranunculus acris, L.

CUP LICHEN, or CUP-Moss, from its cup-like shape,

Scyphophorus pyxidatus, Hook.

CURRANT, a name transferred from the small grape brought from Corinth, and thence called *Uva Corinthiaca*, to the fruits of several species of Ribes,

R. rubrum and nigrum, L.

CUSHION-PINK, from its dense tufted growth, and the resemblance of its flowers in their general appearance to pinks,

Statice Armeria, L.

CUT-HEAL, the valerian, which was probably so called from its supposed efficacy in uterine affections, Du. kutte, A.S. cwið, but in mistaken conformity to its name, used, as Gerarde tells us, "in sleight cuts, wounds, and small hurts."

Valeriana officinalis, L.

Cyclamen, an adopted Latin name, Gr. κυκλαμινος.

C. europæum, L.

CYDERACH, the culrage. See CIDERAGE and CUDWEED.
CYPHEL, an unexplained name, possibly the Gr. κυφελλα,
a mass of clouds, from its growth on cloud-capped Alpine
heights,
Cherleria sedoides, L.

CYPRESS, L. cupressus, Gr. κυπαρισσος,

C. sempervirens, L.

CYPRESS-ROOT, or SWEET CYPRESS, from L. cyperus, a plant the aromatic roots of which are known as English galingale,

Cyperus longus, L.

DAFFADOWNDILLY, DAFFODILLY, AFFODILLY, and DAFFODIL, L. asphodelus, from which was formed Affodilly, the name of it in all the older writers, but subsequently confused with that of another flower, the so-called sapharounor saffron lily.

"The thyrde lylye gyt there ys, That ys called felde lylye, y wys, Hys levys be lyke to sapharoun, Men know yt therby many one."

MS. Sloane, No. 1571.

With the taste for alliteration that is shown in popular names, the Sapharoun-lily, upon blending with affodilly, became, by a sort of mutual compromise, daffadown-dilly, whence we get our daffodilly and daffodil. This explanation of it is merely conjectural, and wants the test of historical evidence, but appears to be the best. The dictionaries derive it from "fleurs d'affodille;" but there is no such name to be found in any work, French or English, and it is highly improbable that a plant should be called the "flowers" of the plant. Neither does this explain the down- of Daffadowndilly. Narcissus Pseudonarcissus, L.

DAISY, A.S. dwges-eage, eye of day, O.E. Daieseyghe, from its opening and closing its flower with the daylight,

a name that seems to have delighted Chaucer, who makes long and repeated allusions to it, Bellis perennis, L.

,, GREAT-, or MOON-, or OX-EYE-,

Chrysanthemum Leucanthemum, L.

DAMASK VIOLET, OF DAME'S VIOLET, L. Viola Damascena, from Damascus in Syria, Fr. Violette de Damas, misunderstood for Violette des dames,

Hesperis matronalis, L.

DAMSONS, DAMASINS, or DAMASK PRUNES, Fr. damascene, a kind of plum first brought from Damascus,

Prunus communis, Huds. var. damascena.

DANDELION, Fr. dent de lion, lion's tooth, L. leontodon, a name, about the meaning of which modern authors are Some derive it from the whiteness of the root: undecided. some from the yellowness of the flower, which they compare to that of the heraldic lion, whose teeth are of gold; most of the Herbalists from the runcinate jags of the leaf. which somewhat resembles the jaw, but certainly not a tooth of the lion; others from other grounds more or less plausible, but all to the neglect of the only safe guide in these matters, the ancient writer who gave the name. We learn from the Ortus Sanitatis, ch. 152, that a Master William, who was a surgeon, and who seems, from ch. 226, to have written a "cyrorgi," or work on surgery, was very fond of this plant on account of its virtues, and therefore likened it to a lion's tooth, called in Latin dens leonis. "Diss kraute hat Meyster, Wilhelmus, eyn wuntartzet gewest, fast lieb gehabt umb seiner tugent willen, unnd darumb hatt er es geglichen eynem leuwen zan, genant zu latein dens leonis." Ed. Augsburg. 1486, fol. It bears a similar name in nearly every European language.

Taraxacum officinale, Vill.

DANEWORT, DANEWEED, or DANESWEED, names of the dwarf elder for which Awbrey in his Nat. Hist. of Wilts, p. 50, substitutes that of DANESBLOOD, and gives an ex-

planation of it that seems to be a fanciful one, seeing that the plant bears the same name of "Danesweed" in other counties, viz. that it grows in great plenty about Slaughterford, where there was a great fight with the Danes. Parkinson (Th. Bot. p. 208) derives it with more probability from the aptness of the plant to cause a flux called the Danes; but as the plant is expressly recommended by Platearius as a remedy "contra quotidianam," the Dane may be a corruption of the last syllables of this word.

Sambucus Ebulus L.

DAPHNE, the name of a nymph, who was turned into a shrub by the other gods, when pursued by Apollo,

D. Laureola, L.

Darnel, in Pr. Pm. Dernel, a name that in old writers did not mean exclusively the large ray grass to which we now assign it, but many other plants also, of many different genera and natural orders, leguminosæ, gramineæ, caryophylleæ, etc. The most probable source of this, as of most other popular names, is its medical use. We find that it was a specific remedy for cutaneous diseases. Glantvilla (Batman's translation, 1582) says, c. 194, that "Ray medied with brimstone and with vinegar helpeth against scabs wet and dry, and against tetters, and against itching." Now these diseases were called zerna; "Zernam medici impetiginem vocant," says Cassius Felix, as quoted by the editor of Macer on the line, descriptive of its virtues:

"Zernas et lepras cura compescis eadem."

It is from this word that we seem to have got dernel, which, so far as it was a specific name, meant "itch-weed." But, in truth, there was great confusion among our early herbalists in respect to the names of their plants, and under that of Darnel were comprehended all kinds of cornfield weeds. So in the Grete Herball, ch. 246, we find under the picture of a vetch (!), "Lolium is Cokyll." The

A.S. version of Matth. ch. xiii. v. 25, renders the Lat. "zizania" coccel, Wycliffe's both cokel and darnel, and later versions tares, and Th. Newton, in his Herbal to the Bible, p. 226, tells us expressly that, "under the name of Cockle and Darnel is comprehended all vicious, noisome, and unprofitable graine, encombring and hindering good corne." The explanation given above is the most plausible that offers itself, but the origin of this word is extremely obscure, and all analysis of it quite conjectural. Some incidental notice may another day throw a light upon it, that cannot be elicited by any amount of thought, or ingenuity of conjecture.

Lolium temulentum, L.

Dauke, the wild carrot, L. daucus, Gr.  $\delta aukos$ , a word that seems to be etymologically identical with the northern lauker, leac, lauch, by a replacing of d with l,

D. Carota, L.

Deadman's fingers, from the pale colour and hand-like shape of the palmate tubers, Orchis maculata, L.

Dead Nettle, Lat. of Ort. San. *Urtica mortua*, a plant that has nettle-like leaves, but does not resent the touch with a sting, and from its apparent insensibility is called dead, deaf, and blind,

Lamium, L.

,, ,, WHITE-, L. album, L.

, ,, Red-, L. purpureum, L.

DEAD-TONGUE, from its paralysing effects on the organs of voice, of which Threlkeld gives a striking example, on the authority of a Mr. Vaughan, in the case of eight lads who had eaten it, and of whom "five died before morning, not one of them having spoken a word,"

Œnanthe crocata, L.

DEADLY NIGHTSHADE, or DEATH'S HERB,

Atropa Belladonna, L.

DEAF NETTLE, the Dead nettle, Lamium, L.

DEAL-TREES, the species of fir that produce the deal of commerce, Pinus and Abies.

DEER'S HAIR, from its tufts of slender stems looking like coarse hair. Scirpus cæspitosus, L.

Delt-orach, an orach whose leaves are triangular, like a Greek letter  $\Delta$ , Atriplex patula, L.

a Greek letter  $\Delta$ , Atriplex patula, L. Deptford Pink, from its growing, according to Gerarde, "in a field next Deptford, as you go to Greenwich,"

Dianthus Armeria. L.

DEVIL IN THE BUSH, from its horned capsules peering from a bush of finely divided involucre,

Nigella damascena. L.

DEVIL'S-BIT, G. Teufels abbiss, L. Morsus diaboli, so called, says the Ortus Sanitatis, c. cclxi, on the authority of Oribasius, "because with this root the Devil practised such power, that the mother of God, out of compassion, took from the Devil the means to do so with it any more: and in the great vexation that he had that the power was gone from him, he bit it off, so that it grows no more to this day." Threlkeld records a legend, that "the root was once longer, until the Devil bit away the rest, for spite; for he needed it not to make him sweat, who is always tormented with fear of the day of judgment." Later authors explain it, as though the root would cure all diseases, and that the Devil, out of his inveterate malice, grudges mankind such a valuable medicine, and bites it Scabiosa succisa. L. off

DEVIL'S DARNING NEEDLES, from its long awns,

Scandix Pecten, L.

DEVIL'S GUTS, from the resemblance of the stem to catgut, and the mischief it causes, the dodder, Cuscuta, L.

DEVIL'S MILK, from its acrid poisonous milk,

Euphorbia, L.

DEW-BERRY, G. tauben-beere, Norw. col-bar, supposed to be called so from the dove colour of its fruit, A.S. duua,

Du. duif, a dove, but perhaps with better reason referrible to the theve-thorn of Wycliffe's Bible. See Theve-thorn.

Rubus cæsius, L.

Dew-grass, from its rough dew-besprent blades, the cocksfoot grass,

Dactylis glomerata, L.

DEWTRY, from L. Datura (see Hudibras, iii. c. 1),

D. Stramonium, L.

DILL-SEED, from O.N. dilla, lull, being used as a carminative to cause children to sleep,

Anethum graveolens, L.

DITCH-BUR, called by Turner *Dychebur*, from its burlike involucre, and its growth on *dykes*, not in *ditches*, as its modern name would lead us to suppose, the dyke being the dry bank that confines the water,

Xanthium strumarium, L.

DITTANDER, or DITTANY, apparently a corruption of L. dictamnus, the name of a very different plant, but applied to a cress, of which Lyte says (b. v. ch. 66), "It is fondly and unlearnedly called in English Dittany. It were better in following the Douchemen to call it Pepperwurt."

Lepidium latifolium, L.

DOCK, A.S. docca, which seems to be the same word as Norw. dokka, G. docke, Dan. dukke, a bundle of flax or hemp, a word that corresponds to Fr. bourre, a flock, and O.E. harde or herde, explained by Batman on Bartholomew (c. 160), as "what is called in Latin stupa, and is the clensing of hempe or flexe." The name Dock would seem from this to have been first given to the burdock from the frequent occurrence of its involucres entangled in wool, and to have been transferred from this to other broadleaved plants. Used absolutely, it means at the present day those of the sorrel kind. See Burdock and Hardock.

Rumex, L.

" Bur-, see under Burdock.

,, CAN-, see under CANDOCK.

DOCK, FIDDLE-, from the shape of its leaves,

Rumex pulcher, L.

,, ROUND-, the common mallow, still called so in the charm that is used by children who have been stung with nettles, and alluded to by Chaucer in Troilus and Cressida (b. iv. sb. 62): "Nettle in, dock out."

Malva sylvestris, L.

, SHARP-, the sorrel, from its acidity,

Rumex Acetosa, L.

,, Velvet-, Verbascum Thapsus, L.

DODDER, the plural of Fris. dodd, a bunch, Du. dot, hampered thread, from its resemblance to bunches of threads entangled in the plants on which it grows,

Cuscuta, L.

Dogberry, or Dog-cherry, the fruit of the *Dogwood* tree, misunderstood as referring to the quadruped. See Dogwood. Cornus sanguinea, L.

Dog's Chamomile, a spurious or wild kind,

Matricaria Chamomilla, L.

Dog-Grass, called so, Tabernæmontanus tells us, "sintemal sich die Hunde, wenn sie Massleid haben, damit purgiren;" and R. Turner (Bot. p. 89) "It is called in Latin gramen caninum, because dogs eat the grass when they are sick."

Dog's Mercury, or Dog's Cole, a spurious kind, to dis-

tinguish it from the so-called English Mercury,

Mercurialis perennis, L.

Dog's Orach, a stinking kind,

Chenopodium olidum. Sm.

Dog's Parsley, G. κυναπιον, a worthless weed, parsley for a dog,
Æthusa Cynapium, L.

Dog-Rose, κυνορροδος and κυνοσβατος, a wild kind, so called from its want of scent and beauty, Rosa canina, L.

Dog's-TAIL-GRASS, from its spike being fringed on one side only,

Cynosurus cristatus, L.

Dog's-tongue, a translation of L. cynoglossum, a name given to it from its soft leaf,

C. officinale, L.

Dog's-tooth-grass, Fr. chien dent, from the sharp-pointed shoots of its underground stem,

Triticum caninum, Hud. and Cynodon Dactylon, R.

Dog-Violet, a scentless one, Viola canina, L.

Dog-wood, not so named from the animal, but from skewers being made of it. "It is rather a shrub than a tree," says Threlkeld, "the dry wood wonderfully resists the axe and the wimble, and is used for skewers by the butchers." Dog, in this view of it, is the Fr. dague, It. and Sp. daga, Fl. and Old Engl. dagge, equivalent to G. dolch, a dagger, and A.S. dalc or dolc, a fibula, a broochpin, and related to Skr. dag, strike. The verb dawk is still retained in the Western counties in a Nursery rhyme: "Prick it and dawk it, baker's man." This derivation of the name is supported by its synonyms Prick-wood, Skewer-wood, and Gadrise, but has been overlooked, and the fruit, from a mistaken idea of its meaning, called a Hound's-berry. Cornus sanguinea, L.

DOOB-GRASS, the name given in India to the dog's-tooth-grass, Cynodon Dactylon, R.

Dove's foot, from the shape of the leaf,

Geranium molle, L.

DRAKE, DRAWK, or DRAVICK, Du. dravig, W. drewg, Br. draok, darnel, cockle, or weeds in general, L. daucus, with insertion of r, as in Sp. tronar from tonar. It is sometimes found spelt drank, a form of the word which seems to have arisen, in the first place, from a mere misprint of n for u. Bromus sterilis, and Avena fatua, L. etc.

Dropwort, according to Turner (b. iii. 31), from its small tubers hanging by slender threads,

Spiræa Filipendula, L.

Dropwort, Water-, from its use in stillicidium, and growth in wet places, Enanthe fistulosa, L.

DRY-ROT, a name given to several species of fungus destructive of wood, which they render dry and as if destroyed by fire (see Proceedings of Linn. Soc. for 1850, p. 80), but probably derived from tree, wood, A. S. treow, and rot,

Merulius lacrymans, Wulf.

DUCK-MEAT or -WEED, an aquatic plant, a favourite food

of ducks, called in Pr. Pm. ende-mete,

Lemna minor, L.

Dulse, Gael. duillisg, from duille, leaf, and uisge, water, a name given to several species of rose-spored algæ, and more especially to

Rhodomenia palmata, and Iridæa edulis, B. St. V.

Dunse-down, a pleonasm, from Du. dons, which means down, so called from its soft spikes, but whimsically derived by Lobel from its making people dunch or deaf, if it gets into their ears (Kruydtb. p. 113), the reed-mace,

Typha latifolia, L.

DUTCH CLOVER, or simply DUTCH, from the seed of it having been very largely imported from Holland, 150 tons annually, says Curtis in his Flor. Lond.

Trifolium repens, L.

DUTCH MYRTLE, L. Myrtus Brabantica, from its abounding in Dutch bogs, and replacing the myrtle of more genial climates,

Myrica Gale, L.

DUTCH RUSH, a rush-like plant imported from Holland, Equisetum hyemale, L.

DWALE, Da. dwale, torpor, trance, whence dwale-bær, a dwale- or trance-berry. In Chaucer (1. 4159), it is used for a sleeping draught: "There nedeth him no dwale;" and in Lupton's 1000 notable things, we have (b. iv. 1) a receipt for making Dwale for a patient to take, "while he be cut, or burned by cauterising," the ingredients of which are the juices of hemlock, nep, lettuce, poppy, and hen-

bane, mixed up with pig's gall and vinegar. Once a general term, it has been appropriated to the deadly nightshade.

Atropa Belladonna, L.

Dyer's Green-weed, in the sense of a dye-herb that tinges green, Genista tinctoria, L.

Dyer's Rocket or Yellow Weed, from its leaves resembling those of the genuine rocket, and its being used by the dyers to dye woollen stuffs yellow,

Reseda Luteola, L.

EARTH-BALLS, truffles, balls that grow under the earth, Tuber cibarium, Sib.

EARTH-GALL, A.S. eor's-gealle, from their bitterness, plants of the gentian tribe, more particularly the lesser centaury, Erythræa Centaurium, L.

EARTH-MOSS, Phascum, L.

EARTH-NUT, or -CHESTNUT, ERNUT, or YERNUT, from its nutty esculent tubers, Bunium flexuosum, With.

EARTH-SMOKE, L. fumus terræ, see Fumitory,

Fumaria officinalis, L.

EARTH-STAR, a fungus so called from its stellate shape when burst and lying on the ground, Geaster, Berk.

EGG-PLANT, from the shape of its fruit,

Solanum Melongena, L.

EGLANTINE, a name that has been the subject of much discussion, both as to its exact meaning, and as to the shrub to which it properly belongs. In Chaucer and our other old poets it is spelt *Eglantere* and *Eglatere*, as in a passage in the Flower and Leaf, st. 3:

The hegge also, that yede in compas, And closed in all the greene herbere, With sicamour was set and *Eglatere*.

But whether this word meant originally the sweetbrier, the yellow rose called in systematic works Eglanteria, the dogrose, the burnet rose, or some other species, cannot now be ascertained, and perhaps the poets who used it meant no more than a rose of any kind indifferently. Indeed, Milton in the expression "twisted eglantine," is supposed to have meant the woodbine. The derivation of the name is obscure. Diez, the highest authority in questions of French etymology, derives it from Lat. aculeus, a prickle, through aculentus, whence O. Fr. aiglent, covered with prickles, and aiglentier, which became églantier, and églantine, and in this view is supported by Em. Egger. The name seems in ancient French works to have been given to the wild roses. In our own early writers, and in Gerarde and the herbalists, it was a shrub with white flowers that was meant. At the present day by Eglantine is usually understood the sweet-brier, Rosa rubiginosa, L.

ELDER, A.S. ellen and ellarn, in Pierce Plowman eller, words that seem to mean "kindler," and to be derived through A.S. æld, Da. ild, Sw. eld, fire, from ælan, kindle, and related to Du. helder, clear, whence op-helderen, kindle or brighten up, a name which we may suppose that it acquired from its hollow branches being used, like the bamboo in the tropics, to blow up a fire, Sambucus nigra, L.

,, DWARF-, WATER-.

Sambucus Ebulus, L. Viburnum Opulus, L.

ELECAMPANE, L. Enula campana, by countrymen, says Isidore, called Ala campana, the latter word from its growing wild in Campania, the former from L. Inula, a word of uncertain derivation, Inula Helenium, L.

ELEVEN O'CLOCK LADY, Fr. dame d'onze heures, from its

waking up and opening its eyes so late in the day,

Ornithogalum umbellatum, L.

ELF-DOCK, the elecampane, from its broad leaves called a dock, and from some confusion between its Italian name, ella, and the Dan. elle, an elf, deriving its prefix,

Inula Helenium, L.

ELM, a word that is nearly identical in all the Germanic and Scandinavian dialects, but does not find its root in any

of them. It plays through all the vowels, Ic. Almr, Da. Alm, Ælm, and Elm, A.S. and Engl. Elm, Germ. in different dialects Ilme, Olm, and Ulme, Du. Olm, but stands isolated, as a foreign word, which they have adopted. This is the Lat. Ulmus, the terminating syllable of which, mus, indicates an instrument, a material, or means, with which something is done; while the first seems to be the ul of ulcus, sore, and ulcisci, punish, in allusion to the common use of rods of elm for whipping slaves. See Plautus (Asin. 2, 2, 96). The foreign origin of the name indicates that the tree was introduced into England from the South of Europe, and explains what Aubrey remarks in his "Wilts," that in the Villare Anglicum, although there are a great many towns named after other trees, there are only three or four Elme-tons.

EMONY, the anemony misunderstood as An Emony.
"Gardeners commonly call them Emonies." R. Turner.
Bot. p. 18.

Anemone, L.

ENCHANTER'S NIGHTSHADE, a name that, by some blunder, has been transferred from the mandrake, Atropa Mandragora, to an insignificant garden weed. The mandrake was called Nightshade from having been classed with the Solana, and Enchanter's from its Latin name Circæa, Gr. κιρκαια, given to it after the goddess Circe, who bewitched the companions of Ulysses with it (Od. b. x.); or according to Dioscorides, as quoted by Westmacott, p. 105: "'Twas called Circæa, because Circe, an Enchantress expert in herbs, used it as a Tempting-powder in amorous concerns."

Endive, It. and Sp. endivia, L. intybea, adj. of intybus, Cichorium Endivia, L.

English Mercury, a plant reckoned among the Mercuries, but why called English more particularly, we are not told,

Chenopodium Bonus Henricus, L.

Ers, the bitter vetch, Fr. ers, L. ervum, E. Ervilia, L.

ERYNGO, L. eryngium, G. ήρυγγιον, from ἐρυγγανειν, eructare, being, according to the herbalists, a specific against that inconvenience,

E. maritimum, L.

EUPHRASY, Milton (P. L. b. xi. l. 414), Stockholm Med. M. S. Ewfras, Off. L. euphrasia, Gr. εὐφρασια, cheerfulness, a name that C. Bauhin tells us was first given to the bugloss, meaning probably the borage, and which has been transferred to the eyebright,

Euphrasia officinalis, L.

EVERLASTING FLOWER, from its retaining shape and colour when dried, Gnaphalium, L.

EVERLASTING PEA, Fr. pois eternel, from not being, like the common and the sweet pea, an annual,

Lathyrus latifolius, L.

EYE, the pink, in Tusser called "Indian eye," L. ocellus, as in the name of the carnation, ocellus Damascenus, from the eye-shaped marking of the corolla, Dianthus, L.

EYEBRIGHT, so called, as W. Coles'tells us in his Adam in Eden, from its being used by the linnet to clear its sight, and thence adopted by men. Where he picked up this tale, does not appear. It is one of several similar legends. See Celandine, Hawkweed, and Pigeon's grass. We may add to this number of eye remedies learnt from the birds, that the use of fennel was taught to man by serpents:

Hac mansa serpens oculos caligine purgat: Indeque compertum est humanis posse mederi Illam luminibus, atque experiendo probatum est.

Macer. c. xvii. l. 4.

We are told the same of the eagle, in reference to the use of the wild lettuce: "Dicunt aquilam quum in altum volare voluerit, ut prospiciat rerum naturas, Lactucæ sylvaticæ folium evellere, et succo ejus sibi oculos tangere, et maximam inde claritudinem accipere." Apuleius, c. xxx. The plant was long in vogue as a remedy in diseases of the eye. Brunschwygk tells us in his quaint old German: "Es was ouch ein küngin in Engelant, die brant allein das wasser uss der blumlin, und thett wunderliche ding darmit zu der ougen, als mir der selbigen küngin artzet geseyt hat." Euphrasia officinalis, L.

EYEBRIGHT COW-WHEAT, a plant in some respects resembling both the eyebright and the cow-wheat,

Bartsia Odontites, Hud.

FAIR MAIDS OF FEBRUARY, snowdrops, from their white blossoms opening about the 2nd of that month, when maidens dressed in white walked in procession at the feast of the Purification, Galanthus nivalis, L.

FAIR MAIDS OF FRANCE, a double-flowered variety of

crowfoot introduced from France,

Ranunculus aconitifolius, L.

FAIRY BUTTER, a fungus so called in the northern counties from its being supposed to be made in the night, and scattered about by the Fairies. Atkinson Clev. Dial, p. 169.

Tremella arborea and albida, Sm.

FAIRY FLAX, a flax so called from its delicacy.

Linum catharticum, L.

Fallen Stars, from their sudden appearance glittering on gravel walks after a night's growth, certain gelatinous fungi, and particularly Tremella Nostoc, L.

FANCY, an attempted explanation of Pansy,

Viola tricolor, L.

FAT HEN, G. Fette Henne, a name given in Germany and by the older herbalists to the orpine, Sedum telephium, called also faba crassa, fat bean, but without any reason assigned. It has been of late years transferred in England to plants of the Goosefoot tribe, and more particularly to the Good Henry, which a correspondent of Seeman's Journal (vol. i. p. 151), asserts to have been used formerly

for fattening poultry; a statement which requires confirmation, as there is no other English or foreign writer who mentions any such use of the Goosefoots, or the orpine.

Chenopodium Bonus Henricus and Atriplex patula, L.

FEABE, FAPE, FABE, THAPE, THEABE, DE-, FAE-, FEA-, or FEAP-BERRY, different forms of an East Anglian very obscure name of the gooseberry. An interchange of an initial f and th is not uncommon. We find it, for instance, in the verb fly, Go. pliuhan, O.H.G. fliohan, G. fliehen; and in thatches, a dialectic pronunciation of vatches, i.e. fitches or vetches, to be heard in some parts of Somerset. The name seems to have attached itself to the gooseberry through one of those blunders that have arisen from bad pictures. The melon, G. pfebe, L. pepo, is so figured in Tabernæmontanus (vol. ii. p. 184), as to look exactly like a gooseberry, and headed Pfebe, and from this, or an equally bad picture, the name may have been adopted. Loudon (in Arbor. Brit. ii. p. 972), considers it to be meant for fever-berry, a very improbable explanation. Wright would derive it from A. S. pefe-porn. The use of the term seems to be confined at present to the eastern counties, where the green unripe fruit is called Thape, as in a word well known to Norfolk schoolboys, Thape-pie.

Ribes Grossularia, L.

FEATHER-FEW, FEDDER-FEW, or FEATHER-FULLY, in Pr. Pm. Feder-foy, the feverfew, from confusion of name with the feather-foil, Pyrethrum Parthenium, L.

FEATHER-FOIL, feathery leaf, from feather and foil, L. folium, a name descriptive of its finely divided leaves,

Hottonia palustris, L.

FEATHER-GRASS, from its feathery awn,

Stipa pennata, L.

Felwort, the gentian, a name that looks like an anomalous compound of L. fel, gall, and wort, but apparently is

a modified form of A.S. feld-wyrt, which there is little doubt arose from a confusion between L. fel and A. S. feld, Gentiana. L.

FELON-WORT, or -wood, the bittersweet, from its use in curing whitlows called in Latin *furunculi*, little thieves, that is, felons.

Solanum Dulcamara, L.

FEN-BERRY, from its growing in fens, the cranberry,

Vaccinium Oxycoccos, L. Fen-Rue, from its divided rue-like leaves and place of

growth, Thalictrum flavum, L. FENKEL, and FENNEL, M.Lat. fanculum, from L. fanicu-

lum, F. fenouil, F. vulgare, Gärt.
,, Dog's, from some similarity of its leaf to fennel,

and its bad smell,

Anthemis Cotula, L.

Fennel-Flower, from its fennel-like finely divided leaves, Nigella damascena, L.

FERN, A.S. fearn, G. farnkraut, Du. varenkruidt, a word of obscure origin, but from the appended kraut and kruidt to the G. and Du. synonyms, one that seems to be expressive of some use or quality. It has been, with great plausibility, referred to forms of the word feather, G. feder, Sl. pero, Gr. TTEPIS and TTEPOV, and suggested that it may be connected with Skr. parna, which means both a leaf and a feather, and with L. frons. It seems a more easy and natural explanation of the word to trace it to the use of these plants for littering cattle, A.S. fear, G. farr, Du. var, a bullock, in which the change of the letters exactly corresponds to that which takes place in the names of fern in the same languages. It might also be connected with the name of the pig, A.S. fearh, Du. varken, G. ferkel and ferken, L. verres, Skr. varaha. Matthioli (l. iv. c. 179), speaking of Pteris, and Filix mas, says: "Utriusque radice sues pinguescunt;" and in a charter of A.D. 855, in Thorpe's Diplomatarium, p. 113, pascua porcorum is translated fearnleswe. In some old German works the word is varm, and as the Scandinavian name is orm-gräs, worm- or snake-grass, from the involuted vernation of the frond, it may be worth consideration, whether these words, varm and orm, may not be the Lat. vermis, and farn a corruption of it. But, as J. Grimm says, "tiefes dunkel ruht auf der wurzel."

Fern, Bladder-, from its small vesicular spore-cases, Cystopteris, Ber.

,, Bristle-, from the bristle that projects beyond its receptacle, Trichomanes, Sm.

- ,, Female-, of old writers, not the species now called Lady-fern, but the brake, from Gr.  $\theta\eta\lambda\nu\pi\tau\epsilon\rho\iota s$ , a name that is now assigned to another one different from both of these. That of the herbals is Pteris aquilina, L.
  - , FILMY-, from its transparent filmy texture,

Hymenophyllum, L.

, FINGER-, Ceterach officinarum, W.

- ,, Flowering-, from its conspicuous spikes of fructification, Osmunda regalis, L.
  - ,, HARD-, from the rigid texture of the frond,

Blechnum boreale, Sm.

,, HOLLY-, from its prickly fronds,

Aspidium Lonchitis, Sw.

,, Lady-, a mere translation of filix foemina, a former Latin name of the brake, Gr. θηλυπτερις, which was given to it from some caprice, and without reference to sex as now understood, and has been transferred to the species now called so, for no better reason than the delicacy of its foliage,

Asplenium Filix femina, Bern.

MAIDEN-HAIR-, Adiantum Capillus Veneris. L.

,, MALE-, a translation of its old Latin name,

Aspidium Filix mas, Sw. Marsh-, Aspidium Thelypteris, Sw.

, Mountain-, A. Oreopteris, Sw.

,, OAK-, of modern botanists,

Polypodium Dryopteris, L.

FERN, OAK-, of the herbalists, with a belief that such plants of it as grew upon the roots of the oak-tree, were of greater medicinal power: "quod nascit super radices quercus, est efficacius:" (Herbarius, c. 103.) the common polypody,

Polypodium vulgare, L.

, Parsley-, Allosorus crispus, Bern.

,, SCALY-, from the scales on the frond,

Ceterach officinarum, W.

, Shield-, from the coverings of its spore-cases, Aspidium, Sw.

,, Wall-, from its ordinary place of growth,

Polypodium vulgare, L.

FESCUE, from the L. festuca, by change of t to c,

F. ovina, L. etc.

Feverfew, L, febrifuga, from its supposed febrifuge qualities, Pyrethrum Parthenium, L.

FIELD CYPRESS, the ground pine, from its terebinthinate odour and divided leaves, Ajuga Chamæpitys, Schr.

FIELD MADDER, Sherardia arvensis, L.

Fig, Fr. figue, L. ficus, F. Carica, L.

Fig-wort, from its use, on the doctrine of signatures, in the disease called ficus, Scrophularia, L.

and also, for the same reason, Ranunculus Ficaria, L. Filbert, formerly spelt Filberd, and Fylberde, said by

some to have been so called after a king Philibert; by Wedgwood explained as Fill-beard; but more probably a barbarous compound of phyllon or feuille, leaf, and beard, to denote its distinguishing peculiarity, the leafy involucre projecting beyond the nut,

Corylus Avellana, L.

FINCKLE, G. fenchel, Du. venkel, from L. feniculum, fennel.

F. vulgare, L.

FINGER-FLOWER, G. finger-hut, L. digitalis, from the resemblance of its flower to the finger of a glove,

D. purpurea, L.

FIORIN, Erse fearh, grass,

Agrostis alba, L.

FIR, O.H.G. furaha, Dan. fyrr, Sw. furu, the fire-tree, the most inflammable of woods. Etymologically the word is identical with L. quercus, the initial qu having, as in quinque, an f for its representative in the Germanic languages. See Max Müller, Lectures, 2nd course, p. 224.

Pinus and Abies.

" Scotch-, from its being found indigenous upon the mountains of Scotland, P. sylvestris, L.

, SILVER-, from its white trunk, P. Picea, L.

,, Spruce-, from G. sprossen, sprout, see Spruce,
Abies excelsa. Poir.

Fir-moss, a mossy looking plant like a little fir-tree, Lycopodium Selago, L.

FIST-BALLS, A.S. fist, G. feist, Du. veest, crepitus, Norw. fissopp and fisball. See Puckfist. Lycoperdon, L.

FITCH, an old spelling of Vetch, from L. Vicia.

FIVE-FINGER-GRASS, or FIVE-LEAF, Sw. finger-ört, Gr. πενταδακτυλον, five-fingered, ancient Gallic as quoted by Dioscorides, (iv. c. 42), πεμπεδουλα; by Apuleius, (c. 2,) pompedulon; a word meaning five-leaf, a plant so called from its five leaflets,

Potentilla reptans, Sib.

FLAG, from its petals hanging out like banners, properly the species of Iris, L.

,, Corn-, Gladiolus, L.

, Sweet-, Acorus Calamus, L. Yellow-, Iris Pseudacorus, L.

FLAMY, in Mrs. Kent's Flora Domestica given as a name of the pansy, and explained "because its colours are seen in the flame of wood." It is the translation of Lat. Viola flammea.

V. tricolor, L.

FLAW FLOWER, from flaw, a gust of wind, a translation of Gr. avenum, from avenue, wind. See Anemony.

Anemone Pulsatilla, L.

FLAX, G. flachs, Du. vlas, Fr. filasse, M. Lat. filassium, yarn, from filare, spin, L. filum, a thread,

Linum usitatissimum, L.

FLAX, DWARF- or PURGING- or FAIRY-,

L. catharticum, L.

" TOAD-,

Linaria vulgaris, L.

FLAX-SEED, from the resemblance of its seed-pods to flax bolls, Radiola Millegrana, L.

FLAX-WEED, from its leaves resembling those of flax,
Linaria vulgaris, L.

FLEA-BANE, from its supposed power of destroying fleas, Inula Pulicaria, L.

,, Blue-, Erigeron acre, L.

FLEA-WORT, from its keeping off fleas,

Inula Conyza, DC.

FLEUR DE LIS, see FLOWER DE LUCE.

FLIX- or FLUX- WEED, from its use in dysentery, a disease that was formerly called  $\emph{flix}$ ,

Sisymbrium Sophia, L.

FLOAT- or more properly FLOTE-GRASS, not so much from its floating on the surface of the water, as from its abounding in *floted*, or irrigated meadows,

Poa fluitans, Scop.

and also in some works

Alopecurus geniculatus, and Catabrosa aquatica, L.

FLORIMER, or FLORAMOR, Fr. fleur d'amour, from a misunderstanding of its Latin name, Amaranthus, as though a compound of amor, love, and anthus, flower,

A. tricolor, L.

Flower de Luce, Fr. fleur de Louis, from its having been assumed as his device by Louis VII. of France: "Ce fut Louis VII. dit le Jeune, A.D. 1137, qui chargea l'écu de France de fleurs de lis sans nombre," Montf. The flower that he chose seems to have been a white one; for Chaucer says:

His nekke was white as is the flour de lis: and there is a legend that a shield charged with these flowers was brought to Clovis from heaven while engaged in a battle against the Saracens (H. Pyne, England and France, in 15th cent. p. 23). It had already been used by the other French kings, and by the Emperors of Constantinople; but it is a question what it was intended in the first place to represent. Some say a flower, some a halbert-head, some a toad. See Notes and Queries, 29 Mar. 1856. Fleur de Louis has been changed to Fleur de Luce, Fleur de lys, and Fleur de lis.

Iris, L.

FLOWER OF BRISTOW, or -OF CONSTANTINOPLE, the scarlet lychnis, the latter name from its growing wild near the Turkish capital, the former from its colour being "Bristol red," as in the expression:

"Her kirtle Bristol red."

See Chambers' Book of Days, i. p. 801.

Lychnis chalcedonica, L.

FLOWER GENTLE, the floramor, Fr. in Cotgrave la noble fleur, from its resemblance to the plumes worn by people of rank,

Amaranthus tricolor, L.

FLOWERING FERN, from its handsome spikes of fructification, Osmunda regalis, L.

FLOWERING RUSH, L. juncus floridus, a plant with a rush-like stem, and growing in the water, with a fine head of flowers, called by Lobel Juncus cyperoides floridus, "Juncus," saith he, "for that his stalke is like the rush; cyperoides, because his leaves do resemble Cyperus; floridus, because it hath on the top of every rushie stalke a fine umbel or tuft of small flowers in fashion of the Lilie of Alexandria." Gerarde, p. 27.

Butomus umbellatus, L.

FLOWK-, or FLOOK-WORT, from its being supposed to give sheep the disease of the liver, in which parasites resembling the flook- or flounder-fish are found,

Hydrocotyle vulgaris, L.

FLUELLIN, Du. fluweelen, downy, velvety, Fr. velvote, and not, as Parkinson states, a Welsh word:

,, Male-, of Gerarde, Hill, Curtis, and others, from its soft velvety leaves, Linaria spuria, L.

,, Female-, Veronica Chamædrys, L.
FLYBANE, from its being used mixed with milk to kill
flies, Agaricus muscarius, L.

FLY HONEYSUCKLE, from confusion with an Apocynum that catches flies by the proboscis under its anthers, the A. androsæmifolium, L. and whose flowers are somewhat similar to those of the upright honeysuckle,

Lonicera Xylosteum, L.

FLY ORCHIS, from the resemblance of its flower to a fly, Ophrys muscifera, Hud.

Foleroot, from the shape of its leaf,

Asarum europæum, L. and Tussilago Farfara, L. Fool's Parsley, from its being a poisonous plant, which only fools could mistake for parsley,

Æthusa Cynapium, L.

FOREBITTEN MORE, bitten-off root, see DEVIL'S-BIT, more or mor having formerly had the sense of "root," as it has still in the Western counties, Scabiosa succisa, L.

Forget-Me-Not, a name that for about forty years has been assigned to a well known blue flower, a Myosotis, but which for more than 200 years had in this country, France, and the Netherlands, been given to a very different plant, the ground-pine, Ajuga Chamæpitys, on account, as was said, of the nauseous taste that it leaves in the mouth. It is to this plant exclusively that we find it assigned by Lyte, Lobel, Gerarde, Parkinson, and all our herbalists from the middle of the fifteenth century, and by all other botanical authors who mention the plant, inclusive of Gray in his Natural Arrangement published in 1821, until it was transferred with the pretty story of a drowned lover to that which now bears it. This had always been called in England Mouse-ear Scorpion-grass. In Germany, Fuchs in his Hist. Plant. Basil, 1542, gives the name Vergiss nit

mein to the Teucrium Botrys, L. under the Lat. synonym of Chamædrys vera fæmina. His excellent plate at p. 870 leaves no doubt as to the species he meant. In Denmark a corresponding name, Forglemm mig icke, was given to the Veronica chamædrys. At the same time it would seem that in some parts of Germany the Myosotis palustris was known as the Echium amoris, and Vergiss mein nicht, as at the present day; and in Swedish the Echium aquaticum, the same plant, was called förgät mig icke. Some idea of the confusion will be seen in Mentzel's Index Nominum Plantarum, Berlin, 1682. Cordus on Dioscorides, in 1549, and Lonicerus assign it to Gnaphalium leontopodium, L. while the Ortus Sanitatis (Ed. 1536, ch. 199), and Macer de virtutibus herbarum (Ed. 1559), like the Danish Herbalists, give it to the Veronica Chamædrys, L. This latter seems to be the plant to which the name rightfully belongs, and to which it was given in reference to the blossoms falling off and flying away. See Speedwell. From this plant it will have been transferred to the ground-pine through a confusion in respect to which species should properly be called *Chamædrys*, and as both these very different plants were taken for the Chamædrys of Pliny, the popular name of the one passed to the other. Two circumstances about it are curious: first, how the name could be transferred from the ground-pine to the scorpiongrass without the change being noticed by a single author of all our floras, general and local; and secondly, how easily a good story is got up, and widely spread about the world, to match a name. The blossoms fall from a Veronica, and it is called "Speedwell! and "Forget-me-not." The name passes to a plant of nauseous taste, the ground-pine, and Dalechamp explains it as expressive of this disagreeable quality. It attaches itself to a river-side plant, and the story books are ready with a legend. We learn from Mills's History of Chivalry that a flower that bore the

name of "Soveigne vous de moy," was in the fourteenth century woven into collars, and worn by knights, and that one of these was the subject of a famous joust fought in 1465 between the two most accomplished knights of England and France. What the flower was, that was so called, it would be only possible to ascertain by inspection of one of these collars. The German name Ehrenpreis, prize of honour, which has always been given to the speedwell, almost proves that this was the one. There is certainly no ground for assuming that it was the same as our present "Forget-me-not." The story of this latter, in connexion with the two lovers, will be found in Mills's work, vol. i. p. 314, and it now bears a name corresponding to our own in nearly every European language: as Fr. Ne m'oubliez pas, G. Vergiss mein nicht, Da. Kiærminde, Sw. Forgät mig icke, etc., and is worked into numberless rings and other ornaments. Myosotis palustris, L.

FOUR-LEAVED GRASS, a plant with four leaves only, the Herb Trulove, Paris quadrifolia, L.

FOXGLOVE, a name that is so inappropriate to the plant, that many explanations of it have been attempted, by which it might appear to mean something different from the glove of a fox. Its Norwegian names, Rev-bielde, foxbell, and Reveleika, fox music, are the only foreign ones that allude to that animal; and they explain our own, as having been in the first place foxes-glew, or music, A.S. gliev, in reference to a favourite instrument of earlier times, a ring of bells hung on an arched support, a tintinnabulum, which this plant, with its hanging bell-shaped flowers, so exactly represents. Its present Latin name, Digitalis, was given to it by Fuchs with the remark that up to that time, 1542, there was none for it in Greek or Latin.

D. purpurea, L.

FOX-TAIL-GRASS, from the shape of the spike,

Alopecurus pratensis, L.

Alopecurus agrestis, L. SLENDER-, FRAMBOISE, a French corruption of Du. brambezie, bramble-berry, the raspberry, Rubus idæus, L.

FRANKE, from "the property it hath to fatten cattle," as Lyte tells us. ch. 38: franke meaning a stye or stall, in which cattle were shut up to be fattened,

Spergula arvensis, L.

FRENCH BEAN, a foreign bean, French being used to express what in German would be called wälsch, anything from an outlandish country. Phaseolus vulgaris, L.

Primula Auricula, L. FRENCH COWSLIP.

FRENCH GRASS, sainfoin, L. fænum Burgundiacum,

Onobrychis sativa, L.

FRENCH HONEYSUCKLE, from the resemblance of its flowers to large heads of honeysuckle clover,

Hedvsarum coronarium, L.

FRENCH LAVENDER, Lavandula Stechas, L. FRENCH NUT, the walnut,

Juglans regia, L.

FRENCH SORREL, the wood-sorrel, Oxalis acetosella, L.

FRENCH SPARROW-GRASS, the name under which are sold in the Bath market to be eaten as asparagus, the sprouts of the spiked Star of Bethlehem,

Ornithogalum pyrenaicum, L.

FRENCH WHEAT, the buckwheat,

Polygonum Fagopyrum, L.

FRENCH WILLOW, from its leaves somewhat resembling those of the willow, Epilobium angustifolium, L.

FRESH-WATER SOLDIER, from its sword-shaped leaves,

Stratiotes aloides. L.

FRIAR'S CAP, from its upper sepals resembling a friar's cowl, the wolfsbane. Aconitum Napellus, L.

CROWN. Carduus eriophorus, L.

FRITILLARY, M.Lat. fritillaria, sc. tabula, a checkerboard, from fritillus, a dicebox, on account of its checkered petals, F. Meleagris, L.

Frog-bit, L. morsus ranæ, from an idea that frogs ate it, Hydrocharis Morsus ranæ, L.

FROG-FOOT, a name that in the Stockholm Med. M.S. 1.783. is with more reason assigned to the vervain, the leaf of which, in its general outline, somewhat resembles the foot of this animal:

Frossis fot men call it, For his levys are lyke the frossys fet.

In modern works it is transferred to the duckmeat, Lemna, L.

FROG-GRASS, from its growing in mire,

Salicornia herbacea, L.

FROG'S-LETTUCE, Potamogeton densus, L. FROST-BLITE, a blite whitened as by hoar-frost,

Chenopodium album, L.

FULLER'S HERB, L. herba fullonum, from its taking out stains from cloth, a purpose for which it is said by Tragus, c. 131, to have been used by the monks,

Saponaria officinalis, L.

FULLER'S THISTLE, the teasel, Dipsacus fullonum, L.

Fumitory, Fr. fume-terre, L. fumus terræ, earth-smoke, from the belief that it was produced without seed from vapours rising from the earth. The words of Platearius, a great authority in his day, are: "Dicitur fumus terræ, quod generatur a quadam fumositate grossa, a terra resoluta, et circa superficiem terræ adherente." See also the Ortus Sanitatis, Mayence, 1485, ch. 176, and the Grete Herball, cap. clxxi. And this extraordinary account of it is given not only by the ignorant authors of the Ortus Sanitatis and the Grete Herball, and the writers in the dark ages from whom they copied, but is repeated by Dodoens, and other learned men, his cotemporaries. Pliny merely says, (l. xxv. c. 13), that it took its name from causing the eyes to water when applied to them, as smoke

does: "Claritatem facit inunctis oculis delachrymationemque ceu fumus, unde nomen accepit καπνος."

Fumaria officinalis, L.

Furze, sometimes spelt Furres, A.S. fyrs, a name of obscure derivation, as are those of so many of our commonest plants; apparently from fir, these bushes being, like the coniferous trees, a common firewood or fuel; but perhaps from Fr. forest, as though that word meant a place of firs, as hyrst, carst, hulst, gorst, etc., the places or thickets of erica, carices, ulex and gorra, from M. Lat. words in cetum;

,, Needle-, from its finely pointed slender spines, Genista anglica, Hud.

Fuss-balls, Fr. vesse,

Lycoperdon, L.

GADRISE, and GAITRE, see GATTER.

Gale, or Sweet Gale, in Turner's herbal Gall, and in Somersetshire, he tells us, Goul and Golle, in Pr. Pm. gawl, gavl, or gawyl, A.S. and Du. gagel, corruptions apparently of galangale, a name that it may have acquired from its fragrance while burning, and which, through its intense bitterness, has become confounded with gall,

Myrica Gale, L.

GALANGALE, It. and Sp. galanga, O. Sp. garingal, G. galgant, from chalan, spice, a Persian word transferred to a marsh plant, the roots of which are valued for their aromatic quality,

Cyperus longus, L.

Gallow-grass, Ger p. 572, a cant name for hemp, as furnishing halters for the gibbet, Cannabis sativa, L.

Gang-flower, flos ambarvalis, the milkwort, from its blossoming in Gang-week, A.S. gang-dagum, three days before the Ascension, when processions were made in imitation of the ancient Ambarvalia, to perambulate the parishes with the Holy Cross and Litanies, to mark their boundaries, and invoke the blessing of God upon the

crops; on which occasions, says Bishop Kennett, "the maids made garlands of it and used them in those solemn processions." So also Gerarde, 1st ed. p. 450. It was for the same reason called Cross-, Rogation-, and Procession-flower.

Polygala vulgaris, L.

GARAVANCE, the chick-pea, or gram, Sp. garavanzo,

Bask. garau, corn, and anzua, dry (Diez),

Cicer arietinum, L.

Garlick, A.S. gar, a spear, and leac, plant, from its tapering acute leaves; or from the nutritive and stimulant qualities ascribed to it by the ancient northern poets as being the "war plant,"

Allium sativum, L.

GARLICK-WORT, from its smell,

Erysimum Alliaria, L.

GARNET-BERRY, the red currant, from its rich red colour and transparency, Ribes rubrum, L.

GATTER, GATTEN, GADRISE, or GATTERIDGE, names of several hedgerow trees and shrubs, as the spindle, the cornel, and wild Guelder-rose, Evonymus europæus,

Cornus sanguinea, and Viburnum Opulus, L. derived, respectively, Gatter, in Chaucer Gaitre, from A.S. gad, a goad, and ter i.e. treow, tree; Gatten, from gad, and tan, twig; Gadrise, from gad and hris, a rod, Da. and Du. riis, a shrub, and Gatteridge, Fr. verge sanguine, from gaitre rouge, in reference to the red colour of the twigs and autumnal foliage of the spindle and cornel tree. Gad is still used in our Western counties for a picked stick in the term spar-gad, a stick pointed at both ends to spar or fasten down thatch.

GAZLES, in Sussex and Kent, the black current, apparently corrupted from Fr. groseilles,

Ribes nigrum, L. Gean, the wild cherry, Fr. guisne, Pol. wisn, Boh. wissne, in European Turkey wischna, Wal. visini, M.Gr. βισινος,

the two last words being identical with the Slavonian, as

far as they can be written with Greek letters. We may conclude from this identity, and from the great quantity of pipe-sticks of it exported every year from Turkey, that the name originated in that country. The Dalmatians will have Italianized wischna into viscina, and under this name it will have been conveyed to Italy, and thence into France, where by the usual process of changing v or w to qu, and dropping the sound of s and sc before n, viscina became guisne, and crossed into England as gean. But the Italians will have regarded viscina as a diminutive in ina from viscia, and have replaced it, from some motive of euphony, by visciola, its present name, as they have formed biscivola from biscia, pescivolo from pesce, etc., and hence the German weichsel, which will not only represent the same tree, but the same word, as our Gean. It is to be observed that the "Bird cherry" is not this species, although this is the one called so by botanists in Latin systematic works. Prunus avium, L.

GENTIAN, from some Illyrian king named Gentius,

Gentiana, L.

Geranium, Gr. γερανιον, from γερανος, crane, the cranesbill, from the shape of the seed vessel, a genus that once included the Pelargonia, which in popular language are still called so,

G. molle, pratense, etc.

GERARD, see HERB GERARD.

GERMAN MADWORT, Du. meed, madder, and wort, root, so called from the red dye yielded by its roots, and its being used in Germany,

Asperugo procumbens, L.

Germander, Fr. gamandrée, from L. chamædrys, by insertion of an n before d for euphony, Gr.  $\chi a\mu ai$ , ground, and  $\delta \rho v_5$ , oak, so named from the fancied likeness of its leaves to those of an oak, a name usually given to the

Teucrium Chamædrys, L.

Water-, Teucrium Scordium, L. Wood-, Teucrium Scordonia, L.

Germander Chickweed, the male Chamædrys of the herbalists, Veronica agrestis, L.

GILL, GILL-GO-BY-GROUND, GILL-CREEP-BY-THE-GROUND, GILL-RUN-BITH-GROUND, the ground-ivy, from its name Gill, that was given to it from its being used in fermenting beer, Fr. guiller, a word still retained in the eastern counties, getting mixed up with another meaning of Gill, that of a young woman, a girl; the go-by-ground, etc. referring to the creeping habit of the plant. See HAYMAIDS.

Nepeta Glechoma, Benth.

GILLIFLOWER, formerly spelt gyllofer and gilofre, with the o long, from Fr. giroflee, It. garofalo, in Douglas's Virgil jereflouris, words formed from M. Lat. garoffolum, gariofilum, or, as in Albert Magn. (l. vi. c. 22), gariofilus, corrupted from L. caryophyllum, a clove, Gr. καρυοφυλλον, and referring to the spicy odour of the flower, which seems to have been used in flavouring wines to replace the more costly clove of India. The name was originally given in Italy to plants of the Pink tribe, especially the carnation, but has in England been transferred of late years to several cruciferous plants. That of Chaucer and Spenser and Shakspeare was, as in Italy, Dianthus Caryophyllus, L. that of later writers and gardeners.

Matthiola and Cheiranthus, L. Much of the confusion in the names of plants has arisen from the vague use of the French terms Giroflée, Oeillet, and Violette, which were, all three of them, applied to flowers of the Pink tribe, but subsequently extended, and finally restricted in English to very different plants. Giroflée has become Gilliflower, and passed over to the Cruciferæ, Oeillet been restricted to the Sweet Williams, and Violette been appropriated to one of the numerous claimants of its name, the genus to which the pansy belongs.

,, CLOVE-,

Dianthus Caryophyllus, L.

., Marsh-, the ragged-Robin,

Lychnis flos cuculi, L.

,, Queen's-, or Rogue's-, or Winter-, the Dame's violet, Hesperis matronalis, L.

,, Stock-, Matthiola incana, L.

,, Wall-, of old books, Cheiranthus Cheiri, L.

,, WATER-, of Lyte's Herball,

Hottonia palustris, L.

GILLIFLOWER-GRASS, in Aubrey's Wilts, p. 49. See CARNATION-GRASS.

GIPSEY-WORT, so called, says Lyte, "bycause the rogues and runagates which call themselves Egyptians, do colour themselves black with this herbe,"

Agrostemma Githago, L. GLADDON, GLADEN, GLADER, GLADWYN, names of the stinking iris usually derived from L. gladiolus, a small sword, in allusion to its sword-shaped leaves, but which have more probably arisen from confusion of its Dutch name lisch, with O.French leesche, gladness. If from gladiolus, they will be plurals of glad; but as in herbal nomenclature the plant is called spatula, a tool used in smoothing, they may be related to Du. glad, smooth.

Iris fœtidissima, L.

GLADIOLE, L. gladiolus, a small sword,

,, WATER-, the flowering rush,

Butomus umbellatus, L.

GLASSWORT, from furnishing ashes for glass-making,

Salicornia herbacea, L. Salsola Kali, L.

" PRICKLY-, Salsola Kali, L. GLASTONBURY THORN, a variety of whitethorn, so called from the place where it was first cultivated.

GLOBE FLOWER, from its globular form,

Trollius europæus, L.

GLOBE THISTLE, from its globular inflorescence,

Echinops, L.

GOAT'S BEARD, from its long coarse pappus, a translation of its Gr. name τραγοπωγων,

Tragopogon pratensis, L.

Goat-weed, from its Greek name, ἀνγοποδιον,

Ægopodium Podagraria, L.

GOLD-APPLES, Fr. pommes d'or, from their colour before maturity, tomatoes, Solanum Lycopersicum, L.

Gold of Pleasure, a name which Gerarde and Parkinson attempt to explain by telling us that "the poore peasant doth use the oile in banquets, and the rich in their lampes." This seems to be a way of getting over a difficulty by forcing a sense upon it. We learn from Gerarde that an oil was imported from Spain as "Oleo de Alegria," this latter word Alegria, being the name of another oilplant, a sesamum, and it would seem that this "Oleo de Alegria" has become corrupted to "Oro de alegria," gold of pleasure, and applied to a very different species, the source of a spurious oil, passed off upon the public for the Spanish. Whether Alegria was applied to the sesamum in the sense of "pleasure," or is an Arabic word beginning with al, it is irrelevant to enquire. Camelina sativa, L.

GOLD-CUPS, from A.S. copp, a head, a button, or stud, and like King-cup, Gilt-cup, and Butter-cup, representing the Fr. bouton d'or, the bachelor's button, Ranunculus, L.

GOLD-KNOBS, -KNAPPES, or -KNOPPES, A.S. cnæp, a button, Du. knoop. See GOLD-CUP.

Golde, in our old poets the marigold, supposed from its yellow flowers, to have been the  $\chi \rho \nu \sigma a \nu \theta \epsilon \mu \rho \nu$ , or gold flower of the Greeks,

Calendula officinalis L.

GOLDEN-CHAIN, from its long racemes of yellow flowers, Du. goude keten, in Sweden more tastefully called guldregn, golden rain,

Cytisus Laburnum, L.

GOLDEN-ROD, Lat. virga aurea, from its tall straight stalk of yellow flowers, Solidago Virga aurea, L.

GOLDEN SAMPHIRE, from its thick samphire-like stems, and its golden flowers, Inula crithmoides, L.

GOLDEN SAXIFRAGE, from its yellow flowers,

Chrysosplenium, L.

GOLDILOCKS, Gr. χρυσοκομη, from χρυσος, gold, and κομη, hair, Chrysocoma Linosyris, L. also Ranunculus Auricomus, L.

Goldins, or Goldings, Du. guiden, golden, a florin, from the yellow colour and flat round shape of its flowers, the source of the numerous Scotch names applied to the marigold, the marsh marigold, and other yellow flowers, such as Gowlan, Gowan, Gool, Goule, etc. See below Gools. By Goldin is usually meant the corn-marigold,

Chrysanthemum segetum, L.

Good Henry, or Good King Harry, G. guter Heinrich, Du. goeden Henrik, an obscure name, which Dodoens tells us (p. 651) was given to the plant to distinguish it from another, a poisonous one, called Malus Henricus; but why they were either of them called Henricus, we are not told. Cotgrave gives the name Bon Henry to the Roman sorrel, Rumex scutatus, L. as well as to the allgood, the plant to which it is usually assigned. Cordus on Dioscorides, Frankf. 1549, calls it "Weyss heyderich, vel ut alii volunt, Gût heynrich." It has nothing to do with our Harry the 8th, and his sore legs, to which some have thought that it referred.

Gools, Gules, Gowles, Guildes, Goulans, Gowans, and Golds. See under Goldins.

Calendula officinalis, Caltha palustris, and Chrysanthemum segetum, L.

GOOSE AND GOSLINGS, or GANDERGOSSES, from the flowers being shaped like little goslings,

Orchis Morio, and bifolia, L.

GOOSEBERRY, from the Fl. kroes or kruys bezie, Sw. krusbär, a word that bears the two meanings of "cross-" and "frizzle-berry," but was given to this fruit with the first meaning in reference to its triple spine which not unfrequently presents the form of a cross. This equivocal word was misunderstood and taken in its other sense of "frizzle-berry," and translated into German and herbalist Latin kraüsel-beere and uva crispa. Matthioli (ed. Camerarü, 1586) gives its German synonym correctly, as kreuzbeer. Lobel also (Krydtb. pt. ii. p. 239) gives it as Flem. kroesbeeien, G. kruzbeer. The Fr. groseille, and Span. grosella are corruptions of G. kraüsel.

Ribes Grossularia, L.

GOOSEBILL, or GOOSESHARE, clivers, from the sharp serrated leaves being like the rough-edged mandibles of a goose, Galium Aparine, L.

GOOSECORN, from its growth on commons where geese are commonly reared, and the grain-like appearance of the capsules,

Juncus squarrosus, L.

GOOSE-FOOT, from the shape of its leaf,

Chenopodium, L.

GOOSE-GRASS, in Ray by mistake GOOSE-GREASE, Pr. Pm. gosys gres, clivers, from a belief that goslings feed on it, (R. Turner, Bot. p. 71), and that "geese help their diseases with it," (Lupton, No. 60).

Potentilla anserina, L.

Goose-Heiriffe of W. Coles's Adam in Eden; A.S. gos, a goose, and hegerife, hedge-reeve, from its attaching itself to geese, while they pass through a hedge. The occurrence of the name in this work of W. Coles is singular as an instance of the retention into the seventeenth century of an Anglo-Saxon word no longer understood. The name is still retained in some counties as hariff. The Gooshareth, Goshareth, and Gooseshareth of W. Turner's Herball seem to be corruptions of Goosehariff with a change of f to the

that is not uncommon in provincialisms, as for instance in the case of fape and thape. Galium Aparine, L.

GOOSE-TANSY, a plant with tansy-like leaves, which Ray says is called so "because eaten by geese;" but perhaps like crow's garlick, swine's cress, and dog's mercury, the name may imply merely a tansy for a goose, a spurious tansy.

Potentilla anserina, L.

GOOSE-TONGUE, from its finely serrated leaves,

Achillæa Ptarmica, L.

Gorse, A.S. gorst, Wel. gores or gorest, a waste, M.Lat. gorassi or gorra, brushwood, used in Stat. Montis reg. p. 236: "salicum, gorrarum et gorassorum non portantium fructus comestibiles."

Ulex europæus, L.

GORY-DEW, from its resemblance to blood drops,

Palmella cruenta, Agh.

Go-to-bed-at-noon, from its early closing, the goat's beard, Tragopogon pratensis, L.

Gourd, Fr. gourde, from gougourde, L. cucurbita,

C. Pepo, L.

GOUT IVY, M.Lat. Iva arthritica, from being, as Parkinson says, "powerful and effectual in all the pains and diseases of the joints, as gouts, cramps, palsies, sciatica, and aches," the ground pine, Ajuga Chamæpitys, L.

GOUT-WEED, or GOUT-WORT, from its supposed virtues in gout cases,

Ægopodium Podagraria, L.

Gowan, a north country word, usually derived from Gael. gugan, a bud, a flower, but clearly a corruption of gowlan, the Scotch form of gulden, as we see in the names of the troll-flower, which is called indifferently Lucken-gowan -gollond, or -gowlan, and Witch's gowan. Cf. gawn, a gallon measure, a milk-pail, in The Derby Ram. (Halliwell). In the glossaries it is usually explained as meaning merely "the daisy;" but appears in different parts of Scotland to be applied to the various buttercups, and the marshmarigold, the dandelion, the hawkweeds, the corn-marigold,

the globe flower, and indeed to almost any that is yellow. In the northern counties of England, according to Brockett, it is a yellow flower common in moist meadows, probably the marsh marigold.

GOWK-MEAT, from its blossoming when the cuckoo comes, the wood-sorrel,

Oxalis Acetosella, L.

GRAM, an Eastern name, the chick pea,

Cicer arietinum, L.

Grape Hyacinth, or Grape flower, from its small round purplish flowers sitting in clusters on the stalk, like grapes,

Muscari racemosum, Mill.

Grass, A.S. and Fris. gærs, in nearly all other Germanic dialects gras, and radically connected with L. gramen. By the old herbalists grass is used in the sense of a herb generally, and often spelt gres, which has led to its being misspelt grease in several names. By botanists the term is confined to the order Gramineæ.

Grass, see under their specific names

,,	Arrow-	GRASS,	MOUSE-TAIL-
,,	Ballock-	,,	NIT-
,,	Bent-	,,	OAT-
,,	Brome-	,,	ORCHARD-
,,	CANARY-	,,	PENNY-
,,	CARNATION-	,,	PEPPER-
,,	CAT'S-TAIL-	,,	Pigeon's-
,,	COCK'S-FOOT-	"	PUDDING-
,,	CORD-	,,	QUAKE-
,,	COTTON-	,,	QUITCH-
,,	Couch-	,,	RAY-
,,	Crab-	,,	REED-
,,	Cuckoo-	,,	RIB-
,,	Dog-	,,	RIBBON-
,,	Dog's-TAIL-	,,	RIE- OR RYE-
,,	Dog's-Tooth-	,,	Scorpion-
"	Doob-	,,	Scurvy-
,,		"	

GRASS,	FEATHER-	GRASS,	SEA-
,,	Fescue-	,,	SHAVE-
,,	FIORIN-	,,	SHELLY-
,,	FINGER-	,,	SHERE-
,,	FIVE-FINGER-	,,	SHORE-
,,	FLOTE-	,,	SPARROW-
,,	FOXTAIL-	,,	Spring-
,,	FRENCH-	,,	SPURT-
,,	GALLOW-	,,	SQUIRREL-TAIL-
,,	GRIP-	,,	STANDER-
,,	HAIR-	,,	STAR-
,,	HARD-	,,	SWINE-
,,	HARES-TAIL-	,,	Тімотну-
,,	HASSOCK-	,,	TOAD-
,,	Knor-	,,	Tussac-
,,	Lob-	,,	TWOPENNY-
,,	LYME-	,,	VERNAL-
,,	MAT-	,,	VIPER'S-
,,	MEADOW-	,,	WHITLOW-
,,	Melick-	,,	WIRE-BENT-

,, Moor- ,, Worm-Grass of Parnassus, a plant described by the Greek writers as growing on that mountain,

Parnassia palustris, L.

Wood-

Grass-poley, from being considered by Cordus as a pulegium or poley, and having grassy leaves,

Lythrum hyssopifolium, L.

GRASS-VETCH, a vetch with grassy leaves,

MILLET-

Lathyrus Nissolia, L.

Grass-wrack, a wrack with long linear grass-like leaves,
Zostera marina, L.

Greeds, A.S. greed, translated in Ælfric's glossary "ulva," a name of some water plant, now applied to the pondweed tribe,

Potamogeton, L.

GREEK VALERIAN, a plant mistaken for the Phu or Valerian of the Greek writers, Polemonium cæruleum, L.

GREEN-SAUCE, from its culinary use, Rumex acetosa, L.

Green-weed, or Greening-weed, from its use to dye green, Genista tinctoria, L.

Greens or Graines, in Lyte's Herball Grayves, Du. Enden-gruen, duck's herb, Lemna, L.

GRIGG, heath, Wel. grûg, related to W. grwg and grig, a rumbling noise. See Bramble. Calluna vulgaris, Sal.

GRIMM THE COLLIER, the name of a humorous comedy popular in Q. Elizabeth's reign, "Grimm the collier of Croydon," given to the plant from its black smutty involucre,

Hieracium aurantiacum, L.

GRIP-GRASS, from its gripping or seizing with its hooked prickles whatever comes in its way, Galium Aparine, L.

GROMELL, GRUMMEL, or GROMWELL, or GRAY MYLE, as Turner says it should be written, from *Granum solis* and *Milium solis* together. "That is al one," says the Grete Herball, "granum solis and milium solis." The apothecaries compromised the matter by combining them, as in the case of Asarabacca. Lithospermum officinale, L.

GROUND FURZE, Ononis arvensis, L.

GROUNDHEELE, G. grundheil, Fr. herbe aux ladres, so called from its having cured a king of France of a leprosy from which he had been suffering eight years, a disease called in German grind. Brunschwygk tells us (b. ii. ch. 5), that a shepherd had seen a stag, whose hind quarter was covered with a scabby eruption from the bite of a wolf, cure itself by eating of this plant and rolling itself upon it; and that thereupon he recommended it to his king.

Veronica officinalis, L.

GROUND NUT, or GRUNNUT, from its tuber having the flavour of a nut, Bunium flexuosum, W.

GROUND IVY, L. hedera terrestris, a name which at present is restricted to the Glechoma, but in the Stockholm

Med. M.S. l. 864 (Archæol. v. xxx. p. 376) is given to the

periwinkle:

Parvenke is an erbe grene of colour;
In tyme of may he beryth blo flour.
His stalkys are so feynt and feye,
That never more groweth he heye.
On the grownde he rennyth and growe,
As doth the erbe that hyth tunhowe.
The lef is thicke, schinende, and styf,
As is the grene ivy leef;
Unche brod and nerhand rownde;
Men call it the ivy of the grounde.

From the periwinkle the name has been transferred to a labiate plant, Nepeta Glechoma, Benth.

GROUND PINE, Gr. χαμαιπιτυς from χαμαι, ground-, and πιτυς, pine, so called from its terebinthinate odour, the forget-me-not of all authors till the beginning of this century,

Ajuga Chamæpitys, Sm.

GROUNDSEL, in a MS. of the fifteenth century grondeswyle, A.S. grundswelge, ground glutton, from grund, ground, and swelgan, swallow, still called in Scotland and on the Eastern Border grundy-swallow, Senecio vulgaris, L.

GUELDER ROSE, from its rose-like balls of white flowers, and Gueldres, its native country, a variety of the water-elder,

Viburnum Opulus, L.

GUERNSEY-LILY, from its occurrence on that island, Nerine sarniensis. W.

GULF-WEED, from its floating on the gulf-stream,

Fucus natans, L.

GUINEA HEN, from its Latin name, Meleagris, given to it from its petals being spotted like this bird, a native of the Guinea coast of Africa, Fritillaria Meleagris, L.

HAG-BERRY see HEG-BERRY.

HAG-TAPER, G. unholdenkerze. Gerarde tells us that "Apuleius reporteth a tale of Ulysses, Mercurie, and the

inchauntresse Circe using these herbes in their incantation and witchcrafts." See Hightaper, in our Modern Floras incorrectly spelt *Hightaper*. Verbascum Thapsus, L.

HAIR-BELL, an unauthorized but very plausible correction of the more usual spelling, *Harebell*, a name descriptive of the bell-shaped flowers and delicate stalks of the plant,

Campanula rotundifolia, L.

HAIR-GRASS, an imitation of its Latin name, Aira, L.

Hallelujah, the wood-sorrel, from its blossoming between Easter and Whitsuntide, the season at which the Psalms were sung which end with that word, those, namely, from the 113th to the 117th inclusive. It bears the same name in German, French, Italian, and Spanish for the same reason. There is a statement in some popular works, that it was upon the ternate leaf of this plant that St. Patrick proved to his rude audience the possibility of a Trinity in Unity, and that it was from this called Hallelujah; an assertion for which there is no ground whatever.

Oxalis Acetosella, L.

Halm or Haulm, A.S. healm, straw, Du. helm and halm, O.H.G. halam, Russ. slama, from L. calamus, Gr. καλαμος, Skr. kalama, its root hal, conceal, cover, from its early and general use as thatch.

Psamma arenaria.

HARD-BEAM, from the hardness of its wood, the horn-beam, Carpinus Betulus, L.

HARD-GRASS, Rottboellia incurvata, L.

Hard-hay, G. hartheu, or as it is spelt in old writers, harthau, from its hard stalks,

Hypericum quadrangulare, L.

Hard-Heads, from the resemblance of its knotty involucre to a weapon called a *loggerhead*, a ball of iron on a long handle,

Centaurea nigra, L.

HARDOCK, a word that occurs in the oldest editions of Shakspeare, in K. Lear (Act iv. sc. 4), but in later ones is wrongly replaced with *Harlock*. It seems to mean the

burdock, and to be so called from its involucres getting entangled in wool and flax, and forming the lumps called in old works hardes or herdes, which is explained by Batman on Bartholomew (c. 160), as "what is called in Latin stupa, and is the clensing (i.e. the refuse) of hempe and flexe," the equivalent of Fr. bourre from L. burra; as is evident from a passage in the Romaunt of the Rose, where Chaucer translates the phrase (l. 1233),

"Elle ne fut de bourras"

by

"That not of hempen herdes was."

Hardock will therefore be exactly equivalent to Burdock.

Arctium Lappa, L.

Hare-bell, a name to which there is no corresponding one in other languages, in England assigned by most writers to
Campanula rotundifolia, L. in Scotland, and in some English works, including Parkinson's Paradise, to the bluebell,
Scilla nutans, Sm.

Hare's-ear, L. auricula leporis, from the shape of the leaves,
Bupleurum rotundifolium, L. and also
Erysimum orientale, L.

Hare's-foot, Fr. pied de lievre, G. hasenfuss, from its soft downy heads of flowers,

Trifolium arvense, L.

Hare's Lettuce, from its name in Apuleius, Lactuca

Hare's Lettuce, from its name in Apuleius, Lactuca leporina, called so, says he, because "when the hare is fainting with heat, she recruits her strength with it:" or as Anthony Askham says, "yf a hare eate of this herbe in somer, when he is mad, he shal be hole." Topsell also tells us in his Natural History, p. 209, that, "when Hares are overcome with heat, they eat of an herb called Lactuca leporina, that is the Hares-lettice, Hares-house, Harespalace; and there is no disease in this beast, the cure whereof she does not seek for in this herb."

Sonchus oleraceus, L.

HARE'S PALACE, Fr. palais de lièvre, L. palatium leporis,

G. hasen-haus, the same as the hare's lettuce, and so called from a superstition that the hare derives shelter and courage from it; as we learn from the Ortus Sanitatis, ch. 334: "Dises kraut heissend etlich hasenstrauch, etlich hasenhauss; dann so der hase darunder ist, so furchtet er sich nit, und duncket sich gantz sicher, wann dises kraut hat macht über die melancoley. Nun ist kein thiere als gar ein melancholieus als der hase."

Sonchus oleraceus, L.

HARR'S-PARSLEY, in Aubrey's Wilts, probably
Anthriscus sylvestris, L.

HARE'S-TAIL, from its soft flower-heads,

Lagurus ovatus, L.

HARE'S-TAIL-RUSH, a translation of Lat. Juncus cum cauda leporina, its name in Bauhin (Th. Bot. ii. 514), and Plukenet (Alm. 201.), from the protrusion, after flowering, of soft hypogynous bristles resembling a hare's tail, and its wiry rush-like stems, Eriophorum vaginatum, L.

HARE-THISTLE, see HARE'S-LETTUCE.

Harif, Heiriff, Haireve or Haritch, in Pr. Pm. hayryf, A.S. hegerife, from A.S. hege, hedge, and reafa, which, significantly enough, means both a tax-gatherer and a robber, so called, we may suppose, from its plucking wool from passing sheep; originally the burdock, at present the goose-grass,

Galium Aparine, L.

Harlock, as usually printed in K. Lear (a. iv. sc. 4), and in Drayton, Ecl. 4:

"The honeysuckle, the harlocke, The lily, and the lady-smocke:"

is a word that does not occur in the herbals, and which the commentators have supposed to be a misprint for *charlock*. There can be little doubt that Hardock is the correct reading and that the plant meant is the one now called Burdock. See above Hardock.

Arctium Lappa, L.

Harstrong, or Horestrong, Du. harstrang, G. harnstrange, strangury, from its supposed curative powers in this complaint, Peucedanum officinale, L.

HART'S CLOVER, the melilot, so called, says R. Turner

(Bot. p. 199), "because deer delight to feed on it,"

Melilotus officinalis, L.

HART'S-HORN, from its furcated leaves,

Plantago Coronopus, L.

Hart's-thorn, Florio in v., the buckthorn, L. spina cervina, Rhamnus catharticus, L.

HART'S-TONGUE, from the shape of the frond, the Lingua cervina of the apothecaries,

Scolopendrium vulgare, Gärt.

HARTWORT, so called, because, as Parkinson tells us, (Th. Bot. p. 908), "Pliny saith that women use it before their delivery, to help them at that time, being taught by hindes that eate it to speade their delivery, as Aristotle did declare it before." Tordylium maximum, L.

HARVEST-BELLS, from its season of flowering,

Gentiana Pneumonanthe, L.

HASK-WORT, a plant used for the hask or inflamed trachea, being from its open throat-like appearance supposed, on the doctrine of signatures, to cure throat diseases. Hask in the Pr. Pm. is set down as synonymous with harske, austere, Sw. and Du. harsk, a term applied to fruits. Turner writes it harrish, as "dates are good for the harrishnes or roughnes of the throte," or what we should at present call huskiness.

Campanula latifolia, L.

Hassocks, A.S. cassuc, rushes, sedges and coarse grasses. "In Norfolk coarse grass which grows in rank tufts on boggy ground is termed hassock." A. Way in Pr. Pm. in v. "Hassock." The use of this term for the thick matted foot-stools used in churches seems to be taken from the application to such purpose of the natural tumps of a large sedge, the Carex paniculata, L.

HATHER, see HEATH.

Haver, wild oat, Du. haver, G. haber or hafer, O.H.G. haparo, O.N. hafra, Sw. hafre, Da. havre, Wal. hafar, a name that, according to Holmboe, once meant corn generally, but was gradually restricted to the species most commonly used, the oat. J. Grimm (Gesch. d. D. Spr. i. 66,) supposes it to be related to L. caper, a he-goat, but Diez with more probability derives it from L. avena, with the usual prefix of an aspirate, and the change of n to r.

Avena sativa, etc., L.

HAWK-BIT, or HAWK-WEED, from a notion entertained by the ancients that with this plant hawks were in the habit of clearing their eyesight. See Pliny (l. xx. c. 7).

Hieracium, L.

HAWK'S BEARD, a name invented by S. F. Gray, and assigned, without any reason given, to the genus

Crepis, L.

HAWK-NUT, a name of which Ray says, (Syn. p. 209,) "cujus nominis rationem non assequor," but undoubtedly corrupted from *Hog-nut*, as it is correctly spelt in Jacob's Pl. Fav. p. 16.

Bunium flexuosum, With.

HAWTHORN, the thorn of haws, hays, or hedges, A.S. hagatorn, hag, or hegetorn, G. hagedorn, Sw. hagtorn, an interesting word, as being a testimony to the use of hedges, and the appropriation of plots of land, from a very early period in the history of the Germanic races. The term haw is incorrectly applied to the fruit of this tree in the expression "hips and haws," meaning, as it does, the fence on which it grows, A.S. haga or hage, G, hage.

Cratægus Oxyacantha, L.

HAYMAIDS, or HEDGEMAIDS, the ground ivy, a plant common in hays and hedges, which has derived the second syllable of its name from having been used as a "gill" to ferment beer, Fr. guiller, a word that also bore the meaning of "girl," or "maid," as in the proverb

"Every Jack must have his Gill." From the same equivocation have arisen other such names as "Lizzie, up the hedge!" etc. See Gill. Nepeta Glechoma, Benth.

Hazel, A.S. hæsl or hæsel, and, allowing for dialect, the same word in all Germanic languages, the instrumental form of A.S. hæs, a behest, an order, from A.S. hatan, O.H.G. haizan, G. heissen, give orders, a hazel stick having been used to enforce orders among slaves and cattle, and been the baton of the master. J. Grimm (Gesch. d. Deuts. Spr. p. 1016,) observes, "Der hirt zeigt uns das einfache vorbild des fürsten, des ποιμην λαων, und sein haselstab erscheint wieder im zepter der könige: 'hafa i hendi heslikylfo' ['hold in hand a hazel staff'];" an expression that occurs in Sæmund's Edda in the second lay of the Helgaquida, str. 20. The verb hæsian, foretell, seems to be derived from the use of the hazel rod for purposes of divination.

HAZEL-WORT, G. hasel-wurz, from the similarity of its calyx to the involucre of a nut, and not, as the books tell us, from its growing under hazel bushes. Frisch considers it to be corrupted from L. asarum. A. europæum, L.

Headache, or Head-warke, from the effect of its odour, the red field-poppy, Papaver Rhœas, L. Heart's-ease, a term meaning 'a cordial,' as in Sir W.

Heart's-ease, a term meaning 'a cordial,' as in Sir W. Scott's Antiquary, ch. xi: "buy a dram to be eilding and claise, and a supper and hearts-ease into the bargain," given to certain plants supposed to be cardiae; at present to the pansy only, but by Lyte, Bulleyn, and W. Turner to the Wallflower equally. The most probable explanation of the name is this. There was a medicine "good," as Cotgrave tells us, "for the passions of the heart," and called gariofile, from the cloves in it, L. caryophilla. The wall-flower also took its name from the clove, and was called giroflee, from the same Latin word. See GILLIFLOWER. The cardiac qualities of the medicine were

also extended to it, and the name of *Heart's-ease*; and, as the wallflower and the pansy were both comprehended among the Violets, that of *Hearts-ease* seems to have been transferred from the former to the species of the latter now called so. H. Brunschwygk, in his curious work "de arte distillandi," tells us of the wallflower: "Gel violen wasser kület ein wenig das herz: das geschycht uss ursach syner kreftigung und sterckung, ob es zu vil keltin het, so temperier es, ob es zu vil hytz het, so temperier es ouch darumb das es das herz erfröwet." Tabernæmontanus also, (Kraüt. p. 689,) says of the wallflower: "Welchem menschen das Herz zittert von Kälte, der soll sich dieses gebrauchen." The instances are so numerous of the transference of an appropriate name to a plant to which it is quite unsuited, that we can find no difficulty in assigning this origin to the term *Hearts-ease* as at present employed.

Viola tricolor. L.

Heart-clover, or, Trefoil, "is so called," says W. Coles, in his Art of Simpling, p. 89, "not onely because the leaf is triangular like the heart of a man, but also because each leafe contains the perfect icon of an heart, and that in its proper colour, viz., a flesh colour. It defendeth the heart against the noisome vapour of the spleen."

Medicago maculata, Sibth.

Heath, Heather, or Hather, A.S. had, G. heide, O.N. heidi, Go. haifi, a word which primarily meant the country in which the heath grows, Skr. kshėtra, a field, Beng. kheta, and Skr. kshiti, land, from kshi, dwell. It is from the same root, kshi, that is derived Skr. kshamā, ground, Prakr. khamā, to which are related Gr. χαμαι, Go. haims, O.N. heimi, and our home. When the north of Europe was a forest, open land was naturally preferred for the site of dwellings, the heath was the only open land, and this acquired a name that had been used to designate a field, or homestead.

HEATH, IRISH-, or St. DABEOC'S-,

Menziesia polifolia, L.

Frankenia pulverulenta. L. SEA-.

HEATH-CYPRESS. from its resemblance to a small cypress tree, and its growth upon heathy ground,

Lycopodium alpinum, L.

HEATH-PEA, from its pea-like esculent tuber, and usually growing upon sandy heaths,

Lathyrus macrorrhizus, Wim.

Hedge bells, G. zaun-glocke, a local, but expressive name for the larger bindweed, Convolvulus sepium, L.

HEDGEHOG PARSLEY, from its prickly burs,

Caucalis daucoides, L.

HEDGE HYSSOP, a name transferred from a foreign species, a Gratiola, to the lesser skullcap,

Scutellaria minor, L.

HEDGE-MAIDS, see HAYMAIDS.

HEDGE MUSTARD, Sisymbrium officinale, L. HEDGE NETTLE, or -DEAD NETTLE, Stachys sylvatica, L.

HEDGE PARSLEY. Caucalis Anthriscus, H.

HEDGE TAPER, see HIG-TAPER.

HEDGE THORN, see HAWTHORN.

HEDGE VINE, the Virgin's bower, Clematis Vitalba, L.

HEG-BERRY, HEDGE-BERRY, HAG-, or HACK-BERRY, Sw. hägg, N. and Da. hægebær, "a wood berry," from a wood being in the northern counties called a haq, a word related Prunus Padus, L. to A.S. hege, hedge,

Hell-weed, dodder, so called from the trouble and ruin it causes in flax fields. Threlkeld observes, that "after it has fastened upon a plant, it quits the root, and like a coshering parasite lives upon another's trencher, and first starves, and then kills its entertainer. For which reason irreligious clowns curse it by the name of Hell-weed and Devil's-auts." Cuscuta, L.

Hellebore, L. helleborus, Gr. έλλεβορος, a word of doubtful origin, at present applied to certain ranunculaceous plants, but not so in ancient works.

,, Black-, the Christmas rose, H. niger, L.

, Fetid-, or Stinking-, H. fætidus, L.

,, Green-, H. viridis, L.

,, WINTER-, Eranthis hyemalis, S.

HELLEBORINE, from the resemblance of its leaves to those of a veratrum called "white hellebore," Epipactis, RB.

Helm, see Halm. Psamma arenaria, PB.

Helmet-flower, from the shape of the corolla,

Scutellaria, L.

Hemlock, or, as Gerarde spells it, Homlock, A.S. hæm or healm, straw or haulm, and leac, plant, so called from the dry hollow stalks that remain after flowering; a name originally applied to any of the Umbelliferæ, at present confined to two poisonous species.

,, Common-, Conium maculatum, L.

,, Water-, Cicuta virosa, L.

HEMP, A.S. hænep, It. canapa, Gr. κανναβιs, from an Oriental root, Pers. keneb, Ar. kinneb, or qunnab, Arm. ganap. Herodotus speaks of the plant, (b. iv. c. 74) as a novelty lately introduced into Thrace from Scythia.

Cannabis sativa, L.

HEMP-AGRIMONY, from the resemblance of the leaves to those of hemp, and its being classed by the old Herbalists with agrimony under the general name of Eupatorium, or, as Gerarde writes it, Hepatorium, E. cannabinum, L.

HEMP-NETTLE, or more properly HEMP-DEAD-NETTLE, from its flowers resembling those of the dead-nettles, and its leaves the leaflets of hemp, Galeopsis Tetrahit, L.

HENBANE, a plant so called from the baneful effects of its seed upon poultry, of which Matthioli says (l. iv. c. 64) that "birds, especially gallinaceous birds, that have eaten the seeds perish soon after, as do fishes also." In old works it is called Henbell, A.S. henne-belle, a word that would seem to refer to the resemblance of its persistent and enlarged calyx to the scallop-edged bells of the middle ages, and the more so as the plant is called in some of the old plant-lists Symphoniaca, from symphonia, a ring of bells to be struck with the hammer. See below, Yevering Bells. Nevertheless this is possibly a case, such as so frequently occurs, of accommodating an ill-understood name to plain ideas. The plant is called in A.S. belene, and belune, in German bilse, in old German belisa, Pol. bielun, Hung. belénd, Russ. belená, words derived (according to Zeuss, p. 34) from an ancient Celtic God Belenus corresponding to the Apollo of the Latins: "Dem Belenus war das Bilsenkraut heilig, das von ihm Belisa und Apollinaris hiess." It is only in comparatively recent times that the bell has been replaced by bane, and it is difficult to see how it ever was connected with henne, if the henne referred to the bird so called.

HENBIT, G. hüner-biss, Fl. hoender-beet, L. morsus gallinæ, from some fancied nibbling of its leaves by poultry:

,, THE GREATER-, Lamium amplexicaule, L. Veronica hederifolia, L.

HEN'S-FOOT, a mere translation of Lat. pes pulli, a name that Stapel, in Theophrast. p. 812, says was given to it from the resemblance of its leaves to a hen's claw, an observation that he must have made on a bad picture,

Caucalis daucoides, L.

Hepatica, an adopted Greek word, adj. of hepar, the liver, applied to a plant with three-lobed leaves, used in affections of that organ: "Hepatica in Hepatis morbis, quod folia visceris istius gerunt figuram." Linn. Bibl. Bot. p. 117. In the medieval writers, such as Platearius, it means a Marchantia, M. polymorpha, L. in popular language at the present day,

Anemone hepatica, L.

Herb Bennett, L. Herba benedicta, Blessed Herb, the avens, so called, Platearius tells us, as quoted in Ort. San. c. clxxix, because "where the root is in the house the devil can do nothing, and flies from it: wherefore it is blessed above all other herbs." He adds that if a man carries this root about him, no venomous beast can harm him. The author of the Ortus says further, that, where it is growing in a garden, no venomous beast will approach within scent of it.

Geum urbanum, L.

,, also the hemlock from the same cause perhaps, since we learn from Ort. San. c. lxxxvii, that, on Pliny's authority, serpents fly from its leaves, because they also chill to the death, "sye auch kelten biss auf den tod." Pliny, however, alludes to a different plant from this.

Conium maculatum, L.

,, also the valerian, Sp. yerra benedetta as being a preservative against all poisons, Tab. i. p. 471; and therefore "gut fur die biss der bösen vergifftigen thieren," says Brunschwygk. Valeriana officinalis, L. But in point of fact the proper name of these plants was not Herba benedicta, but St. Benedicti herba, St. Benedict's herb, G. Sanet Benedicten-kraut, and was assigned to such as were supposed to be antidotes, in allusion to a legend of St. Benedict, which represents, that upon his blessing a cup of poisoned wine, which a monk had given him to destroy him, the glass was shivered to pieces. (Mrs. Jameson, Mon. Ord. p. 9).

Herb Christopher, a name vaguely applied to many plants which have no qualities in common. The three to which it has been given by our own writers are—
1st, the baneberry, "but," says Parkinson, "from what cause or respect it is called so, I cannot learn,"

Actæa spicata, L.
2nd, the Osmund fern,
3rd, the fleabane,
Pulicaria dysenterica, Cass.

But besides these there are others which by the older herbalists are called S<sup>th</sup>. Christophori herba, and Kristoffels-kraut; such as Spiræa ulmaria, L. Gnaphalium germanicum, Hud. Betonica officinalis, L. Vicia Cracca and sepium L.

HERB GERARD, Du. Geraerts cruyt, called so, says Forster in Nat. Phen. p. 101, from St. Gerard, who used to be invoked against the gout,

Ægopodium Podagraria, L.

HERB OF GRACE, rue, from this word *rue* having also the meaning of "repentance," which is needful to obtain God's grace, a frequent subject of puns in the old dramatists. See quotations in Loudon's Arboretum, vol. i. p. 485.

Ruta graveolens, L.

HERB IMPIOUS, from the younger flowers overtopping the older ones, like undutiful children rising over the heads of their parents; "ob id impiam appellavere, quoniam liberi super parentem excellant." Plin. Nat. Hist. (l.xxiv. 113).

Gnaphalium germanicum, Huds.

HERB IVY, or HERB IVE, or -EVE, a name given to several different plants with deeply divided leaves, a corruption of the Abiga of Pliny. Beckmann, in his Lexicon Botanicum, explains it thus: "Iva, Ruellius ibiga; hinc duabus abjectis literis i et g, iba, et tandem iva manavit in vulgi nomenclationem." The name has been given by the herbalists to

Ajuga Iva, Coronopus Ruellii, and Plantago Coronopus, L.

HERB OF LIFE, in Erasmus' Praise of Folly, some

mythical plant that cannot be identified.

Here Margaret, the daisy, see Marguerite.

Bellis perennis, L.

HERB PARIS, incorrectly so spelt with a capital P, being its Lat. name *Herba paris*, Herb of a pair, of a betrothed couple, in reference to its four leaves being set upon the

stalk like a trulove-knot, the emblem of an engagement, whence its synonym, Herb Trulove,

Paris quadrifolia, L.

HERB PETER, the cowslip, from its resemblance to St. Peter's badge, a bunch of keys, whence its G. name, schlüssel-blume, Primula veris, L.

Here Robert, a geranium, that according to Adelung, was so called from its being used to cure a disease known in Germany as the Ruprechts-Plage, from Robert, duke of Normandy, for whom was written the celebrated medical treatise of the middle ages, the "Regimen Sanitatis Salernitanum," or "Schola Salernitana." In some old writers it is called Sancti Ruperti herba. See Bauhin de plant. sanct. p. 81. There are four saints of that name, and one of them, a bishop of Salzburg, is said by Alban Butler in his Lives of the Saints to have cured all the maladies of body and soul. In a MS. vocabulary of the 13th century, in Rel. Ant. vol. i. p. 37, it occurs as "Herba Roberti, Herb Robert." Adelung's explanation is probably the correct one.

HERB TRINITY, L. Herba Trinitatis, G. dreifaltigkeitsblume, from having three colours combined in one flower, the pansy, Viola tricolor, L. and also from having three leaflets combined into one leaf,

Anemone hepatica, L.

HERB TWOPENCE, from its pairs of round leaves, the moneywort,

Lysimachia Nummularia, L.

HERB WILLIAM, in R. Turner's Botanologia, p. 45,

Ammi majus, L.

HERON'S BILL, from the shape of the seed vessel, Erodium. L'Her.

HIG TAPER, HAG-TAPER, in Turner, HYGGIS-TAPER, in Lupton, i. 3, HEDGE-TAPER, incorrectly spelt in our floras High-taper, either from A.S. hig or hyg, hay and taper, meaning a taper made of dry herbage, or from A.S. hege or

haga, a hedge, the usual place of its growth. Dodoens tells us that it was called candela, "folia siquidem habet mollia, hirsuta, ad lucernarum funiculos apta;" "a plant," says the Grete Herball, "whereof is made a maner of lynke, if it be talowed;" or, as Parkinson says, (Th. Bot. p. 62,) "Verbascum is called of the Latines Candela regia and Candelaria, because the elder age used the stalks dipped in suet to burne, whether at Funeralls or otherwise." Brunfelsius, ed. 1531, says, p. 197, that it is called Wull- or König-kerz, "darum das sein stengel von vilen gedörrt würt, überzogen mit harz, wachs, oder bech, und stangkerzen oder dartschen davon gemacht, und gebrannt für schaub-fackelen." Schaub means a wisp of straw, and rather supports the above explanation of hig as hay.

Verbascum Thapsus, L.

HINDBERRY, A.S. hindberie, a name that was once very generally given to the raspberry, and is still retained in some counties, derived, apparently, from hind, as the gentler, the tamer kind of bramble, contrasted with the heorot-berie, the hart-berry. Adelung suggests its derivation from Lat. Idæus, by a change that is quite consistent with analogy, viz. prefixing an h to the initial vowel, and an n before d. Ray's explanation, "forte sic dicta, quia inter hinnulos et cervos, i.e. in sylvis et saltibus crescunt," is very unsatisfactory, a mere guess, as are nearly all his explanations of English names.

Rubus idæus, L.

HINDHEAL, A.S. hind-hele, -heole'se, or -heele's, from its curing the hind, probably the same herb as the Elaphoboscum, which deer were supposed to eat when stung by serpents, and of which Lupton tells us, No. 80, that "it is said that harts in Crete being struck with darts envenomed, do eat of a certain herb called Dittany, and thereby the prick that sticks in them, is driven out." Teucrium Scorodonia, L.

HIP-, or HEP-ROSE, the dog-rose, that which bears the hip, A.S. hiop, heap, heope, O.S. hiopa, O.H.G. hiofa, Norw.

hiupa, and jupe, a corruption from Gr. ζιζυφον, M. Lat. jujuba, the j of which has become hi, as in many other instances, through the intermediate sound of y. Thus Job becomes in German Hiob, and jejunium, hunger, and conversely an initial hi is in Norway always pronounced y; hierte, heart, yerte; and similarly in our own western counties heifer becomes yeffer. It seems to confirm this view of the derivation of hip from jujuba, that the Ortus Sanitatis, the figures of which, bad as they are, are traditional copies of very ancient ones, gives (c. ccxx), a rosebush with hips on it for the Jujube, and titles the chapter: "Hanbotten, jujube grece et latine:" the hanbotte being the same as the hagebutte or hip. In the Old Saxon of the Heliand, hiopa seems to have meant the briar rather than the fruit: (1.3488) "nec oc figun ni lesat an hiopon:" nor gather figs on hips: where hiopon represents the Gr. τριβολος of Matth. vii. 16, a word that Wycliffe translates "breris," briars, but our authorized version, less correctly, "thistles."

Rosa canina, L.

HIP-WORT, from the resemblance of the leaf to the acetabulum or hip-socket, whence its former name of herba coxendicum, herb of the hips, Cotyledon umbilicus, Hud.

HIRSE, G. hirse, L. cererisia, ale, from ale being brewed from it, a kind of millet, Panicum, L.

HOCK, or HOCK-HERB, the mallow, from Lat. Alcea by the change of l to u, and the usual prefix of h to Lat. words beginning with a vowel upon their becoming English; Alc, auc, hauc. See Hollihock. Althea and Malva, L.

Hog's-fennel, a coarse rank plant, fennel for a hog,

Peucedanum officinale, L.

Hog-Nut, the pig-nut, Bunium flexuosum, With. HOG-WEED, from the fondness of hogs for its roots, the cow-parsnep, Heracleum Sphondylium, L.

HOLLIHOCK, in Huloet's Dicty. HOLY HOKE, a perplexing word. The hock is clearly from the L. alcea, (see HOCK,) but the *Holli* is very difficult to explain. The most probable origin of it is L. caulis, with the meaning of a cale-, coley-, or cabbage-hock, and referring, as in cabbage-rose, to its well-filled double flowers, or used in the sense of stalk, and referring to its lofty habit, in contrast with that of the lowly *Hock-herb*, or mallow. Cauli- or Coleyhock would easily pass into *Holly*- and *Holy-hock*.

Althæa rosea, L. and ficifolia, Cav.

Hollow-wort, or Hole-wort, from its hollow root, Corydalis tuberosa, DC.

Holly, or Holm, on the Eastern Border called Hollen, the old form of the word, and that from which holm has been formed by the change of n to m, as Lime from Line; A.S. holen or holegn, a word derived from L. ulex, which in the middle ages was confused with ilex, the holm oak of the ancients, whence the adjective uligna, and with the aspirate, huligna and holegn. The form Holly will have been the more readily adopted, and the tree have been called in Anglo-Saxon times elebeam, or oil-tree, from its branches having being used for olive branches, and strewed before the image of Jesus, in certain solemnities of the church that represented his entrance into Jerusalem. Thus in Googe's Naogeorgus:

"He is even the same, that, long agone, While in the streete he roade, The people mette, and olive bowes So thicke before him stroade."

Ilex Aquifolium, L.

,, KNEE-, Ruscus aculeatus, L.

,, Sea-, Eryngium maritimum, L. Holly-, or Holm-oak, see Holly. Quercus Ilex, L.

Holy Guost, so called "for the angel-like properties therein," says Parkinson, (Th. Bot. p. 941). "It is good against poison, pestilent agues, and the pestilence itself," says W. Turner (b. iii. 5.).

Angelica sylvestris, L.

HOLY GRASS, from its Gr. name, ίερα χλοη,

Hierochloe borealis, Rm.

HOLY HAY, in some old works, the lucern, a mistaken translation of Fr. sain-foin. See Sainfoin.

Medicago sativa, L.

Holy herb, L. herba sacra, Gr. ίερα βοτανη, the vervain, so called, says Dioscorides, (b. iv. 61,) δια το εὐχρηστον ἐν τοις καθαρμοις ἐιναι εἰς περιαμματα, "from its being good in expiations for making amulets." It acquired this character from being used to decorate altars: "Ex ara sume verbenas tibi;" Ter. in Andria; and, as Pliny tells us (b. 22, c. 2) \* "non aliunde sagmina in remediis publicis fuere, et in sacris legationibus, quam verbena;" and adds, "hoc est gramen ex ara cum sua terra evulsum." It would seem that branches of any kind used about the altar at sacred festivals were called verbena, and heing borne by an ambassador rendered his person inviolable; and that the word did not originally apply exclusively to that which we now call vervain.

HOLY ROPE, a plant that from its hemp-like leaves was fixed upon as the one that yielded the rope with which Jesus was bound; just as there was a Christ's thorn, a Christ's gall, a reed-mace, a Christ's ladder, etc., found to represent the other incidents of the Crucifixion.

Eupatorium cannabinum, L.

Honesty, from the transparency of its dissepiments, Lunaria biennis, L.

Honewort, from its curing the hone, a hard swelling in the cheek so called, Ger. p. 1018, Trinia glaberrima, L.

and Sison Amomum, L.

HONEYSUCKLE, A.S. hunig-sucle, a name that is now applied to the woodbine, but it is very doubtful to what plant it properly belongs. In the A.S. vocabularies it is translated *Ligustrum*, which in other places means the cowslip and primrose. In Parkinson and other herbalists

it is assigned to the meadow clover, which in our Western counties is still called so. This, too, is the plant meant by the rede hony suckle gres in the Stockholm Med. M.S. (Archæol. v. xxx. p. 399). The name seems to have been transferred to the woodbine on account of the honey-dew so plentifully deposited on its leaves. But it is not at all clear, what is the proper meaning of the word honeysuckle. In poetry and popular usage, Lonicera, L. but in farmer's language, the meadow clover,

Trifolium pratense, L.

HONEYSUCKLE, DWARF-, Cornus suecica, L. FLY-. Lonicera xvlosteum, L.

,, FRENCH-, a plant used on the Continent for forage as the meadow clover is with us; a foreign honeysuckle-Hedysarum coronarium, L. clover:

Honey-ware, A.S. war, sea-weed, and honey from its being covered with a layer of sugar, "dont les Islandais se servent très bien," says Duchesne, p. 364. Alaria esculenta,

and Laminaria saccharina, Lam.

HOODED MILFOIL, Fr. millefeuille, thousand leaf, from its very finely divided leaves and the hood shape of its corolla. Utricularia vulgaris, L.

HOOK-HEAL, from its being supposed on the doctrine of signatures to heal wounds from a bill-hook, which its corolla was thought to resemble, Prunella vulgaris, L.

Hop, a name adopted from the Netherlands with the culture of the plant, L. Ger. hoppen, G. hopfe, M. Lat. hupa, possibly connected with words that mean "head," as haupt, haube, etc. but only by an accidental coincidence approaching the Fr. houblon, Humulus Lupulus, L.

Hop-clover, from the resemblance of its fruiting

capitules to little heads of hop,

Trifolium procumbens, and agrarium, L.

HOREHOUND, A S. hara-hune, from hara, hoary, and hune, honey, a name that may have been, and most likely was, suggested by that of another labiate plant, melissa, Gr. μελισσα, honey, but may very possibly be a corruption of Lat. Urinaria; the plant having been regarded as one of great efficacy in cases of strangury and dysuria. See Ort. Sanit. ch. 256. Marrubium vulgare, L.

HOREHOUND, BLACK-, from its dark flowers,

Ballota nigra. L.

WATER-, Lycopus europæus, L. HORE-STRANGE, or -STRANG, from its supposed virtue in

strangury. See Harstrong.

HORNBEAM, or -BEECH, from its wood being used to yoke horned cattle, "as well by the Romans in old time," says Gerarde, p. 1479, "as in our own, and growing so hard and tough with age as to be more like horn than wood,"

Carpinus Betulus, L.

HORNWORT, from its bi- and tri-furcate leaves,

Ceratophyllum, L.

HORNED POPPY, from its long curved horn-like seedpods, Glaucium luteum, L.

HORSE-BANE, from its being supposed in Sweden to

cause in horses a kind of palsy, an effect that has been ascribed by Linnæus not so much to the noxious qualities of the plant itself, as to an insect, curculio paraplecticus, that breeds in its stem (Syst. Nat. 610),

Enanthe Phellandrium, Lam.

HOBSE-BEAN, the variety of bean grown for the food of horses. Vicia Faba, L.

HORSE-BEECH, see HURST-BEECH, of which it is a corruption.

Horse-chestnut, said to be called so from its fruit being used in Turkey, the country from which we received it, as food for "horses that are broken or touched in the wind;" see Selby, p. 34. Parkinson says (Th. Bot. p. 1402): "Horse chesnuts are given in the East, and so through all Turkie, unto Horses to cure them of the cough, shortnesse of winde, and such other diseases." In this country

horses will not eat them, and the name is more likely to have been given to these nuts to express coarseness. The ingenious conjecture of a writer in N. and Q. (3, ser. x. 45,) that it was suggested by the cicatrix of its leaf resembling a horse-shoe, with all its nails evenly placed, has no support of ancient authors. Æsculus Hippocastanum, L.

Horse-chire, the germander, from its growing after horse-droppings, Fr. chier, Teucrium Chamædrys, L. Horse-flower, Lyte, b. ii. c. 14, from Flem. peerd-

bloeme, horse-flower, a name that it seems to have acquired from the pyrum of its Latin name having been misunderstood to mean "pear," Flem. peere, and this word being confused with peerd, a horse. Melampyrum sylvaticum, L.

HORS-HELE, -HEAL, or -HEEL, A.S. hors-elene, L. Inula Helenium, which by a double blunder of Inula for hinnula, a colt, and Helenium for something to do with heels or healing, has been corrupted into Hors-hele, and the plant employed by apothecaries to heal horses of scabs, and sore Inula Helenium, L. heels.

HORSE-HOOF, from the shape of the leaf,

Tussilago Farfara, L.

Horse-knob, a coarse knapweed, Centaurea nigra, L.

HORSE-MINT, Mentha sylvestris, L.

Horse-mushroom, from its size as compared with the species more commonly eaten, Agaricus arvensis, Sch. Horse-parsley, from its coarseness as compared with

smallage or celery, Smyrnium Olus atrum, L. HORSE-RADISH. Cochlearia Armoracia, L.

Horse-shoe-vetch, Off. L. ferrum equinum, from the

Hippocrepis comosa, L. shape of the legumes, HORSETAIL, L. cauda equina, a name descriptive of its

shape, and under which it was sold in the shops, Equisetum, L.

Horse-thyme, a coarse kind of thyme,

Calamintha Clinopodium, Benth.

HOUND'S-BERRY-TREE, or HOUND'S-TREE, a mistaken equivalent for *Dogwood*; see Dogwood.

Hound's-tongue, from the Gr. κυνογλωσσον now applied to a plant, of which W. Coles tells us in his Art of Simpling, ch. xxvii, that "it will tye the Tongues of Houndes, so that they shall not bark at you, if it be laid under the bottom of your feet, as Miraldus writeth." The name was probably given to the Greek plant on account of the shape and soft surface of the leaf, and in contrast to the rough bugloss or oxtongue.

Cynoglossum officinale, L.

HOUSE-LEEK, a leek or plant, A.S. *leac*, that grows on houses,

Sempervivum tectorum, L.

HOVE, A.S. hufe, a chaplet, after its Latin name, corona, Gr. στεφανωμα, and so called, says Parkinson, "because it spreadeth as a garland upon the ground," the ground ivy, also called in old MSS. Heyhowe, Heyoue, Haihoue, Halehoue, and Horshoue. See Pr. Pm. p. 250, note by Way.

Nepeta Glechoma, Benth.

Hulst, Du. hulst, which Weiland derives from L. ilex, but without accounting for the terminal st, which would seem in this, and several other words, to be the Lat. cetum, indicating the locality of its growth. Its immediate origin would thus be ulicetum for ilicetum, a bed of ulex or ilex, two names frequently confused in medieval writings, whence also G. huls, and Fr. houx.

Ilex Aquifolium, L.

HULVER, in Chaucer HULFERRE, Fr. olivier, olive-tree, a name given to the holly from its being strown on the road in place of olive branches at the public festivals of the church; as was that of "palm," for a similar reason, to the flowering branches of the willow. See quotation under Holly.

Ilex Aquifolium, L.

, KNEE-, the butcher's broom, see under KNEE-.

,, SEA-, from its prickly leaves,

Eryngium maritimum, L.

HUNGER-GRASS, from its starving cereal crops among which it grows, and thus causing famine,

Alopecurus agrestis, L.

,, -WEED, from its abundance indicating a bad crop, and season of famine, Ranunculus arvensis. L.

HURR-BURR, the burdock, whose involucres form the nucleus of the hardes or hurds, Norw. hörr, the tangled lumps that are carded out of flax and wool.

Arctium Lappa, L.

HURST- or HORST- or HORSE-BEECH, the hornbeam, from its growth on hursts, and some resemblance of its

leaves to those of the beech-tree, Carpinus Betulus, L.

HURT-SICKLE, "because," says Culpeper, "with its hard
wiry stem it turneth the edge of the sickle, that reapeth the corn;" called, for the same reason, by Brunsfelsius Blaptisecula, from Gr. βλαπτω, injure,

Centaurea Cyanus, L.

HURTLE-BERRY, and HUCKLE-BERRY, corruptions of Whortle-berry, itself a corruption of Myrtle-berry,

Vaccinium Myrtillus, L.

Hyacinth, Gr. ὑακινθος, a plant to which frequent allusion is made by the Greek poets, but which, from the vague way in which they used the names of flowers, it is impossible to identify. It can scarcely have been the hyacinth of our gardens. Some suppose it to have been the martagon lily, some a gladiole. The former seems to have been Ovid's plant, the latter that of the Sicilian poets, Theocritus and Moschus. But it would here be out of place to enter into the question. See Ovid. Met. b. x, 164. Theorr. Id. x, 28. Moschus, Id. iii, 6. As now

understood, it is the genus Hyacinthus, L.
Hyssor, the name given in our authorized version of
the Bible to the caper, but in popular language assigned to a labiate plant, the supposed ὑσσωπος of Dioscorides,

Hyssopus officinalis, L.

ICELAND Moss, a lichen so called from its abundance in Iceland, whence it is imported for medicinal and culinary purposes,

Cetraria Islandica, Ach.

INUL, L. Inula, see ELECAMPANE.

IREOS, the genitive case of *iris*, used by apothecaries to mean the orrice root, *radix* being understood. See Orrice.

IRISH HEATH, from its occurrence chiefly in the west of

Irland, Menziesia polifolia, Jus.

IRISH, or CARRAGEEN Moss, a sea-weed so called, imported from Ireland, Chondrus crispus, Lyngb.

IRON-HEADS, from the resemblance of its knobbed invo-

IRON-HEADS, from the resemblance of its knobbed involucre to a weapon with an iron ball fixed to a long handle, called a Loggerhead,

Centaurea nigra, L.

IRON-WORT, a translation of its Lat. name, Sideritis, from Gr. σιδηρον, iron, a name formerly applied to several different plants, supposed to heal wounds from iron weapons, but now confined to a genus of Labiatæ, of which we have no British representative. In Jacob's Plant. Faversh. Galeopsis Ladanum, L.

IVRAY, Fr. ivraie, drunkenness. See RAY-GRASS.

Ivy, in MS. Sloane, No. 3489, 3, spelt Ivyne, A.S. ifig, a word strangely mixed up with the names of the yewtree, O.H.G. \(\vec{e}bah\), from which, according to Grimm, arose \(\vec{e}bowe\), \(\vec{e}bhowe\), \(\vec{e}bhowe\), \(\vec{e}bhowe\), \(\vec{e}phou\), \(\vec{e}pheu\), and in Alsace \(\vec{e}pphau\). It seems to have originated with the Lat: \(\vec{a}biga\), used by Pliny as the name of the plant called in Greek Chamæpitys, and miswritten by some copyist \(\vec{a}juga\), which was further corrupted to the M. Lat. \(\vec{i}va\). See Yew. Looking at the names of the two trees, the Ivy and the Yew, in the different languages of Europe, we cannot doubt that they are in reality the same word. Indeed in H\(\vec{o}fer^\*\)'s "W\(\vec{o}rterbuch\) der in Oberdeutschland \(\vec{u}blichen\) Mundart" we find that \(\vec{Ive}\) or \(\vec{Ivenbaum}\) belongs equally to one or the other. In English we get \(\vec{ivy}\) from \(\vec{iva}\), and \(\vec{yev}\) from the same word, written \(\vec{iua}\). The source of the confusion seems to

have been this. The Chamæpitys of Pliny, as we learn from Parkinson (Th. Bot. p. 284,) was "called in English Ground-pine, and Ground-ivie, after the Latin word Iva." But this name Ground-ivy had been assigned to another plant, which was called in Latin Hedera terrestris, and thus Ivy and Hedera came to be regarded as equivalent terms. But there was again another plant that was also called Hedera terrestris, viz., the creeping form of Hedera helix, and as Ivy had become the equivalent of Hedera in the former case, so it did in this too, and eventually was appropriated to the full-grown ever-green shrub so well-known. How iva became the name of the Yew-tree will be explained below.

IVY, GROUND-, see GROUND-IVY.

IVY-LEAFED CHICKWEED, Veronica hederifolia, L.

JACINTH, Fr. jacinthe, L. hyacinthus, the hyacinth.

JACK BY THE HEDGE, from Jack or Jakes, latrina, alluding to its offensive smell, and its usual place of growth,

Alliaria officinalis. L.

Jack of the Buttery, a ridiculous name that seems to be a corruption of Bot-theriacque to Buttery Jack, the plant having been used as a theriac or anthelmintic, and called Vermicularis from its supposed virtue in destroying bots and other intestinal worms,

Sedum acre, L.

JACOB'S LADDER, usually supposed to be called so from its successive pairs of leaflets, Polemonium cæruleum, L.

Jasmine, Jessamine, Jesse, or Gesse, Sp. and Fr. jasmin, from Pers. jasemin, Ar. jasamum,

Jasminum, L.

JERSEY LIVELONG, from its occurrence in Jersey, and being of the same genus as many of the so-called everlasting flowers, Gnaphalium luteo-album, L.

JERUSALEM ARTICHOKE, called artichoke from the flavour of its tubers, and Jerusalem from It. girasole, turn-sun, that

is, a sun that turns about, the sun-flower, to which genus this plant belongs. By a quibble on *Jerusalem* the soup made from it is called "Palestine."

Helianthus tuberosus, L.

JERUSALEM COWSLIP, from being like a cowslip "floribus primulæ veris purpureis," as described by Lobel, and from having been confounded under the name of *Phlomis* with the Sage of Jerusalem, Pulmonaria officinalis, L.

JERUSALEM CROSS, from an occasional variety of it with four instead of five petals, of the colour and form of a Jerusalem cross, Lychnis chalcedonica, L.

Jerusalem, Oak of, called oak from the resemblance of its leaf in an outline picture to that of the oak, and its confusion under the name of χαμαίδρυς, ground oak, with the Cheuopodium Botrys. The Jerusalem seems here as in other cases to stand as a vague name for a distant foreign country.

Teucrium Botrys, L.

,, STAR OF-, It. girasole, turn-sun, in allusion to the popular belief that it turns with the sun, whence it was also called solsecle, from Lat. solsequium, A.S. sol-sece, (see JERUSALEM ARTICHOKE;) and star from the stellate expansion of the involucre. See SALSIFY.

Tragopogon porrifolius, L.

Jews-ears, L. auricula Judæ, a fungus resembling the human ear, and usually growing from trunks of the elder, the tree upon which the legend represents Judas as having hanged himself. Mandeville tells us that he saw the very tree.

Exidia auricula Judæ, Fries.

JOAN-, or JONE-SILVER-PIN, the red poppy, called so, as Parkinson tells us, p. 367, because it is "Fair without and foul within," alluding to its showy flower and staining yellow juice. According to Forby the term "Joan's silver pin" means among the East Anglians "a single article of finery produced occasionally and ostentatiously among dirt and sluttery," and in this sense too it is a fit name for this

gaudy flower so conspicuous among the weeds of the cornfield. Papaver Rhœas, L.

JOINTED CHARLOCK, from its pod being contracted between the seeds, so as to appear articulated, but being otherwise like charlock, Raphanus Raphanistrum, L.

JONQUIL, Sp. junquillo, dim. of junco, L. juncus, a rush, from its slender rush-like stem, Narcissus Jonquilla, L.

JOSEPH'S FLOWER, Du. Joseph's bloem, in allusion to its popular name of Go-to-bed-at-noon, and Joseph's refusal to do so, the implements and memorials of their achievements and trials having been usually adopted as the badge of the Bible heroes, and exhibited in their pictures. Thus Samson had his jawbone, David his giant's head, Jonah his gourd, etc.

Tragopogon pratensis, L.

JOUBARB, see JUPITER'S BEARD.

JUDAS TREE, from this, and not the elder, being the one upon which some of the legends represent that traitor as having hung himself,

Cercis Siliquastrum, L.

JULY FLOWER, used by Drayton under the mistaken notion that it gave the meaning of Gilliflower,

Matthiola, L.

JUNIPER, from the Lat. Juniperus, a word of uncertain origin, J. communis, L.

Juno's Rose, L. rosa junonis, the white lily. We are told by Cassianus Bassus in his Geoponica (l. xi. c. 20), that Jupiter, to make his son Hercules immortal, put him to the breast of Juno while she was sleeping, and that the milk which was spilt, as the child withdrew from her, formed the milky way in the heavens, and gave rise to the lily upon earth. The story is curious as an instance of one that was transferred from the pagan to the Roman Catholic mythology; for it is evidently the source of a similar one of the Virgin and the milk thistle. See Lyte, b. ii. c. 42. Lobel, Kruydtb. p. 201. Dodoens, ii. 2. 1.

Lilium candidum, L.

Juno's tears, Gr. 'Ηρας δακρυον, a name that by Dioscorides was given to the Coix lacryma, now called "Job's tears," in allusion to its hard, polished, bead-like seeds, but through some confusion with the *peristereon*, as in Apuleius, c. 66, transferred to the vervain, which has nothing about it that resembles a tear,

Verbena officinalis, L.

JUPITER'S BEARD, Fr. joubarb, L. Jovis barba, the house-leek, so called from its massive inflorescence, like the sculptured beard of Jupiter.

Quam sempervivam dicunt, quoniam viret omni Tempore: barba jovis vulgari more vocatur: Esse refert similem prædictæ Plinius istam. Macer.

Sempervivum tectorum, L.

JUPITER'S STAFF, R. Turner, Bot. p. 216, the mullein, Verbascum Thapsus, L.

JUR-NUT, Da. jord-nöd, earth-nut,

Bunium flexuosum, L.

KALE, see CALE.

KATHARINE'S FLOWER, from the persistent styles spreading like the spokes of a wheel, the symbol of St. Katharine, from her having been martyred upon a wheel,

Nigella damascena, L.

Kecks, Kex, Kecksies, Kaxes, Kixes, or Cashes, the dry hollow stalks or haulms of umbelliferous plants, so called from an old English word keek or kike retained in the Northern counties (Brockett) in the sense of "peep" or "spy," Go. kika, Da. kige, Du, küken, a name suggested by their most obvious peculiarity: viz., that one may look through them. It is most commonly given to the stems of the cow-parsnep and cow-parsley.

KEDLOCK, or KETLOCK. See CHEDLOCK.

Kelpware, a sea-wrack or ware that produces kelp or barilla, Fucus nodosus, and vesiculosus, L.

Kemps, the flower stalks of the ribwort plantain, A.S. cempa, a warrior, Da. kempe, a word peculiar to the Northern counties, and more probably of Danish than Ang. Sax. origin, alluding to the child's pastime of fighting them against one another, a game that is known in Sweden also, where they are called Kämpar, Plantago lanceolata, L.

KERNEL-WORT, from having kernels or tubers attached to the roots, and being therefore supposed, on the doctrine of signatures, to cure diseased kernels, or scrophulous glands in the neck.

Scrophularia nodosa, L.

KIDNEY-VETCH, because "it shall prevayle much against the strangury, and against the payne of the reynes."

Lyte, (b. i. ch. 7).

Anthyllis vulneraria, L.

Lyte, (b. i. ch. 7).

KIDNEY-WORT, from a distant resemblance of its leaves to the outline of a kidney,

Umbilicus pendulinus, DC.

King's Clover, from its M.Lat. name corona regia, royal crown, "because," as Parkinson says, (Th. Bot. p. 720,) "the yellowe flowers doe crown the top of the stalkes," as with a chaplet of gold, Melilotus officinalis, L.

with a chaplet of gold, Melilotus officinalis, L.

King's cup or cob, AS. copp, a head, from the resemblance of the unexpanded flower-bud, and of its double variety, to a stud of gold, such as kings wore, Fr. bouton d'or, Ranunculus acris and bulbosus, L.

KING'S KNOB, see KING'S CUP. A.S. cnæp, a button,

Da. knap.

KIPPER OF KNIPPER NUT, called in Scotland *knapparts*, from *knap*, a knob, and *urt*, wort, the heath-pea, from its knotty tubers,

Vicia Orobus, DC.

KISS-ME-ERE-I-RISE, KISS-ME-BEHIND-THE-GARDEN-GATE, LOOK-UP-, or JUMP-UP-AND-KISS-ME, see PANSY.

KISS-ME-TWICE-BEFORE-I-RISE, R. Turner. Bot. p. 223, the fennel flower, Nigella damascena. L.

KNAP-BOTTLE, from its inflated calyx, resembling a little bottle, and snapping when suddenly compressed, Du. knappen, crack, snap,

Silene inflata, L.

KNAP-WEED, KNOP-, or KNOB-WEED, Da. knopurt, from its knob-like heads, A.S. cnap, L.Ger. knoop, Da. knop, G. knopf,

Centaurea nigra, L.

KNAWEL, G. knauel or knauel, a hank of thread, from its spreading stems,

Scleranthus, L.

KNEE-HOLM, -HULVER, or -HOLLY, A.S, cneow-holen, a shrub referred to the holms or hollies on account of its evergreen prickly leaves, and deriving the prefix knee from confusion, under the name of daphne, and victoriola, with Lat. cneorum, a plant used in chaplets, as were some species of this genus. See Pliny, N.H. xxi. 9.

Ruscus aculeatus, L.

Knight's spurs, the larkspur, from its long, slender, projecting nectaries, Delphinium, L.

Knight's-wort, -wound-wort, or -pondwort, from its sword-like leaves, Stratiotes aloides, L.

KNIT-BACK, L. confirma, from being used as a strengthener or restorative, the comfrev.

Symphytum officinale, L.

Knob-tang, Da. tang, sea-weed, and knob, A.S. cnæp, a word connected with many others beginning with kn, kl, gn, and gl, in all the Germanic languages, and signifying a lump, or something knotted and hard,

Fucus nodosus, L.

KNOLLES, turnips, Du. knol, Da. knold, a tuber,

Brassica Rapa, L.

KNOT-BERRY, from the knotty joints of the stems,

Rubus Chamæmorus, L.

Knot-grass, or Knot-wort, the centinode, from its trailing jointed stems and grass-like leaves. The "hindering knotgrass" of Shakspere, (M.N.D. iii. 2), was probably so called from the belief that it would stop the growth of children, as in Beaumont and Fletcher's Coxcomb, A. ii.:

"We want a boy

Kept under for a year with milk and knotgrass."

Polygonum aviculare, L.

That of Aubrey in his Nat. Hist. of Wilts, p. 51, was according to Dr. Maton, (Linn. Trans. Vol. v.) and Britton's Beauties of Wiltshire, (v. ii. p. 79),

Agrostis stolonifera, L.

KOHL-RABI, a German name, from It. cavolo-rapa, Fr. chou-rave, L. caulo-rapum, a cabbage-turnip, a cabbage whose stem is swollen so as to resemble a turnip,

Brassica oleracea, L. v. gongylodes, L.

LABURNUM, an adjective from L. labor, denoting what belongs to the hour of labour, and which may allude to its closing its leaflets together at night, and expanding them by day,

Cytisus Laburnum, L.

LAD'S LOVE, the southernwood, see Boy's LOVE.

LADDER TO HEAVEN, the Solomon's seal, called so, Parkinson tells us, (Th. Bot. p. 699,) "from the forme of the stalke of the leaves, one being set above the other," but more probably from a confusion of scel de Notre Dame, our Lady's seal, with échelle de N.D. our Lady's ladder. See below LADY'S SEAL. Convallaria Polygonatum, L. in Hudson, by mistake, Polemonium cæruleum, L.

LADY'S BEDSTRAW, see BEDSTRAW.

Lady in the names of plants almost always alludes to Our Lady, Notre Dame, the Virgin Mary, and often replaces, and is often replaced by that of Venus. Thus Our Lady's comb is the Venus' comb, etc.

Lady's bower, so named by Gerarde, p. 740, from "its aptness in making of arbors, bowers, and shadie covertures in gardens," Clematis Vitalba, L.

LADY'S COMB, from the long slender parallel beaks of the seed-vessels, Scandix Pecten Veneris, L.

Lady's cushion, from its close cushion-like growth, thrift,

Armeria vulgaris, W.

Lady Fern, from its Latin name in modern works, Asplenium filix fæmina, Bern.

LADY'S FINGERS from its palmate bracts.

Anthyllis vulneraria, L.

Lady's Garters, from the ribbon-like striped leaves, a variety of Digraphis arundinacea, P.B.

LADY'S HAIR, the quake-grass, Briza media, L. LADY'S LACES, dodder, from its string-like stems,

LADY'S LACES, dodder, from its string-like stems,

Cuscuta.

LADY'S LOOKING-GLASS, from the resemblance of its expanded flower set on the elongated ovary to an ancient metallic mirror on its straight handle,

Campanula hybrida, L.

Lady's Mantle, from the shape and vandyked edge of the leaf, a translation of its Arabic name al kemelyeh, Sw. Mariekapa, Alchemilla vulgaris, L.

LADY'S NAVEL, see NAVELWORT,

Umbilicus pendulinus, DC.

Lady's Nightcap, in Wiltshire, (Akerman) the larger bindweed, Convolvulus sepium, L.

Lady's Seal, or -signet, M. Lat. Sigillum Ŝtæ. Mariæ, a name that in the older writers is correctly given to a Convallaria, the plant now called Solomon's seal, from round cicatrices on the root-stock, which resemble the impressions of a seal, but has been injudiciously transferred to a different plant, the black bryony, which has no such characteristic markings. This change seems to have been introduced by the herb-sellers. The latter plant, the bryony, is described by Fernelius and others as one, "quæ herbariis et officinis sigillum beatæ Mariæ nuncupatur." Cæsalpinus, and Matthiolus tell us that the former, the Convallaria, was called indifferently St. Mary's or Solomon's seal. "Sunt qui polygonatum sigillum S. Mariæ, et qui sigillum Salomonis vocitent." Matt. in Diosc. 1. iv. c. 5. "It is al one herbe, Solomon's seale, and our Lady's seale," says the Grete

Herbal. See Casp. Bauhin, de Plantis sanctis, p. 67. The original and right plant,

Convallaria polygonatum, L.

The plant of modern writers, Tamus communis, L.

Lady's SLIPPER, from the shape of the labellum of its flower, Cypripedium Calceolus, L.

Lady's smock, from the resemblance of its white flowers to little smocks hung out to dry, as they used to be once a year, at that season especially,

When daisies pied and violets blue,
And lady-smocks all silver white,
And cuckoo-buds of yellow hue,
Do paint the meadows with delight.
When shepherds pipe on oaten straws,
And maidens bleach their summer smocks, etc.

Shaksp. L.L.L. v. 2.

Cardamine pratensis, L. LADY'S THIMBLE, called also WITCH'S THIMBLE,

Campanula rotundifolia, L.

Lady's Thistle, the milk thistle. See above Juno's Rose. Carduus Marianus. L.

Lady's tresses, from the resemblance of the flowerspikes, with their protuberant ovaries placed regularly one over the other, to a lady's hair braided,

Neottia spiralis, Rich.

LAKE WEED, from its growth in still water.

Polygonum Hydropiper, L.

LAMB'S LETTUCE, formerly classed with the lettuces, and called in Latin Lactuca agnina, "from appearing about the time when lambs are dropped;" See Martyn, Fl. rustica. or according to Tabernæmontanus, (i. 475), because it is a favourite food of lambs, Valerianella olitoria, L.

Lamb's quarters, properly Lammas quarter, from its blossoming about the first of August, old style, the day of a festival instituted as a thanksgiving for the first fruits of the harvest, when an oblation was made of loaves of the new corn, the A.S. hlaf-masse, loaf mass, missa panum, in the Salisbury Manual called Benedictio novorum fructuum,

Atriplex patula, L.

LAMB'S TOE, from its soft downy heads of flowers,

Anthyllis vulneraria, L.

Lame's tongue, Gr. ἀρνογλωσσον, from the shape of the leaf, Plantago media, L.

LANCASHIEE ASPHODEL, a plant allied to the asphodels and abundant in Lancashire, Narthecium ossifragum, L.

LANG DE BEEF, Fr. langue de bœuf, from the tongueshaped papillated surface of the leaf,

Helminthia echioides, Gärt.

LARCH, It. larice, G. lärche, Gr. λαριξ, a name that it may have derived from its use in building and carpentry, L. lar, a house, O.N. and Russ. lar, a chest, Gr. λαρναξ,

Pinus Larix, L.

LARK-SPUR, -HEEL, -TOE, or -CLAW, from the projecting nectary, Delphinium, L.

LAUREL, Sp. laurel, L. laurellus, dim. of laurus, a name originally applied to the sweet bay called in Chaucer, Douglas, and other early writers laurer, from Fr. laurier, but subsequently extended to other evergreens, and at present in common parlance confined to the cherry laurel,

Prunus Laurocerasus, L.

,, ALEXANDRIAN-, from Paris, who is called in Homer Alexander, having been crowned with it as victor in the public games, (Stapel in Theophrast. p. 253), whence its names in Apuleius, c. 58, Daphne Alexandrina, and Stephane Alexandrina, Ruscus racemosus, L.

, Bay-, Laurus nobilis, L.

,, Copse-, or Spurge-, from its place of growth,

Daphne Laureola, L.

, Portugal-, from its native country,

Prunus lusitanica, L.

LAUREL, ROMAN-, from its being used in the chaplets worn by the Roman emperors, the sweet bay, Laurus nobilis, L.

LAURESTINE, or more commonly LAURESTINUS, L. laurus tinus, from being regarded as a laurel, and as the shrub described by Pliny, and by Ovid (Met. x. 98), under the name of Tinus,

Viburnum Tinus, L.

LAVENDER, by change of l to r from Du. and G. lavendel, It. lavandola, M. Lat. lavendula, from lavare, wash, as being the plant used to scent newly-washed linen, whence the expression of "laid up in lavender;" or, as Diez tells us, from its being used at the baths in washing the body. In support of this last opinion C. Stephan tells us (De re hort. p. 54): "Lavendula autem dicta quoniam magnum vectigal Genuensibus præbet in Africam eam ferentibus, ubi lavandis corporibus Lybes ea utuntur, nec nisi decocto ejus abluti mane domo egrediuntur." Lavandula Spica, L.

,, Sea-, Statice, L.

LAVER, A.S. lefer, L. laver, a name given by Pliny to some unknown aquatic plant, now applied to certain esculent sea-weeds, as

Porphyra laciniata, Ag. and
Ulva latissima, Grev.

LEEK, a remnant of A.S. porleac, from L. porrum, and leac, a plant, G. lauch, Du. look, Allium Porrum, L.

LENT-LILY, the daffodil, from the season of flowering, the spring, A.S. lencten, O.H.G. lenzo,

Narcissus Pseudonarcissus, L. LENTILS, Fr. lentille, Ervum Lens, L.

LEOPARD'S BANE, Gr. παρδαλιαγχης from παρδαλις, a pard, and ἀγχω, choke, the name of some poisonous plant, which Nicander says in his Theriaca was used on Mount Ida to destroy wild beasts, transferred by Turner to the trulove, a very innoxious one,

Paris quadrifolia, L.

LETTUCE, L. lactuca, from Gr. γαλα, γαλακτος, milk, and έχω, contain, through lattouce, an older form of the word that is still retained in Scotland,

L. sativa, L.

LETTUCE, FROG'S-, Potamogeton densus, L., LAMB'S-, Valerianella olitoria, Mn.

,, Wall-, a plant of the lettuce tribe found upon walls, Prenanthes muralis, L.

LICHEN, Gr.  $\lambda \epsilon \iota \chi \eta \nu$ , a tetter, from its roundish, leprouslooking apothecia, as seen upon old buildings, Lichen, L.

LICHWALE, or, as in a MS. of the fifteenth century, LYTHEWALE, stone-switch, the gromwell, so called in allusion to its stony seeds, and their medicinal use in cases of calculus, from Gr.  $\lambda\iota\theta$ os, a stone, through M.Lat. licho or lincho, a pebble, as in the Grant herbier, where the lapis demonis is called lincho- and licho-demonis, and wale, O.Fr. waule, now gaule, from the Breton gwalen, a switch,

Lithospermum officinale, L.

Lichwort, from its growing on stones (see Lichwale), the wall-pellitory, Parietaria officinalis, L.

LILAC, a Persian word introduced with the shrub,

Syringa vulgaris, L.

LILY, L. lilium, Gr. λειριον, of unknown, very ancient origin, used in some oriental languages for a flower in general, as in Cant. vi. 2-3, and Mat. vi. 23, and as rosje, rose, is used in the Illyrian; a trope of frequent occurrence among all nations, particularly the less cultivated races.

Lilium.

,, CHECKERED-, the fritillary, from the markings on its petals, Fritillaria Meleagris, L.

, Water-, Nymphæa alba, L.

LILY-AMONG-THORNS, of Canticles ii. 2, L. Lilium inter spinas, understood by the herbalists as the woodbine, which, as W. Bulleyn says, "spredeth forth his sweete lilies like ladies' fingers among the thorns,"

Lonicera Caprifolium, L.

LILY-OF-THE-VALLEY, or LILY-CONVALLY, L. lilium convallium, lily of combes or hollows, a name taken from Cant. ii. 1, "I am the lily of the valleys,"

Convallaria majalis, L.

LIME, LINE, or LINDEN-TREE, called in all Germanic languages, and in Chaucer, Linde, a word connected with Ic. and Sw. linda, a band, and A.S. lide, pliant, which stands in the same relation to the continental name, as, e.g. hrider, cattle, to G. rind, and tod to Fris. tond, that is having a final d changed to d, and the n omitted. The name has evidently been originally applied to the inner bark, or bast, of the tree so much used in the North for cordage. In the Herbals, and all old works after Chaucer's time, it is spelt Lyne or Line, as in the ballad of Robin Hood and Guy of Gisborne, where it rhymes to "thine,"

"Now tell me thy name, good fellow," said he,
"Under the leaves of lune."

The n has in later writers been changed to m, and lyne become lime, as hollen holm, henep hemp, and mayne maim. Linden is the adjectival form of lind with 'tree' or 'timber' understood, and it is to be remarked that the names of most trees are properly adjectives, and in the Western counties are generally used with an adjectival termination, as elmen-tree, holmen-tree, &c.

Tilia europæa, L.

LINE and LINSEED, L. linum, Gr. Livov, flax, probably a word adopted from a language alien to the Greek, upon the introduction of its culture, Linum usitatissimum, L.

LING, Da. Nor. and Sw. lyng, a word which Holmboe considers to represent Skr. gangala, by a replacing of g with l, the common heath, possibly a form of A.S. lig, fire, as implying "fuel," and connected with L. lignum, firewood. This word is often combined with hede, a heath, as in Sw. ljunghed, Da. lynghede, ericetum, a heath-land, and conversely hedelyng, the heath-plant; leading to the belief that heath was the waste land, and lyng the shrub growing on it. See Diefenbach (Lex. Comp. ii. 496.)

Calluna vulgaris, L. Lion's-foot, or -PAW, from the shape of the leaf resembling the impress of his foot, Alchemilla vulgaris, L.

LIQUORICE-VETCH, a vetch-like plant with a sweet root, M. Lat. liquiricia, from L. glycyrrhiza, Gr. γλυκυς, sweet, and ρίζα, root,

Astragalus glycyphyllus, L.

LIBY-CONFANCY, a corruption of L. lilium convallium, lily of the valleys.

Convallaria majalis, L.

LITHY-TREE, from A.S. lix, pliant, a word etymologically identical with lind (See LINDEN,); the tree being so called, because, as Parkinson says: (Th. Bot. p. 1448,) "the branches hereof are so tough and strong withall, that they serve better for bands to tye bundels or any other thing withall, or to make wreathes to hold together the gates of fields, then either withy or any other the like," the way-farer tree, Viburnum Lantana, L.

LITMUS, G. lackmus, from lac, Skr. laksha, a red dye, and moos, moss, a lichen, in popular language a moss, used in dyeing,

Roccella tinctoria, DC.

LITTLEGOOD, a plant so called on the Eastern Border (Johnst.) to distinguish it from the allgood,

Euphorbia Helioscopia, L.

LIVELONG, or LIBLONG, from its remaining alive hung up in a room. Brande in Pop. Ant. says that it is a habit with girls to set up two plants of it, one for themselves and another for their lover, upon a slate or trencher, on Midsummer eve, and to estimate the lover's fidelity by his plant living and turning to theirs, or not. The name should probably be "Livelong and Liblong" (Live long and Love long). See MIDSUMMER MEN. Sedum Telephium, L.

LIVERWORT, from the liver shape of the thallus, and its supposed effects in disease of the liver. See Brunschwygk, (b. ii. c. 11).

Marchantia polymorpha, L.

" GROUND-, Peltidea canina, Ach.

"Noble-, in America called Liverleaf, and from its three-lobed leaves supposed to be, as Lyte tells us, (b. i. ch. 40,) "a sovereign medicine against the heate and inflammation of the liver," Anemone hepatica, L.

LOBGRASS. from lob, or lop, to loll or hang about, as in loblolly, etc., so called from its hanging panicles,

Bromus mollis, L.

LOCKEN, or LUCKEN GOWAN, or GOWLON, a closed goole or goldin, a term applied, according to Lightfoot and Jamieson, to the globe flower, called for the same reason, viz., its connivent petals, the cabbage daisy,

Trollius europæus, L.

LOGGERHEADS, from the resemblance of its knobbed involucres to a weapon so called, consisting of a ball of iron at the end of a stick, the knapweed, the Clobbewed of old MSS.,

Centaurea nigra, L.

LONDON PRIDE, a name given in the first place to a speckled Sweet William, from its being a plant of which London might be proud, and similar to that of the Mountain Pride, the Pride of India, and the Pride of Barbadoes, (see Parkinson's Parad. p. 320,) but of late years transferred to a saxifrage, which is commonly supposed to be so called, because it is one of the few flowers that will grow in the dingy lanes of a town. See Seeman's Journal, vol. i. It is understood, however, upon apparently good authority, that of Mr. R. Heward in the Gardener's Chronicle, to have been given to this latter plant in reference to the person who introduced it into cultivation, Mr. London, of the firm of London and Wise, the celebrated Royal Gardeners of the early part of the last century. Saxifraga umbrosa, L.

LONDON ROCKET, called *rocket* from its leaves resembling those of an eruca, and *London* from its springing up abundantly in 1667 among the ruins left by the Great Fire,

Sisymbrium Irio, L.

Long purples, of Shakspeare's Hamlet, (iv. 7,) supposed to be the purple-flowered orchis. O. mascula, L.

LOOSESTRIFE, a translation of the Lat. *lysimachia*, as though the plant were called so from its stopping strife, Gr.  $\lambda\nu\sigma\iota$  and  $\mu\alpha\chi\eta$ . Pliny tells us (b. xxv. c. 35) that

the name was given to it after a certain king Lysimachus; but, nevertheless, in deference to a popular notion, he adds that, if it be laid on the yoke of oxen, when they are quarrelling, it will quiet them. Lysimachia vulgaris, L.

LOOSESTRIFE, PURPLE-, Lythrum Salicaria, L.

LORDS AND LADIES, from children so calling the spadix of the Wake Robin, as they find it to be purple or white; a name of recent introduction, to replace certain older, and generally very indecent ones;

Arum maculatum, L.

LORER, Fr. laurier, the bay tree, in Chaucer and Gower's works,

Laurus nobilis, L.

LOUSE-BERRY TREE, from its fruit having once been used to destroy lice in children's heads: "The powder kills nits, and is good for scurfy heads." Dict. of Husbandry, under "Spindle tree;" and Loudon, (Arb. Brit. ii. 406);

Evonymus europæus, L.

LOUSE-BUR, from its burs, or seed-pods, clinging like lice to the clothes, Xanthium strumarium, L.

LOUSE-WORT, "because," says Gerarde, p. 913, "it filleth sheep and other cattle, that feed in meadows where this groweth, full of lice,"

Pedicularis, L.

LOVAGE, in Pr. Pm. and in Holland's translation of Pliny, spelt *Love-ache*, as though it were love-parsley, Fr. *levesche*, corruptions of Lat. *levisticum*, whence also, through the same mistake, G. *liebstöckel*, and A.S. *lufestice* and *lubestice*,

Levisticum officinale, Ko.

LOVE, the virgin's bower: "The gentlewomen call it Love," says Parkinson, (Th. Bot. p. 384), from its habit of embracing, perhaps,

Clematis Vitalba, L.

LOVE-APPLES, L. poma amoris, Fr. pommes d'amour, from It. pomi dei Mori, Moors' apples, this fruit having been introduced as mala æthiopica, Solanum Lycopersicum, L.

LOVE-IN-A-MIST, or -IN-A-PUZZLE, from its flower being enveloped in a dense entanglement of finely divided bracts,

Nigella damascena, L.

LOVE-IN-IDLENESS, or LOVE-AND-IDLE, or, with more accuracy, LOVE-IN-IDLE, i.e., in vain, as in the phrase in Exod. xx., 7: A.S., "Ne nem bu Drihtnes namen on ydel"—"Tac bu noght in idel min namen," a name of the pansy that perpetuates a current phrase, as in the couplet,

"When passions are let loose without a bridle,

Then precious time is turned to love and idle;

Taylor.

but why it was attached to this flower, is not apparent.

Viola tricolor, L.

LOVE-LIES-BLEEDING, from the resemblance of its crimson flower-spike to a stream of blood, and the confusion of the two first syllables *Amar* of its Latin name with *amor*, love,

Amaranthus caudatus, L.

LOVEMAN, the goosegrass, a name given to it by Turner to express the Gr. φιλανθρωπος, from its clinging to people, Galium Aparine, L.

LOWRY, L. laurea, adj. of laurus, laurel, the spurge laurel, so called from its evergreen leaves, Daphne Laureola, L.

LUCERNE, apparently from the Swiss canton of that name, but Diez says that its derivation is unknown. By some of the older herbalists the sainfoin was called so. At present the name is confined to the Medicago sativa, L.

LUJULA, contracted from It. Alleluiola, dim. of Alleluia; see Hallelujah.

LUNARIE, L. lunaria, from luna, moon, a name given to a great number of different plants. The following description of one is copied by Gesner, in his treatise upon plants called Lunaria, from some anonymous author: "Lunaria emicat in montibus humidis. Caule visitur procero et rubente, anguloso, nigris asperso maculis. Folia instar Lunæ orbis, aut nummi alicujus, rotunda sunt, aut sampsuchi foliis similia. Flos luteus; odor moschi. Chymistæ facultatem fere eandem, quam chelidonio ei attribuunt. Metalla omnia vi ejus in Solem et Lunam converti pollicen-

tur. Noctibus lucere aiunt, crescente Luna. Colligi oportere æstate pridie Divi Joannis Baptistæ, Luna plena, ante ortum Solis; crescit enim (aiunt), et decrescit cum Luna." Gesner observes that "the chymists, who first wrote in this way, and those who have since believed them, were either ignorant men, who easily and rashly placed reliance in the fables of others, and published monstrous descriptions of plants that have no existence; or signified by enigmatical descriptions, not any plants, but things very different, as by the name of chelidonium and elydrium, I know not what quintessence or philosopher's stone." As at present understood, it is the fern that from its semilunar fronds is called Moonwort.

Lung-flower a translation of Gr. πνευμονανθη, from

πνευμων, lungs, and ἀνθος, flower,

Gentiana Pneumonanthe, L.

LUNG-WORT, L. pulmonaria, from pulmo, lungs, being supposed, from its spotted leaves, to be a remedy for diseased lungs,

P. officinalis, L.

" Tree-, Sticta pulmonaria, Hook.

LUPINE, L. lupinus, literally "wolfish," but supposed to be related to Gr. λοπος or λοβος, a husk, and λεπω, hull or peel. If we had any reason to think it an Asiatic genus that was introduced into Italy, we might explain its name as a translation of λυκειος, Lycian, mistaken for an adjective from λυκος, a wolf. Wedgwood's derivation of it from a Slavonian root is, for reasons geographical and historical, quite inadmissible.

LUSTWORT, a name translated from Du. loopich-cruydt, which, according to Dodoens, has that meaning, and has been given to the plant, he says, "quia acrimonia sua sopitum Veneris desiderium excitet," the sundew,

Drosera, L.

LYME-GRASS, from L. elymus, E. europæus, L. LYON'S SNAP, from L. Leontostomium, Gr. λεοντος, and

στομιον, the snapdragon, snap having formerly had the meaning of the Gr. στομιον, a little mouth,

Antirrhinum majus, L.

Madden, in old MSS. madyr, from the plural of L. Ger. made, a worm, and called in an Anglo-Saxon MS. of the thirteenth century vermiculum. See Mayer and Wright, p. 139. Made is the same word as the Go. and AS. mada, whence mad, used by Tusser for a maggot, and moth, which properly means the worm "that fretteth the garment," and not its winged imago, a word related to Go. matjan, eat, L. mandere, its root mad. The name was applied to the plant now called so from confusion with another red dye, that was the product of worms, viz., the cocci ilicis, which infest the Quercus coccifera, L., and which were called in the middle ages vermiculi, whence Fr. vermeil and vermillon, a term now transferred to a mineral colour.

Rubia tinctorum, W. Sherardia arvensis. L.

,, Field-, Sh

Madner, the mead-nape, or -parsnep, or as it was once spelt, pas-nep, the cowparsnep. From Gerarde's assertion that "if a phrenetiche or melancholic man's head be anointed with oyle wherein the leaves and roots have been sodden, it helpeth him very much," it would seem as though pas-nep was misunderstood as It. pazzo-napo, mad turnep, and mead conformably changed to mad.

Heracleum Sphondylium, L.

Mad-wort, Du. meed, madder, for which its root was used,

Asperugo procumbens, L.

MAGHET, maid, an adopted Flemish word, Go. magabs, O.H.G. magad, Fris. mageth, A.S. mag8, Fl. maghet, as in the hymn beginning

"O, moeder ende maghet, reine vrouwe!"

Willems, No. 114.

Lat. flos virgineus, Gr. παρθενιον, a name given to many

radiate compositæ with white ray florets, says Stapel in Theophrast. (p. 833, b.) "quod morbis mulierum uterinis medeantur;" an idea suggested by their fancied resemblance to the moon, which, from its regulating the monthly periods of the year, was supposed to influence the complaints peculiar to young women, and all affections of the womb. See MAITHER, MARGUERITE, MATHER, MAUDLIN, MAYDWEED, MAYWEED, and MOONWORT. These plants were, in ancient times, and for the same reason dedicated to the virgin goddess of the night, the θεος των καθαρματων, or Diana; but in Christian times have been transferred to the two saints, who in this particular replace her, St. Mary Magdalene and St. Margaret.

Anthemis, Achillæa, Pyrethrum, Bellis, Chrysanthemum,

Matricaria, &c.

MAIDEN-HAIR, from its hair-like fine stalks,

Adiantum Capillus Veneris, L.

According to Lobel (Kruydtboek, p. 126), the name of Mayden heere was in his time given to the bog asphodel, "om dat de jonge dochters haer hayr daermede geel maecken;" because young girls make their hair yellow with it. This fashion of dyeing the hair yellow was very prevalent in the middle ages, but the lye of wood ashes was most generally used for the purpose, and as the employment of this plant is not noticed by other writers, nor any such name given to it, he was probably mistaken. See Maid's Hair.

Narthecium ossifragum, Lam.

Maiden-hair-grass, G. (in Bauhin's Th. Bot.) jungfrauen haar, but by Parkinson (Th. Bot. p. 1166,) spelt Mead Hairgrass; in either case from its delicate hair-like stalks; the quaking-grass,

Briza media, L.

MAIDEN-PINK, a mistake for Mead-PINK, G. wiesen-nelke, a pink that grows in meadows, Dianthus deltoides, L.

Maid's hair from its soft flocculent habit, like the loose un-snooded hair of maidens, and its yellow colour, to which, as a beauty in the hair of women, such frequent allusion is made by Chaucer and other romance writers. Even so late as Henry the Eighth's reign Horman says, "Maydens were silken callis, with the whiche they keepe in ordre theyr heare made yelowe with lye." See Way's Promp. Pm. p. 294.

Galium verum, L.

MAITHES, that is maids, A.S. mage 8e, mag 8e, in Pr. Pm. and other old works mayde-wede and maythys, from Gr. παρθενιον, because, says W. Coles, "it is effectual against those distempers of the womb to which virgins are subject," meaning hysterics, and other irregularities of the system. See Maghet.

Pyrethrum Parthenium, L.

,, Red-, or Red mayde-weed, from its having been classed with the composite flowers called *maithes*, and its crimson colour, Adonis autumnalis, L.

Makebate, because, says Skinner, "if it is put into the bed of a married couple, it sets them quarrelling," but a mere translation of its Latin name as if from πολεμος, war,

Polemonium cæruleum, L.

Mallow, A.S. malve, L. malva, Gr. μαλαχη, which Pliny and Isidore derive from μαλασσειν, soften, as alluding to the laxative property of the plant, Malva.

,, Marsh-, Althæa officinalis, L.

M. moschata, L.

,, Tree-, Lavatera arborea, L.

Mandrake, Gr. μανδραγορας, a plant generally believed to have been one nearly related to the deadly night-shade. See Hogg in Hooker's Journal, 2nd ser. vol. i. p. 132. Fraudulent dealers used to replace its roots with those of the white bryony cut to the shape of men and women, and dried in a hot sand bath. See Brown's Popular Errors, b. ii. ch. 6; Tragus, ch. cxxvi.; Stapel in Theophrast. p. 583; and especially Matthioli, l. iv. c. 61, where he tells us that Italian ladies in his own time had been known to pay as much as 25 and 30 ducats [aureos] for one of the artificial

Mandrakes of certain itinerant quacks; and describes the process by which they are made. They were supposed to remove sterility, a notion that has prevailed in the East from the remotest antiquity. Hence Rachel's desire to obtain them, as related in Gen. ch. xxx., v. 14. That of these dealers was the common white bryony,

Bryonia dioica, L.

Mangel Wurzel, literally "scarcity root," but originally Mangold, a word of unknown meaning, and as Mengel or Menwel applied to docks,

Beta vulgaris, L. var. hybrida, Sal.

MANNA-GRASS, from the sweet taste of the seed,

Glyceria fluitans, RB.

MAP-LICHEN, from the curious map-like figures formed by its thallus on flat stones, Lecidea geographica, Hook.

Mapel, A.S. mapel-treew, or mapulder, in Pr. Pm. mapulle, a word adopted from the language of the ancient Britons, and of early and general use throughout England, as is shown by the number of places named after the tree. It is clearly the Welsh mapul, a knob in the middle of any thing, and refers to the knotty excrescence from the trunk of the tree, the bruscum, so much employed and so highly valued in the Roman times and in the Middle ages for making bowls and tables, that single specimens of it have fetched many thousand pounds. See Pliny, N.H. xvi. 27, and Smith, Dict. Ant. art. Mensa. The tree was naturally named after its most valuable product, its mapul, and the word adopted, upon their arrival here, by the Anglo-Saxons.

Acer campestre, L.

MARAM, either the Gael muram, or, as is more probable, the Fris. and Dan. marhalm, sea-haulm or straw, a word which in Norway is applied to the zostera and certain fuci, the grass called mat-weed,

Psamma arenaria, PB.

MARCH or MERCH, Da. marke, Sw. marki, the old name of parsley, preserved in stanmarch, the Alexander, and in

the G. wasser-merke and Da. vand-merke, celery, formed from L. armoracia, in the fifteenth century called in German merich and mirrich, and to this day in Wetterau mirch. In A.S. the parsley is called merce, meric, and merici. See L. Diefenbach, Or. Eur. No. 26.

Apium, L.

Mare-blobs, from A.S. mere and myre, a marsh, and also a mare, and blob or bleb, a bladder, the marsh-mallow,

so called from its round flower-buds,

Caltha palustris, L.

Mare's-tail, a plant called in old herbals "Female Horse-tail," Lat. cauda equina famina, being looked upon as the female of the larger and stronger Equisetum fluviatile. Modern botanists, following Hudson, have shifted the hyphen, and chosen to understand the name as "Femalehorse Tail," or "Mare's Tail." Hippuris vulgaris, L.

MARGUERITE, from the French, the daisy, in Chaucer MARGARETTE, a plant so called, not from its fancied innocence and simplicity, but because, for reasons given under MAGHET, it was formerly used in uterine diseases, which were under the especial care of St. Margaret, of Cortona. This lady, according to Mrs. Jameson, (Mon. Ord. p. 329), had for some years led an abandoned life, but had repented and been canonised, and was regarded by the people of her native town as a local Magdalene, and, like her prototype, supposed, in respect of her early habits, to preside over the diseases of the womb, and others peculiar to young women. See MAUDLIN. Her name has been mixed up with that of a St. Margaret, of Antioch, who, according to Hampson, (Med. Æv. Kal. ii. 257), "was invoked as another Lucina, because in her martyrdom she prayed for lying-in-women." But it is the Cortona saint, and not this one of Antioch, whose name has been given to the daisy, and probably in the first place to the moon-daisy. The story of the maiden of Antioch.

"Maid Margarete, that was so meeke and mild;"

to whom it is popularly assigned, is given by Mrs. Jameson, in Sacr. and Legend. Art. p. 306.

Bellis perennis, L.

Marier, the Coventry bell, its French name, L. viola Mariana, Campanula Trachelium, L.

Marigold, called in the Grete Herball Mary Gowles, a name that seems to have originated from the A.S. merscmear-gealla, marsh-horse-gowl, the marsh marigold, or caltha, transferred to the exotic plant of our gardens, and misunderstood as "Mary gold." Its foreign synonyms have no reference to the Virgin Mary. It is often mentioned by the older poets under the name of Gold simply.

Calendula officinalis, L.

,, Corn-, from its place of growth, and yellow flowers,
Chrysanthemum segetum, L.

" MARSH-, A.S. merse-mear-gealla, the second term of which, meaning properly "horse," has been understood as "Mary." See MARE-BLOBS, and GOOL.

Caltha palustris, L.

MARJORAM, or MAJORAM, L. majorana, with change of n to m, as in Lime, Holm, etc. Origanum Majorana, L.

MARMARITIN, in Middleton's "Witch," Lat. in Pliny marmaritis, the peony, Pæonia corallina, L.

MARROW, VEGETABLE-, from its soft and delicate flesh, Cucurbita ovifera. W.

Marsh-Asphodel, a plant of the asphodel tribe growing on moors,

Narthecium ossifragum, L.

Marsh-Bretle, or -Pestle, from its shape, the reedmace, Typha latifolia, L.

MARSH-CISTUS, Ledum palustre, L.

MARSH-ELDER, Viburnum Opulus, L.

MARSH-FERN, Aspidium Thelypteris, Sw.

MARSH-FLOWER, Limnanthemum nymphæoides, Lk.
MARSH-HOLYROSE, Andromeda polifolia, L.

Marsh-Mallow, Althea officinalis, L.

MARSH-MARIGOLD,
MARSH-PARSLEY,
MARSH-PENNYWORT,
MARSH-SAMPHIRE,
MARSH-TREFOIL,
MARSH-WORTS,

Caltha palustris, L.
Apium graveolens, L.
Hydrocotyle vulgaris, L.
Salicornia herbacea, L.
Menyanthes trifoliata, L.
Vaccinium Oxycoccos, L.

MARY-BUD, in the aubade in Cymbeline, (A. ii. sc. 3),

"And winking Marybuds begin

To ope their golden eyes:"

the marigold, Columella's "flaventia lumina calthæ:" l. 97:

"The Marigold that goes to bed with the sun,

And with him rises weeping:"-Wint. T. A. iv. sc. 3:

in allusion to its flowers, which, as Lyte says, "do close at the setting downe of the sunne, and do spread and open againe at the sunne rising:" a phenomenon to which the older poets allude with great delight, both in respect to this flower and the daisy.

Calendula officinalis, L.

MASER-TREE, the maple, from the bowls or drinking cups, called masers, being made from the knotty parts of its wood, called in O.H.G. masar, whence M. Lat. scyphi maserini, Du. maes-hout, from maese, a spot, O.H.G. mazeldera, masel-tree, whence G. massholder. See Maple. Bowls made of silver and gold were called by the same name, as in Ritson's Ancient Popular Poetry, p. 77,

"Pecys of syluyr, masers of golde."

See Pr. Pm. p. 328, Way's note. Acer campestre, L.

Master-wort, a translation of its Latin name, Imperatoria, which was understood by the herbalists as indicating the masterly virtues of the plant, but has more probably been given to it, with the sense of "Imperial," under the idea that it was the one described by Apuleius, c. 130, as having been used by Augustus under the names of Basilica and Regia, as a protection against serpents: "Hac utebatur Imperator Augustus." Imperatoria Ostruthium, L.

MATFELLON, from L. maratriphyllon, fennel-leaf, Gr.

μαραθρου φυλλον, called in the Ort. Sanit. c. 432, and in the Grete Herball, Marefolon, in Gerarde Matfellon, in Dodoens Materfillon and "Matrefilon, voce, ut apparet, corrupta," in W. Coles Madefelon, in Parkinson "Matrefillon," in old MSS. Mattefelone, Maudefelune, Madfeloun, etc. The Lat. maratriphyllon, the source of all these barbarous terms, seems in the first place to have been given to the water violet, Hottonia, on account of its finely divided fennel-like leaves, and this is the plant which bears the name in Lobel and Pena's Kruydtboek, 1581, p. 965. From this it would seem to have been extended to other so-called violets, viz. the genus Viola, and the centauries. Thus in the Grete Herball, cap. ccccii, we read "Jacea, Herba clavellata, Torquea, Marefolon. Jacea is an herbe," etc. In H. Brunschwygk, p. xlix, these synonyms are assigned to the pansy: "Freissam krut von den kriechen torqueta, und von den arabischen marefolon genant, und in latin yacea oder herba clavellata, ouch von ettichen dreifaltigkeit blumen genant umb dreyerley farb siner blumen, gelb, blow, und weyss." In the Ortus Sanitatis also it is figured and described as a pansy, under the German name Freyschem-kraut, epilepsy-wort, and entitled "Jacea vel herba clavelata, Latine, grece torqueta, arabice marefolon." Jacea being extended to the genus Centaurea has carried the name from the violet tribe to the knapweed, but under the corrupt form of Matfellon.

Centaurea nigra, L.

Mat-grass, or Small Mat-weed, from its dense matlike tufts, Nardus stricta, L.

MAT-WEED, from its use in making mats,

Psamma arenaria, R.S.

and also the cord-grass, because as Gerarde says, p. 39, "these kindes of grassie or rather rushie reede serve for to make mats and hangings for chambers, frailes, baskets, and such like, and the people of the country where they

grow do make beds of them, and strawe their houses and chambers with them, insteede of rushes."

Spartina stricta, L. Mather or Mauther, a word used in the Eastern counties to mean a girl of the working class, O.N.  $ma \otimes r$ , a man, a human being, a word from which it is probable that some prefix has been lost, a name applied to the wild chamomiles as a translation of their Greek name  $\pi a \rho \theta \epsilon \nu \iota \nu \nu$ . See Maghet and Maithe. Anthemis Cotula, L.

MAUDLIN, MAUDELINE, or MAWDELEYN, L. herba divæ Mariæ, It. herba di santa Maria, so called after St. Mary Magdalene, either in allusion to her box of scented ointment, as containing this aromatic; or that, like other plants with white ray florets, it was employed in uterine diseases, over which, as the especial patroness of loose women, she was supposed to preside. See Costmary and Maghet.

Balsamita vulgaris, L. and Achillæa Ageratum, L.

MAUDLIN-WORT, from its use in the same complaints as the above, the moon-daisy,

Chrysanthemum Leucanthemum, L.

It is necessary to observe that the monks in the middle ages mixed up with the story of the Magdalene, as recorded in Scripture, that of another St. Mary, whose early life was passed in a course of debauchery:

"Seint Marie Egipciake in Egipt was ibore.

Al hire yong lif heo ladde in sinne and in hore,
Unnethe zhe was tuelf yer old, ar zhe gon do folie,
Hire bodi and al here wille heo tok to sinne of lecherie."

Cott. MS. Julius, D. ix., fol. 52, b, quoted by Hampson, ii. 257.

Her penance and pardon were a favourite subject for the legends of all Western Europe. The attributes of the impure goddess of the Egyptians, Isis, and of the Greek Artemis, and the Roman Juno Lucina, have been transferred

in Roman Catholic times to this saint, and her counterpart, St. Margaret.

MAULE, the mallow, It. and Sp. maula, by transposition of the u, from L. malva, M. sylvestris, L.

MAWSEED, G. magsamen, Pol. mak, poppy-seed,

Papaver somniferum, L.

MAWTHER see MATHER.

May or May-bush, from its time of flowering, the hawthorn, Cratægus Oxyacantha, L.

MAY-LILY, the lily of the valley,

Convallaria majalis, L.

MAYWEED, from may, a maiden, Da. mó, Ic. mey, and not from the month, a plant used for the complaints of young women, Gr.  $\pi a \rho \theta \epsilon \nu \iota o \nu$ . See Maghet.

Pyrethrum Parthenium, L.

, Stinking-, Matricaria Chamomilla, L.

Maydweed, says Lupton, (b, 8, n. 46), "is a stinking hearbe, having a flower like a dayseye," one so named from being used in the same cases as the mathers and mayweeds,

Anthemis Cotula, L.

MAY-WORT from the month of its flowering,

Galium cruciatum, L.

MAZZARDS, from L. manzar, explained in Pr. Pm. by "spurius, pelignus," a wild, a spurious cherry,

Prunus avium, L.

MEADSWEET, see MEADOW SWEET.

Meadow Bouts, Fr. bouton d' or, the wild bachelor button of moist grass-lands, Caltha palustris, L.

MEADOW CLARY, Salvia pratensis, L.

Meadow Cress, Cardamine pratensis, L.

MEADOW PARSNIP, Heracleum Sphondylium, L.

MEADOW PINK, the ragged Robin,

Lychnis flos cuculi, L. and the maiden pink, Dianthus deltoides, L.

MEADOW RUE, from its finely divided rue-like leaves,

whence its name in old writers Peganon or Pigamon, from Gr. πηγανον, rue,

Thalictrum flavum, L.

MEADOW SAFFRON, from the resemblance of its flowers

to those of the crocus or true saffron,

Colchicum autumnale, L.

Meadow Saxifrage, from its leaves resembling those of the burnet saxifrage, Silaus pratensis, Bess.

Meadow Sweef, an ungrammatical and ridiculous name, a corruption of mead-wort, A.S. mede- or medo-wyrt, Da. miöd-urt, Sw. miöd-ört, the mead-, or honey-wine- herb. Hill tells us in his Herbal, p. 23, that "the flowers mixed with mead give it the flavour of the Greek wines," and this is unquestionably the source of the word. Nemnich also says that it gives beer, and various wines, and other drinks an agreeable flavour. The Latin Regina prati, meadow's queen, seems to have misled our herbalists to form the strangely compounded name now in use.

Spiræa ulmaria, L.

MEAD-WORT, or MEDE-WORT, the old and correct name of the so-called MEADOW SWEET. See above.

MEAL-BERRY, Da. meelbær, Norw. miölbær, from the floury character of the cellular structure of its fruit,

Arbutus Uva ursi, L.

 $\begin{tabular}{ll} $M$ EALY-TREE, from the mealy surface of the young shoots and leaves, & Viburnum Lantana, $L$. \\ \end{tabular}$ 

Medica, L. Medica, Gr. μηδικη βοτανη, (Diosc. ii., 177), the name of some plant that according to Pliny (l. xviii. c. 43) was introduced into Greece by the army of Darius, and called so to mean Median. It seems formerly to have been given to a sainfoin, but is at present assigned to the lucerne and its congeners. Medicago sativa, L., etc.

Medlar, called in Normandy and Anjou meslier, from L. mespilus, but as the verb mesler became in English meddle, so this fruit also, although a word of different

origin, took a d for an s, and became medlar.

Mespilus germanica, L.

MELANCHOLY GENTLEMAN, from its sad colour,

Hesperis tristis, L.

MELANCHOLY THISTLE, from its supposed virtue in the cure of melancholy, Carduus heterophyllus, L.

Melilot, L. melilotus, Gr. μελιλωτος, from μελι, honey, and λωτος, a name applied by Greek writers to some very different plant from the one at present called so,

Melilotus officinalis, L.

MELON, a word derived in the dictionaries from L. melopepo, but more probably an augmentative of its first two syllables melo, from Gr. unlow, an apple, Fr. and Sp. melon, M.Lat. melo. Cucumis Melo, L.

MERCHE, see MARCHE.

MERCURY, a name rather vaguely applied in old works, and now limited to a poisonous weed, from the god Mercury, in respect of some fancied activity in its operation; or, according to Pliny, from its having been discovered by Mercurialis, L. him;

Dog's-, from its worthlessness,

Mercurialis perennis, L.

ENGLISH-, the all-good,

Chenopodium Bonus Henricus, L.

FRENCH-.

Mercurialis annua, L.

MERCURY'S VIOLET, the Mariet,

Campanula Trachelium, L.

MERRY, Fr. merise, mistaken for a plural noun, as cherry from cerise, L. mericea, adj. of merica, some unknown berry mentioned by Pliny, the wild cherry,

Prunus avium. L.

MEW, Gr. µnov, Meum athamanticum, L.

MEZEREON, a name derived by Mesue from a Persian name signifying a "destroyer of life," but by others from Arab. maczeroun, a dwarf olive, a name adopted by the herbalists from the writings of the Arabian physicians,

Daphne Mezereon, L.

MICHAELMAS DAISY, from its resemblance to a daisy, and its season of flowering,

Aster Tradescanti, L.

MIDSUMMER DAISY,

Chrysanthemum Leucanthemum L.

MIDSUMMER MEN, from a custom of girls to try their lovers' fidelity with it on Midsummer eve. See Livelong.

Sedum Telephium, L.

MIGNONETTE, dim. of Fr. mignon, darling, from G. minne, love, a name applied in France to several very different plants,

Reseda odorata, L.

MILDEW, A.S., mele-deau, from melu, meal, and deau, dew, G. mehlthau, a name descriptive of the powdery appearance upon leaves and stems of plants from the growth of certain minute fungi, Erisiphe, DC., etc.

MILFOIL, Fr. mille and feuilles, L. mille foliola, from the numerous fine segments of its leaves, a name under which Apuleius seems to have meant the horsetail, Equisetum, describing it (in c. 89) as a plant "thyrso unius radicis, molli, fulvo, ita coæquato atque elimato, ut manufactus videatur, foliis fœniculi similibus;" but at present given to the yarrow,

Achillæa Millefolium, L.

" Hooded-,

Utricularia, L. Myriophyllum, L.

,, WATER-, Myriophyllum, L. and also Hottonia palustris, L.

MILE PARSLEY, from its milky juice,

Peucedanum palustre, Mn.

MILK-THISTLE, a thistle supposed to have derived the colour of its leaves from the milk of the Virgin Mary having fallen upon them, as she nursed the infant Jesus, a fable suggested by the similar one of the lily having been whitened by the milk of Juno as she nursed the infant Hercules. See Juno's Rose.

Silybum Marianum, DC.

MILK-VETCH, from a belief that it increased the secretion of milk in the goats that fed on it,

Astragalus, L.

MILK-WORT, from its "virtues in procuring milk in the breasts of nurses," says Gerarde, p. 450,

Polygala vulgaris, L. Glaux maritima, L.

,, Sea-, Glaux maritima, L. MILL-MOUNTAIN, from the Lat. cha-mæl-inum montanum, Gr. χαμαι-λινον, ground flax,

Linum catharticum, L.

MILLET, Fr. millet, It. miglietto, dim. of miglio, from L. milium, a name which, for want of good distinctive terms, is popularly extended to several different species of the genera Milium, Panicum, Paspalum, and Sorghum.

MILTWASTE, the finger-fern or ceterach of which Du

Bartas says, p. 79 (Sylvester's transl. 1611),

"The Finger-ferne, which being given to swine, It makes their Milt to melt away in fine;"

a notion adopted from an assertion made by Vitruvius, as quoted by Matthioli (l. iii., c. 134), that in the island Crete, near the river Poterius, which flows between Gnosus and Cortyna, on the side towards Cortyna, the flocks and herds were found without spleens because they browsed on this herb; while, on the other side, towards Gnosus, they had spleens because it does not grow there. W. Coles, to improve the story, tells us that "if the asse be oppressed with melancholy he eates of this herbe, Asplenion or Miltwaste, and so eases himself of the swelling of the spleen." The notion was probably suggested, on the doctrine of signatures, by the lobular milt-like outline of the leaf in the species to which the name was originally given, the ceterach; a species which is now rather inconsistently made the type of a genus bearing this last name of "Ceterach," while another set of plants, in no respect resembling a spleen, are called "Spleenworts," and "Miltwastes." The enlarged spleen, called ague-cake, was that which it was supposed to waste or diminish when given medicinally. Gerarde and other herbalists praise its efficacy in all infirmities of this organ. W. Bulleyn indeed says (fol. 1) that "no herbe maie be compared therewith for his singular vertue to help the sickness or grief of the splene."

Asplenium, L.

MINT, L. mentha, Gr. μινθη.

.. BERGAMOT-, M. citrata, Ehr.

,, Brook-, Horse-, or Water-, M. sylvestris, L.

, Pepper-, M. piperita, L.

,, SPEAR-, or GARDEN-, M. viridis, L.

MISTLETOE, A.S. mistiltan, from mistl, different, and tan, twig, being so unlike the tree it grows upon, a feature which Bacon in his Natural History (cent. vi. 556) has noted as its distinguishing character. "It is a plant," says he, "utterly differing from the plant upon which it groweth." By some it is derived from mist, dung, and much has been written in N. and Q. in support of this fanciful derivation. Viscum album, L.

MITHRIDATE MUSTARD, from being used in a medicine, named after Mithridates, a king of Pontus, who invented, as an antidote to all poisons, the famous preparation called after him *Mithridaticum*, into which this plant, among many more, was subsequently introduced. The original prescription, discovered by Pompey among the archives of the king, was very simple. Q. Serenus tells us that

" Magnus scrinia regis

Cum raperet victor, vilem deprehendit in illis Synthesin, et vulgata satis medicamina risit: Bis denum rutæ folium, salis et breve granum, Juglandesque duas, terno cum corpore ficus."

Other ingredients, animal as well as vegetable, were added to it from time to time, and the name changed to Theriaca. See TREACLE MUSTARD. Thlaspi arvense, L.

MITHRIDATE PEPPERWORT, Lepidium campestre, Br.
MOCK-PLANE, the sycamore, a translation of its Latin
specific name,
Acer Pseudoplatanus, L.

Moly, the name of a plant in Homer's Odyssey, and occasionally introduced into modern poetry, as in Milton's Comus, l. 636, but not identified with any known species, and probably meant by Homer to be understood allegorically. See note on this subject in Hawkins's Milton, v. iv. p. 89.

MONEY-FLOWER, from its glittering round dissepiments left after the falling of the valves, Lunaria biennis, L.

MONEY-WORT, from its round leaves.

Lysimachia Nummularia, L.

,, CORNISH-, from its round leaves, and its growing in Cornwall, Sibthorpia europæa, L.

MONKSHOOD, from the resemblance of the upper sepal to the cowl of a monk, Aconitum Napellus, L.

Monk's Rhubarb, a dock that, according to Tabernæmontanus (p. 824), was so called, "dieweil die wurzel der Rhabarbaren ähnlich ist, und von den Barfüssern und Carthaüsern in den klostern eine zeitlang heimlich gehalten;" according to Parkinson, from its being the dock described as a rhubarb by the monks who commented upon Mesues.

Rumex Patientia, L.

Moon Daisy, a large daisy-like flower resembling the pictures of a full moon, the type of a class of plants, which, on the doctrine of signatures, were exhibited in uterine complaints, and dedicated in pagan times to the goddess of the moon and regulator of monthly periods, Artemis, whom Horsley (on Hosea ix. 10) would identify with Isis, the goddess of the Egyptians, with Juno Lucina, and with Eileithuia, a deity who had special charge over the functions of women; an office in Roman Catholic mythology assigned to Mary Magdalene and Margaret. See Maudlin, Marguerite, and Maghet.

Chrysanthemum leucanthemum, L. Moon-wort, a fern so called from the semilunar shape of the segments of its frond, Botrychium Lunaria, Sw.

MOOR-BALLS, from their globular form and occurrence in the lakes upon moors, Conferva ægagropila, L.

Moor-grass, Sesleria cærulea, Scop.

Moor-whin, or Moss-whin, a whin that grows on bleak heaths and mosses, Genista anglica, L.

MOOR-WORT, see WORTS, Andromeda polifolia, L. MOREL, Fr. morelle, It. morello, dim. of more, a Moor,

L. Maurus, so called from its black berries.

, Great-, the deadly nightshade,

Atropa Belladonna, L.

,, Petty-, the garden nightshade,

Solanum nigrum, L.

also a fungus, Fr. morille, Morchella esculenta, P.

Morgeline, from the French, L. morsus gallinæ, the henbit,

Veronica hederifolia, L.

MOSCHATELL, It. moscatellina, from L. moschus, musk, through mosco, moscado, musky, and its dim. moscadello, a plant so called from its faint musky odour,

Adoxa Moschatellina, L.

Moss, Fr. mousse, L. muscus.

,, Bog-, Sphagnum.

,, Cup-, Cenomyce pyxidata, Ach.

,, ICELAND-, Cetraria islandica, Ach.

,, Irish-, Chondrus crispus, Lyng. ,, Rock-, Roccella tinctoria, Ag.

WATER-, Fontinalis antipyretica, L.

Moss-berry, or Moor-berry, the cranberry, from its growing on moors or mosses, Vaccinium Oxycoccus, L.

Moss Campion, from its moss-like growth,

Silene acaulis, L.

Moss-crops, from *crop*, a head of flowers, and its place of growth. Ray and Plukenet (Alm. p. 201) say that in Westmoreland it is called by this name, because sheep are fond of it. It means merely moor-flowers.

Eriophorum vaginatum, L.

Moss-rush, from its growing on heaths and mosses, Juneus squarrosus, L.

MOTHER OF THOUSANDS (Treas. of Botany) a pun on its old name penny-wort, Linaria cymbalaria, L.

MOTHER OF THYME, a name that undoubtedly ought to be written *Mother-Thyme*, as meaning "womb-thyme," having been given to this plant from its supposed effect upon the womb, which in our old writers is called *mother*, a use of the word adopted from the Flemish. According to Isidore (c. ix.) this plant was in Latin also called "matris animula, quod menstrua movet." Hence, too, its German names Quendel and Kuttelkraut. See Höfer, v. ii., p. 184. Platearius says of it:

"Serpyllum matricem comfortat et mundificat. Mulieres Salernitanæ hoc fomento multum utuntur."

The nearly allied genus Melissa is, for the same reason, called by Herbarius (c. 84) *Muderkrut*, a word exactly equivalent to *Motherwort*. See below.

Thymus Serpyllum, L.

MOTHERWORT, so called, says Parkinson (Th. Bot. p. 44), from its being "of wonderful helpe to women in the risings of the mother," Leonurus Cardiaca, L.

,, also in old works the mugwort, which, from its being used in uterine diseases, was called *moder-wort*, womb-wort, a name that by Ælfric is correctly rendered *matrum-herba*, wort of mothers, but by later writers misunderstood and rendered *mater herbarum*, mother of worts. Thus Macer (c. i.)—

"Herbarum matrem justum puto ponere primo: Præcipue morbis muliebribus illa medetur."

Indeed its use in these affections was so general that Ray tells us (Cat. Plant. p. 29), quoting the words of Schröder:—"Uterina est, adeoque usus est creberrimi mulierculis, quæ eam adhibent interne et externe, ut vix

balnea et lotiones parent in quibus artemisia non contineatur." Like other uterine herbs it was dedicated to the goddess Artemis, and thence its Latin name.

Artemisia vulgaris, L.

Mould, in ink and other fluids, usually

Hygrocrocis, Ag.

Mouldiness, Aspergillus, Mich.

MOUNTAIN ASH, from its pinnate leaves called an Ash, the wild service tree, Pyrus Aucuparia, L.

MOUNTAIN COWSLIP, Primula Auricula, L.

MOUNTAIN ELM, the wych elm, Ulmus montana, L. MOUNTAIN FERN, Aspidium Oreopteris, Sw.

Mountain Sorrel, Oxyria reniformis, L.

Mouse-barley, G. maus-gerste, Sw. mus-korn, a translation of its Latin name, which was given to it either from the belief that it was the lolium murinum of Pliny (l. xxii. c. 25), or, through a confusion between murinum, of a mouse, and murale, of a wall, to express that it was a wall-barley; and this last is the most probable origin of the name, since Tragus tells us that it was called so, because it grows upon walls: "weil es von sich selbst auf den Mauren wächst;" and Dr. Wm. Turner (pt. ii. p. 17): "that it was called of the Latines Hordeum murinum, that is wall-barley." Hordeum murinum, L.

MOUSE-EAR, from the shape of the leaf,

Hieracium Pilosella, L.

MOUSE-EAR CHICKWEED, Cerastium vulgare, L. MOUSE-EAR SCORPION-GRASS, the plant now called "Forget-me-not," from its one-sided raceme being curved like that creature's tail, and its small soft oval leaves.

Myosotis palustris, L.

Mouse-tail, from its slender cylindrical seed-spike,

Myosurus minimus, L.

MOUSE-TAIL GRASS, Martyn in Fl. rustica, from the shape of the spike,

Alopecurus agrestis, L.

MOUTAN, from the Chinese Meu-tang, king of flowers, the tree peony, Pæonia Moutan, L.

MUDWORT, from its place of growth,

Limosella aquatica, L.

Mugger, Fr. muguet, O.Fr. musquet, from L. muscatus, scented with musk, a name applied in French to several flowers, and to the nutmeg as noix muguette, in English to the lily of the valley, Fr. muguet de Mai,

Convallaria majalis, L.

Mugger, Petty-, Fr. petit-muguet, little dandy, a word applied to effeminate dressy young men, Jemmy Jessamies, with puffy yellow hair, Galium verum, L.

Mug-weet, Golden-, a corruption of Fr. muguet,

Galium cruciatum, DC.

Mugwort, a name that corresponds in meaning with its synonym wyrmwyrt, wormwood, from O.E. mough, moghe, or moughte, a maggot or moth, a word used by Hampole (P. o. C. l. 5572):

"And wormes and moghes on he same manere Sal hat day be in wittenes broght;"

and by Wycliffe (Matt. vi. 20):

"Where neber ruste ne moughte destruyeb;"

a name given to this plant from its having been recommended by Dioscorides to ward off the attacks of these insects, whence Macer (c. 3) de Absinthio:

"A tineis tutam reddit qua conditur arcam." and Wm. Bulleyn, speaking of wormwood, says, fol. 2:

"It kepeth clothes from wormes and mothes."

The name is explained by an old writer in MS. Arundel, 42, fol. 35, as a form of *Motherwort*. "Mogwort, al on as seyn some, modirwort: lewed folk pat in manye wordes conne no rygt sownynge, but ofte shortyn wordys, and changyn lettrys and silablys, pey corruptyn pe o in to u, and d into g, and syncopyn i, smytyn awey i and r, and seyn mugwort." It is unnecessary to have recourse to this

singular process. The plant was known both as a moth-wort and as a mother-wort, but while it was used almost exclusively as a mother-wort, it still retained, at the same time, the name of mug-wort, a synonym of moth-wort. In Ælfric's glossary it is called matrum herba.

Artemisia vulgaris, L.

Mulberry, by a change of r to l, from L. morus, Gr.  $\mu o \rho o \nu$ , a word of unknown origin, which was introduced into Greece with the tree, M. nigra, L.

MULLEIN, or WHITE MULLEIN, in old works Molayne, A.S. molegn, the hig-taper, Fr. moleine, the scab in cattle, O.Fr. malen, L. malandrium, the malanders or leprosy, whence malandrin, a brigand, from lepers having been driven from society, and forced to a lawless life. The term malandre was applied to other diseases of cattle, to lung diseases among the rest, and Marcellus Empiricus explains it as "morbus jumenti quo tussit." The hig-taper, being used for these, acquired its names of Mullein, and bullock's lungwort.

,, Petty-, the cowslip. "Those herbes," says Gerarde, "which at this day are called Primroses, Cowslips, and Oxelips, are reckoned among the kinds of Mulleins, for that the ancients have named them *Verbasculi*, that is to saie, small Mulleins." Primula veris, L.

MULLET, FLEABANE-, a plant used to destroy fleas, and called mullet, Fr. mollet, from its soft leaves,

Inula dysenterica, L.

Muscovy, or Musk, from its odour,

Erodium moschatum, L'Her.

MUSHROOM, Fr. mouscheron, at present spelt mousseron, a name applied to several species of Agaricus, and derived by Diez from mousse, moss, with which it is difficult to see how mushrooms are connected. One of the most conspicuous of the genus, the A. muscarius, is used for the

destruction of flies, mousches, and as Albertus Magnus says (1. vii. 345):

"Vocatur fungus muscarum, eo quod in lacte pulverizatus

interficit muscas."

and this seems to be the real source of the word, which, by a singular caprice of language, has been transferred from this poisonous species to mean, in the popular acceptation of it, the wholesome kinds exclusively.

Agaricus, L.

MUSK ORCHIS, from its scent,

Herminium monorchis, RB.

Musk Thistle, from its scent, Carduus nutans, L. Mustard, according to Diez, from L. mustum, new wine, which he says is used in preparing it. It seems far more likely to be the Sp. mastuerzo, from L. nasturtium, cress, so called, it is said, from nasitortium, a naso torquendo, alluding to the wry faces and sneezing that it causes.

Brassica alba, Bois.

,, Black-, Brassica nigra, Bois. ,, Bowyers-, Lepidium ruderale, L. ,, Garlic-, Erysimum Alliaria, DC.

,, GARLIC-, Erysimum Alharia, DC., Hedge-, Sisymbrium officinale, L.

,, MITHRIDATE-, Thlaspi arvense, L.
.. Tower-, Turritis glabra, L.

"WILD-, see CHARLOCK, Brassica Sinapistrum, Bois.

Mype, Wel. maip, Gael. neip, given in Gerarde (p. 871) as a name of the parsnip, a corruption of L. napus, and properly meaning the turnip,

Brassica Rapa, L.

Myrtle, It. mirtillo, dim. of mirto, L. myrtus, Gr. μυρτος, Myrtus communis, L.

NAILWORT, perhaps more correctly *Agnail-wort*, the whitlow-grass, from its supposed curative powers, in cases of agnail, Draba verna, L. and Saxifraga tridactylites, L.

NAKED LADIES, G. nakte jungfer, from the pink flowers

rising naked from the earth, the meadow saffron,

Colchicum autumnale, L.

NANCY PRETTY, or None-so-pretty, an unexplained name of the London pride, Saxifraga umbrosa, L. Nap-at-noon, from it flowers closing at midday, the

goat's beard. Tragopogon porrifolius, L.

Narcissus, Gr. ναρκισσος, from ναρκαω, become numb, related to Skr. nark, hell, so called from the torpidity caused by the odour of the flower, as remarked by Plutarch, who (in Sympos. con. 3, c. 1) says: τον ναρκισσον, ώς ἀμβλυνοντα τα νευρα και βαρυτητας ἐμποιουντα ναρκωδεις· άμβλυνοντα τα νευρα και βαρυτητας ἐμποιουντα ναρκωδεις διο και ὁ Σοφοκλης αὐτον ἀρχαιον μεγαλων θεων στεφανωμα (τουτεστι των χθονιων) προσηγορευκε: "Narcissus, as blunting the nerves, and causing narcotic heaviness: wherefore also Sophocles called it the ancient chaplet of the Great (that is the Infernal) gods." The passage is quoted from an exquisite chorus of the Œdipus at Colonos, where (at 1.682) the original has μεγαλαιν θεαιν, the two great goddesses, meaning Ceres and Proserpine. The epithet which the poet here applies to the narcissus, καλλιν βοτρυς, finely clustered, suggests that he meant the hyacinth, a plant which, from its heavy odour and dark colour, was more likely than the one we now call narcissus to have been consecrated to those deities. Plutarch adds that, "those who are numbed with death should very fittingly be crowned with a benumbing flower." The coincidence of the name narcissus with the Skr. nark indicates some very ancient traditionary connexion of Greek with Asiatic mythology. Ovid, who undoubtedly means one of the plants which still bear this name, represents it as having been so called after a youth who pined away for love of his own image reflected in a pool of water; an instance, among many more, of a legend written to a name; for as an old poet, Pamphilus, remarks, Proserpine was gathering Narcissi long before that youth was born. Narcissus, L.

NARD, Gr. vapoos, the name of various aromatic plants, chiefly of the valerian tribe, that were formerly, and are still used in Asiatic harems.

NAVEL-WORT, from the shape of its leaf,

Umbilicus pendulinus, DC.

NAVEW, Fr. naveau, from napellus, dim. of napus, the Brassica Napus, L. rape,

NECKWEED, a cant term for hemp, as furnishing halters for the necks of criminals, Cannabis sativa, L.

NECTARINE, It. nettarino, dim. of nettare, L. nectar, Gr. νεκταρ, the drink of the gods, and called so from its flavour. Amygdalus persica, var. lævis, L.

NEELE, found in old books as a translation of Gr. ζιζανια, and equivalent to cockle or darnel, Fr. nielle, L. nigella, blackish, once used to mean weeds generally, but in later works restricted to the larger ray grass.

"Frumentis nocuam lolium Græcus vocat herbam.

Quam nostri dicunt vulgari more nigellam." Macer, c. 64. Lolium temulentum, L.

NEEDLE FURZE, from its delicate spines.

Genista anglica. L.

NEP or NEPPE, contracted from L. nepeta,

Nepeta cataria, L.

NETTLE, A.S. and Du. netel, Da. naelde, Sw. naetla, G. nessel, the instrumental form of net, the passive participle of ne, a verb common to most of the Ind-European languages in the sense of "spin" and "sew," Gr. veelv, L. ne-re, G. nä-hen, Skr. nah, bind. Nettle would seem to have meant primarily that with which one sews. Applied to the plant now called so, it indicates that this supplied the thread used in former times by the Germanic and Scandinavian nations, which we know as a fact to have been the case in Scotland in the seventeenth century. Westmacott says (p. 76) "Scotch cloth is only the housewifery of the nettle." In Friesland also it has been used till a late period. Flax and hemp bear southern names, and were introduced into the North to replace it.

,, BEE-,

Galeopsis versicolor. Curt.

NETTLE, DEAD-, Lamium, L.

,,  $\mathbf{Hedge}$ -, from its nettle-like leaves and place of growth, more properly  $Hedge\ Dead\text{-nettle}$ ,

Stachys sylvatica, L.

,, Hemp-, Galeopsis, L.

,, Roman-, from being found abundantly about Romney in Kent, and the report that "Roman soldiers brought the seed with them, and sowed it there for their own use, to rub and chafe their limbs, when through extreme cold they should be stiffe and benummed; having been told that the climate of Britain was so cold, that it was not to be endured without some friction or rubbing, to warm their bloods and to stir up natural heat." Parkkinson (Th. Bot. p. 441). Lyte's explanation of this and other applications of the term "Roman" is more probable. "It is a straunge herbe, and not common in the countrey, and they do call al such straunge herbes as be unknowen of the common people, Romish or Romayne herbes, although the same be brought from Norweigh."

Urtica pilulifera, L. NIGHTSHADE, A.S. niht-scada, O.H.G. naht-scato, from its officinal Lat. name solatrum, which is derived, as an instrumental noun, from L. solari, soothe, as aratrum from arare, and means "anodyne." Under this form we find it in the Ort. San. (c. 349); and Matthioli, in speaking of the Belladonna (c. 59), describes it as "eam plantam quam herbariorum vulgus solatrum majus nominat." This word solatrum has been mistaken for solem atrum, a black sun, an eclipse, a shade as of night.

.. BITTERSWEET-, see BITTER-SWEET,

Solanum Dulcamara, L.

,, Deadly-, Atropa Belladonna, L. Circæa Lutetiana. L.

,, Woody-, the bittersweet.

NINETY-KNOT, see KNOT-GRASS and CENTINODE.

NIPPLE-WORT, Fr. herbe aux manelles, from its use in cases of sore nipple,

Lapsana communis, L.

NIT-GRASS, from its little nit-like flowers, a translation

of its L. specific name, lendigerum,

Gastridium lendigerum, L.

None-so-pretty, or Nancy-pretty, the London pride, or Pratling parnel, terms that seem to allude to the heroine of some popular farce, song, or tale, Saxifraga umbrosa, L.

Nonsuch, "a name conferred upon it from its supposed

superiority as fodder." Smith in Eng. Bot.

Medicago lupulina, L.

in Gerarde and Parkinson applied to the scarlet lychnis,

Lychnis chalcedonica, L.

NOON-FLOWER, or NOON-TIDE, from its closing at midday, and marking the hour of noon,

Tragopogon pratensis, L.

Noops, i.e. knops, A.S. cnæp, a button, a name of the cloudberry used on the Eastern Border,

Rubus Chamæmorus, L.

Nosebleep, the yarrow, from its having been put intothe nose, as we learn from Gerarde, to cause bleeding and to cure the megrim, and also from its being used as a means of testing a lover's fidelity. Forby in his East Anglia (p. 424) tells us that in that part of England a girl will tickle the inside of the nostril with a leaf of this plant, saying,

"Yarroway, yarroway, bear a white blow;
If my love love me, my nose will bleed now."

Parkinson (Th. Bot. p. 695) says that "it is called of some Nose-bleede from making the nose bleede, if it be put into it, but assuredly it will stay the bleeding of it." This application of the yarrow, and all the superstitions connected with it, have arisen, as in so many other instances, from the medieval herbalists having been misled by a name, and taken one plant for another. Isidore (c. ix.) in

speaking of a polygonum, but meaning by that name a horse-tail, says that it was called herba sanguinaria, from its being used to make the nose bleed. Apuleius calls the horsetail millefolium, and this term millefolium was subsequently transferred to the yarrow, which acquired the names of Herba sanguinaria and Nose bleed, and with the names the remedial character of the horse-tail, and its superstitious appliances. See Sanguinary.

Achillea Millefolium, L.

Nostoc, some alien word, the name of a genus of Algæ so called. See Fallen Stars. Tremella Nostoc, L.

NUT, A.S. hnut, Ic. hnitt, Sw. nott, Da. nödd, G. nuss, L. nux, words connected with knit, knot, knopf, knob, implying a hard round lump.

, BLADDER-, from its inflated capsule,

Staphylea pinnata, L.

, Chest-, Castanea vesca, DC.

,, EARTH-, or PIG-, or JUR-, or Hog-,

Bunium flexuosum, With.

,, French-, the walnut, Juglans regia, L., Hazel-, or Wood-, Corylus Avellana, L.

, Wal-, Juglans regia, L.

OAR, A.S. ac, æc, Scot aik, O.N. eik, Sw. ek, Da. eg, Ic. eyk, L.G. eek and eik, G. eiche, O.H.G. eih, the h having a guttural sound. All these words refer to the fruit of the tree, the acorn, from which, as its most useful product, the oak took its name. "During the Anglo-Saxon rule," says Selby, p. 227, "and even for some time after the Conquest, oak forests were chiefly valued for the fattening of swine. Laws relating to pannage, or the fattening of hogs in the forest, were enacted during the Heptarchy, and by Ina's statutes any person wantonly injuring or destroying an oak-tree was mulcted in a fine varying according to its size, or the quantity of mast it produced." Quercus, L.

OAK OF CAPPADOCIA, or -OF JERUSALEM, from a fancied resemblance of its leaf to that of an oak, and its coming from a foreign country, Chenopodium ambrosioides, L.

OAK-FERN, of old herbals. Polypodium vulgare, L.

of modern botanists.

Polypodium Dryopteris, L.

OAT, A.S. ata, a word that seems originally to have meant "food," the O.N. âta, and Lat. esca, for edca or etca, and derived from words signifying "eat," A.S. etan, Lat. edere, from an ancient root, the Skr. ad, and applied to the oat exclusively, as being once the chief food of the north of Europe. With this word ata is etymologically connected, and indeed, identical, G. aas, a carcase, the term having, apparently, been adopted, in the former sense by an agricultural, and in the latter by a carnivorous, a shepherd or hunter tribe of the Germanic race: an evidence, as far as it goes, that we must not assume our various dialects to have originated simultaneously from any one common tongue, or in any one district. Avena sativa. L.

WILD-. Avena fatua, L.

OAT-GRASS, a farmer's term, according to Martyn in Fl. Rust., but certainly not a common one, for

Bromus mollis, L.

Ofbit, in Turner Ofbiten, for bitten-off, the Devil's bit, Scabiosa succisa, L. from the appearance of the root,

OIL-SEED, from oil being made from it,

Camelina sativa, L.

OLD-MAN, southernwood, from its use as recommended by Pliny (l. xxi. c. 21), and as explained in the line of Macer, c. ii.:

"Hee etiam venerem, pulvino subdita tantum, Incitat."

Artemisia Abrotanum, L. OLD-MAN'S-BEARD, from its long white feathery awns,

the traveller's joy,

Clematis Vitalba, L.

One-berry, from its one central fruit, the trulove, Paris quadrifolia, L.

ONE-BLADE, from its barren stalk having only one leaf. Its Latin specific name implying "two-leaved" refers to the flowering stalk.

Maianthemum bifolium, DC.

Onion, Fr. oignon, in a Wycliffite version of Num. xi. 5, uniowns, from L. unio, some species of it mentioned by Columella,

Allium Cepa, L.

,, Welsh-, not from Wales, but the G. wälsch, foreign, the plant having been introduced through Germany from Siberia,

Allium fistulosum, L.

Orach, formerly Arach, in Pr. Pm. Arage, in MS. Harl. 978, Arasches, Fr. arroche, a word that Menage and Diez derive from L. atriplice. Its Gr. name χρυσολαχανον, golden herb, suggests a more probable explanation of it in a presumed M.Lat. aurago, formed from aurum, gold, by the addition to it of ago, wort, as in plantago, lappago, solidago, etc., and this word aurago would become in French arroche, as borago bourroche. At the same time its use in the cure of jaundice, aurugo, may have fixed upon the plant the name of the disease.

"Atriplicen tritam cum nitro, melle, et aceto, Dicunt appositam calidam sedare podagram: Ictericis dicitque Galenus tollere morbum Illius semen cum vino sæpius haustum."

Macer, c. xxviii. l. 7. Atriplex hortensis, L.

ORCHANET, from the French. See ALCANET.

ORCHARD-GRASS, from its growing in orchards under the drip of trees, Dactylis glomerata, L.

ORCHAL, ORCHEL, or ORCHIL, the rock-moss, supposed by Scheler to be a transposition of rochelle, a small rock,

Roccella tinctoria, Ag.

Orchis, Gr. opxis, from its double tubers,

,, Bre-, from the resemblance of its flowers to a bee, Ophrys apifera, L. ORCHIS, Bog-. Malaxis paludosa, Sw. BUTTERFLY-, Habenaria bifolia, RB. DRONE-, Ophrys fucifera, Sm. ,, FLY-, Ophrys muscifera, Huds. ,, Habenaria viridis, RB. Frog-, ,, GREEN-MAN-. Aceras anthropophora, RB. GREEN MUSK-, Herminium monorchis, RB. ,, HAND-, Orchis maculata, L. ,, LIZARD-. Orchis hircina, Scop. MAN-, Aceras anthropophora, RB. MILITARY-, Orchis militaris, L. MONKEY-, Orchis tephrosanthos, Vill. ,, Musk-, Herminium monorchis, RB. ,,

Ophrys aranifera, Hud. and arachnites, Willd. ORGANY, or ORGAN, marjoram, from L. origanum, Gr. ὀρυγανον, Origanum vulgare, L.

SPIDER-.

also the penny-royal, Mentha Pulegium, L.

ORPINE, Fr. orpin, contracted from orpiment, L. auripigmentum, gold pigment, a sulphuret of arsenic, a name given in old works to certain yellow-flowered species of the genus, but, perversely enough, transferred of late to almost the only European one that has pink flowers,

Sedum Telephium, L.

ORRICE, either from its officinal Latin name, Acorus Dioscoridis, or from Ireos, (sc. radix) by transposition of the vowels, or very probably from some confusion between these two words, ireos and acorus; since the roots of two different species of Iris were known as Acorus falsus or adulterinus, and sold for those of Acorus Calamus, L. (Bauhin's Pinax. p. 34.) It cannot be derived, as in our dictionaries, from Iris, the initial I of which could not have become O, and could scarcely have remained unaspirated. At present it means the Florentine Iris, but is used in older works as a generic name, and in Cotgrave, and old

German herbals, applied as Wild Ireos, to the water flower de luce, and to the stinking gladdon. Iris, L.

OSIER, Fr. osier, M.Lat. oseria, whence oseretum, a withy-bed, from a Celtic word meaning water, or ooze, that has given its name to the Oise in France, and to several rivers in England, spelt according to the dialect of the district, Ouse, Ose, Use, or Ise, and which in M.Lat. would have made Osa, whence an adjective osaria, aqueous, and osier.

OSMUND, OSMUND ROYAL, or OSMUND THE WATERMAN, apparently a corruption of G. gross mond-kraut, greater moon-wort, representing its ancient officinal name lunaria major. There are other derivations of it, such as that by Beckmann, from the name of some person; by Nemnich, on the authority of Houttuyn, from os, mouth, and mundare, cleanse; by others from os, bone, and mundare, cleanse. The Waterman would seem to be its Flemish name, Watervarn. The Royal refers, we are told by Lobel (Kruydb. i. p. 991), to its great and excellent virtues.

Osmunda regalis, L.

OSTERICK, M.Lat. ostriacum, apparently a corruption of L. aristolochia, a name transferred to it from another plant,

Polygonum Bistorta, L.

OUR LADY'S BEDSTRAW, etc. See LADY'S.

OWLER, a corruption of Aller, the alder tree.

Ox-eye, the great daisy, a translation of L. buphthalmus, Gr.  $\beta ov \phi \theta a \lambda \mu ov$ , a name now appropriated to a different genus,

Chrysanthemum Leucanthemum, L.

OX-HEEL, or more properly OX-HEAL, A.S., oxnalib, from its being used in settering oxen. See Setterwort.

Helleborus fœtidus, L.

OXLIP, A.S., oxan-slippe, a word that, like Cowslip, is of very uncertain derivation. O. Cockayne (in Leech. ii. p. 378) suggests that the second syllable may be slyppa, a soft viscid mass, but leaves unexplained what this has to do with the plant. Primula veris caulescens, L. elatior, Jacq.

OXTONGUE, from the shape and roughness of its leaf, Helminthia echioides, Gärt.

OYSTER-GREEN, a sea-weed, so named from its bright green tint, and its being frequently found attached to the oyster,

Ulva lactuca, L.

PADDOCK-PIPES, in Cotgrave TOAD-PIPES, from its straight

hollow pipe-like stalks, and growth in mud, where toads haunt, the horse-tail, Equisetum limosum, L.

PADDOCK-STOOLS, in Topsell Paddock, Du. padde-stoel, toad-stool, from their resemblance to the tripods called joint-stools, and the notion that toads sit upon them. (See Toadstool). Boletus and Agaricus.

Padelion, Fr. pas de lion, from the resemblance of its leaf to the impress of a lion's foot, the lady's mantle,

Alchemilla vulgaris, L. PAIGLE, PAGLE, PAGEL, PEAGLE, PEGYLL, and PYGIL, a name that is now scarcely heard except in the Eastern counties, and usually assigned to the cowslip, but by Ray and Moore to the Ranunculus bulbosus, a word of extremely obscure and disputed origin. Most of the dictionaries derive it from paralysis. Latham from Fr. épingle, a pin, in allusion to its pin-shaped pistil; Forby, strangely enough, from A.S. paell, a die-plant, a purple robe; Forster, in Perennial Calendar, p. 191, says that it "evidently signifies pratingale, from prata, meadows, where it delighteth to grow." An East Anglian correspondent informs me that paigle means a spangle. In Flemish pegel is a gauge. It is possible that it may be corrupted from A.S. cag, a key, or from some word compounded with it. The primroses and mulleins are so mixed up together by the herbalists, that I rather incline to the belief that it is a name of the mullein under which cowslips and primroses were comprehended, and that it is not descriptive of these latter. It may possibly be a corruption of verbasculum, through a lost French word, in which the s was omitted before c. Primula veris, L.

PALM, L. palma, Gr. παλαμη, the palm of the hand, from the shape of the leaf in the species most familiar to Greek and Latin writers, the dwarf palm of the south of Europe, a name given in England to the sallow with its catkins in flower, from its branches having formerly been carried in processions, and strown on the road the Sunday next before Easter, in imitation of the palm leaves that were strown before Jesus on his entry into Jerusalem. A representative of the Eastern tree was required, and these golden tassels presented themselves at precisely the right season. Branches of the yew tree, on account of its leaves being green at this season, were also used. In an old sermon on Palm Sunday, quoted by Hampson, (ii. 300) the account of it is as follows: "ban Ihu yode towerde Jerusalem, and be pepul brokon brawnches of olyfe and of palme and keston in be way, &c., but for encheson we have non olyfe bat bereth grene leves, we takon in stede of hit hew and palmes wyth, and bereth abowte in procession." (Cott. MS. Claud. A. 11. fo. 52.) This was the ancient usage in Scotland, as described by Sir Walter Scott in his Castle Dangerous: "Several of the Scottish people, bearing willow branches, or those of yew, to represent the palms which were the symbol of the day [Palm Sunday] were wandering in the churchyard." It was the custom also in East Kent, according to Evelyn's Sylva; in Dorsetshire (Notes and Queries, 3 S. vii. p. 364); and in Ireland; and the yew-tree which, as well as the willow, was popularly called "Palm," was planted in churchyards to supply boughs for these occasions.

Salix caprea, L., and Taxus baccata, L. Palsy-worr, L. *Herba paralyseos*, from its supposed power to cure the palsy, the cowslip, Primula veris, L.

PANCE OF PAUNCE, see PANSY.

Panick-grass, L. panicum, which Pliny says was "a paniculis dictum," so called from its panicles. The word

seems to be formed from panus, a head of millet, and to be connected with panis, bread, from an ancient root pa, feed, retained in pa-sco, pa-bulum, and pa-ter. See Bopp. comp. Gram. p. 1164.

Panicum, L.

PANSY, or PAUNCE, Fr. pensée, thought, once called menues pensées, It. pensieri menuti, idle thoughts, G. unnütze sorge. Dr. Johnson and Talbot would derive the name from L. panacea, but the plant has never been called so, nor regarded as a panacea. Its habit of coquettishly hanging its head, and half hiding its face, as well as some fancied resemblances in the throat of the corolla, has led to many quaint names in our own, and in foreign languages: "Cull me-," or "Cuddle me to you," "Love and idle," "Live in idleness," or "Love in idleness," a line, perhaps, of some song or poem, "To live and love in idleness," but originally, it would seem, "Love in idle," that is, "in vain," and in Lobel, "Love in idle Pances," "Tittle my fancy," "Kiss me, ere I rise," "Jump up and kiss me," "Kiss me at the garden gate," "Pink of my John," and several more of the same amatory character. From its three colours combined in one flower, it is called "Herb Trinity," and "Three faces under a hood;" from confusion with the wallflower, "Heartsease;" and from M.Lat. viola flammea, "Flame flower." There is no plant, except, possibly, the ground ivv. that has obtained so many names, and curious sobriquets. Viola tricolor, L.

PARIS, see HERB PARIS.

Park-leaves, a name that seems, like its Danish, Swedish, and Norwegian synonym, pirkum or perkum, to have been suggested by L. Hypericum, Gr. ὁπερικον, but taken in the sense of perked or pricked leaves, from those of the commonest species of the genus, H. perforatum, L. being so dotted with resinous deposits, as to look as if they were pricked all over; a character not observable in that to which the name of Park-leaf is now restricted. Its

French synonym, parcoeur, by heart, seems, like the English name, to have been suggested by the Latin, through an accidental coincidence of sound. H. Androsæmum, L.

PARNASSUS GRASS, a plant supposed to be one described

by Dioscorides as growing on Mount Parnassus,

Parnassia palustris, L.

Parsley, spelt in the Grete Herball Percely, Fr. persil, L. petroselinum, from Gr. πετρος, rock, and σελινον, some umbelliferous plant,

P. sativum, Koch.

, BASTARD-, or BUR, Caucalis daucoides, L.

,, Cow-, Chærophyllum sylvestre, L.

,, Fool's-, Œthusa Cynapium, L.

,, Hedge-, Caucalis Anthriscus, Huds. Milk-, Peucedanum palustre, Mn.

,, MILK-, Peucedanum palustre, Mn. ,, Stone-, Sison Amomum, L.

PARSLEY-FERN, from the resemblance of its fronds to parsley leaves, Cryptogramma crispa, R.B.

PARSLEY-PIERT, or PARSLEY-BREAK-STONE, Fr. percepierre, of percer, pierce, and pierre, stone, from its being used in cases of stone in the bladder, and so called, according to W. Coles (Ad. in Ed. ch. 222), "from its eminent faculties to that purpose," Alchemilla arvensis, Sm.

PARSNIP, or, as it is spelt in old herbals, PASNEP and

PASTNIP, from L. pastinaca, by change of c to p,

Pastinaca sativa, L.

,, Cow-, Heracleum Sphondylium, L.
.. Water-. Sium latifolium, L.

Pasque- or Passe-flower, Fr. pasques, Gr. πασχα, Heb. pesach, a crossing over, from its blossoming at Easter, that in old works was called Pask, as in Robert of Brunne, p. 263:

"Fro gole to be pask, werred Sir Edward," and Passe or Pase, as in Levin's Manip, col. 36.

Anemone Pulsatilla, L.

Passions, or Patience, a dock so called, apparently,

from the Italian name under which it was introduced from the South, *Lapazio*, a corruption of L. *lapathum*, having been mistaken for *la Passio*, the Passion of Jesus Christ,

Rumex Patientia, L.

PAUL'S BETONY, a name given to it by Turner, as being the plant described as a betony by Paul Ægineta,

Veronica serpyllifolia, L.

PAWNCE, in Spenser, the Pansy.

Pea, in old works Pease, a word that has either arisen from Fr. pois, pronounced, as it used to be, pay, or from the old form pease being, like cerise, a cherry, mistaken for a plural. The Lat. pisum, from which it is derived, means brayed in a mortar, pinsum, or, as it is spelt in Apuleius, pisatum, Gr. mioos, from Skr. pish, bray, whence peschana, a quern or handmill. Tusser makes the plural peason agreeably to a practice of ending the plural with n, when the singular ends with s, as e.g. oxen, housen, hosen, from ox, house, hose.

Pisum sativum, L.

,, CHICK-, Cicer arietinum, L.
,, CHICKLING-, Lathyrus, L.
,, EVERLASTING-, Lathyrus latifolius, L.
,, HEATH-, Orobus tuberosus, L.
,, SWEET-, Lathyrus odoratus. L.

,, Wood-, Orobus tuberosus, L. Peach, in old works spelt Peske, Peesk, Peesk, Peshe, and Peche, O.Fr. pesche, L. persica, formerly called malum persicum, Persian apple, from which the Arabs formed their name for it with the prefix el or al, and thence the Spaniards alberchiao.

Amydalus Persica. W.

Spaniards alberchigo, Amydalus Persica, W.
PEACH-WORT, from the resemblance of its leaves to those
of the peach, Polygonum Persicaria, L.

PEAR, a foreign word adopted from the Southern into the Germanic languages, It. and Sp. pera, Fr. poire, probably once pronounced paire, from L. pyrus.

Pyrus communis, L.

Pearl-Plant, from its smooth hard pearly seed, Lithospermum officinale, L.

PEARL-GRASS, from its glittering panicles,

Briza maxima, L.

PEARL-WORT, from its being used to cure a disease of the eye called pearl, Sagina, L.

Peaseling, an inferior Pea, (compare Chickling, Vetchling, Crambling), Orobus, L.

Pegroots, (Dale, p. 177) the green hellebore, from its roots being used by cattle doctors in the operation of pegging or settering. See Setterwort.

Helleborus viridis, L.

Pell-a-mountain, or Penny Mountain, corruptions of serpyllum montanum, hill thyme, Thymus Serpyllum, L.

Pellitory, or Paritory, of the Wall, L. parietaria, from paries, a house-wall, into which this weed usually grows,

Parietaria officinalis, L.

Pellitory, or Pelleter of Spain, Sp. pelitre, L. pyrethrum, Gr. πυρεθρου, "by reason of his hot and fiery taste," says Gerarde, p. 758. The term Pellitory of Spain seems merely to refer to its being the plant called so in Spain, and not to its being brought thence.

Anacyclus Pyrethrum, DC.

PENNY-CRESS, from its round flat silicules, resembling silver pennies,

Thlaspi arvense, L.

PENNY-GRASS, from its round seeds like silver pennies,

Rhinanthus Crista galli, L.

Penny-rot, in Lyte Penny-grass, from its character of giving sheep the rot, and its small round leaves,

Hydrocotyle vulgaris, L.

PENNY-ROYAL, from L. puleium regium, through Du. poley, in the old herbals called puliol royal; its Latin name being derived from its supposed efficacy in destroying fleas, pulices, Pliny (b. xx. c. 54).

Mentha Pulegium, L.

PENNY-WORT, from its round leaves,

Sibthorpia europæa, L.
,, in old works Linaria Cymbalaria, L.

,, Marsh-, Hydrocotyle vulgaris, L.

Wall-, Cotyledon Umbilicus, L.

PEONY, or PIONY, L. Paonia, Gr. παιωνια, from Παιων, a god of physic, supposed to be the same as Apollo, who healed the gods Ares and Hades of their wounds (Hom. II. v. 401 and 899),

Paeonia corallina, Retz.

Pepper, L. piper, Gr. πιπερι, Skr. pippali.

" Wall-, from its biting taste, and place of growth, Sedum acre, L.

,, Water-, Polygonum Hydropiper, L. and also Elatine Hydropiper, L.

Pepper-crop, a cyme or head of flowers with the pungent taste of pepper, the stone-crop, Sedum acre, L.

PEPPER-GRASS, a plant with linear grass-like leaves, and pepper-corn-like pellets of inflorescence,

Pilularia globulifera, L.

Pepper-mint, Mentha piperita, L. Pepper Saxifrage, Silaus pratensis, L.

Pepper-wort, from their acrid taste, the cresses, but more particularly

Lepidium latifolium, L.

Percepiere, Fr. percepierre, pierce-stone, from its supposed lithoutriptic virtues, Alchemilla arvensis, Sm.

PERIMINKLE, in Chaucer and other old poets spelt Per-VINKE and PERVENKE, M.Lat. pervincula, dim. of L. pervinca, from per, about, and vincire, bind, this plant having been used for chaplets, as in the Ballad against the Scots, l. 123:

"A garlande of pervenke set on his heved." Ritson, vol. i. p. 33.

Vinca major, and minor, L.

Persian Willow, oftener called French Willow, although really an American plant, from the resemblance of its leaves to willow leaves, and its foreign origin,

Epilobium angustifolium, L.

Persicaria, see Peach-wort.

Pestilence-weed, G. pestilenz-werz, the butterbur coltsfoot, from its having been formerly, as Lyte tells us, of great repute as "a sovereign medicine against the plague and pestilent fevers;" for, as the Ortus Sanitatis more explicitly declares (c. ccxlv.); "Der safft von disem kraute, gemischet mit essig und rauten-safft, yeglichs gleich vil, und dis getruncken des abents auff ein löffel foll, machet sere schwitzen, und treibet mit dem schweiss auss die pestilentz."

Tussilago Petasites, L.

PETTIGREE or PETTIGRUE, Fr. petit, little, and greou, holly, the butcher's broom, so called from its prickly leaves,

Ruscus aculeatus, L'Her.

PETTY-MULLEIN, the cowslip, its name in old herbals, as translated from L. *verbasculum*, this plant having been regarded as a small species of verbascum or mullein,

Primula veris, L.

Petty-whin, a small prickly shrub, a name given in Lyte's Herbal to the restharrow, but by later botanists to the needle-furze, Genista anglica, L.

PEWTER-WORT, from its being used to clean pewter vessels, Equisetum hyemale, L.

Pheasant's Eye, from its bright red corolla and dark centre,

Adonis autumnalis, L.

PICK-NEEDLE, see PINK-NEEDLE, and POWKE-NEEDLE.
Erodium moschatum, L.

PICK-PURSE, from its robbing the farmer by stealing the goodness of his land; a name that in some counties is given to the spurry, but seems to have been assigned to the shepherd's pouch more especially, on account of the number of little purses that it displays, its purse-like silicles;

Capsella Bursa pastoris, L.

PIGEON'S-GRASS, Gr. περιστερεων, a place for pigeons, a name given to it, according to Galen, as quoted by Matthioli (l. iv. c. 56), from pigeons frequenting it: "quod

in ea peristeræ, hoc est columbæ, versentur." So also the Medical MS., Sloane 1571, 1. 699:

And gyt sayth mayster Macrobius, Gyf yt be cast in a duffe hows, Alle the duffys ther abowte Schulle gedyr theder on a rowte.

Verbena officinalis, L.

PIGEON'S PEA, Fr. pois-pigeon, Ervum Ervilia, L. PIG-NUT, from its tubers being a favourite food of pigs, and resembling nuts in size and flavour,

Bunium flexuosum, With.

Pig-weed, from its being supposed to be fatal to swine, see Sowbane, Chenopodium rubrum, L.

PIGGESNIE, or, as in MS. Harl. 7334, PIGGESNEYGHE, a word that occurs in a line of Chaucer, applied to a lady, and associated with the primrose,

"A primerole, a piggesnie." C. T. 3268.

And in the ancient song, My suete swetyng, in Ritson's collection (vol. ii. p. 21):

"And love my pretty pygsnye."

The commentators on Chaucer explain it, amusingly enough, as a "pig's eye." It seems to mean a "Whitsuntide pink," from L.G. Pingsten, G. Pfingst, and eye, Fr. oeillet, L. ocellus, the name of these flowers from the circular marking of their corolla. Pingst is shortened from Gr. πεντηκοστη, meaning the fiftieth day after Easter, and Pinksten-eye has been corrupted into Piggesnie.

Dianthus Caryophyllus, L.

PILE-WORT, L. pila, a ball, in allusion to the small tubers on the roots, and its supposed efficacy, on the doctrine of signatures, as a remedial agent,

Ranunculus Ficaria, L.

PILL-CORN, or PILD-CORN, that is, peel-corn, from its grain separating from the chaff,

Avena nuda, L.

PILL-WORT, from its small globular involucres, L. pilula, dim. of pila, a ball, Pilularia globulifera, L.

PIMPINELL, or PIMPERNELL, Fr. primprenelle, M. Lat. bipennella, from having secondary little pinnæ, or feather-like leaslets; in old authors, as Evelyn in his Acetaria, and Lyte, the burnet, of which the Italian proverb says:

"L'insalata non e bella Ove non e la Pimpinella."

Poterium Sanguisorba, L.

in modern works more generally

Pimpinella Saxifraga, L.

,, Red., a plant entirely different from the above, as are the two following species, and in no way agreeing with the name as just explained. Why it was called so, is unknown.

Anagallis arvensis, L.

,, WATER-, Samolus Valerandi, L. and in Lyte Veronica Beccabunga, and V. Anagallis, L.

and in Lyte Veronica Beccabunga, and V. Anagallis, L.
.. Yellow-. Lysimachia nemorum. L.

PIN-RUSH. Juncus effusus. L.

PINE-TREE, L. pinus, a word that J. Grimm considers to be a contraction of picinus, pitchy, and others as related to Skr. pina, fat, L. pinguis, in allusion to its resinous secretion. Isidore says that it was called so "ab acumine foliorum: pinum enim antiqui acutum nominabant" (from the sharp point of its leaves; for picked was by the ancients called pinum). The derivation of it from the Celtic pen, a peak, as the usual habitat of these trees, is highly improbable; and Wedgwood's, from the English word pin, in respect of its pin-shaped leaves, no less so; for although this word may be an old one in the Germanic languages in the sense of "a peg," it is only within a few centuries that it has been applied to a small familiar article of female dress.

,, GROUND-, from its terebinthinate odour and lowly habit, a translation of its Gr. name χαμαι-πιτυς,

Ajuga chamæpitys, L.

PINE-SAP, either from its sapping the pine, or growing from the juices of the pine, a modern term left by its author unexplained,

Monotropa Hipopitys, L.

PINK, L.Germ. pinksten, Whitsuntide, as in the first

line of Reineke de Vos.

"It geschach up einen pinkste dach,"
"It happened on a Whitsunday,"

the season of flowering of one of its species, the Whitsuntide-gilliflower of old authors. The dictionaries derive it from a supposed Dutch word, pink, an eye; one, however, that does not appear to have any such meaning in that language. It is a curious accident, that a word, that originally meant "fiftieth," πεντηκοστη, should come to be successively the name of a festival of the Church, of a flower, of an ornament in muslin called pinking, of a colour, and of a sword-stab. See Piggesnie. Dianthus, L.

,, CHEDDAR-, or CLIFF-, from its occurrence on Cheddar cliffs, D. cæsius, L.

,, CLOVE-, from its odour of cloves,

D. Caryophyllus, L.

,, Cushion-, from its habit, Silene acaulis, L. ,, Deptford-, from its place of growth in Gerarde's

time, D. Armeria, L.

,, Maiden-, more properly, Meadow-, G. wiesennelke, from its place of growth, a confusion of maid and mead, D. deltoides, L.

PINK-NEEDLE, from the resemblance of its long tapering awns to the needle used in *pinking*, or making eyelet holes like pinks, in muslin,

Erodium moschatum and cicutarium, L.

PINK-WEED, from the colour of the stems,

Polygonum aviculare, L.

PIPE-TREE, the lilac, from its branches having a large pith that is easily bored out to make pipe-sticks, whence also its Latin name from Gr. συρυγξ, Syringa, L.

PIPEWORT, Eriocaulon septangulare, L.

PIPPERIDGE, or PIPRAGE, red-pip, the barberry, Fr. pepin, a pip, and rouge, red, a name descriptive of the colour and character of its small juiceless fruit, which seems to be rather a pip than a berry,

Berberis valgaris, L.

PISSABED, the dandelion, its name in nearly all the languages of Western Europe, and called so, says Dale, p. 83, "quia plus lotii derivat in vesicam, quam pueruli retinendo sunt, præsertim inter dormiendum, eoque tunc imprudentes et inviti stragula permingunt." Beckmann assigns the same reason. But it is questionable, whether a name so general could have originally belonged to a plant that has never been an article of diet, and more probable, that it has been transferred to the dandelion from the salsify or the asphodel.

Taraxacum officinale, L.

PIXIE-STOOLS, a synonym of "toad-stools" and "pad-

dock-stools," the work of those elves,

"whose pastime Is to make midnight mushrooms,"

and a name of some interest as showing the identity of the king of the fairies, Puck, with the toad, Fries. pogge; for pixie is the feminine or diminutive of Puck, and the pixie-stool the toad-stool. The name is in the Western counties given to all suspicious mushrooms alike, but in printed books is generally assigned to the champignon.

Agaricus Chanterellus, L.

PLAISTER-CLOVER, from its trefoil leaves, and use in ointments,

Melilotus officinalis, L.

PLANE, its Old Fr. and idiomatically correct form, replaced in Spenser (F. Q. I. i. 8) and in Milton (P. L. iv. 478), with PLATANE, L. platanus, Gr. πλατανος,

Platanus orientalis, and occidentalis, L.

,, Mock-, the sycamore, Acer pseudoplatanus, L. Plantage, a name that occurs in Shakspeare's Troilus

and Cressida, iii. 2, with an allusion to a superstitious belief that seems to be due to a false derivation of the word, as *planet-age*, i.e. planet-wort:

"As true as steel, as plantage to the moon."

The poet probably meant not the plantain, but the moonwort.

Botrychium Lunaria, L.

PLANTAIN, L. plantago, from planta, sole of the foot, and ago, which seems to have been used in plant-names with the sense of "wort," from the shape of the leaf in the larger species resembling a footstep, P. major, L. etc.

,, Water-, Alisma Plantago, L.

PLANTAIN-SHOREWEED, a weed of the plantain tribe found beside lakes and ponds, Littorella lacustris, L.

PLOWMAN'S ALLHEAL, see CLOWN'S-ALLHEAL.

PLOWMAN'S SPIKENARD, from the fragrant smell of the root, and its being supposed by Gerarde, p. 647, to be the Baccharis of Dioscorides, the ναρδος ἀγρια, nardus rustica, clown's nard, of other writers, Conyza squarrosa, L.

PLUM, A.S. plum, L.G. prume, L. prunum, from some Asiatic name. In Cato's time the fruit was known to the Romans, but not the tree.

Prunus communis, Huds. var. domestica, L.

POLE-REED, properly, as in Newton's Bible Herbal, POOL-REED, from its place of growth,

Arundo phragmites, L.

Pole-Rush, properly Pool-Rush, see Bulrush.

Polianthus, Gr.  $\pi \circ \lambda v s$ , and  $\dot{\alpha} v \theta \circ s$ , many-flowered, a garden variety of the oxlip, Primula veris, L. elatior.

POLY-MOUNTAIN, L. polium montanum,

Bartsia alpina, L.

POLYPODY, Gr. πολυς, and ποδες, many feet, a name given to certain ferns with pectinate fronds, from the resemblance of some of them to an insect called scolopendrium,

Polypodium, L.

POMPION, see PUMPKIN.

PONDWEED, from its growing in ponds,

Potamogeton, L.

HORNED-,

Zannichellia, L.

POOR-MAN'S PARMACETTY, L. sperma ceti, whale's sperm, "the sovereignst remedy for bruises," a joke on the Latin name Bursa, a purse, which to a poor man is always the best remedy for his bruises; άλλα συγε παντως το τραυμα ίασαι, μικρον έπιπασας του χρυσιου, δεινως γαρ ίσχαιμον έστι το φαρμακον. Lucian, Timon, c. 15.

Capsella Bursa pastoris, L.

Lepidium latifolium, L. POOR-MAN'S PEPPER.

POOR-MAN'S TREACLE, garlick, a translation of Lat. Theriaca rusticorum, the Gr. θηριακον άγροτων of Galen, so called because it was supposed to be an antidote to animal poisons (Plin. l. xx. c. 23). See TREACLE MUSTARD. In Arund. MS. 42, f. 15b, as quoted in Pr. Pm. (Way), p. 501, we read that juice of garlick "fordob venym and poyson mygtily, and bat is be skyle why it is called Triacle of uppelonde, or ellys homly folkys Triacle."

Allium sativum, L.

POOR-MAN'S-WEATHER-GLASS, the red pimpernel, from its closing its flowers before rain, whence the proverb:

> "No ear hath heard, no tongue can tell The virtues of the Pimpernell."

> > Anagallis arvensis, L.

POPLAR, Fr. peuplier, from L. popularia, adj. of populus. a word that seems to be identical with pepul, the name of the Indian Ficus religiosa, the leaves of which so closely resemble those of the poplar, as in the varnished and pictured specimens to be very commonly taken for poplar leaves; a name that was probably brought westward to Europe by the early Asiatic colonists, and carried eastward into India, in connexion with some religious observances,

Populus, L.

POPLAR, BLACK-, in contrast to the White poplar,

P. nigra, L.

,, LOMBARDY-, from a perhaps mistaken belief that it came originally from the north of Italy,

P. fastigiata, Dsf.

,, White-, or Grey-, from the colour of the undersurface of its leaves, P. alba, L.

Poppy, A.S. papig, L. papaver,

,, GARDEN-, or OPIUM-, or WHITE-,

P. somniferum, L.

" Horned, from its long curved seed-pods,

Glaucium luteum, L., Red-, or Corn-, or Field-, P. Rhœas, L.

,, SEA-, Glaucium luteum, L.

,, Spatling-, from the froth called cuckoo-spittle so frequently found upon it, Silene inflata, L.

, Welsh-, from its occurrence in Wales,

Meconopsis cambrica, L.

POTATO, Sp. Batatas, the name of a tropical convolvulus, the so-called "Sweet-potato," injudiciously transferred to a very different plant. Solanum tuberosum, L.

POTHERB, WHITE-, the lamb's lettuce, in contrast to the Olus atrum, or Black potherb, Valerianella olitoria, L.

POUKENEL, or POWKE-NEEDLE, L. acus demonis, Devil's darning needle, from *Pouke* or *Puck*, Satan, in allusion to the long beaks of its seed-vessels, Scandix Pecten, L.

PRATLING PARNELL, a name that seems to imply a girl of suspicious character, who has let out secrets, or told tales to her own discredit. Like the other names of this flower, London Pride, Nancy Pretty, etc., it may allude to some popular tale, song, or farce, that was in vogue in the last century.

Saxifraga umbrosa, L.

PRICKLY SAMPHIRE, see SAMPHIRE.

PRICKET, Fr. triacquette, dim. of triacque, and

PRICK-MADAM, Fr. trique-madame, for triacque madame,

from L. theriaca, an anthelmintic medicine, among the principal ingredients of which were stone-crops,

Sedum acre, album, and reflexum, L.

PRICK-TIMBER, or PRICK-WOOD, from its being used to make skewers, shoemakers' pegs, and goads, which were formerly called pricks, G. pinnholtz, the spindle tree,

Evonymus europæus, L.

PRIEST'S CROWN, from its bald receptacle, after the pappus has fallen from it, resembling the shorn heads of the Roman Catholic clergy, Taraxacum officinale, Vill. PRIEST'S PINTLE, G. pfaffen-pint and pfaffen-zagel, Fr.

PRIEST'S PINTLE, G. pfaffen-pint and pfaffen-zagel, Fr. vit de prestre, so called from the appearance of the spadix,

Arum maculatum, L.

PRIMEROLE, in Chaucer, l. 3268, from the Fr. primeverole, dim. of primavera, shortened from It. fior di prima vera. See PRIMROSE.

PRIMPRINT, or PRIM, a name now given to the privet, but formerly to the primrose, from the Fr. prime printemps, first spring, and exactly corresponding to the modern Fr. name of this flower, primevère. In the middle ages, however, the primrose was called in Latin Ligustrum, as may be seen in a Nominale of the fifteenth century in Mayer and Wright's vocabularies, p. 192 and p. 264, and several other lists, and so late as the seventeenth century in W. Coles's Adam in Eden, where he says of Ligustrum, "This herbe is called primrose. It is good to potage." But Ligustrum was used on the continent, and adopted by Turner, as the generic name of the Privet; and prim-print, as the English of Ligustrum, thus came to be transferred from the herb to the shrub.

PRIMET, shortened from *primprint*, and correctly applied in the Grete Herball, ch. cccl., to the primrose,

Primula veris. L.

PRIMROSE, from *Pryme rolles*, the name it bears in old books and MSS. The Grete Herball, ch. cccl., says, "It is

called Pryme Rolles of pryme tyme, because it beareth the first floure in pryme tyme." It is also called so in Frere Randolph's catalogue. Chaucer writes it in one word primerole. This little common plant affords a most extraordinary example of blundering. Primerole is an abbreviation of Fr. primeverole, It. primaverola, dim. of prima vera, from flor di prima vera, the first spring flower. Primerole, as an outlandish unintelligible word, was soon familiarized into prime rolles, and this into primrose. This is explained in popular works as meaning the first rose of the spring, a name that never would have been given to a plant that in form and colour is so unlike a rose. But the rightful claimant of it, strange to say, is the daisy, which in the south of Europe is a common and conspicuous flower in early spring, while the primrose is an extremely rare one, and it is the daisy that bears the name in all the old books. See Fuchs, p. 145, where there is an excellent figure of it, titled primula veris; and the Ortus Sanitatis, Ed. Augsb. 1486, ch. cccxxxiii., where we have a very good woodcut of a daisy titled "masslieben, Premula veris, Latine." Brunfelsius, ed. 1531, speaking of the Herba paralysis, the cowslip, says, p. 190, expressly, "Sye würt von etlichen Doctores Primula veris genannt, das doch falsch ist wann Primula veris ist matsomen oder zeitlosen." Brunschwygk (b. ii. c. viii.) uses the same words. The Zeitlose is the daisy. Parkinson (Th. Bot. p. 531) assigns the name to both the daisy and the primrose. Matthioli (Ed. Frankf. 1586, p. 653) calls his Bellis major "Primo fiore maggiore, seu Fiore di prima vera, nonnullis Primula veris major," and figures the moon-daisy. His Bellis minor, which seems to be our daisy, he calls " Primo fiore minore, Fior di primavera, Gallis Marquerites, Germanis Masslieben." At p. 883 he figures the cowslip, and calls that also "Primula veris, Italis Fiore di primavera, Gallis primevere," But all the older writers, as the author of the Ortus Sanitatis, Brunschwygk, Brunsfels, Fuchs, Lonicerus, and their cotemporaries, with the single exception of Ruellius, assign the name to the daisy only.

Primula veris, L. acaulis.

" Scotch-, from its growth upon the mountains of Scotland, Primula farinosa, L.

PRIMROSE PEERLESS, a name now given to a narcissus, apparently transferred to it from a lady, the favourite of Thomas à Becket, of whom it is related by Bale, that "Holye Thomas would sumtyme for his pleasure make a journey of pylgrymage to the prymerose peerlesse of Stafforde." Hampson, v. i. p. 121. The term primerose was not unfrequently applied to ladies in the middle ages. See Chaucer, C. T. 1. 3268. Narcissus biflorus, Curt.

PRINCE'S FEATHER, from its resemblance to that of the Prince of Wales,

Amarantus hypochondriacus, L.

PRIVET, in Tusser called PRIVY, altered from Prymet, the primrose, through a confusion between this flower and the shrub, from the application to both of them by medieval writers of the Latin Ligustrum. See above PRIMPRINT.

Ligustrum vulgare, L.

,, BARREN-, from its want of the conspicuous white flowers of the real privet, to which it certainly bears no other resemblance than in being an evergreen,

Rhamnus Alaternus, L.

PROCESSION FLOWER, see ROGATION FLOWER. PRUNE, L. prunea, adj. of prunus, Gr. προυνη,

P. communis, Huds. var. domestica, L.

PUCKFISTS, from fist, G. feist, crepitus, and Puck, O.N. puki, who, in Pierce Plowman and other old works, seems to have been the same as Satan, but in later tales the king of the fairies, and given to coarse practical jokes. See PIXIE STOOLS.

Lycoperdon, L.

PUDDING-GRASS, pennyroyal, from its being used to make

stuffings for meat, formerly called *puddings*, as in an Old Play, The Ordinary (Dodsley vol. x. p. 229):

"Let the Corporal

Come sweating under a breast of mutton, stuffed With Pudding."

R. Turner says (Bot. p. 247), that it was especially "used in Hogs-puddings," which, according to Halliwell, were made of flour, currants, and spice, and stuffed into the entrail of a hog.

Mentha Pulegium, L.

PUFF-BALL, from its resemblance to a powder puff,

Lycoperdon giganteum, Bat.

Pulse, L. puls, Gr. πολτος, Hebr. phul, a pottage of meal and peas, the food of the Romans before the introduction of bread, and afterwards used to feed the sacred chicken, a term now confined to the fruit of Leguminosæ.

Pumpkin, or Pompion, Fr. pompon, whence bumpkin, L. pepo, -onis, Gr. πεπων, which was used in the same sense; as, e.g. in Homer (II. ii. 235), ἀ πεπονες, blockheads! and in the phrase πεπονος μαλακωτερος, softer than a pumpkin; see Talbot in Engl. Etym. Cucurbita Pepo, L.

PURIFICATION FLOWER, the snowdrop, see FAIR MAIDS

OF FEBRUARY.

Purple Loosestrife, Lythrum Salicaria, L.

Purple Marshwort, or -Marshlock, or Purple-wort, from the colour of its flowers, and its being consequently regarded, as W. Coles tells us in his Art of Simpling, ch. xxvii., as "an excellent remedy against the purples,"

Comarum palustre, L.

Purreta, It. porreta, dim of porro, the leek, L. porrum,
Allium Porrum, L.

PURSLANE, in Turner Purcellaine, in the Grete Herball Porcelayne, Fr. porcellaine, It. porcellana, a name first used by Marco Polo in describing the fine earthenware made in China, and adopted from the name of a sea-shell, which resembles it in texture, and is so called from por-

cella, a dim. of L. porcus or porca, used in a figurative sense, as explained by Diez and Scheler. In Latin the plant was called portulaca, and this word seems to have been confounded with the more familiar porcellana. It certainly bears no resemblance to porcelain. Fuchs (Hist. plant. p. 111) derives its German name of Portzel kraut from L. porcellus, a pig.

Portulaca oleracea, L.

Purslane, Sea-, Atriplex portulacoides, L.

PYRRIE, the pear-tree, A.S. pirige,

Pyrus communis, L.

QUAKERS and SHAKERS, QUAKE-, or QUAKING-GRASS, from its trembling spikelets,

Briza media, L.

QUEEN OF THE MEAD, L. Regina prati, from its flowers resembling ostrich feathers, the badge of royalty,

Spiræa ulmaria, L.

QUICK-IN-THE-HAND, that is "Alive in the hand," the Touch-me-not, from the sudden bursting and contortion of its seed-pods upon being pressed,

Impatiens Noli me tangere, L.

QUICKEN OF QUICK-BEAM, OF WICKEN, a tree ever moving, A.S. cwic-beam, from cwic, alive, and beam, tree, translated in Ælfric's glossary "tremulus," a name applied by him to the aspen, but which has been transferred to this, the wild service, or roan tree, probably through some confusion between cwic and wicce, a witch, and the roan being regarded as a preservative against witch-craft. See Roan. Wicken is merely a different spelling of the same word. Which is given in Levin's Manipulus as meaning "alive," "vivus."

QUICK-SET, from its being set to grow in a hedge, a quick or living plant, and forming what Hyll calls "a livelye hedge," as contrasted with a paling or other fence of dead wood, the hawthorn,

Cratægus Oxyacantha, L.

QUILL-WORT, from its resemblance to a bunch of quills,
Isoetes lacustris, L.

QUINCE, in Chaucer (R.R. l. 1375) coine, of which quince seems to be the plural, Fr. coing, It. and Span. cotogna, L. cydonium, called in Greek μηλα κυδωνια, from Cydon, a place in Crete,

Pyrus Cydonia, L.

QUITCH-GRASS, or TWITCH, with an interchange of the initial consonant of frequent occurrence, owing partly, perhaps, to the early copyists writing the letters c and t exactly alike, but also from a dialectic tendency in some districts to pronounce tw as qu, and qu as tw, (see Atkinson's Clev. Dial. in v. Twill) the couch-grass, A.S. cwice, from cwic, vivacious, Sw. kwikka. See Couch.

Triticum repens, L.

RABONE, Sp. rabano, L. raphanus, the radish,

Raphanus sativus, L.

Radish, It. radice, root, L. radix, a plant valued for its root, Raphanus sativus, L.

,, Horse-, a larger and stronger radish,

Cochlearia Armoracia, L.

RAGGED ROBIN, Fr. Robinet dechiré. The word Robin may have reference to a popular farce of Robin and Marion, that used to be acted in country places at Pentecost (see Ducange in v. Robinetus), and it is probable that from characters in this piece the keepers' followers in the New Forest were called Ragged Robins. The Ragged refers to its finely laciniated petals, and seems to have suggested the Robin from familiar association.

Lychnis Flos Cuculi, L.

RAGWORT, G. ragwurz, a term of indecent meaning expressive of supposed aphrodisiac virtues, and originally assigned to plants of the Orchis tribe, as it is in Germany to the present day, and as we find it in all our own early herbals. With the same implied meaning the pommes

d'amour are called by Lyte (b. iii. ch. 85) Rage-apples. In our modern floras the name Ragwort is, for no other assignable reason than its laciniated leaves, transferred to a large groundsel.

Senecio Jacobæa, L.

RAINBERRY-THORN, (Florio in v.) the buckthorn, from

L. rhamnus. See RHINE-BERRIES.

Rhamnus catharticus, L.

Raisin-tree, the red currant tree, from confusion of its fruit with the small raisins from Corinth called currants,

Ribes rubrum, L.

RAMPE, in the sense of "wanton," from its supposed aphrodisiac powers, the cuckoo pint,

Arum maculatum, L. RAMPION, Fr. raiponce, a word mistaken, as in the cases of "cerise" and "pease," for a plural, and the m inserted for euphony; from L. rapunculus, a small rapa, or turnip; a bell-flower so called from its esculent tubers,

Campanula Rapunculus, L.

RAMSIES OF RAMSON, A.S. hramsa, Norw. rams, Da. ramse, Sw. rams, G. ramsel, from Da. Sw. and Ic. ram, rank, a wild garlick so called from its strong odour, and the rank flavour that it communicates to milk and butter. Ramson would be the plural of ramse, as peason of pease, and oxen of ox.

Allium ursinum, L.

RAPE, L. rapus, or rapum, Brassica Rapa, L.

RASPBERRY, in Turner's herbal called Raspis or Raspices, of which the last syllables look like the Du. bes, besje, a berry. The first is more obscure. It can scarcely be rasp, as the dictionaries explain it; for, although the stems are rough, the fruit is not so. It seems, like several other names of plants, to be of double origin; being partly corrupted from Fr. ronce or rouce, a bramble, as brass from brance, and partly from resp, as it is called in Tusser, a word that in the Eastern counties means a shoot, a sucker, a young stem, and especially the fruit-bearing stem of

raspberries. (Forby.) This name it may owe to the circumstance that the fruit grows on the young shoots of the previous year. Fr. in Cotgrave meure de ronce.

Rubus idæus, L.

RATTLE-BOX or YELLOW RATTLE, A.S. hratele or hratelwyrt, L. crotalum, Gr. κροταλον, from the rattling of the ripe seed in its pod, Rhinanthus Crista galli, L.

Red-, Pedicularis sylvatica, L.

RAWBONE, properly RABONE. See RUNCH.

RAY-GRASS, Fr. ivraie, drunkenness, from the supposed intoxicating quality of the seeds of the darnel, a species of the same genus,

Lolium perenne, L.

Red-knees, from its red angular joints, the culrage or arsmart,

Polygonum Hydropiper, L.

RED-LEGS, from its red stalks,

Polygonum Bistorta, L.

RED Morocco, from the colour of the petals,

Adonis autumnalis, L.

Red-rot, from its supposed baneful effect upon sheep, and its red colour, Drosera, L.

RED-SHANKS from its red stalks,

Polygonum Persicaria, L. and in the Northern counties, where it is a nickname for the Scotch Highlanders, the herb Robert,

Geranium Robertianum, L.

Redweed, the red poppy, not merely from its red flowers, but from these being used as a weed or dye. "Ils teignent la laine en beau rouge, lorsqu'elle est traitée par l'alum et l'acide acetique." Duchesne, pl. utiles, p. 183. Papaver Rhœas, L.

REED, A.S. hreod, G. riet, and a similar name in all Germanic languages, seems to be identical with Lat. arundo, in which the i of the former is replaced with u, as in hirundo compared with Gr.  $\chi \in \lambda \iota \delta \omega \nu$ , a swallow, and an n inserted before d for euphony. The initial h of the A.S.

hread is also found in the Lat. harundo of several MSS, and inscriptions. The root of the word unknown.

Arundo Phragmites, L.

REED-MACE, from the "Ecce homo" pictures, and familiar statues of Jesus in his crown of thorns, with this reed-like plant in his hand as a mace or sceptre,

Typha latifolia, L.

Reindeer-moss, a lichen on which the reindeer feeds, Cladonia rangiferina, Hoffm.

Rest-harrow, arrest-harrow, Fr. arrete-bouf, from its strong matted roots impeding the progress of plough and harrow,

Ononis arvensis, L.

RHINE-BERRIES, the fruit of the buckthorn, Du. *rhynbesien*, G. *rainbeere*, a name explained by Lyte (b. vi. c. 30) as meaning berries from the *Rhine*, by Adelung derived from *rain*, a boundary, the usual place of growth of the shrub, but perhaps from L. *rhamnus*,

Rhamnus catharticus, L.

RHUBARB, M.Lat. rha, from its oriental name raved, and barbarum, foreign, to distinguish this, a plant of the Volga, from the Rha ponticum, another kind from the Roman province, Pontus,

Rheum, L.

" Monk's-, Rumex Patientia, L.

RIBBON-GRASS, the striped variety of

Digraphis arundinacea, PB.

RIBWORT, or RIBGRASS, from the strong parallel veins in its leaves, Plantago lanceolata, L.

RIE-GRASS, a name that through some confusion between rie and ray is by many farmers wrongly applied to the ray-grass, a perennial darnel, Lolium perenne, L. but by Ray, by Martyn in his Flora Rustica, and all careful writers assigned, with more propriety, to the meadow barley, the flowering spike of which somewhat resembles that of rye, Hordeum pratense, L.

Rish, the old spelling of rush

ROAN-TREE, See ROWAN.

ROAST-BEEF, from the smell of the bruised leaf, the stinking gladdon, Iris fœtidissima. L.

ROBIN-RUN-IN-THE-HEDGE, LIZZY-RUN-UP-THE-HEDGE, names of the ground ivy, which seem to have been given to it from confusion of gill, ferment, Fr. guiller, with gill, a girl. See GILL and HAYMAIDS. Nepeta Glechoma, B.

ROCAMBOLE, Fr. rocambolle, a word of uncertain deriva-Allium Scorodoprasum, L. tion.

ROCK-CRESS, from its alliance to the cresses, and its growth upon rocks, Arabis stricta and petræa. Lam. ROCK-MOSS, a lichen that grows on rocks,

Roccella tinctoria, Ag.

ROCK-ROSE, a name that properly belongs to the Cisti, with which the English representatives of the order were once comprised, from the resemblance of some of them to a rose, and their growth on rocks, Helianthemum, L.

ROCK-TRIPE, Fr. tripe de roche, an edible lichen, upon which Sir J. Franklin and his companions supported themselves in Arctic America, and so called from some fancied resemblance. Gyrophora vellea, Ach.

ROCKET, Fr. roquette, It. rucchetta, dim. of L. eruca,

Eruca sativa, Lam.

BASE-, or DYER'S-, Reseda lutea, L.

BASTARD-. Brassica Erucastrum, L.

DAME'S-, or GARDEN-, or WHITE-,

Hesperis matronalis, L.

LONDON-. Sisymbrium Irio, L.

SEA-, Cakile maritima, L. ,,

WALL-. Brassica muralis, Bois. WINTER-, or YELLOW-, Barbarea vulgaris, RB.

ROGATION-FLOWER, from its flowering in Rogation week, the next but one before Whitsuntide, when processions were made to perambulate the parishes with the Holy Cross and Litanies, to mark the boundaries, and invoke

the blessing of God on the crops. Gerarde says (p. 450) that "the maidens which use in the countries to walke the procession, make themselves garlands and nosegaies of it." It was for the same reason called Cross-, Gang-, Polygala vulgaris, L. and Procession-flower.

Rose, L. rosa, a word adopted into most of the modern languages of Europe, Gr. ροδον, which evidently means "red," and is nearly related to Go. rauds, G. roth, W. rhudd, Rus, rdeyu, and Skr. rohide, red. The L. rosa appears to be a foreign word introduced to replace a more ancient name for this shrub, rubus, which, like the Gr. ροδον, is expressive of a red colour, as we see from its derivatives, rubeus, ruber, rubidus, rubicundus, rubere, erubescere, rubigo, rubia, but which is employed by Latin writers merely in the sense of a bramble bush. Rosa would seem to be connected with δοδον through a form in t, rota, whence rutilus, reddish, and L. rota, Wel. rhod, Gael. roth. a wheel. so named, we may presume, from the resemblance of its outline to a rose. The one cultivated in ancient times must have been a crimson species, to judge from the myth of its springing from the blood of Adonis; Homer's ροδοδακτυλος 'Hως; the comparison of it with Tyrian purple in Columella's line:

Jam rosa mitescit Sarrano clarior ostro;

and the distinct statement of Isidore (c. ix.) that it was called so, "quod rutilante colore rubet." Rosa, L.

BRIER-, or Dog-. R. canina, L.

BURNET-, from the resemblance of its leaf to that R. spinosissima, L. of the burnet.

CANKER-, from its supposed injurious effect on wheat-crops, the red or field poppy, Papaver Rhœas, L.

CHRISTMAS-, from its rose-like flowers, and its blossoming in the winter, Helleborus niger, L.
,, CORN-, the field poppy, Papaver Rhœas, L.

GUELDER-, from its balls of white flowers which

somewhat resemble a double rose, and its native country Gueldres, the sterile-flowered var. of the water elder.

Viburnum Opulus, L.

Rose, Province-, from Provins, a small village near Paris, where it used to be cultivated, R. gallica, L. var.

ROSE-A-RUBY. L. rosa rubea, from its rich red flowers,

Adonis autumnalis, L.

Rose Bay, the name given by Turner to the oleander, but now, from resemblance of leaf in an outline drawing, applied in some books to a very different plant,

Epilobium angustifolium, L.

Rose Campion, the rose-coloured campion,

Lychnis coronaria. L.

ROSE ELDER, the elder that bears roses, the Guelder Viburnum Opulus, L. rose.

ROSE-ROOT, or -WORT, L. rhodia radix, from the odour of its rootstock. Rhodiola rosea, L.

ROSEMARY, L. rosmarinus, sea-spray, from its usually growing on the sea-coast, and its odour,

Rosmarinus officinalis. L.

MARSH-, or WILD-, from its narrow linear leaves like those of rosemary, Andromeda polifolia, L.

Rot-grass, from its being supposed to bane sheep, a grass in the sense of herbage, Pinguicula vulgaris, L.

ROWAN, or ROAN-TREE, called in the Northern counties RAN or ROYNE, Da. and Sw. rönn or runn, the O.Norse runa, a charm, from its being supposed to have power to avert the evil eye. "The most approved charm against cantrips and spells was a branch of the Rowan-tree planted and placed over the byre. This sacred tree cannot be removed by unholy fingers." Jamieson's Scot. Dicty.

" Roan-tree and red thread

Haud the witches a' in dread."

Johnston in East, Bord.

The word runn, from Skr. ru, murmur, meant a secret.

A rûn-wita was a private secretary, one who knew his master's secrets; and from the same word were derived rynan, to whisper, rûna, a whisperer, in earlier times a magician, and rûn-stafas, mysterious staves. From this last use of the word the name run came naturally to be applied to the tree from which such staves were usually cut, as boc to that from which bookstaves, bocstafas, were made; but it does not appear to be ascertained why this tree should have been so exclusively used for carving runes upon, as to have derived its name from them, not only in the British isles, but in the Scandinavian countries also. There was probably a superstitious feeling of respect for it derived from ancient times.

Pyrus Aucuparia, Gärt.

RUDDES, a name that should mean a red or ruddy flower, and is hardly applicable in the present sense of the word to a vellow one, such as the marigold, to which it is given in early writers. But ruddy was formerly said of gold; and the author of the Grete Herball, in speaking of this plant, says, "Maydens make garlands of it, when they go to feestes and bryde ales, because it hath fayre vellowe floures and ruddy." Calendula officinalis, L. and also Chrysanthemum segetum, L.

Rue, L. ruta, its meaning unknown.

Ruta graveolens, L.

,, MEADOW-, or FEN-, from its rue-like much divided leaves, and its place of growth, Thalictrum flavum. L.

, WALL-, Asplenium Ruta muraria, L.

Runch, a word that in Scotland is applied to a strong rawboned woman, as a "runchie quean," in reference, as Jamieson thinks, to a coarse wild radish, the jointed charlock, so called from another meaning of the word runch, viz., to crunch. Raphanus Raphanistrum, L.

RUPTURE-WORT, from its fancied remedial powers,

Herniaria glabra, L.

RUSH, called in old authors RYSCHYS, RISH, RESH, and RASHES, A.S. risc, related to It. lisca, reed, Go. raus,

Juncus, L.

,, Bog-, Schenus, L.

, Bul-, Scirpus lacustris, L. Scirpus palustris, L.

" Dutch-, or Scouring-, Equisetum hyemale, L.

" Flowering-, from its tall rush-like stem and

handsome head of flowers, Butomus umbellatus, L.

" Pin-, Juneus effusus, L.

Rust, from an effect similar to the rust of iron produced upon plants by certain minute fungi.

RUTABAGA, the Swede turnip, so called from Sw. rotabaggar, root-rams. J. H. Lundgren in N. & Q., 4th

baggar, root-rams. J. H. Lundgren in N. & Q., 4th ser., v. 76. Brassica campestris, L. var. rutabaga.

RYE, A.S. ryge, O.N. rugr, W. rhyg, O.H.G. rogge, Lith. ruggei, Rus. rosh, Pol. rez', Esth. rukki, a word extending, with dialectic modifications, all over Northern Asia, from which this grain seems to have travelled to the South and West. Its derivation unknown. See L. Diefenbach, Or. Eur. No. 29, and J. Grimm, Gesch. d. D. Spr. p. 64.

Secale cereale, L.

RYE-GRASS, see RIE-GRASS, and RAY-GRASS.

SABIN, see SAVINE.

SAFFLOWER, from its flowers being sold, as a dye, for genuine saffron,

Carthamus tinctorum, L.

SAFFRON, Sp. azafran, Ar. al zahafaran,

Crocus sativus, L.

Sage, Fr. sauge, It. and Lat. salvia, which by change of l to u became sauuia, sauja, sauge, as alveus, a trough, by the same process, auge, Salvia, L.

,, Wood-, from its sage-like leaves, and growth in woods, and about their borders, Teucrium Scorodonia, L.

SAINFOIN, sometimes spelt, as in Lyte, in Dale, and in

Martyn's Flora Rustica, Saintfoin, in Hudson St. Foin, in Plukenet Sainct-foin, and thence translated by some of our old writers "Holy hay," but really formed from Fr. sain, wholesome, and foin, hay, L. sanum fænum, representing its older name Medica, which properly meant "of Media," but was misunderstood as meaning "curative." According to Plukenet and Hill, the name was first given to the lucerne, Medicago sativa, and that of lucerne to an Onobrychis, our present sainfoin. There does not appear to be any saint named Foin, nor any reason for ascribing divine properties to this plant. According to Bomare quoted by Duchesne, "Le S. est ainsi appelé parceque c'est le fourage le plus appetisant, le plus nourrissant, et le plus sain, qu'on puisse donner aux chevaux et aux bestiaux." Good reasons for a name follow of course. The equivocal word Medica is undoubtedly the origin of this one. See Medick. As at present applied, Onobrychis sativa, Lam.

Sainfoin, in the Dictionary of Husbandry, 1717, lucerne, which is explained as "Medick fodder, Spanish trefoil, and Snail or Horned clover grass," Medicago sativa, L.

St. Anthony's nut, the pignut, from his being the patron saint of pigs. "Immundissimas porcorum greges custodire cogitur miser Antonius." Moresini Papatus, p. 133.

Bunium flexuosum, L.

St. Anthony's rape or turner, from its tubers being a favourite food of pigs, Ranunculus bulbosus, L.

St. Barbara's cress, from its growing in the winter, her day being the 4th Dec. old style; or as the Grimms explain the G. synonym barbel- or barben-kraut, "weil es die barben im bach fressen," because the barbel in the brook eat it,

Barbarea vulgaris, DC.

St. Barnaby's thistle, from its flowering at the summer solstice, the 11th June, old style, now the 22nd, his day, whence its Latin specific name,

Centaurea solstitialis, L.

ST. BENNET'S HERB, see HERB BENNET.

St. Catharine's flower, from its persistent styles resembling the spokes of her wheel, Nigella damascena, L.

St. Christopher's herb, see Herb Christopher.

St. Daborc's heath, from an Irish saint of that name, a species found in Ireland, Menziesia polifolia, Jus.

St. James's wort, either from its being used for the diseases of horses, of which this great warrior and pilgrim saint was the patron; or, according to Tabernæmontanus, because it blossoms about his day, the 25th July, which may have led to its use in a veterinary practice upon male colts at this season;

Senecio Jacobæa, L.

St. John's wort, from its being gathered on the eve of St. John's day, the 24th June, to be hung up at windows as a preservative against thunder and evil spirits, whence it was called Fuga dæmonum, and given internally against mania,

Hypericum perforatum, L.

St. Patrick's Cabbage, from its occurrence in the West of Ireland, where St. Patrick lived, the London pride,

Saxifraga umbrosa, L.

St. Peter's wort, of the old Herbals, the cowslip, from its resemblance to St. Peter's badge, a bunch of keys, whence G. schlüssel-blume,

Primula veris, L.

St. Peter's wort of modern floras, from its flowering on his day, the 29th June, Hypericum quadrangulum, L.

SALAD, or SALLET, CORN-, from it being eaten as a salad, and growing in corn-fields, Valerianella olitoria, Poll.

SALAD BURNET, a burnet eaten with salad,

Poterium sanguisorba, L.

Salep, Mod. Gr. σαλεπι, Pers. sahaleb, the plant from which salep is made,

Orchis latifolia, L.

Saligor, Fr. saligot, a sloven, or one who lives in dirt, from its growing in mud, a plant that Lyte tells us (p. 536) was found in his time "in certayne places of this countrie, as in stues and pondes of cleare water," Trapa natans, L.

Sallow, A.S. sealh, salh, salig, O.H.G. salaha, Da. selje, O.N. selja, L. salix, Gr.  $\dot{\epsilon}\lambda\iota\xi$ , Ir. sail and saileog, Sw. salg, Fin. salawa, different forms of a word that implies a shrub fit for withes, A.S. sal, or sæl, a strap or tie, with a terminating adjectival ig or h, corresponding to the ix, or ex, or ica in the Latin names of shrubs. Sal, a hall, in O.H.G. a house, G. saal, seems to be of the same origin, and to tell us that our ancestors dwelt in houses of wicker work, even men of rank. The L. aula, Gr.  $\dot{a}v\lambda\eta$ , is perhaps the same word as sal. It means both a stall and a hall. In fact, the royal sheepcote was in the primitive nation the royal palace, as among the Tartars of the interior of Asia is the aoul at the present day. See Westmacott, p. 84.

Salix, L.

Sallow-thorn, from its white willow-like leaves, and spinous branches,

Hippophae rhamnoides, L.

Salsify, Fr. salsifis, L. solsequium, from sol, sun, and sequi, follow, a plant whose flower was supposed to follow the sun,

Tragopogon porrifolius, L.

Saltwort, from its officinal Latin name Salicornia, salthorn, Salicornia herbacea, L.

,, Black-, Glaux maritima, L.

Samphire, more properly spelt Sampire or Sampier, Fr. Saint Pierre, It. Herba di San Pietro, contracted to Sampetra; from being, from its love of sea-cliffs, dedicated to the fisherman saint, whose name is the Gr. πετροs, a rock, Fr. pierre,

Crithmum maritimum, L.

,, Marsh-, Salicornia herbacea, L. Sand-weed, or -wort, from its place of growth,

Arenaria, L.

SANGUINARY, L. sanguinaria, the yarrow, from being confused, under the equivocal name millefolium, with a horsetail that Isidore tells us (c. ix.) was formerly used to make the nose bleed, and thence called herba sanguinaria. See Nosebleed.

Achillæa Millefolium, L.

Sanicle, a word usually derived immediately from L. sanare, heal, which on principles of etymology is impossible. Indeed it is, as Adelung remarks, an even question, whether its origin is Latin or German. Its great abundance in the middle and north of Europe would incline us rather to the latter as the likeliest, and it may be a corruption of Saint Nicolas called in German Nicola. Whatever its derivation, the name was understood in the Middle ages as meaning "curative," and suggested many proverbial axioms, such as:

"Qui a la bugle et la sanicle, Fait aux chirurgions la nicle."
"He who has bugle and sanicle makes a joke of the surgeons;" and

"Celuy qui sanicle a, De mire affaire il n'a."

"He who keeps sanicle, has no business with a doctor." Sanicula does not occur in classical Latin writers, and there is no such word as sanis or sanicus from which it could have been formed. But in favour of the derivation from San Nicola or Sanct Nickel, is the wonderful Tale of a Tub. the legend of his having interceded with God in favour of the two children, whom an innkeeper had murdered and pickled in a pork tub, and obtained their restoration to life and health. See Forster's Perennial Calendar, p. 688, and Mrs. Jameson's Sacred and Legendary Art, p. 273. A plant named after this saint, and dedicated to him, might very reasonably be expected to "make whole and sound all wounds and hurts both inward and outward," as Lyte and other herbalists tell us of the sanicle. The Latin name, as in so many other cases, would be the nearest approach that could be made to the German. See SELF-Sanicula europæa, L. HEAL.

SARACENS CONSOUND, M.Lat. Consolida Saracennica. Parkinson says (Th. Bot. p. 540), that "it is called Solidago and Consolida from the old Latine word consolidare, which in the barbarous Latine age did signify to soder, close, or

glue up the lips of wounds; and Saracenica, because the Turks and Saracens had a great opinion thereof in healing the wounds and hurts of their people, and were accounted great chirurgions, and of wonderful skill therein." Hence it was in German also called Heidnisch wundkraut.

Senecio Saracenicus, W.

Satin-flower, from the satiny dissepiments of its seed vessel, Lunaria bienuis, L.

Satyrion, L. satyrium, Gr. σατυριον from σατυρος, a satyr, a name applied to several species of orchis, from their supposed aphrodisiac character. "Mulieres partium Italiæ dant eam radicem tritam cum lacte caprino ad incitandam libidinem." Herbarius, c. exxviii. Orchis, L.

SAUCE-ALONE, so called, according to W. Coles, from being "eaten in spring-time with meat, and so highly flavoured that it serves of itself for sauce instead of many others." This is an ingenious explanation of the name; but the real origin of it is more likely to be the It. aglione, Fr. ailloignon, coarse garlick. Like its German name, Sasskraut, sauce-herb, the English will mean "sauce-garlick," and refer to its strong alliaceous odour.

Erysimum Alliaria, L.

SAUGH, the sallow, A.S. sealh, Salix Caprea, L. SAVINE, from the Sabine district of Italy,

Juniperus sabina, L.

SAVOURY, Fr. savorée, It. savoreggia, L. satureja, Satureja hortensis, L.

Savoy, from the country of its discovery,

Brassica oleracea, L. var. Sabauda.

Saw-wort, from its leaves being nicked like a saw,

Serratula arvensis, L.

SAXIFRAGE, L. saxifraga, from saxum, rock, and frango, break, being supposed to disintegrate the rocks, in the crevices of which it grows, and thence, on the doctrine of signatures, to dissolve stone in the bladder. Isidore of

Seville derives it primarily from this latter quality. The words in the Ort. San. are: "Der meister Ysidorus spricht, das dises kraut umb des willen heysst saxifraga, wann es den stein brichet in der blasen, und den zu sandt machet." It is for the same reason called in Scotland *Thirlstane*.

Saxifraga, L.

also from its supposed similar virtues,

Pimpinella Saxifraga, L.

SAXIFRAGE, BURNET-, Pimpinella Saxifraga, L.
GOLDEN-, Chrysosplenium, L.

, GOLDEN-, Unrysospiemam, L. Silaus pratensis, Bess.

SCABWORT, from its use in veterinary medicine to cure scabby heels, the elecampane, Inula Helenium, L.

Scabious, L. scabiosa, scurfy, from scabies, scurf, in allusion to the scaly pappus of its seeds, which, on the doctrine of signatures, led to its use in leprous diseases, and its being regarded as a specific remedy for all such as were "raüdig" or "grindig," itchy or mangy. See Brunschwygk.

Scabiosa, L.

SCAD-TREE, in Jacob's Pl. Faversh. the bullace,

Prunus insititia, Huds.

SCALD-BERRY, from the supposed curative effect of its leaves boiled in lye in cases of *scalled* head, Park. Th. Bot., p. 1016, the blackberry, Rubus fruticosus, L.

Scale-fern, from the scales that clothe the back of the fronds,

Ceterach officinarum, W.

Scallion, a garlick from Ascalon in Syria,

Allium ascalonicum, L.

SCARLET-RUNNER, a climber with scarlet flowers,

Phaseolus multiflorus, L.

SCIATICA-CRESS, from Lat. *Ischiatica*, so called from its supposed effect in cases of irritation of the ischiatic nerve, a species of candytuft,

Iberis amara, L.

Scorpion-grass, the old name of the plant now called "Forget-me-not," and that under which it is described

in all our Herbals, and all our Floras, inclusive of the Flora Londinensis and Gray's Natural Arrangement, till the end of the first quarter of this century, when the term "Forget-me-not" was introduced with a pretty popular tale from Germany, and superseded it. It was called Scorpion-grass from being supposed, on the doctrine of signatures, from its spike resembling a scorpion's tail, to be good against the sting of a scorpion. Lyte tells us (b. i. c. 42) that in his day, 1578, it had "none other knowen name than this." Myosotis, L.

Scotch Asphodel, a plant of the Asphodel tribe common in Scotland,

Tofieldia palustris, Huds.

Scotch Fir, from its growing wild in Scotland,

Pinus sylvestris, L.

SCOTCH THISTLE, the thistle adopted as the badge of Scotland in the national arms, usually taken to be the musk thistle,

Carduus nutans, L. but according to Johnston in East. Bord.

Onopordon Acanthium, L.

Scouring Rush, or Scrub-Grass, a rush-like plant used in scouring utensils of wood or pewter, the Dutch rush, a species of horsetail,

Equisetum hyemale, L.

SCRAMBLING ROCKET, a corruption of Crambling.

SCRATCHWEED, Fr. grateron, from gratter, scratch, the goose-grass or cleavers, Galium Aparine, L.

Scurvy-grass, -cress, or -weed, from its use against scurvy,

Cochlearia officinalis, L.

SEA-BEET, Beta maritima, L.

SEA-BELLS, -BINDWEED, or -WITHWIND,

SEA-BELT.

Convolvulus Soldanella, L. Laminaria saccharina, Lam.

SEA-BUCKTHORN, Hippophae rhamnoides, L. SEA-BUGLOSS, Pulmonaria maritima, L.

Sea-cale, or -kale, a cale or colewort that grows by the sea-side. Crambe maritima, L.

SEA-MILK-WORT.

SEA-GILLIFLOWER, Statice Armeria, L. Salicornia herbacea, L. SEA-GRAPE, Ruppia maritima, L. SEA-GRASS, Ophiurus incurvatus, RB. SEA-HARD-GRASS. Frankenia pulverulenta, L. SEA-HEATH. SEA-HOLLY, -HOLME, or -HULVER, Eryngium maritimum, L. SEA-LACES, -CATGUT, or -WHIPCORD, Chorda Filum, Lam. Statice Limonium, L. SEA-LAVENDER, Elymus arenarius, L. SEA-LYME-GRASS. Psamma arenaria, P.B. SEA-MAT-WEED,

SEA-POPPY, Glaucium luteum, L.
SEA-PURSLANE, Atriplex portulacoides, L.

SEA-REED, Psamma arenaria, P.B.
SEA-ROCKET, Cakile maritima, L.

Sea-starwort, Aster Tripolium, L. Sea-weeds. Algæ.

SEAL-WORT, from the round markings, like impressions of a seal, on the root-stock, the Solomon's seal,

Convallaria Polygonatum, L.

Glaux maritima, L.

SEAVES, rushes, a North-country word, Da. siv,

Juneus, L.

Sedge, Segg, or Segs, originally the same word, A.S. segg, which is identical with sægg, and seax, a small sword, a dagger, and was applied indiscriminately to all sharp-pointed plants growing in fens, rushes, reeds, and sedges. Thus in a Wycliffite version of Exod. ii. 3, "she took a basket of rush," is, "sche took a leep of segg." Their sense is at present limited; Sedge being now confined to the genus

Carex, L. and Segg to the gladdon and flag-flowers,

Iris, L.

SEE-BRIGHT, from its supposed effect on the eyes (see CLARY), Salvia Sclarea, L.

SEGGRUM, from its application as a vulnerary to newlycut rams, bulls, and colts, which in the North are called seggrams and seggs. See STAGGERWORT.

Senecio Jacobæa, L.

SELF-HEAL, correctly so spelt, and not Slough-heal, for reasons stated under this latter term. It meant that with which one may cure one's self, without the help of a surgeon, to which effect Ruellius quotes a French proverb, that "No one wants a surgeon who keeps Prunelle." See Park. Th. Bot. p. 526. Prunella vulgaris, L. and also, for the same reason, Sanicula europæa. L.

SENGREEN, A.S. sin, ever, and grene, green, from its

evergreen leaves, the houseleek,

Sempervivum tectorum, L.

Senvy, Fr. sénevé, G. senf, L. sinapis, Gr. σιναπι, mustard. Brassica nigra, Boiss.

SEPTFOIL, or SETFOIL, from its seven leaflets, Fr. sept, and feuilles, Lat. in Apuleius, (c. 117,) septefolium, Gr. Potentilla Tormentilla, Sib. έπταφυλλον,

SERVICE-, or, as in Ph. Holland's Pliny more correctly spelt, Servise-tree, from L. cervisia, its fruit having from ancient times been used for making a fermented liquor, a kind of beer:

"Et pocula læti

Fermento atque acidis imitantur vitea sorbis." Virg. Geor. iii. 379.

Diefenbach remarks: (Or. Eur. 102) "bisweilen bedeutet cervisia einen nicht aus Getreide gebrauten Trank;" and Evelyn tells us in his Sylva (ch. xv), that "ale and beer brewed with these berries, being ripe, is an incomparable The Cerevisia of the ancients was made from malt. and took its name, we are told by Isidore of Seville, from Ceres, Cereris, but this has come to be used in a secondary sense without regard to its etymological meaning, just as in Balm-tea we use tea in the sense of an

infusion, without regard to its being properly the name of a different plant.

Pyrus domestica, Sm.

SERVICE, WILD-, the rowan tree, Pyrus aucuparia, Gärt.

Setwall, from M.Lat. Zedoar or Zeduar, the name of an Oriental plant for which this was sold, through the changes of r to l, and z to s, by which we get Zeduar, Zedualle, Setewale, as in Chaucer, and Setwal, a plant usually understood to be

Valeriana officinalis, L. but according to Lyte

Valeriana pyrenaica, L.

SETTERWORT, a plant so called because it was used for the operation of settering. "Husbandmen are used to make a hole, and put a piece of the root into the dewlap of their cattle, as a seton, in cases of diseased lungs; and this is called pegging or settering." (Gerarde, p. 979.) Setter is a corruption of seton, It. setone, a large seta, or thread of silk.

Helleborus fætidus, L.

SHAKER, from the tremulous motion of its spikelets, a synonym of its other name, quaker, Briza media, L.

SHALLOT, Fr. eschalotte, from L. Ascalonitis, of Ascalon in Palestine, its native country, Allium ascalonicum, L.

Shamrock, Erse seamrog, compounded of seamar, trefoil, and og, little, the seamar, in the opinion of L. Diefenbach, the same as sumar, in a word that is given by Marcellus of Bordeaux, physician to Theodosius the Great, as the Celtic name of clover, visumarus. The plants that for a long time past have been regarded by the Irish as the true shamrock, and worn by them on St. Patrick's Day, are the black nonsuch, and the Dutch clover; and these, but chiefly and almost exclusively the first, are sold for the national badge in Covent Garden, as well as in Dublin. Intermixed with them are several other species of the same two genera, medicago and trifolium, but no plant of any other genus. Of late years, however, several writers have adopted Mr. Bicheno's fancy, and advocated the claims of the wood-sorrel to this honour, but certainly without the

smallest shadow of reason. Mr. J. Hardy, in an excellent article on the subject in the third number of the Border Magazine, has shown that the plant intended by the writers of Queen Elizabeth's reign was the watercress. Thus Stanihurst, in Holinshed's Chronicle, ed. 1586, says: "Watercresses, which they tearme shamrocks, roots, and other herbs they feed upon;" a statement which he repeats in his work, "De rebus in Hibernia," p. 52. Fynes Morison also says that "they willingly eate the herbe shamrock, being of a sharp taste, which, as they run to and fro, they snatch like beasts out of the ditches." It will be objected to the watercress, that its leaf is not trifoliate, and could not have been used by St. Patrick to illustrate the doctrine of the Trinity. But this story is of modern date, and not to be found in any of the lives of that saint. In Chambers' Book of Days, vol. i. p. 384, it is stated that the trefoil is in Arabic called shamrakh, and held sacred in Iran, as emblematical of the Persian Triads. is shimrakh, and means a bunch of dates! The plant which is figured upon our coins, both Irish and English, is a conventional trefoil. As its leaflets are stipitate, it cannot have been meant for a wood-sorrel, as some writers have pretended it to be. The plant that, upon the authority of Dr. Moore, of Dublin, and other competent persons, has for many years been recognized in Ireland as the true shamrock, is the black nonsuch, Medicago lupulina, L. and occasionally mixed with it, or mistaken for it, the Trifolium repens, L. Dutch clover.

SHAREWORT, L. inguinalis, from being supposed to cure diseases of the share or groin, called buboes, whence one of its synonyms in old authors bubonium. The misunderstanding of this word bubonium led to some ludicrous theories of the effect of the plant upon toads. The Ortus Sanitatis tells us (ch. 431) that it means toad-wort, for that "bubo means toad. Inde bubonium. And it is so called,

because it is a great remedy for the toads. When a spider stings a toad, and the toad is becoming vanquished, and the spider stings it thickly and frequently, and the toad cannot avenge itself, it bursts asunder. But if such a burst toad is near this plant, it chews it, and becomes sound again. But if it happens that the wounded toad cannot get to the plant, another toad fetches it, and gives it to the wounded one." A case is recorded in Topsell's Natural History, p. 729, as having been actually witnessed by the Duke of Bedford and his attendants, at a place called Owbourn, (a mis-spelling perhaps of Woburn,) and oftentimes related by himself. The error has arisen from the confusion of bubo with bufo. The toad-flax has acquired its name from a similar blunder. Aster Tripolium, L.

SHAVE-GRASS, from being "used by fletchers and combmakers to polish their work therewith," says W. Coles, Du. schaaf-stroo, from schaaf, a plane, and stroo, straw,

Equisetum hyemale, L.

Sheep's-bane, from its character of baning sheep (see Ger. p. 528), the whiterot, Hydrocotyle vulgaris, L.

SHEEP'S-BIT, or SHEEP'S-BIT-SCABIOUS, so called to distinguish it from the Devil's-bit-scabious,

Jasione montana, L.

SHEEP'S PARSLEY, in Suffolk,

Chærophyllum temulum, L.

Sheep's Sorrel, Rumex Acetosella, L.

SHELLEY GRASS, or, as Threlkeld spells it, SKALLY GRASS, a word the origin of which is obscure, perhaps the Sc. skellie, which means "charlock," extended to weeds in general, the couch-grass,

Triticum repens, L.

SHEPHERD'S CRESS,
SHEPHERD'S NEEDLE,
SHEPHERD'S PURSE.

Teesdalia nudicaulis, RB.
Scandix Pecten, L.
Capsella Bursa, DC.

SHEPHERD'S ROD, OF STAFF, L. virga pastoris,

Dipsacus pilosus, L.

SHEPHERD'S, or Poor Man's Weather-Glass, from its closing its flowers before rain, the pimpernel,

Anagallis arvensis, L.

Shere-grass (Turn. i. 112), sedge, from its cutting edges, A.S. sceran, shear, Carex, L.

Shore-grass, or Shore-weed, from its usual place of growth,

Littorella lacustris, L.

SICKLE-WORT, L. secula, from the shape of its flowers, which seen in profile resemble a sickle,

which seen in prome resemble a sickle,

Prunella vulgaris, L.

SIETHES, in Tusser, a kind of chives, spelt in Holybande SIEVES, from the Fr. cive, Allium fissile, L.

SILVER FIR, from its silvery whiteness,

Pinus picea, L.

SILVER-WEED, L. Argentina, from the silvery glitter of the under surface of its leaves, Potentilla anserina, L.

SIMPLERS' JOY, from the good sale they had for so highly esteemed a plant, the vervain, Verbena officinalis, L.

SIMSON, Fr. seneçon, in Bulleyn Sention, and in the Eastern counties Sencion, corruptions of L. senecio, -onis, a name derived from senex, an old man, and given to the common groundsel in allusion to its heads of white hair, the pappus upon the seed:

"Quod canis similis videatur flore capillis."—Macer;

or, as Bulleyn expresses it: "because the flower of this herbe hath white hair, and when the winde bloweth it away, then it appereth like a bald-headed man."

Senecio vulgaris, L.

SINKFIELD, a corruption of cinquefoil, Potentilla, L.

Skeg, the sloe-tree, in Ph. Holland's Pliny (b. xviii. c. 6) and Florio, from its rending clothes, as a sceg, or ragged projecting stump might, Prunus spinosa, L.

Skewer-wood, from skewers being made of it, the spindle-tree, Evonymus europæus, L.

SKIRRET, in old works called SKYRWORT or SKYRWYT, Du. suikerwortel, sugar-root, Sium Sisarum, L.

SKULLCAP, from the shape of the calyx,

Scutellaria galericulata, L.

SLEEP-AT-NOON, from its flowers closing at midday, the goat's beard, Tragopogon pratense, L.

SLEEPWORT, from its narcotic properties,

Lactuca virosa, L.

SLOE, in Lancashire slaigh or sleawgh, A.S. sla-, slag-, or slah-born, the sla meaning not the fruit, but the hard trunk, a word that we find in our own, and in all its kindred languages, to be intimately connected with a verb meaning slay or strike.

VERB.	NOUN.	VERB.
slean	Da. slaaen	slaa
slagan	Sw. slå	slå
slay	Icel.	sla
slaan	Old Fries.	sla
schlagen	Old Sax.	slahan or slan
	slean slagan slay slaan	slean Da. slaaen slagan Sw. slå slay Icel. slaan Old Fries.

Whether this connexion is due to the wood having been used as a flail (as, from its being so used at this day, is most probable) or as a bludgeon, can only be discovered by a comparison of its synonyms and the corresponding verb in other languages of the Ind-European group.

Prunus spinosa, L.

SLOKE, or SLAKE, a name given to several species of

edible Porphyræ and Ulvæ.

SLOUGH-HEAL, a supposed, but mistaken correction of Self-heal, the slough being that which is thrown off from a foul sore, and not that which is healed, the wound itself. Besides, the term slough was not used in surgical language till long after the plant had been called Selfe-heal, and applied as a remedy, not to sloughing sores, but to fresh cut wounds. See Self-heal. Prunella vulgaris, L.

SMALLAGE, a former name of the celery, meaning the

small ache or parsley, as compared with the iπποσελινον, or great parsley, olus atrum. See Turner's Nomenclator, A.D. 1548, and Gerarde. See also Ache.

Apium graveolens, L.

SMOKE-WOOD, from boys smoking its porous stalks, Clematis Vitalba, L.

SMUT, from its resemblance to the smut on kettles,

Uredo caries, L.

Snac, in Cotgrave, and in Lyte (b. vi. ch. 47), the sloe, from its branches being full of small snags or projections,

Prunus spinosa, L.

SNAIL CLOVER, from the spiral convolutions of its legumes, the lucerne genus, Medicago, L. SNAKE'S HEAD, from the checkered markings on the

petals like the scales on a snake's head,

Fritillaria Meleagris, L.

SNAKE'S TAIL, from its cylindrical spikes, the sea hard-grass,

Ophiurus incurvatus, RB.

SNAKE-WEED, the bistort, from its writhed roots,

Polygonum Bistorta, L.

SNAP-DRAGON, from its corolla resembling the *snap* or snout, Du. *sneb*, G. *schnabel*, of some animal. It means, perhaps, "Snap, dragon!" Antirrhinum majus, L.

SNEEZE-WORT, from the powder made from it causing

to sneeze, L. sternutamentoria, Gr. πταρμικη,

Achillæa Ptarmica, L.

Snow-ball Tree, from its round balls of white flowers, the Guelder rose, a cultivated variety of the water-elder,

Viburnum Opulus, L.

Snowberry, from the white colour and snowlike pulp of its fruit, Symphoria racemosa, Ph.

Snow-drop, from G. schneetropfen, a word that in its usually accepted sense of a drop of snow is inconsistent; for a dry powdery substance, like snow, cannot form a drop. In fact, the drop refers not to icicles, but to the

large pendants, or drops, that were worn by the ladies in the sixteenth and seventeenth centuries, both as ear-rings and hangings to their brooches, and which we see so often represented by the Dutch and Italian painters of that period. Galanthus nivalis. L.

SNOW-FLAKE, a name invented by W. Curtis to distinguish it from the snow-drop. Leucojum æstivum, L.

SOAPWORT, from its being used in scouring (Ger. p. 360), and frothing in the hands like soap, says Brunschwygk,

Saponaria officinalis, L.

SOLDIER-ORCHIS, from a fancied resemblance in it to a soldier. Orchis militaris. L.

SOLOMON'S SEAL, from the flat round scars on the rootstock, resembling what is called a Solomon's seal, a name given by the Arabs to a six-pointed star, formed by two equilateral triangles intersecting each other, and of frequent occurrence in Oriental tales.

Convallaria Polygonatum, L.

SOPS-IN-WINE, from the flowers being used to flavour Chaucer says of it, writing in Edw. III's reign: wine.

"There springen herbes grete and smal,

The licoris and setewale. And many a clove gilofre,

To put in ale.

Whether it be moist or stale." C.T. 1. 13690.

The plant intended was the clove-pink, -gilofre, or -gilliflower. Dianthus Caryophyllus, L.

SORB, L. sorbus, from sorbeo, drink down, in allusion to a beverage made from the fruit. See Service-tree. A name formerly given to Pyrus domestica, L. at present to Pyrus torminalis, L.

SORREL, Fr. surelle, a dim. derived from L. Germ. suur, sour, from the acidity of the leaves, Rumex Acetosa. L. SHEEP'S-. Rumex Acetosella, L.

Wood-.

Oxalis Acetosella, L.

Sourings and Sweetings, crabs and sweet apples.

SOUTHERNWOOD, A.S. su'Sernewude, abridged from suberne wermod, southern wormwood, as in Lib. Med. (O. Cockayne, Leechd. i. p. 51).

Artemisia Abrotanum, L.

SOWBANE, from being, as Parkinson tells us (Th. Bot. p. 749), "found certain to kill swine,"

Chenopodium rubrum, L.

SOWBREAD, G. saubrodt, L. pants porcinus, from its tuber being the food of wild swine,

Cyclamen europæum, L.

Sow Thistle, in Pr. Pm. thowthystil, A.S. pufepistel, or pupistel, O.G. du-tistel, sprout thistle, from pufe, a sprout, an indication of the plant having been valued for its edible sprouts, which Evelyn tells us were eaten by Galen as a lettuce, and, as we learn from Matthioli (l. ii. c. 124), they were by the Tuscans, even in his day: "Soncho nostri utuntur hyeme in acetariis." It seems to have been called sow-thistle, through its name in the Ortus Sanitatis (c. cxlviii.) suwe-distel, or, in some editions, saw-distel, a corruption of its A.S. and older German name.

Sonchus oleraceus, L.

SOWD-WORT, the soda-plant, the plant from the ashes of which soda is obtained, Fr. soude, L. solida, soda being the solid residue left by boiling a lye of its ashes,

Salsola Kali, L.

Sower, Woop-, see Sorrel.

Sparagus, in Evelyn's Acetaria, shortened from Lat. Asparagus, as Emony from Anemony, by the mistake of the initial vowel for the indefinite article, a or an, and still further corrupted to Sparrow-grass; an example of the habit of the uneducated to explain an unknown word by a more familiar one;

Asparagus officinalis, L.

Sparrow-tongue, from its small acute leaves, the knotgrass, Polygonum aviculare, L. SPART-GRASS, in the Northern counties (Brockett), "a dwarf rush common on moors and wastes," Sp. esparto.
See Spurt-grass. Spartina stricta, Sm.

SPATLING-POPPY, from A.S. spathan, froth, from the spittle-like froth often seen upon it caused by the bite of an insect,

Silene inflata, L.

SPEAR-GRASS, in Shakspeare (Henry IV. 1st part, a. ii. sc. 4), and in Lupton's Notable Things, a plant used to tickle the nose and make it bleed, perhaps the common reed,

Phragmites communis, Trin.

SPEAR-MINT or SPIRE-MINT, from its spiry, not capitate inflorescence, Mentha viridis, L.

SPEEDWELL, from its corolla falling off and flying away as soon as it is gathered; "Speed-well!" being equivalent to "Farewell!" "Good-bye!" and a common form of valediction in old times. "Forget-me-not," a name that has since passed to a myosotis, appears to have first been given to this plant, and addressed to its fleeting flowers. See Forget-me-not. Veronica Chamædrys, L.

Spelt, the same word in Du. G. Da. and Sw. the It. spelda, Sp. espelta, Fr. espeautre, from G. spalten, split. Spelt is explained in Levin's Manipulus by eglumare, to husk.

Triticum Spelta, L.

Sperage, Fr. esperage, from L. asparagus,

Asparagus officinalis, L.

SPIKENEL, SPICKNEL, or SPIGNEL, Sp. espiga, spike, and eneldo, from L. anethum, dill, a plant that was imported from Spain under that name; see Lyte, b. iii. c. 15;

Meum athamanticum, L.

SPINACH, It. spinace, derived, according to Diez and Scheler, through a presumed M.Lat. spinaceus, spiny, from L. spina, a thorn, in allusion to its sharp-pointed leaves, or, as others with more reason say, to its prickly fruit. If we assume a word for which we have no authority, spinax would bring us nearer to the It. spinace than spinaceus.

The analogy of other plant-names would suggest a M.Lat. spinago. But the word seems to have an entirely different spinago. But the word seems to have an entirely different origin. Fuchs tells us (Hist. Stirp. p. 668), that it is called in Arabie Hispanach: "Arabicæ factionis principes Hispanach, hoc est, Hispanicum olus nominant." Dodoens (b. v. i. 5) tells us also, "Spinachiam nostra ætas appellat, nonnulli spinacheum olus. Ab Arabibus et Serapione Hispanac dicitur." Brunfelsius (ed. 1531) says expressly at p. 16, "Quæ vulgo spinachia hodie, Atriplex Hispaniensis dicta est quondam; eo quod ab Hispania primum allata est ad alias exteras nationes." Tragus also calls it Olus Hispanicum; Cotgrave Herbe d'Espaigne; and the modern Greeks σπαναχίον. It is only in deference to the very high authority of Diez, that it has seemed necessary to quote these ancient authors. Talbot in Engl. Etym. takes the same view, and considers the name as meaning "Spanish." Spinacia oleracea, L.

SPINDLE-TREE, from its furnishing wood for spindles, A.S. *spindel*, which meant, not so much the implement used in spinning, as a pin or skewer, a purpose for which it is used to this day, and whence it has taken its other

names of Gadrise. Prickwood, etc.

Evonymus europæus, L. SPINKS, or Bog-spinks, Du. pinkster-bloem, from their blossoming at pinksten or Pentecost, Gr. πεντηκοστη (see

PINK), the Lady's smock, Cardamine pratensis, L. Spires, or Spire-reed, the pool-reed, A.S. pol-spere, in the Wycliffite version of Is. xix. 6, called spier, and in

the Owl and Nightingale, l. 19, spire;
"I-meind mid spire and grene segge."

Probably it meant a spear, A.S. spior or spere, and perhaps in the first place was so named from the Spanish reed, Arundo Donax, having been imported and used for missiles. In later times we find this word in the sense of a pointed inflorescence, as a "spyre of corne," Palsg. "I spyre

as corne doth." ib. Spire is in different counties applied to several different plants, such as rushes and sedges. It usually means the common reed, Arundo Phragmites, L.

Spleen-wort, from its supposed efficacy in diseases of the spleen, Gr.  $\sigma\pi\lambda\eta\nu$ , a notion suggested, on the doctrine of signatures, by the lobular form of the leaf in the species to which the name was first given, the ceterach. See Miltwaste. Asplenium, L.

Spoonwort, G. löffel-kraut, from its leaf being shaped like an old-fashioned spoon; whence also its Latin name;

Cochlearia officinalis, L.

SPREUSIDANY, from L. peucedanum,

Peucedanum officinale, L.

Spring-grass, see Vernal-grass.

Spruce, from G. sprossen, a sprout, as the tree from the sprouts of which sprossen-bier, our spruce-beer, is made. Evelyn, from the expression he uses: "Those of Prussia, which we call Spruse," seems to have fancied that it meant "Prussian."

Spurge, Fr. espurge, L. expurgare, from its medicinal effects, Euphorbia, L.

,, CAPER-, from its immature fruit being substituted for the real caper, Euphorbia Lathyris, L. ,, Sun-, from its flowers turning to the sun,

Euphorbia helioscopia, L.

Spurge Laurel, Daphne Laureola, L. Spurge Olive, Daphne Mezereon, L.

SPUR-WORT, It. speronella, from its verticils of leaves resembling the large spur-rowels formerly worn,

Sherardia arvensis, L.

Spurry, a word from which Lyte says (b. i. ch. 38) that the Lat. spergula was formed. It seems more likely that spergula is contracted from asparagula, a presumed dim. of asparagus, a plant which it somewhat resembles, and spurry from spergula. The G. spark, and Fr. espargoutte, seem to

be the same word differently developed. Cotgrave gives a Fr. spurrie. Spergula arvensis, L.

Spurt-grass, a rush of which the baskets were made, that were called in A.S. spyrtan, and which seem, from one of Ælfric's colloquies, to have been used for catching fish. This word spyrta has probably been formed from L. sporta, a basket made of spartum, the Sp. esparto, the grass so much used for mats and baskets in the South, and related to Gr. σπειραω, twist, wreathe.

Scirpus lacustris and maritimus, L.

SQUILL, L. scilla or squilla, Gr. σκιλλα. The same word, the It. squilla, is now used to mean the small evening bell sounded from the campanili in Italy for vespers service, and this Diez would derive from O.H.G. skilla, G. schelle, and the verb skellan, ring, and quotes a passage from the Lex. Sal. "Si quis schillam de caballo furaverit," to show its original use as a horse-bell. It seems far more probable that the little bell should have been so called from its resemblance to the bulb of an Italian plant, and its name have been adopted by other nations with the Christian religious rites, than that Italians should have first learnt a name for such an old invention from the Germans. But be the origin of squilla what it may, the flower was not called so from any resemblance to a bell, as its synonym "Harebell" might lead us to suppose, but is simply the Gr. word σκιλλα.

SQUINANCY, from its supposed efficacy in curing the disease so called in old authors, viz. the quinsy, Fr. esquinancie, M.L. squinancia, It. schinanzia, Gr. κυναγχη, from κυων, dog, and ἀγχω, strangle, a dog-choking disease, one in which the patient, from inflammation and swelling of the fauces, is obliged to gasp with his mouth open like a strangled dog,

Asperula cynanchica, L.

SQUINANCY BERRIES, black currants, from their use in sore throat,

Ribes nigrum, L.

SQUIRREL TAIL, from the shape of the flower-spike, Hordeum maritimum, With.

SQUITCH, or QUITCH, A.S, cwice, from cwic, vivacious, the couch-grass, so called from its tenacity of life,

Triticum repens, and Agrostis stolonifera, L.

STAB-WORT, the wood-sorrel, so called, according to Parkinson (Th. Bot. p. 747), "because it is singular good in all wounds and stabbes into the body." By most authors it is spelt stubwort.

Oxalis acetosella, L.

STAGGERWORT, usually understood to be so called from curing the staggers in horses, but to judge from its synonym Seggrum, and its being found in some works spelt Staggwort, more probably derived from its application to newly-castrated bulls called Seggs and Staggs,

Senecio Jacobæa, L.

STANDERWORT, or STANDERGRASS, Fl. standelkruid, G. stendel-wurtz, Sw. standört, names of which it is needless to unveil the meaning, but descriptive of a supposed effect of the "Foul standergrass," suggested by its double tubers, which, on the doctrine of signatures, indicate aphrodisiac virtues,

Orchis mascula, L.

STANMARCH, O.E. stane, stone, and march, parsley, a translation of Gr. πετροσελινον, the Alexander,

Smyrnium Olusatrum, L.

STAR-FRUIT, from the radiated star-like growth of its seed-pods,

Actinocarpus Damasonium, L.

STAR-GRASS, a grassy-looking aquatic plant with stellate leaves, Callitriche, L.

STAR HYACINTH, from its open stellate flowers,

Scilla verna, Hud.

STAR-JELLY, the nostoc, a jelly-like alga popularly supposed to be shed from the stars, Tremella Nostoc, L.

STAR THISTLE, from its spiny involucre, resembling the weapon called a morning star, Centaurea solstitialis, L.

STAR-WORT, from the shape of the flower,

Aster Tripolium, L.

STAR OF BETHLEHEM, from its white stellate flowers, like pictures of the star that indicated the birth of Jesus,

Ornithogalum umbellatum, L.

STAR OF THE EARTH, from its leaves spreading on the ground in star fashion, Plantago Coronopus, L. Star of Jerusalem, It. girasole, turn-sun, its Italian

name familiarized into Jerusalem, the salsify.

Tragopogon porrifolius, L.

STARCH-CORN, from starch being made of it,

Triticum Spelta, L.

STARCH-WORT, from its tubers yielding the finest starch for the large collars worn in Queen Elizabeth's reign,

Arum maculatum, L.

STARE, or STARR, Dan. star, or stär-gräs, Ic. stör, Sw. starr. words meaning "stiff grass," as in Douglas's Virgil, b. vi. l. 870:

"rispis harsk and stare,"

a name applied to various sedges and coarse sea-side grasses, more especially Carex arenaria, L. and Ammophila arundinacea, Host.

STAVER-WORT, from being supposed to cure the stavers or staggers in horses, Senecio Jacobæa, L.

STAVESACRE, a plant that was once in great use for destroying lice, but which with the gradual increase of cleanly habits is become scarce in our gardens, L. staphisagria, Gr. of Galen ἀσταφισαγρια, from ἀσταφις, raisin, and ἀγρια, wild, referring to the similarity of its leaf to that of the vine: unless Galen's plant was an entirely different one. for which ours has been mistaken;

Delphinium Staphisagria, L.

STAY-PLOUGH, the rest-harrow. Ononis arvensis, L. STICKADOVE, a name corrupted from the officinal Lat. flos stoechados, flower of the stoechas, a layender so called from growing on the Hyeres, islands opposite Marseilles, and called by the ancients Stoechades, from standing in a row, Gr. στοιγας. Lavandula Stoechas, L.

STINKHORN, from its shape and offensive odour,

Phallus impudicus, L.

STITCH-WORT, in a thirteenth century MS, in Mayer and Wright, p. 140, spelt Stich-wurt, and given as the translation of "Valeriane," a plant used to cure the sting, G. stich, of venemous reptiles; but in later works explained as curing the stitch in the side. See Gerarde, p. 140.

Stellaria Holostea, L.

STOCK-GILLIFLOWER, now shortened to STOCK, from stock, the trunk or woody stem of a tree or shrub, added to Gillistower to distinguish it from plants of the Pink tribe, called, from their scent, Clove-Gilliflowers,

Matthiola incana. L.

STOCK-NUT, from its growing on a stick, G. stock, and not on a tree like the walnut. Corvlus Avellana, L.

STONE BASIL, a basil that grows among stones,

Calamintha Clinopodium, Benth.

STONE-BREAK, G. steinbrech, from L. saxifraga, so named from its supposed power of rending rocks, and thence employed to break stone in the bladder, Saxifraga, L.

STONE-CROP, from crop, a top, a bunch of flowers, a cima, and stone; being a plant that grows on stone walls in dense tufts of vellow flowers: Sedum acre. L.

STONE-FERN, from its growth on stone walls,

Ceterach officinarum, W.

STONE-HOT, or STONNORD, corruptions of stone-wort, and STONE-HORE, OF STONOR, of stone-orpine, (see ORPINE,) Sedum reflexum, L.

STONE-WORT, from calcareous deposits on its stalk, Chara. L.

Stones, a translation of Gr. doxus, a name given to several orchideous plants from their double tubers, and in old herbals used with the name of some animal prefixed, as, e.g. that of the dog, fox, goat, or hare, Orchis, L.

STRANGLE-TARE, a tare that strangles,

Vicia lathyroides, L.

and also a plant that strangles a tare,

Cuscuta europæa, L.

STRAP-WORT, L. corrigiola, a little strap, dim. of L. corrigia, so called from its trailing habit,

Corrigiola littoralis, L.

STRAWBERRY, A.S. streowberie, either from its straw-like halms, or from their lying strown on the ground. Some have supposed that the name is derived from the custom in some parts of England to sell the wild fruit threaded on grass-straws. But it dates from a time earlier than any at which wild strawberries are likely to have been marketable.

Fragaria vesca, L.

STRAWBERRY CLOVER, from its round pink strawberry-like heads of seed, formed by the inflated calyx,

Trifolium fragiferum, L.

STRAWBERRY-TREE, from the shape and colour of its fruit.

Arbutus Unedo, L.

STUBWORT, from its growing about the stubs of hewn trees, the wood-sorrel,

Oxalis Acetosella, L.

STURTION, a corruption of L. nasturtium, a cress, a popular name of a plant which from the flavour of its leaves was by the old herbalists ranked with the cresses,

Tropæolum majus, L.

Succore, Fr. chicorée, Gr. κιχωρη, the wild endive, too often replaced by fraudulent dealers with dandelion roots,

Cichorium Intybus, L.

SULPHUR-WORT, from its roots being, according to Gerarde (p. 1053), "full of a yellow sap, which quickly waxeth hard and dry, smelling not much unlike brimstone, called Sulphur,"

Peucedanum officinale, L.

SUNDEW, a name explained by Lyte in the following

description of the plant. "It is a herbe of a very strange nature and marvellous: for although that the Sonne do shine hoate and a long time thereon, yet you shall finde it alwayes moyst and bedewed, and the small heares [hairs] thereof alwayes full of little droppes of water: and the hoater the Sonne shineth upon this herbe, so much the moystier it is, and the more bedewed, and for that cause it was called Ros Solis in Latine, whiche is to say in Englishe, The dewe of the Sonne, or Sonnedewe." Nevertheless, the Germ. name, sindau, leads us to suspect that the proper meaning of the word was "ever-dewy," from A.S. O.S. and Fris. sin, ever, rather than from sun. The Latin name, Ros solis, is modern, and, as the plant is seldom met with in the South of Europe, is probably a mistranslation of the German or English one.

SUNFLOWER, from its "resembling the radiant beams of the sun," as Gerarde says; or, as another old herbalist expresses it in Latin, "idea sua exprimens solis corpus, quale a pictoribus pingitur;" and not, as some of our popular poets have supposed, from its flowers turning to face the sun, which they never do; a delusion that Thomson expresses in the lines:

"But one, the lofty follower of the sun,
Sad when he sets, shuts up her yellow leaves,
Drooping all night, and, when he warm returns,
Points her enamour'd bosom to his ray."

Summer, 1. 216.

Helianthus annuus, L.

also in some herbals, from its only opening in the sunshine, the rock rose, Helianthemum vulgare, Gärt. in our older poets, the marigold, as in Heywood's Marriage Triumphe:

"The yellow marigold, the sunne's own flower."

"It was so named," says Hyll, "for that after the rising of the sun unto noon, this flower openeth larger and larger;

but after the noontime unto the setting of the sun the flower closeth more and more, so that after the setting thereof it is wholly shut up." Hyll, Art of Gard. c. xxx.

"The Marigold observes the sun, More than my subjects me have done."

K. Charles I.

This is also the flower that in Anglo-Saxon is called solsece, Fr. souci, from O.F. soucicle, L. solsequium, sun-following.

Calendula officinalis, L.

Sun-spurge, from its flowers turning to face the sun, Euphorbia helioscopia, L.

SWALLOW-PEAR, a wild pear that is not a "choke-pear," a kind that may be eaten, Pyrus torminalis, L.

SWALLOW-WORT, Gr. χελιδονιον, of χελιδων, a swallow, because, according to Pliny (b. xxv. ch. 8), it blossoms at the season of the swallow's arrival, and withers at her departure, a name, that, for the same reason, has been given to several other plants, as the Ranunculus Ficaria, Fumaria bulbosa, Caltha palustris, and Saxifraga granulata, L.; but, according to Aristotle and Dioscorides, because swallows restore the eyesight of their young ones with it, even if their eyes be put out. It is to be recollected, that, however absurd some of these superstitions, they may nevertheless be the real source of the name of a plant.

Chelidonium majus, L.

Swede, a turnip so called from having been introduced from Sweden, Brassica campestris, L. var. rutabaga.

SWEET ALISON, a plant with the smell of honey, a species of the genus Alyssum, of which Alison is a corruption, and not the name of a pretty lady,

Alyssum maritimum, L.

SWEET BAY, from the odour of its leaves, to distinguish it from other evergreen shrubs, such as the strawberry tree and cherry laurel, that were once reckoned among the bays,

Laurus nobilis, L.

Sweet-Briar, a wild rose whose leaves are sweet-scented, Rosa rubiginosa, L.

Sweet Chervil, or Sweet Cicely, from its agreeable scent, Gr. σεσελι, Myrrhis odorata, Scop.

Sweet Flag, to distinguish it from the unscented flag, or iris,

Acorus Calamus, L.

SWEET GALE, from its scent, Myrica Gale, L.

SWEET JOHN, probably a fanciful name given to certain varieties of pink to distinguish them from those called Sweet Williams. They seem to have been the narrow-leaved kinds.

Dianthus barbatus, L.

SWEET-PEA, a scented pea, Lathyrus odoratus, L.

SWEET-SEDGE, or -SEG, a plant which, having sword-blade leaves, was comprised under the general name of Segs and Sedges, and fraudulently sold in shops for the sweet cane or calamus aromaticus,

Acorus Calamus, L.

SWEET WILLIAM, from Fr. oeillet, L. oeellus, a little eye, corrupted to Willy, and thence to William, in reference, perhaps, to a popular ballad; a name assigned by W. Bulleyn (fol. 48), to the wallflower, but by later herbalists to a species of pink. See WILLIAM.

Dianthus barbatus, L.

SWEET WILLOW, from its having the habit of the dwarf willows, and sweet-scented foliage, the sweet gale,

Myrica Gale, L.

Sweeting, a sweet apple, as contrasted with the crab, Pyrus Malus, L.

SWETH, L. Germ. of Turner's time Suitlauch, perhaps a misprint of snitlauch, or, as it is given in a German edition of Macer (ed. 1590), snithlauch, properly schnittlauch, a garlick to be cropped and grow again, chives,

Allium Schenoprasum, L.

SWINE'S-BANE, see SOWBANE.

SWINE'S-CRESS, a cress only good for swine,

Senebiera Coronopus, Poir.

Swine's-grass, Swynel grass of the Grete Herball, Da. swinegræs, the knotgrass. Johnston in East. Bord. observes that "Swine are said to be very fond of it," a statement confirmed by writers on agriculture.

Polygonum aviculare, L.

SWINE'S-SNOUT, L. rostrum porcinum, from the form of the receptacle, the dandelion, Taraxacum Dens leonis, L.

SWINE SUCCORY, a translation of its Greek name from

νός, pig's, and σερις, succory, Hyoseris minima, L. Sword Flag, from its banner-like flower, and swordshaped leaf, Iris Pseudacorus, L.

SYCAMINE, in old authors the woodbine.

SYCAMINE, in old authors the woodline.

SYCAMORE, Gr. συκομορος, properly the name of the wild fig, but by a mistake of Ruellius, according to J. Bauhin (Hist. Plant. p. 168), transferred to the great maple. This mistake arose, perhaps, from this tree, the great maple, being, on account of the density of its foliage, used in the sacred dramas of the Middle Ages to represent the fig-tree into which Zaccheus climbed, and that in which the Virgin Mary, on her journey into Egypt, had hidden herself and the infant Jesus, to avoid the fury of Herod; a legged quoted by Starel on Theophrestus (p. 290 a) and herself and the infant Jesus, to avoid the fury of Herod; a legend quoted by Stapel on Theophrastus (p. 290, a), and by Thevenot in his Voyage de Levant (part i. p. 265): "At Matharee is a large sycamore or Pharaoh's fig, very old, but which bears fruit every year. They say that upon the Virgin passing that way with her son Jesus, and being pursued by the people, this fig-tree opened to receive her, and closed her in, until the people had passed by, and then opened again." The tree is still shown to travellers. (See Cowper's Apocryphal Gospels, p. 191, note.) The great maple was naturally chosen to represent it, from its making, as W. Gilpin expresses it, "an impenetrable shade." shade." Acer Pseudoplatanus, L.

The Sicamour of Chaucer in his Flower and Leaf (l. 54) was some twining shrub, probably the honeysuckle:

"The hegge also that yede in compas, And closed in all the greene herbere, With sicamour was set and eglatere, Wrethen in fere."

and 1.66,

"The hegge as thicke as any castle wall,
That who that list without to stond or go,
Though he would all day prien to and fro,
He should not see if there were any wight
Within or no."

Lonicera caprifolium, L.

SYNDAW, G. sindau, constant dew, in Fuchs and the Ortus Sanitatis sinnau, a name at present confined to the sun-dew, but by Wm. Turner (b. iii. p. 24) given to the Lady's mantle, both these plants having formerly been comprehended by Cordus and others under that of Drosera,

Alchemilla vulgaris, L.

SYRINGA or SYRING, a name commonly given to a shrub whose stems are used in Turkey for making pipe-sticks, from L. Syrinx, a nymph who was changed into a reed,

Philadelphus coronaria, L.

by Evelyn to the lilac, that for the same reason was called Pipe tree, Syringa vulgaris, L.

Tang, O.N. pang, Da. tang, Fris. mar-tag, a word that corresponds to Da. tag, A.S. pace, thatch, from sea-weed having formerly been used to cover houses, instead of straw. The word has been adopted from one of the northern languages, and refers to a time earlier than the cultivation of cereal grains in high latitudes. Fucus nodosus, L.

Tangle, seemingly an attempted explanation of *Tang*, as if it meant *entangling*, Laminaria digitata, Ag.

TANSY, Fr. athanasie, now contracted to tanacée and tanaisie, M.Lat. athanasia, the name under which it was

sold in the shops in Lyte's time, Gr. ἀθανασια, immortality, referring to a passage in Lucian's Dialogues of the Gods (no. iv.), where Jupiter, speaking of Ganymede, says to Mercury, ἀπαγε αὐτον, ἀ Ἑρμη, και πιοντα της ἀθανασιας ἀγε οἰνοχοησαντα ἡμιν. "Take him away, and when he has drunk of immortality, bring him back as cupbearer to us." The ἀθανασια here has been misunderstood, like ἀμβροσια in other passages, for some special plant. Dodoens says (l. i. 2, 16), that it was called so, "quod non cito, flos inarescat," which is scarcely true. Hyac. Ambrosinus, in his Phytologia, p. 82, says: "Athanasia ita vocata quia ejus succus vel oleum extractum cadavera a putredine conservat." Tanacetum, its systematic name, is properly a bed of tansy, and is a word of modern origin.

Tanacetum vulgare, L.

,, Goose-, or Wild-, from its tansy-like leaves,

Potentilla anserina, L.

Table, an obscure word for which many derivations have been proposed. In old works it is usually combined with fytche, as the tare-fytche. The word tire-lupin in Rabelais' preface seems to explain it as derived from Fr. tirer, drag, and to mean a vetch that pulls other plants towards it.

Lathyrus, Ervum, Vicia.

Tarragon, a corruption of its Lat. specific name, meaning "a little dragon," Artemisia Dracunculus, L.
Tassel-grass, a grass-like plant with bunches of delicate

Tassel-grass, a grass-like plant with bunches of delicate leaves like tassels, Ruppia maritima, L.

Teasel, A.S. tasel, from tasan, tease, applied metaphorically to scratching cloth, Dipsacus fullonum, L.

TENCH-WEED, either from its growing in ponds where tench have broken up the puddling by burrowing in it; or, as Forby says, "from its having a slime or mucilage about it that is supposed to be very agreeable to that fish;"

Potamogeton natans, L.

TENT-WORT, the wall rue, a fern so called from its having

been used as a specific or sovereign remedy in the cure of rickets, a disease once known as the *Taint*. Threlkeld, under Adiantum album, says: "It is one of the capillary plants, and a specific against the Rickets. For this reason our ancestors gave it the name of *Tent-wort*."

Asplenium Ruta muraria, L.

TETTER-BERRY, from its curing a cutaneous disease called tetters,

Bryonia dioica, L.

TETTER-WORT, from its curing tetters,

Chelidonium majus, L.

TEYL-, TEIL-, TIL-, or TILLET-TREE, the lime, Fr. tille, formerly spelt teille, a word now confined to the inner bark or bast of the tree, and replaced with the dim. tilleul, from M. Lat. tilliolus, dim. of tilia, Tilia europæa, L.

THALE-CRESS, from a Dr. Thalius, who published a catalogue of the plants of the Hartz mountains,

Arabis Thaliana, L.

THAPE, see FEABE.

THEVE-THORN, O.E. of Pr. Pm. thethorn, A.S. pefe-, bife-, or byfe-born, a word that occurs in Wycliffe's Bible, in the fable of Jotham (Judg. ix. 14, 15), as a translation of the L. rhamnus of the Vulgate, Heb. atad, the name that Dioscorides, as cited by Bochart (i. 752), says that the Carthaginians also called a large species of rhamnus. It is unknown what bramble Wycliffe meant. T. Wright, in his Manners of the Middle Ages, p. 296, takes it for the Thape or gooseberry. The context requires a barren or worthless brier, and the monks who commented upon Mesues took it to be the dewberry: "Monachi qui in Mesuem commentarios edidere, Rhamnum existimaverunt rubum quendam, qui humi repens, incultisque proveniens, mora cæruleo potius quam nigro colore profert." Matthioli (l. i. c. 102). They probably followed an ecclesiastical tradition, in fixing upon this particular bramble, as representing *rhamnus*. The word *theve* seems to be related to such as imply lowliness and subservience, Go. *pivan*, to subject, *pivi*, a female slave, etc. (See Diefenbach, Lex. comp. ii. 708.) In this view of it *Theve-thorn* or *Theue-thorn*, as we find it printed, will be the parent of *Dew-berry* rather than of *Thape*, and I have no hesitation in referring it to that species.

Rubus cæsius, L.

THISTLE, A.S. pistel, from pydan, stab, and the same

word essentially in all the kindred languages.

, Blessed-, from its use against venom,

Carduus benedictus, L.

,, Carline-, from its curing Charlemagne's army of a pestilence, Carlina vulgaris, L.

CORN-, or WAY-, from its growing in fields,

Serratula arvensis, L.

,, Cotton, from its cottony white stems and leaves, Onopordon Acanthium, L.

FULLER'S-, from its use in dressing cloth,

Dipsacus Fullonum, L. GENTLE-, from its comparatively soft, unarmed,

and inoffensive character, Carduus Anglicus, L.

,, Holy-, Carduus benedictus, L.

,, MELANCHOLY-, from its use in hypochondria, Carduus heterophyllus, L.

Musk-, from the scent of its flowers,

Carduus nutans, L.

OUR LADY'S-, from being dyed with her milk, Carduus Marianus, L.

St. Barnaby's-, from its season of flowering, Centaurea solstitialis, L.

,, Scotch-, as being the badge of Scotland, Onopordon Acanthium, and Carduus nutans, L.

,, Sow-, a mistake of its A.S. name *pupistel*, Sonchus oleraceus, L.

,, Star-, from its star-shaped involucre, Centaurea Calcitrapa, L. Thorn, A.S. *porn*, Go. *paurnus*, and, like *thistle*, the same word in all the kindred languages, and used with it alliteratively, extending to the Slavonian and Celtic dialects also, related perhaps to Gr. τορεω, bore, L. *terebro*, Skr. *tri*, pass through, Boh. *trn*, Pol. *tarn*, Wel. *draen*, etc., a word of unknown derivation.

,, BLACK-, the sloe, Prunus spinosa, L. Rhamnus catharticus, L. .. HAW-. Cratægus oxyacantha. L.

.. Sallow-, or Willow-,

Hippophae rhamnoides, L.

,, WAY-, Rhamnus catharticus, L. ,, White-, Cratægus oxyacantha, L.

THORN-APPLE, a plant with a thorny fruit.

Datura Stramonium, L.

THORN-BROOM, the furze, Ulex europæus, L. THOROW-WAX, or THROW-WAX, a name given to the

Thorow-wax, or Throw-wax, a name given to the plant by Turner, because, as he says, "the stalke waxeth throw the leaves," Bupleurum rotundifolium, L.

THREE-FACES-UNDER-A-HOOD, the pansy,

Viola tricolor, L.

THRIFT, the passive participle of threave or thrive, press close together, and meaning the "clustered" pink, so called from its growing in dense tufts, Armeria vulgaris, W.

THROAT-WORT, G. halswurz, the Canterbury bell, from being supposed, from its throat-like corolla, to be a cure for sore throats,

Campanula Trachelium, L.

Thrum-wort, from thrum, a warp-end of a weaver's web, as in the Teesdale proverb, "He's nae good weaver that leaves lang thrums," a word used by Lyte in describing the reed-mace, the head of which he says (b. iv. c. 53), "seemeth to be nothing els but a throm of gray wool, or flockes, thicke set and thronge togither." The plant has its name from its long tassel-like panicles of red flowers.

Amaranthus caudatus, L.

THYME, Gr. θυμος, from θυω, fumigate, and identical with L. fumus, Skr. dhuma, smoke, from dhu, agitate. the name of some odoriferous plant or shrub used in sacrifices, at present appropriated to a genus of labiate plants, and more particularly to the hill-thyme,

Thymus Serpyllum, L.

TILLET, in Ph. Holland's Pliny, the till or lime tree.

TILLS, abbreviated from lentils. "The country people." says Parkinson (Th. Bot. p. 1068), "sow it in the fields for their cattle's food, and call it Tills, leaving out the Lent, as thinking that word agreeth not with the matter. Ita sus Minernam" Ervum Lens. L.

TIMOTHY-GRASS, from its having been brought from New York by a Mr. Timothy Hanson, and introduced by him into Carolina, and under that name first recommended to the attention of English agriculturists,

Phleum pratense, L.

TIME-TARE, a tare that tines, or encloses and imprisons other plants, Vicia hirsuta, Koch. and in Linn. Soc. Journ. vol. v. Lathyrus tuberosus, L.

TITHYMALL, a name of the spurge tribe in old writers. L. tithymalus. Euphorbia, L.

TOAD-FLAX, from its narrow, linear, flax-like leaves, and its having been described by Dodoens, as "Herba assimilis cum Bubonio facultatis," and Bubonio having been mistaken for bufonio, from bufo, a toad; as it is in the Ortus Sanitatis, ch. 431, where the author, speaking of the Bubonium, says, "dieses kraut wird von etlichen genennet bubonium, das ist kroten-kraut; wann bubo heisset ein krot. Inde bubonium." Linaria vulgaris, L.

BASTARD-, from its leaves resembling those of the preceding plant, Thesium linophyllum, L.

TOAD-PIPE, from its straight fistulous stalks, and growth in damp places where toads haunt, and croak, and pipe to one another. Equisetum limosum, L.

TOAD-STOOL, any of the unwholesome fungi, from a popular belief that toads sit on them. So Spenser, in Sheph. Cal. Dec. 1. 69:

"The griesly todestool grown there mought I see, And loathed paddocks lording on the same."

Boletus, Agaricus, etc.

TOBACCO, a name of the plant that was adopted by the Spaniards from the Indians of Cuba, and properly the name of the pipe in which it was smoked, the weed itself having been called *Cohiba*,

Nicotiana Tabacum, L.

TOLMENEER, TOLMEINER, or COLMENIER, a name given by the herbalists to a variety of the Sweet William. It is spelt by Lyte (b. ii. ch. 7), in three syllables *Tol-me-neer*, as though it meant "Toll or entice me near," and *Colmenier* might in the same way be explained as "Cull me near." It is most likely a corruption of *D'Almagne*, or *D'Allemagne*, as being a pink of Germany.

Dianthus barbatus, L.

TOMATO, its American-Indian name, Sp. tomate,

Solanum Lycopersicum, L.

TOOTH-CRESS, or TOOTH-VIOLET, from the tooth-like scales of the root,

Dentaria bulbifera, L.

TOOTHWORT, from the tooth-like scales of the root-stock, and base of the stem, Lathræa Squamaria, L.

TORCH, G. dartsch, the mullein, called so, because, according to Parkinson (Th. Bot. p. 62), and W. Coles (ch. 112), "the elder age used the stalks dipped in suet to burn, whether at funerals or otherwise." See HIGTAPER.

Verbascum Thapsus, L.

TORMENTIL, Off. L. tormentilla, from the use of the root in cases of dysentery, L. tormina, or, as Lobel says, from its relieving the pain of toothache,

Potentilla Tormentilla, Sibt.

TOUCH-ME-NOT, from the sudden bursting of its seedpods, upon being touched; a phrase that was familiar from the "noli-me-tangere" pictures in Roman Catholic countries; Impatiens Noli me tangere, L.

TOUCH-WOOD, a fungus imported from Germany, and apparently called for that reason Dutch-wood,

Boletus igniarius, L.

Tower-cress, from its having been found growing upon the tower of Magdalen College, Oxford. Its Lat. specific name, turrita, expresses a pyramidal habit of growth, and seems to have been given to it as a translation of its trivial English name, in mistake of its intended meaning.

Arabis Turrita, L.

TOWER-MUSTARD, from the tapering growth of the inflorescence something in the form of a Dutch spire, "om de spits torrewijse oft naeldewijze ghewas van de steelkens," says Lobel (Kruydtboek, p. 262), Turritis glabra, L.

Town-cress, A.S. tun-carse, a cress grown in a tun, or enclosed ground, as contrasted with the water- and other wild cresses. Tun seems usually to have meant, as in Iceland at the present day, a close or pasture in connexion with farm buildings. So in Wycliffe's N. Test. (Luke xiv. 18): "I have bought a toune." It is still retained in this sense in that very interesting and only half-explored magazine of antiquities, the nomenclature of our fields; and met with occasionally as Tun-mead. It is also the Dutuin, a garden. Lepidium sativum, L.

Tox-wort, from the little imitations of purses that it bears, Capsella Bursa, DC.

TRAVELLER'S JOY, from the shade and shelter that it affords by the bowers it forms in roadside hedges,

Clematis Vitalba, L.

TREACLE-MUSTARD, or -WORMSEED, from its being used among 72 other ingredients, in making "Venice treacle," a famous vermifuge and antidote to all animal poisons, and one that was in great vogue during the Middle Ages; Du. triakel, Off. L. theriaca, from. Gr.  $\theta\eta\rho\iota\sigma\nu$ , a small animal.

It was so named from the vipers that were added to the Mithridate by Andromachus, physician to the Emperor Nero.

"Andromachus a voulu changer le nom de *Mithridate* en celuy de *Theriaque*, à cause des vipères, auxquelles il a attribué le nom de  $\theta\eta\rho\iota\sigma\nu$ , et lesquelles il a ajouté pour la base principale de cette composition."—Chares, l'histoire des animaux, etc., qui entrent dans la Theriaque. Paris, 1668. See also Heberden's Antitheriaca.

This remedy, triacle, as it was called, was the source of many popular tales of sorcerers eating poison, and was retained in the London Pharmacopeia till about 100 years ago. It was to cure "all those that were bitten or stung of venomous beastes, or had drunk poison, or were infected with the pestilence." The name has extended into Persia, where opium is called Teryak. Vambéry (Central Asia, p. 428). See Pr. Pm., v. Treacle. Erysimum cheiranthoides, L.

TREACLE, POOR-MAN'S-, Allium sativum, L.

TREE, A.S. treow, a word in which we find very much mixed up in different languages the meaning of a living tree, timber, and an oak-tree especially; Skr. druma, druta, dru, tree, dâru, wood; Zend. dru; Gr. δορυ, both a spearshaft and a tree, δρυς, an oak and a tree generally: Slav. drevo and dervo, both wood and tree; Alban. dru, wood; Wel. dar. derw, oak; Gael. darach; Go. triu, A.S. treow. Da. trä, both wood and tree. These words seem to be related to Skr. dhruva, Zend. drva, firm, O.H.G. triu, true. It is certainly remarkable that at the early period of the first formation in Asia of our common mother-language. and long before the invention of steel, so hard a wood as that of the oak should have been so commonly used, as to have become synonymous with timber generally. Yet the most ancient boats that have been discovered are of this tree, hollowed out with the aid of fire, and tools of stone.

TREFOIL, L. tria foliola, three-leaflets, a name given more particularly to the clovers, Trifolium, L.

TREMBLING POPLAR, the aspen, from its quivering leaves.

Populus tremula, L.

TRIFFOLY, of Shakspeare's Cephalus and Procris, TRIFFOLIE of others, a trefoil, so called from its three leaflets.

TRINITY, see HERB TRINITY.

TRIP MADAM, Fr. trippe madame, corrupted from triacque madame, a plant used as a treacle or vermifuge,

Sedum reflexum, L.

TROLL-FLOWER, the globe-flower, from Sw. troll, Da. trold, Fris. trol, a malignant supernatural being, a name corresponding to Scotch Witches Gowan, and given to this plant on account of its acrid poisonous qualities;

Trollius europæus, L.

TRUELOVE, incorrectly so spelt for TRULOVE, a plant called so from its four leaves being set together in the form of a trulove-, or engaged lovers' knot, such as is seen in coats of arms where the wife's is quartered with her husband's; from Da. trolovet, betrothed, of tro, faith, and love, promise, O.N. trolofad, and not from faithfulness in love, with which it has no etymological connexion;

Paris quadrifolia, L.

TRUFFLE, in Parkinson and Dale TRUBBES, It. tartuffola, dim. of tartufo, from L. terræ tuber,

Tuber cibarium, Sibt.

TULIP, in old works TULIPAN, a word that in Turkish means "turban," Pers. dulbend, from its rich and varied colours, and its shape resembling that of an inverted cap,

Tulipa Gesneriana, L.

TUNHOOF, from A.S. tun, a court or garden, Du. tuin, and hufe, a crown, a translation of Gr. στεφανωμα γης, and L. terræ corona, the ground ivy,

Nepeta Glechoma, Benth.

TURK'S CAP, in Parkinson's Paradisus, the tulip, a translation of its Oriental name. See TULIP.

Turnip, L. terræ napus,

Brassica Rapa, L.

TURNSOLE OF TORNSOLE, a name given in some old works to the wartwort, from its being supposed to turn its flowers towards the sun, Fr. tournesol, Gr. ήλιστροπιον,

Euphorbia helioscopia, L.

Tussack-grass, from its growing in thick tufts or tussocks, Aira cæspitosa, L.

TUTSAN, in old works TUTSAYNE, Fr. toute-saine, allwholesome, a word that Gerarde (p. 435), Nemnich, and others derive from its "healing all." Thus Lobel tells us (Kruydtb. pt. i. p. 768), that "it is called by the common people in France Toute saine, because, like the Panacea, it cures all sicknesses and diseases." This idea has probably been suggested by its M. Lat. name Androsamum, Gr. of Dioscorides (iii. 172) ἀνδροσαιμον, of ἀνδρος, man's, and aiua, blood, a name given to it in reference either to the claret colour of the juice of its ripe capsule; or the bloodstain left on the fingers after rubbing the flower, as Fuchs explains it: or more probably to an unguent made from this and a closely-allied species, of which Gerarde says (p. 433): "The leves, floures, and seeds stamped, and put into a glasse with oile olive, and set in the sunne for certain weekes, doth make an oile of the colour of blood, which is a most pretious remedy for deep wounds, and those that are thorow the body."

Hypericum Androsæmum, L.

TWAY-BLADE, from its two root-leaves,

Listera ovata, L.

TWICE-WRITHEN, L. bistorta, Polygonum Bistorta, L. TWIG-RUSH, from its tough, twiggy, branching growth,
Cladium Mariscus, L.

Twitch, see Quitch-grass.

TWOPENCE, see HERB TWOPENCE.

TWOPENNY-GRASS, so called by Turner from its pairs of round leaves "standyng together of ech syde of the stalke lyke pence,"

Lysimachia Nummularia, L.

Unshor-the-horse, It. sferra-cavallo, from its horse-shoe-shaped legumes being, upon the doctrine of signatures, supposed to have that power. "Wann die Pferde auf der Weide gehen, und sie auf diess kraut oft treten, fallen ihnen die Hufeisen bisweilen ab." Tabernæm. ii. p. 230.

Hippocrepis comosa, L.

,, ,, also the moonwort, of which Du Bartas says, p. 79, ed. 1611:

"Horses that feeding on the grassie hills, Tread upon Moonwort with their hollow heels, Though lately shod, at night go barefoot home."

Botrychium Lunaria, Sw.

UPSTART, the meadow saffron, from its flowers starting up suddenly from the ground, without putting out leaves first,

Colchicum autumnale, L.

VALERIAN, L. valeriana, a name of uncertain origin,

Valeriana officinalis, L. Velvet-dock, the mullein, from its large soft leaves,

Verbascum Thapsus, L.

VELVET-FLOWER, the love-lies-bleeding, from its crimson velvety tassels,

Amaranthus caudatus, L.

Velvet-leaf, Lavatera arborea, L.

VENUS'-BASON, L. Veneris labrum, Gr. Άφροδιτης λουτρον, the teasel, so named after the goddess of beauty, from the hollows formed by the united bases of the leaves being usually filled with water, that was used, says Ray, "ad verrucas abigendas," to remove warts and freckles,

Dipsacus sylvestris, L.

VENUS'-COMB, from the slender tapering beaks of the seed-vessels being set together like the teeth of a comb,

Scandix Pecten, L.

VENUS'-HAIR, the maidenhair fern, Adiantum, L.

VENUS'-LOOKING-GLASS, from the resemblance of its flowers set upon their cylindrical ovary to an ancient round mirror at the end of a straight handle. The name is given by Spenser (F. Q. iii. i. 8) to a magic mirror, in which a lady might see her destined husband.

Campanula hybrida, L.

VERNAL-GRASS, from its early flowering,

Anthoxanthum odoratum, L.

VERVAIN, Fr. verveine, L. verbena,

Verbena officinalis. L.

VETCH, or FETCH, or FITCH, It. veccia, L. vicia, related to vincire, bind, as the G. wicke to wickeln, from its twining habit. Used absolutely it means the common vetch,

Vicia sativa, L. Vicia Orobus, DC.

,, BITTER-, Vicia Orobus, DC. ,, Grass-, Lathyrus Nissolia, L.

,, Horse-shoe-, Hippocrepis comosa, L.

,, KIDNEY-, Anthyllis vulneraria, L.

" MILK-, Astragalus glycyphyllos, L.

,, TARE-, Vicia hirsuta, Koch.

VETCHLING, a spurious vetch, Lathyrus pratensis, L.

VINE, Fr. vigne, L. vinea, adj. of vinum, wine, as being the wine-shrub, G. wein-rebe, Gr. olvos. Turner and some other old writers spell it vynde, from confusion with A.S. winde. The first syllable of vinum and vitis is probably a radical wi or vi, whence L. viere, twist, with, withy, etc., and given to the vine in reference to its twining habit.

Vitis vinifera, L.

VIOLET, It. violetta, dim. of L. viola, which itself is a dim. of lov; in botanical nomenclature now confined to the genus to which the pansy belongs, but by ancient writers extended to many other very different plants, especially scented ones. Indeed Laurenberg in Appar. Plant. says (p. 77): "Videntur mihi antiqui suaveolentes quosque flores

generatim *Violas* appellasse, cujuscunque etiam forent generis." Even to the present day we retain it in the popular names of several plants of very different orders. Used absolutely, it means the genus Viola, L.

Violet, Corn-, Campanula hybrida, L.

,, DAMASK-, or DAME'S-,

Hesperis matronalis, L.

, Dog-, Viola canina, L. March-, Viola odorata, L.

, Tooth-, Dentaria bulbifera, L. Water-, Hottonia palustris, L.

VIPER'S BUGLOSS, a bugloss which, from its seed being like the head of that reptile, was supposed, on the doctrine of signatures, to cure its bite. Thus Matthioli (l. iv. c. 69): "In Echio, herba contra viperarum morsus celeberrima, natura semen viperinis capitibus simile procreavit."

Echium vulgare, L.

VIPER-GRASS, L. viperaria, because, according to Monardus, a physician of Seville quoted in Parkinson's Th. Bot. (p. 410), "a Moore, a bondslave, did helpe those that were bitten of that venomous beast, the viper, which they of Catalonia called Escuerso, with the juice of this herbe, which both took away the poison, and healed the bitten place very quickly, when Treakle [Theriaca] and other things would do no good." Its Italian and officinal Latin name, scorzonera, is derived from It. scorzone, a venemous serpent, popularized into a word that would seem to mean "black rind," scorza nera.

Scorzonera edulis, Mn.

VIRGIN'S BOWER, a shrub so named by Gerarde, as fitting to be a bower for maidens, and with allusion, perhaps, to Queen Elizabeth, but not, as we might be tempted to imagine, to the Virgin Mary in a riposo, or resting scene on the way to Egypt, the frequent subject of pictures,

Clematis Vitalba, L.

WAGWANT, a West-country term supposed to mean wagwanton, Fr. in Clusius (p. ccxviii), amourettes tremblantes, the quaking-grass, so called from its quivering spikelets,

Briza media, L.

Wake-pintle, a name given in Florio and Torriano's Dictionary as the translation of Ital. Aro, and apparently identical in its meaning with Wake-robin, and Cuckoo-pint, the wake being, like cuckoo, a modern form of A.S. cwic, cucu, and Low. Germ. quek, alive, and the noun allusive to its supposed approdisiac powers. Arum maculatum, L.

WAKE ROBIN, from Fr. robinet, a word of the same meaning as pintle. See Cuckoo-pint and Wake-pintle.

Arum maculatum, L.

Wale-wort, or Wall-wort, the dwarf elder, A.S. wealwyrt, from A.S. wal, slaughter, or wealh, foreign, and corresponding to the other names of the plant, Danesblood and Danewort, which Aubrey tells us were given to it from its growing at a village called Slaughterford in Wiltshire, where it is supposed that an army of Danes was destroyed. In German walwurz means the comfrey. Ort. San. (c. xcv.). Brunsch. (b. ii. c. xx.). Sambucus Ebulus, L.

Brunsch. (b. ii. c. xx.). Sambucus Ebulus, L. Walnut, or Welsh Nut, A.S. wealh-hnut, from wealh, foreign, G. wälsch, O.H.G. walah, Fr. gauge, an adjective used more particularly of Italy, from whence the tree was introduced into Northern Europe, Juglans regia, L.

Wall Barley, a barley that grows about walls, and which seems to have been taken for the species called by Pliny (l. xxii. c. 25) lolium murinum, mouse-darnel, the murinum of which was confused with murale, and understood as wall-darnel. Thus Tragus explains the name, as given to the plant, "weil es von sich selbst auf den Mauren wächst;" and Turner tells us (part ii. p. 17): "It is called of the Latines Hordeum murinum, that is, Wall-barley." See Mouse-barley. Hordeum murinum, L.

WALL CRESS,

Arabis, L.

Wall Fern, Polypodium

Polypodium vulgare, L.

Wall-flower, a plant introduced from Spain as a Wall Stock-gillofer, which became successively Wall gilliflower, and Wall-flower. The Gillofer was the French giroflier, and under Stock-gillofer was comprehended the Stock, Matthiola incana, as well as the wall-flower.

Cheiranthus Cheiri, L.

WALL PENNYWORT, from its round leaves,

Cotyledon Umbilicus, L.

WALL PEPPER, from its biting taste, Sedum acre, L. WALL ROCKET, from its rocket-like leaves,

Brassica tenuifolia, Boiss.

Wall Rue, a fern so called from its rue-like leaves,

Asplenium Ruta muraria, L.

Ware, A.S. war, sea-weed generally, Algæ, L. Warence, Fr. garance, M.L. varantia, or verantia, the madder, from vera, true, genuine, Gr. ἀληθινος, meaning, par excellence, red, the most glowing colour; as in Spanish colorado means not merely tinted, but blood-red;

Rubia tinctorum, L.

WART-CRESS, a cress with wart-shaped fruit;

Senebiera Coronopus, Poir.

Wart-Spurge, or Wart-weed, from being used to cure warts, Euphorbia helioscopia, L.
Water Agrimony. Bidens tripartita, L.

WATER AGRIMONY, WATER BETONY,

Scrophularia aquatica, L.

WATER BLINKS, Montia fontana, L.

Water-can, Da. aakande, from the shape of the seed vessel,

Nuphar luteum, L.

WATER CHICKWEED, WATER CRESS.

WATER CRESS,

WATER DOCK,

WATER DROPWORT, WATER ELDER,

т,

Montia fontana. L.

Nasturtium officinale, RB.

Ranunculus aquatilis, L. Rumex Hydrolapathum, L.

Enanthe fistulosa, L.

Viburnum Opulus, L.

WATER	FEATHERFOIL	, Hottonia palustris,	L.
WATER	FENNEL,	Enanthe Phellandrium,	L.
WATER	FERN,	Osmunda regalis,	L.
WATER		Iris Pseudacorus,	L.
	GERMANDER,	Teucrium Scordium,	
WATER		Bidens tripartita,	
	HEMLOCK,	Cicuta virosa,	
	HOREHOUND,	Lycopus europæus,	
	HORSETAIL,	Chara,	
	LILY, FRINGE		
	" WHITE-	Nymphæa alba,	
"	" YELLOW	-, Nuphar luteum,	
	LENTILS,	Lemna,	
	MILFOIL	Myriophyllum verticillatum,	
WATER	Moss.	Fontinalis antipyretica,	
	PARSNIP,	Sium latifolium,	
	PEPPER.	Polygonum Hydropiper,	
	PIMPERNEL,	Veronica Beccabunga,	
	PLANTAIN,	Alisma Plantago,	
	PURSLANE,	Peplis Portula,	
	ROCKET,	Sisymbrium sylvestre,	
	Scorpion-GRA		
		a its sword-shaped leaves,	
1	,	Stratiotes aloides,	T <sub>4</sub>
WATER	SPIKE	Potamogeton,	
	,	om its starry tufts of leaves,	
1, 17, 1316	~	Callitriche.	Tı.
WATED	THYME a nor	ne given to a pestilent weed	
		okes our canals, from some re	
CAULE 44111	VIIVE VIICE UII	UNION CULL CULLUIN, ILVIII BUILLO I	~~~~~

North America, that chokes our canals, from some resemblance of its leaves to those of thyme,

WATER TORCH, in Newton's Herbal of the Bible, the reed-mace,
Typha latifolia, L.

WATER VIOLET, Hottonia palustris, L.
WATER WORT, Elatine Hydropiper, L.

WAY BARLEY, -BENNET, or -BENT, from its growing by waysides. Hordeum murinum, L.

WAYBREAD, the plaintain, A.S. wegbræd, Da. vejbred, G. of Ort. San. wegbreyt, and wegbreidt, a word the meaning of which is very uncertain. O. Cockayne (Leechdoms, iii. p. 347) explains it as waybroad. It probably meant "spread on the way." Thus the Ort. San., under Incensaria, says, that it is "beynahet als wegbreidte und wechst auch an den sandigen bergen, und breitet sich langes die erde." Plantago major, L.

WAYFARING- or WAYFARER-TREE, from growing in hedges by the road-side, a punning name given to it by Gerarde, as implying that it is "ever on the road,"

Viburnum Lantana, L.

WAY-THORN, highway-thorn, G. wegedorn,

Rhamnus catharticus, L.

WEASEL-SNOUT, from the shape of the corolla, the yellow Lamium Galeobdolon, Crz. dead nettle.

WEED, AMERICAN RIVER-, a name that, for want of a more distinctive one, is now adopted for a pestilent weed that was some years ago introduced with Canadian timber, and now infests our rivers, ponds, and canals. It has hitherto been generally known as "Babington's curse;" a name that conveys a most unjust imputation upon a distinguished botanist, who, except drawing up an able description of the plant, has had nothing at all to do with it. Elodea canadensis. Rd.

WEED-WIND, a corruption of Withwind.

WEEPING WILLOW, a tree supposed, from the resemblance of its delicate pendulous branches to long dishevelled hair, the conventional expression of grief, to be the willow of Psalm cxxxvii. 1: "By the rivers of Babylon we sat down, we wept. We hanged our harps upon the willows."

Salix babylonica, L.

Welcome-to-our-house, perhaps a quibble on its name,

Cyparissias, as meaning "Sip ere ye see us," "help yourself to the tankard, without waiting to be asked,"

Euphorbia Cyparissias, L.

Weld, Would, or Woold, Sp. gualda,

Reseda Luteola, L.

Welsh Onion, G.  $w\ddot{a}lsch$ , foreign, being a Siberian species, and introduced into England from Germany,

Allium fistulosum, L.

Welsh Poppy, from its growing in Wales,

Meconopsis cambrica, DC.

Whare, a crab, W. chwerw, austere, bitter,

Pyrus Malus, L.

Wheat, a term used in the first place with the meaning of white, wheat being, in contrast to rye, and black oats, and the black barley of Northern Asia, a white grain, A.S. hwæte, Go. hvaiteis, O.N. hveiti, O.H.G. hveizi, Lith. kwetys, Skr. śvėta, white, the initial śv answering, as in other cases, to a German hu, and Lith. kw,

Triticum, L.

,, Buck-, G. buchwaitzen,

Polygonum Fagopyrum, L.

,, Cow-, see under Cow-WHEAT.

Whin, from Fr. guinda or guindoula, M.Lat. guindolum, a word that generally means a kind of cherry, but in Languedoc is applied to the jujube, L. ziziphus, a name extended to other thorny and prickly shrubs (see Hip), the furze bush,

Ulex europæus, L.

,, Petty-, Ononis arvensis, L.

WHIN-BERRY, or WIMBERRY, the bilberry, from its growing on whins or heaths,

Vaccinium Myrtillus, L. Whip-tongue, from children using its leaves in play to

draw blood from their tongues, Galium Mollugo, L.

WHITE BEAM-TREE, a pleonasm, as A.S. beam means simply a tree. It is called White Beam from the white down on the young shoots and under surface of the leaves;

but Beam-tree, as it is often given, without the White, is a Pyrus Aria, L. vague and silly term.

WHITE BEN, from Ar. Behen, Silene inflata, L.

WHITE BLOW, a name given to two of our earliest spring flowers very conspicuous upon walls, and also called Whitlow-grasses, of which White Blow may perhaps be a corruption. Saxifraga tridactylites, L., and Draba verna, L.

WHITE BOTTLE, from the shape of the calyx, and in distinction from the blue bottle. Silene inflata, L.

WHITE-ROOT, or -WORT, its officinal name, the Solomon's Convallaria Polygonatum, L. seal.

WHITE ROT, from its being supposed to bane sheep. Hydrocotyle vulgaris, L.

also, for the same reason, the butterwort,

Pinguicula vulgaris, L. WHITE POTHERB, in distinction from the black potherb

or olus atrum, the lamb's lettuce,

Valerianella olitoria, L.

WHITE-THORN, Fr. aubespine, in distinction from the sloe or black-thorn, from its comparatively light-coloured Cratægus Oxyacantha, L. rind.

WHITE WILD-VINE, the white bryony, in distinction from the black bryony, L. vitis alba, Plin. (l. xxiii. i. 16), Gr. ἀμπελολευκη, Bryonia dioica, L.

WHITLOW-GRASS, a name given to two small spring flowers from their being supposed to be the mapwvvxia of

Dioscorides, and useful in the cure of whitlows,

Saxifraga tridactylites, L., and Draba verna, L. WHITTEN-TREE, a tree so called from its white branches; in Berkshire, the wayfarer-tree, Viburnum Lantana, L. but according to Gerarde (p. 1237), the water-elder.

Viburnum Opulus, L.

WHORT, or WHORTLEBERRY, the bilberry, corrupted from L. myrta and myrtillus, the names in old vocabularies of the myrtle-berry, a fruit largely imported in the Middle Ages, and used in medicine and cookery, and one that the bilberry much resembles in outward appearance, the *m* being replaced with *w* as in many other instances: e.g. in *wick* from Lat. *myxa*, Vaccinium Myrtillus, L.

WICH OF WITCH ELM, see WYCH.

WICKEN-TREE, see QUICKEN.

Wilding, the crab apple, contrasted with the sweeting or cultivated sweet apple; as in Spenser (F. Q. iii. vii. 17):

"Oft from the forest wildings did he bring."

Pyrus Malus, L.

Will-of-the-wisp, from its sudden and mysterious growth by night, as if dropped by some phantom,

Tremella Nostoc, L.

WILLIAM, from Fr. oeillet, a little eye, corrupted to Willie, and thence to William, L. ocellus.

" Sweet-, from its scent, and partly, perhaps, in allusion to the hero of a popular ballad, "Fair Margaret and Sweet William," if this was really in existence above 300 years ago. According to an article in the Quarterly Review (No. 227), it formerly bore the name of "Sweet Saint William;" but the writer gives no reference, and probably had no authority for saying so. Bulleyn assigns the name to the wallflower. Dianthus barbatus, L.

,, WILD, the Ragged Robin,

Lychnis flos cuculi, L.

Willow, a word that seems to express a pliancy, a willingness of disposition that well accords with the character of this tree, whose branches have from time immemorial been used for wicker-work, A.S. wilig, L.G. wilge,

	ou for minimor in	orn, record, money,
		Salix, L.
,,	CRACK-,	S. fragilis, L.
,,	GOATS'-,	S. caprea, L.
,,	SWEET-,	Myrica Gale, L.
,,	WEEPING-,	S. babylonica, L.
,,	WHITE-,	S. alba, L.

WILLOW-HERB, in W. Coles WILLOW-WEED, from its willow-like leaves. Epilobium, L.

Lythrum Salicaria, L. " SPIKED-,

WILLOW-THORN, a thorny shrub with the habit of a Hippophae rhamnoides, L. willow,

WILLOW-WORT, in Sylvester's Du Bartas, p. 79, the loosestrife, "So willow-wort makes wonted hate shake hands."

Lysimachia vulgaris, L.

WIND-FLOWER, from Gr. ἀνεμωνη, see ANEMONY,

Anemone, L.

Rœmeria hybrida, DC. WIND-ROSE.

WINDLE-STRAW, A.S. windel-streow, from windan, twist, and streow, straw, a grass whose halms are used for platting, Agrostis Spica venti, L.

and Cynosurus cristatus, L.

WIN-BERRY, or WIMBERRY, probably a corruption of whin-berry rather than of wine and berry, although a fermented liquor was formerly made from this fruit, as it is in Russia to the present day, the whortleberry,

Vaccinium Myrtillus, L.

WINE-BERRY, in the Northern counties, the red-currant, Ribes rubrum, L.

WINTER ACONITE, a plant allied to the aconites, and blowing at midwinter, Eranthis hyemalis, DC.

WINTER CHERRY, from its red cherry-like berry ripening Physalis Alkekengi, L. against the winter.

WINTER CRESS. Barbarea præcox, RB.

WINTER-GREEN, a name adopted by Turner from the German winter-grün, of the Ortus Sanitatis (c. 316). The Danish winter-grönt means the ivy, and it is probable that this latter, the ivy, is the rightful claimant of the name, as being so conspicuously green when the trees are most of them bare of leaf. Pyrola, L.

WINTER-WEED, from its being in winter the weed that spreads most, Veronica hederifolia, L.

WIRE-BENT, a bent-grass with wiry stems,

Nardus stricta. L.

WISDOM OF SURGEONS, (Anne Pratt's Wild Flowers, p. 221,) from its name Sophia, meaning in Greek "wisdom,"

Sisymbrium Sophia. L.

WITCHES'-BUTTER, Fris. traal-butter, Sw. troll-smör, from its buttery appearance, and unaccountably rapid growth in the night, which has given rise to a superstitious belief, still prevalent in Sweden, that witches milk the cows, and scatter about the butter on the ground,

Exidia glandulosa, Bull.

WITCH ELM, or -HAZEL, a mistaken spelling. See WYCH. WITCHES' THIMBLE. Silene maritima, L.

WITCHEN, or QUICKEN, or WICKEN, the roan-tree, from quycchyn, move (Pr. Pm.p. 421), a word related to A.S. cwic, alive. Evelyn looking upon it as derived from witch, supposes it to be so called, because "it is reputed to be a preservative against fascination and evil spirits, if the boughs be stuck about the house, or used for walking staffs." It would seem in the first place to have meant the aspen, and through some mistake to have been transferred to the roan. Pyrus aucuparia, Gärt.

WITHWIND, A.S. widwinde, from wid, about, and windan, wind. Convolvulus arvensis, L.

WITHY, A.S. widige, widie, or widde, G. wiede, and etymologically identical with Du. winde, standing to it in the same relation as lithy to linde. Words closely related to it occur in other languages, as the Lat. vitis and vimen, Gr. irea or yirea, and Pers. bid, all derived from a root vi, the Skr.  $w\hat{e}$ , and having the sense of twisting and twining, the especial use of the osier in all countries.

Salix viminalis, L.

WOAD, or WADE, A.S. wad, O.S. wode, O.H.G. weit, in

Charlemagne's capitulary waisda, whence O.Fr. guesde, Fr. guêde, and gaide, M.Lat. guasdium, guesdium, words derived originally from some ancient barbaric language,

Isatis tinctoria, L.

WOAD, WILD-,

Reseda Luteola, L.

Wolfsbane, wolf-poison, a plant so called because, says Gerarde (p. 822), "the hunters which seeke after woolfes, put the juice thereof into rawe flesh, which the woolfes devoure, and are killed," Aconitum Lycoctonum, L.

Wolf's-claw, from the claw-like ends of the trailing stems,

Lycopodium clavatum, L.

Wolf's Milk, from the acrid qualities of its milky juice. Talbot, in Eng. Etym., suggests that the name has arisen from a confusion of Gr. λευκος, white, with λυκος, wolf; but the plant does not seem to have been called either white- or wolf's-milk by any Greek writer.

Euphorbia, L.

WOODBINE, not a bine that grows in woods, but a creeper that binds or entwines trees, in old authors called WOODVINDE and WOODBINDE, A.S. wudu-winde and wudu-bind, from wudu, a tree, and windan, twine, or bindan, bind, G. in Tabernæm. ii. 616, Wald-winde, It. Vincibosco.

Lonicera Periclymenum. L.

It would seem in some passages to mean the bittersweet, as in Mids. N. Dr. iv. 1.

"So doth the woodbine the sweet honeysuckle Gently entwist."

WOOD BLADES, -GRASS, or -RUSH,

Luzula sylvatica, DC.

Wood Crowfoot, of Parkinson, the wood anemony, from its leaves resembling those of a crowfoot,

Anemone nemorosa, L.

WOOD LAUREL, L. laureola, dim. of laurus, a name under which all evergreen shrubs were once included,

Daphne Laureola, L.

WOOD LILY, the lily of the valley,

Convallaria majalis, L.

WOOD NIGHTSHADE, the bittersweet,

Solanum Dulcamara, L.

WOOD NUT,

Corylus Avellana, L.

WOOD PEA, from its small pea-like tubers, and its usually growing in woods, Vicia Orobus, DC.

WOOD REED, in distinction from the pool-reed,

Calamagrostis epigeios, L.

WOOD-ROOF, -ROFE, -ROW, -ROWEL, or -RUFF, and agreeably to an old distich:

"Double U, double O, double D, E, R, O, double U, double F, E,"

WOODDEROWFFE, A.S. wude-rofe, from Fr. roue, a wheel, and its dim. rouelle, a little wheel or rowel, the leaves being set upon the stem in verticils that resemble the large rowels of ancient spurs. This is one among several other words that we find to have been adopted into Anglo-Saxon from the French, an occurrence a good deal more frequent than philologists seem to be aware, who, looking upon the former as a pure Germanic language, would trace its vocabulary too exclusively to native roots.

Asperula odorata, L.
WOOD RUSH, or -GRASS,
WOOD SAGE,
WOOD SORREL, or -SOWR,
WOOD SPURGE,
WOOD VETCH,
WOOD VINE,

Asperula odorata, L.
Luzula sylvatica, DC.
Teucrium Scorodonia, L.
Oxalis Acetosella, L.
Vicia Orobus, DC.
Bryonia dioica, L.

WOOD-WAXEN, A.S. wudu-weaxe, which would seem to mean "wood-grown," a word very inapplicable to a plant that is always found in open meadows. It is most probably a corruption of some German name meaning "woadplant," waud-gewächse. It is called in Sloane MS. 1571, 3, Wodewex, Genista tinctoria, L.

WOOLD, a dyer's term, see Weld.

Woollen, the mullein, from its woolly leaf, Fl. wollekruydt, G. of Ort. San. c. 110, Wulkraut,

Verbascum Thapsus, L.

WORM-GRASS, from its vermifuge qualities,

Sedum album, L.

WORM-SEED, from its reputed vermifuge qualities,

Erysimum cheiranthoides, L.

Wormwood, a word corrupted from A.S. wermod, G. wermuth, O.H.G. werimuota, O.S. weremede, words which seem to be compounded with G. wehren, A.S. werian, keep off, mod or made, maggot, but which, by an accidental coincidence of sound, have been understood as though the first syllable were worm. L. Diefenbach would prefer to derive it from a Celtic root that means "bitter," Wel. chwerw, Corn. wherow. Be its origin what it may, it was understood in the Middle Ages as meaning a herb obnoxious to maggots, and used to preserve things from them, and was also given as an anthelmintic or worm medicine.

Artemisia Absinthium, L.

WORTS, see WHORTLEBERRY,

Vaccinium Myrtillus, L. Worts, in Chaucer a general name for cultivated plants, A.S. wyrt, Go. aurts, Skr. vridh, grow; but in Shakspeare (M.W.W. act i. sc. 1), and in Lupton's Notable Things,

more especially cabbage, being an abbreviation of coleworts.

Brassica, L.

WOUNDWORT, from its soft downy leaves having been used instead of lint for dressing wounds,

Stachys Germanica, L.

also, for the same reason, Anthyllis vulneraria, L.

,, CLOWN'S, see under CLOWN.

,, Knight's Water, a plant that from its swordshaped leaves was supposed, on the doctrine of signatures, to heal sword-wounds, Stratiotes aloides, L. WRACK, seaweed thrown ashore, from a Norse or Frisian word connected with Da. vrage, reject, Du. wraken,

,, Grass-, a sea-plant with long grass-like leaves, Zostera marina, L.

WYCH-ELM, an elm so named from its wood having been used to make the chests called in old writers wyches, hucches, or whycches, from Fr. huche, A.S. hwacce, a term applied by Sir John Mandeville (c. viii.) to the Ark of the Testimony; and in a poem called "Cleanness," edited by Dr. R. Morris, to Noah's Ark:

"And alle woned in he whicehe he wylde and he tame;" but more generally to the boxes used for keeping provisions, as in Hazlitt's Early Popular Poetry, p. 210:

"His hall rofe was full of bacon flytches, The chambre charged was with wyches Full of egges, butter, and chese."

Ulmus montana. L.

Wych-hazel, from the resemblance of its leaf to that of the hazel, the wych-elm, Ulmus montana, L.

YARR, abbreviated from yarrow, and applied to a very different plant, the spurry, from both having been confused under the name of milfoil,

Spergula arvensis, L.

YARROW, the milfoil, A.S. gearwe, L.Ger. gerune, O.H.G. garawa, O.Fris, kerva, G. garbe, a word that seems to have been properly the name of the vervain, hierabotane, the gerebotanon of Apuleius, c. iii., from Gr. iepa βοτανη, holy herb, with which and with the betony we learn from a couplet in Macer, c. 58, that it was associated in its vulnerary and other supposed virtues:

"Herbam, cui nomen foliis de mille dedere, Betonicamque pari verbenæ pondere junge."

The initial hi of Greek words has in the Germanic languages been usually replaced with y or j, and thus, as Hieronymus and Hierosolyma have become Jerom and Jerusalem, so hiera Achillæa Millefolium, L. has become yarrow.

Penicillium glaucum, Ber. YEAST-PLANT.

YELLOW ARCHANGEL, see ARCHANGEL,

Lamium Galeobdolon, Crz.

YELLOW BIRDSNEST, in contrast to the wild carrot. that was also called Birdsnest. Monotropa Hypopitys, L.

YELLOW BUGLE. YELLOW CRESS.

YELLOW LOOSESTRIFE,

YELLOW OX-EYE.

YELLOW PIMPERNEL. YELLOW RATTLE.

YELLOW ROCKET,

Ajuga Chamæpitys, L. Barbarea præcox, RB.

Lysimachia vulgaris, L.

Chrysanthemum segetum, L. Lysimachia nemorum, L.

Rhinanthus Crista galli, L. Barbarea vulgaris, RB.

YELLOW-WEED, a weed or dye-plant used for dyeing yellow, the term weed being here, as in green-weed, redweed, etc., not the A.S. weod, but the Du. weed, G. waid, the weld. Reseda Luteola, L.

YELLOW-WORT, Chlora perfoliata, L.

YEVERING BELLS, L. tintinnabulum terræ, from the resemblance of its flowers to little bells hung one above the other to be struck with a hammer. Yevering is usually spelt yethering, from Scotch yether, beat. Pyrola secunda, L.

YEW, or YEUGH, in old authors variously spelt EWGH, UGH, EWE, and U, A.S. iw, O.H.G. iwa, G. eibe, Sp. and Port. iva, F. if, W. yw, from M.Lat. ivus, iva, or iua, a name applied to several different plants, and of uncertain derivation. Some of the dictionaries allege for it a Celtic iw, green, but there does not appear to be any such word. It seems to be an abbreviation of aiuga, a misspelling of L. abiqa, a plant mentioned by Pliny (b. xxiv. ch. 20), as being the same as the Gr. χαμαιπίτυς, and called so from its causing abortion. Under this name iua we find the yew so inextricably mixed up with the ivy, that, as dissimilar as are the two trees, there can be no

doubt that their names are in their origin identical. How they came to be attached to them both, is the difficulty. Apuleius (ch. 26), speaking of chamæpitys, says, "Græci chamæpityn, Itali abigam, alii cupressum nigram vocant." Brunsfels too says of the chamæpitys (b. i. p. 161), "Ego autem cipressen existimavi." The yew seems to have been taken for this black cypress, and in this way to have acquired the terms abiga and ajuga, and iua and iva. But we learn from Parkinson (Th. Bot. p. 284) that the forgetme-not, a weed of corn-fields, was "called in English Ground pine, and Ground ivie, after the Latin word Iva." This term *Ground ivy* was assigned by others to another small labiate plant, (Nepeta Glechoma, B.) which was formerly called Hedera terrestris, and ivy regarded as the equivalent of hedera, and subsequently transferred to the Hedera helix, our present Ivy. The origin of Ajuga seems to have been a mere error of the copyist in transcribing the passage from the 24th book of Pliny. For, as distinct as are *abiga* and *ajuga* in our modern print, the *b* of *abiga* might be written so as to look like a *v* or *u*, and the word made to appear auiga, which, if the i were not dotted, might be as easily read aiuga as auiga. See Ivv. Thus by a train of blunders, Pliny's abiga becomes ajuga, and ajuga iua or iva. This abiga, (ajuga, or iua) was, as Pliny tells us, the same as the Greek chamapitys. The yew-tree gets the name of *chamapitys* through a remark made by Apuleius, and thereby, as its synonym, that of *iua* or *iva*. The ground-pine, from its terebinthinate odour, also gets the name of *chamæpitys*, and thereby, as its synonym, that of *iua* or *iva*. But from *chamæ*-being equivalent to *terrestris*, this name *iua* or *iva* passes over to a weed called, from the shape of its leaf and creeping habit, hedera terrestris, and the equivocal word hedera conveys it to the shrub which thus gets the name of ivy.

Taxus baccata, L.

YOKE-ELM, the hornbeam, from yokes being made of it, Gr. ζυγια, Carpinus Betulus, L.

YORKSHIRE SANICLE, the butterwort, from being, for its healing qualities, called by Bauhin (Pin. 243) Sanicula, and "growing so plentifully in Yorkshire," as Parkinson tells us (Th. Bot. p. 534), Pinguicula vulgaris, L.

YORNUT, YERNUT, or YENNUT, in the Northern counties,

a dialectic pronunciation of Earthnut, Da. jord-nöd,

Bunium flexuosum, With.

YOUTHWORT, A.S. eow's, a flock, and rotian, rot, mistaken for wort, so called from its being supposed to bane sheep, the red-rot,

Drosera rotundifolia, L.

## SYSTEMATIC NAMES OF BRITISH PLANTS,

WITH THE OMISSION OF SUCH AS HAVE NO POPULAR EQUIVALENT.

ACER CAMPESTRE, L. Maple. Maser-tree.

,, PSEUDOPLATANUS, L. Sycamore. Mock Plane.

ACERAS ANTHROPOPHORA, RB. Man-, or Green Man Orchis.

ACHILLÆA MILLEFOLIUM, L. Yarrow. Nosebleed. Milfoil.

Sanguinary.

,, PTARMICA, L. Sneezewort. Goose-tongue.

,, AGERATUM, L. Maudlin.

Aconitum Napellus, L. Monkshood. Wolfsbane. Aconite. Friar's cap.

Acorus Calamus, L. Sweet Flag. Sweet Sedge.

ACT. EA SPICATA, L. Baneberry. Herb Christopher.

ACTINOCARPUS, see DAMASONIUM.

ADIANTUM CAPILLUS, L. Maidenhair. Capillaire. Venus' Hair. Adonis autumnalis, L. Pheasant's eye. Red Mayd-weed. Rosea-ruby. Red Morocco.

ADOXA MOSCHATELLINA, L. Moscatel.

ÆGOPODIUM PODAGRARIA, L. Goutweed. Ashweed. Herb Gerard. ÆSCULUS HIPPOCASTANUM, L. Horse Chesnut.

ÆTHUSA СУМАРІИМ, L. Fool's Parsley. Asses' Parsley. Dog's Parsley.

AGARICUS OREADES, Bolt. Champignon. Pixie-stools.

" MUSCARIUS, L. Bug Agaric. Flybane.

,, CAMPESTRIS, L. Mushroom.

, ARVENSIS, Sch. Horse Mushroom.

AGRIMONIA EUPATORIA, L. Agrimony. Egremoine.

AGROSTEMMA, see LYCHNIS.

AGROSTIS ALBA, L. Fiorin.

" ,, var. stolonifera. Knot-grass.

AGROSTIS SPICA VENTI, L. Windlestraw.

AIRA CÆSPITOSA, L. Tussack-grass.

CARYOPHYLLEA, L. Hair-grass.

AJUGA CHAMÆPITYS, L. Ground-pine. Forget-me-not. Herb Ivy. Gout Ivy. Field Cypress.

REPTANS, L. Bugle.

ALARIA ESCULENTA, Lam. Honeyware.

ALCHEMILLA ARVENSIS, L. Parsley-piert. Breakstone. Percepier.

VULGARIS, L. Lady's mantle. Lion's foot. Padelion. Syndaw.

ALISMA PLANTAGO, L. Water Plantain.

ALLIARIA OFFICINALIS, DC. Jack-by-the-hedge. Sauce-alone. Garlick Mustard. Garlick-wort.

ALLIUM ASCALONICUM, L. Shallot. Scallion. Cibbols.

CEPA, L. Onion.

,, Scorodoprasum, L. Rocambole., Schænoprasum, L. Chives.

,, VINEALE, L. Crow Garlick.

,, URSINUM, L. Ramsons. Bear's Garlick. Buckrams. ,, FISTULOSUM, L. Welsh Onion.

,, PORRUM, L. Leek. Purret.

SATIVUM, L. Garlick. Poor-man's treacle. Churl's treacle.

ALLOSORUS CRISPUS, Ber. Parslev-fern.

ALNUS GLUTINOSUS, L. Alder.

Alopecurus Agrestis, L. Black Bent. Mouse-tail Grass. Hunger Grass.

,, PRATENSIS, L. Meadow Foxtail.

ALTHEA OFFICINALIS, L. Marsh Mallow. Hock-herb.

ROSEA, L. Hollihock.

ALYSSUM MARITIMUM, L. Sweet Alison.

SAXATILE, L. Yellow Alison.

AMARANTUS CAUDATUS, L. Florimer. Love-lies-bleeding. Amaranth. Thrumwort. Velvet-flower.

,, HYPOCHONDRIACUS, L. Prince's feather.

Ambrosia, L. Ambrose.

AMMI MAJUS, L. Bull-wort. Herb William. Bishop's weed.

AMYGDALUS PERSICA, W. Peach. Nectarine.

Anacharis Alsinastrum, Bab. See Elodea canadensis, Rd.

ANACYCLUS PYRETHRUM, DC. Pellitory of Spain.

Anagallis arvensis, L. Red Pimpernell. Poor-man's Weatherglass.

Anchusa officinalis, L. Alkanet. Bugloss.

Andromeda Polifolia, L. Moor-wort. Marsh Rosemary. Marsh Holyrose.

Anemone Nemorosa, L. Wind-flower. Wood Crowfoot. Wild Anemony.

Pulsatilla, L. Flaw-flower. Pasque-flower.

,, HEPATICA, L. Noble Liverwort. Hepatica. Liverleaf. Anethum graveolens, L. Dill-seed. Anet.

Angelica Archangelica, L. Archangel.

,, sylvestris, L. Holy Ghost.

Anthemis nobilis, L. Chamomile.
.. Cotula, L. Maydweed. Dog's Fennel. Mather.

Anthoxanthum odoratum, L. Sweet-scented Vernal-grass.

Anthriscus sylvestris, L. Hare's Parsley.

Anthyllis vulneraria, L. Lady's Fingers. Kidney Vetch. Lamb's-toe.

Antirehinum majus, L. Snapdragon. Calves snout. Lion's snap. Apium graveolens, L. Celery. Smallage. Marsh Parsley. Aquilegia vulgaris, L. Columbine. Culverwort.

Arabis perfoliata, Lam. Tower Mustard.

, TURRITA, L. Tower Cress.

,, THALIANA, L. Codded Mouse-ear. Wall Cress.

,, STRICTA, Huds. Bristol Rock Cress.

ARBUTUS UNEDO, L. Strawberry-tree.

ARCTIUM LAPPA, L. Burdock. Hardock. Hurr-burr.

ARCTOSTAPHYLOS UVA URSI, Spr. Bearberry. Mealberry.

ARENARIA, L. Sand-wort, or -weed.

ARISTOLOCHIA CLEMATITIS, L. Birthwort.

Armeria vulgaris, W. Thrift. Lady's cushion. Sea Gilliflower. Cushion Pink.

ARTEMISIA ABSINTHIUM, L. Wormwood.

,, DRACUNCULUS, L. Tarragon.

, VULGARIS, L. Mugwort. Motherwort.

,, ABROTANUM, L. Southernwood. Boy's love. Lad's love. Old Man. Averoyne.

ARUM MACULATUM, L. Cuckoo-pint. Lords and Ladies. Wake-pintle. Wake Robin. Aaron. Bloody-man's-finger. Calves-foot. Rampe. Starch-wort.

ARUNDO PHRAGMITES, L. Reed. Pole-reed. Spires.

ASARUM EUROPÆUM, L. Asarabacca. Fole-foot. Hazel-wort.

Asparagus officinalis, L. Sparrow-grass. Sperage.

Asperugo procumbens, L. German Madwort.

Asperula cynanchica, L. Squinancy-wort.

,, odorata, L. Woodroof.

ASPIDIUM LONCHITIS, Sw. Holly-fern.

,, ACULEATUM, Sw. Prickly Shield-fern.

,, THELYPTERIS, Sw. Marsh-fern.

,, OREOPTERIS, Sw. Sweet-fern. Mountain-fern.

,, FILIX MAS, Sw. Male-fern.

ASPLENIUM, L. Spleenwort. Miltwaste.

,, FILIX FŒMINA, Bern. Lady-fern.

,, MARINUM, L. Sea Spleenwort.

,, TRICHOMANES, L. Black Maidenhair.

,, RUTA MURARIA, L. Wall Rue. Tent-wort.

ASTER TRIPOLIUM, L. Sharewort. Sea Starwort.
,, TRADESCANTI, L. Michaelmas Daisy.

ASTRAGALUS GLYCYPHYLLOS, L. Liquorice Vetch.

ATRIPLEX HORTENSIS, L. Orache.

,, PORTULACOIDES, L. Sea Purslane.

,, PATULA, L. Delt Orach. Lamb's Quarters. Fat hen.

Atropa Billadonna, L. Deadly Nightshade. Dwale. Death's-herb. Great Morel.

AVENA SATIVA, L. Oat. Haver.

NUDA, L. Pill-corn.

,, FATUA, L. Wild Oats. Drake.

BALLOTA NIGRA, L. Black Horehound.

BALSAMITA VULGARIS, L. Alecost. Maudlin. Costmary.

BARBAREA PRÆCOX, RB. Belleisle Cress.

,, vulgaris, RB. Winter Cress. Yellow Rocket. St.
Barbara's Cress. Land Cress.

BARTSIA ALPINA, L. Poly-mountain.

,, ODONTITES, L. Eyebright Cow-wheat.

Bellis perennis, L. Daisy. Bruisewort. Herb Margaret. Marguerite.

Berberis vulgaris, L. Barberry. Pipperidge.

Beta Maritima, L. Beet. Mangel-wurzel.

BETULA ALBA, L. Birch.

BIDENS CERNUA, L. Nodding Bur Marigold.

,, TRIPARTITA, L. Trifid Bur Marigold. Water Agrimony. Water Hemp.

BLECHNUM BOREALE, Sw. Hard-fern.

Boletus, L. Canker.

Borago officinalis, L. Borage.

Botrychium Lunaria, Sw. Moonwort. Lunarie. Plantage.

Brassica Oleracea, L. vars. Cabbage. Cauliflower. Broccoli.
Cale. Savoy. Kohl-rabi. Bore-cole.

,, campestris, L. var. Rapa, Rape. Coltza. Mype.

,, ,, var. Napus. Turnip. Knolles. Navew. Rutabaga. Swede.

,, ALBA, Boiss. Mustard.

,, SINAPISTRUM, Boiss. Charlock. Wild Mustard. Chedlock.

,, NIGRA, Boiss. Black Mustard. Senvy.

,, TENUIFOLIA, Boiss. Wall Rocket.

Briza Media, L. Quaking-grass. Wagwants. Lady's hair. Maidenhair-grass. Shaker. Pearl-grass.

Bromus mollis, L. Lobgrass. Oatgrass.

,, STERILIS, L. Drake.

BRYONIA DIOICA, L. White Bryony. White Wild Vine.

BUNIUM FLEXUOSUM, W. Arnut. Yor-nut. Jur-nut. Pig-nut.

Mandrake. Tetter-berry. Hog-nut. Earth-nut.
St. Anthony's-nut.

BUPLEURUM ROTUNDIFOLIUM, L. Thorowax. Hare's ear.

BUTOMUS UMBELLATUS, L. Flowering Rush.

BUXUS SEMPERVIRENS, L. Box.

CARILE MARITIMA, L. Sea Rocket.

CALAMAGROSTIS EPIGEIOS, Roth. Wood-reed.

Calamintha Clinopodium, Benth. Stone Basil. Field Basil. Horse Thyme.

,, Acinos, Clair. Basil Thyme.

CALENDULA OFFICINALIS, L. Marigold. Golde. Gools. Gowan. Ruddes. Marybuds.

CALLITRICHE AQUATICA, Sm. Star-grass.

CALTHA PALUSTRIS, L. Marsh Marigold. Brave Bassinets. Boots. Meadow Bouts. Mare-blobs.

CAMELINA SATIVA, L. Gold of pleasure. Cheet. Oilseed.

CAMPANULA RAPUNCULUS, L. Rampion. Coventry Rapes.

- ROTUNDIFOLIA, L. Harebell. Lady's Thimble. Witches' Thimble.
- HYBRIDA, L. Venus' Looking-glass. Lady's Looking-,, glass. Corn Violet.
- TRACHELIUM, L. Canterbury Bells. Throat-wort. Hask-wort. Mercury's Violet. Mariet. Coventry Bells.

Cannabis sativa, L. Hemp. Gallow-grass. Neckweed.

CANTHARELLUS CIBARIUS, Fr. Chantarelle, CAPSELLA BURSA PASTORIS, L. Shepherd's pouch. Casse-weed. Clappedepouch. Toy-wort. Pickpurse. Poor-man's Parmacetty.

CARDAMINE AMARA, L. Bitter Cress.

PRATENSIS, L. Lady's smock. Cuckoo-flower. Meadow Cress. Spinks.

CARDUUS BENEDICTUS, L. Blessed Thistle.

- ERIOPHORUS, L. Cotton Thistle. Friar's crown.
- HETEROPHYLLUS, L. Melancholy Thistle. ,,
- LANCEOLATUS, L. Spear Thistle. Bur Thistle.
- MARIANUS, L. Milk Thistle. Lady's Thistle.
  - NUTANS, L. Musk Thistle. Scotch Thistle.

CAREX, L. Sedge.

- PANICULATA, L. Hassocks.
- ARENARIA, L. Stare.
- PANICEA, L. Carnation-grass.

CARLINA VULGARIS, L. Carline Thistle.

CARPINUS BETULUS, L. Hornbeam. Hurst Beech. Hard-beam. Yoke Elm.

CARTHAMUS TINCTORUM, L. Safflower.

CARUM CARUI, L. Carraway.

BULBOCASTANUM, L. Earth-nut. Pig-nut. Arnut.

CAUCALIS ANTHRISCUS, Huds. Hedge Parsley. Hemlock Chervil. Rough Cicely.

,, DAUCOIDES, L. Bur Parsley. Hedgehog Parsley. Hen's foot.

CENOMYCE PYXIDATA, Ach. Cup Moss.

CENTAUREA CYANUS, L. Bluebottle. Corn-flower. Blue Blaw. Hurt-sickle.

- ,, NIGRA, L. Knapweed. Horse-knob. Hard-head. Matfellon. Bullweed. Churl's head. Loggerhead.
- ,, CALCITRAPA, L. Caltrop.

,, solstitialis, L. St. Barnaby's Thistle. Star Thistle.

CENTRANTHUS RUBENS, DC. Red Valerian.

CENTUNCULUS MINIMUS, L. Chaff-weed.

CERASTIUM VULGARE, L. Mouse-ear Chickweed.

CERATOPHYLLUM, L. Hornwort.

CERCIS SILIQUASTRUM, L. Judas-tree.

CETERACH OFFICINARUM, Willd. Ceterach. Scaly-fern. Finger-fern.

CETRARIA ISLANDICA, Ach. Iceland Moss.

CHEROPHYLLUM SYLVESTRE, L. Cow Parsley. Wild Cicely.

CHARA, L. Water Horsetail. Stone-wort.

CHEIRANTHUS CHEIRI, L. Wall-flower. Bleeding-heart. Bloody warrior. Wild Cheir. Chevisaunce.

CHELIDONIUM MAJUS, L. Celandine. Swallow-wort. Tetter-wort. Chenopodium, L. Goosefoot.

, ALBUM, L. Frostblite.

- ,, Bonus Henricus, L. Allgood. Good King Henry. Blite. English Mercury.
  - , POLYSPERMUM, L. Allseed.
- ,, RUBRUM, L. Pig-weed. Sowbane.
- ., Vulvaria, L. Notch-weed. Dog's Orach.
- ,, AMBROSIOIDES, L. Oak of Cappadocia. Oak of Jerusalem.
  - ,, Botrys, L. Ambrose.

CHERLERIA SEDOIDES, L. Cyphel.

CHLORA PERFOLIATA, L. More Centory. Yellow-wort.

CHONDRUS CRISPUS, Lyn. Carrageen Moss. Irish Moss.

CHRYSANTHEMUM LEUCANTHEMUM, L. Moon-wort. Ox-eye. Moon
Daisy. Maudlin-wort. Midsummer Daisy.

Chrysanthemum segetum, L. Bigold. Boodle. Goldins. Gools. Ruddes. Yellow Ox-eye. Corn Marigold.

" PARTHENIUM, L. Feverfew.

CHRYSOCOMA LINOSYRIS, L. Goldilocks.

CHRYSOSPLENIUM, L. Golden Saxifrage.

CICER ARIETINUM, L. Garavance. Gram. Chick pea.

CICHORIUM INTYBUS, L. Succory. Chicory.

" Endivia, L. Endive.

CICUTA VIROSA, L. Water Hemlock. Cowbane.

CIRCÆA LUTETIANA, L. Enchanter's Nightshade.

CLADIUM MARISCUS, L. Twig-rush.

CLADONIA RANGIFERINA, Hff. Reindeer Moss.

CLEMATIS VITALBA, L. Virgin's bower. Lady's bower. Old-man's-beard. Traveller's joy. Bind-with. Hedge-vine. Love. Smoke-wood. Climbers.

Cochlearia officinalis, L. Scurvy-grass. Spoonwort.

, Armoracia, L. Horse Radish.

COLCHICUM AUTUMNALE, L. Meadow Saffron. Naked Ladies. Upstart.

COMARUM, SEE POTENTILLA.

CONFERVA ÆGAGROPILA, L. Moorballs.

CONIUM MACULATUM, L. Hemlock. Herb Bennett.

CONVALLARIA MAJALIS, L. Lily of the Valley. Liry-confancy. May-lily. Lily-convally.

,, POLYGONATUM, L. Solomon's seal. Ladder-to-heaven. Lady's seal. Seal-wort. White-root.

Convolvulus arvensis, L. Bindweed. Bearbind. Withwind. Cornbind.

,, seprum, L. Hedge-bells. Lady's nightcap. Campanelle.

Soldanella, L. Sea-bells, -Bindweed, or -Withwind.

CORALLORHIZA INNATA, RB. Coral-root.

CORIANDRUM SATIVUM, L. Coriander. Col.

CORNUS SANGUINEA, L. Dogwood. Gadrise. Dog-cherry.

Corrigiola Littoralis, L. Strapwort.

CORYDALIS TUBEROSA, DC. Holewort. Hollowort.

CORYLUS AVELLANA, L. Hazel. Stocknut. Filbert. Cobnut.

COTYLEDON UMBILICUS, L. Navel-wort. Kidney-wort. Hipwort. Lady's navel. Wall Pennywort.

CRAMBE MARITIMA, L. Sea-kale. Sea Cabbage.

CRATÆGUS OXYACANTHA, L. Hawthorn. Quickset. White-thorn. May. Albespyne.

CREPIS, L. Hawksbeard.

CRITHMUM MARITIMUM, L. Samphire.

CROCUS SATIVUS, L. Saffron.

CUCUMIS MELO, L. Melon.

SATIVUS, L. Cucumber.

CUCURBITA PEPO, L. Gourd. Pumpkin.

CUMINUM CYMINUM, L. Cummin.

Cuscuta Europæa, L. Dodder. Lady's laces. Bride's laces. Hell-weed. Devil's guts. Strangle-tare.

CYCLAMEN EUROPÆUM, L. Sowbread. Cyclamen.

CYNARA SCOLYMUS, L. Artichoke.

,, CARDUNCULUS, L. Cardoon.

CYNODON DACTYLON, L. Doob. Dog's tooth.

CYNOGLOSSUM OFFICINALE, L. Hound's tongue. Dog's tongue.

CYNOSURUS CRISTATUS, L. Dogstail.

ECHINATUS, L. Cock's comb grass.

Cyperus longus, L. Cypress-root. Sweet Cypress. Galangale.

CYPRIPEDIUM CALCEOLUS, L. Lady's slipper. CYSTOPTERIS FRAGILIS, Bern. Bladder-fern.

CYTISUS LABURNUM, L. Laburnum. Golden chain.

Dactylis glomerata, L. Orchard-grass. Dew-grass.

DAMASONIUM STELLATUM, P. Star-fruit.

DAPHNE LAUREOLA, L. Spurge-, or Wood-, or Copse-Laurel.

Lowry. Daphne.

,, Mezereon, L. Mezereon. Spurge Olive. DATURA STRAMONIUM, L. Thorn-apple. Dewtry. DAUCUS CAROTA, L. Carrot. Bee's nest. Dauke.

Delphinium, L. Larkspur. Knight's spurs.

GRANDIFLORUM, L. Bee Larkspur. STAPHISAGRIA, L. Stavesacre.

,, Consolida, L. Consound.

Dentaria bulbifera, L. Tooth Violet. Coral-wort. Dianthus, L. Pink.

,, Armeria, L. Deptford Pink.

,, DELTOIDES, L. Maiden Pink. Meadow Pink.

, cæsius, L. Cheddar Pink. Cliff Pink.

,, BARBATUS, L. Sweet William. Sweet John. Tolmeiner.

,, PROLIFER, L. Childing Pink.

,, CARYOPHYLLUS, L. Carnation. Clove Pink. Gilliflower. Piggesnie. Sops-in-wine.

DIGITALIS PURPUREA, L. Foxglove. Finger flower.

DIGRAPHIS ARUNDINACEA, P.B. Lady's garters. French-grass.
Ribbon-grass.

DIOTIS MARITIMA, Dsf. Sea Cudweed. DIPSACUS FULLONUM, L. Fuller's teasel.

,, PILOSUS, L. Shepherd's staff, or -rod.

,, sylvestris, L. Teasel. Venus' bason.

Draba verna, L. Whitlow-grass. Nail-wort. White Blow.

Drosera rotundifolia, L. Sundew. Lustwort. Youthwort.

DRYAS OCTOPETALA, L. Mountain Avens.

ECHIUM VULGARE, L. Viper's-bugloss.

ELATINE HYDROPIPER, L. Water Pepper. Water-wort.

ELODEA CANADENSIS, Rd. American River weed. Water Thyme. ELYMUS ARENARIUS, L. Lyme-grass.

EMPETRUM NIGRUM, L. Crowberry. Crakeberry.

EPILOBIUM HIRSUTUM, L. Codlins and Cream. Willow-herb.

,, ANGUSTIFOLIUM, L. French willow. Persian willow. Rose-bay.

EPIMEDIUM ALPINUM, L. Barren-wort.

EPIPACTIS, RB. Helleborine.

EQUISETUM ARVENSE, L. Bottle-brush.

,, HYEMALE, L. Dutch-rush. Shave-grass. Pewter-wort. Scouring-rush.

,, LIMOSUM, L. Paddock-pipes. Toad-pipes.

,, TELMATEJA, Ehr. Great Horsetail. ERANTHIS HYEMALIS, DC. Winter Aconite.

ERICA TETRALIX, L. Cross-leaved Heath.

ERICA CINEREA, L. Grey Heath. Scotch Heath.

,, VULGARIS, L. Ling. Heath. Grigg.

VAGANS, L. Cornish Heath.

ERIGERON ACRE, L. Blue Fleabane.

ERIOCAULON SEPTANGULARE, L. Pipe-wort.

ERIOPHORUM, L. Cotton-rush.

VAGINATUM, L. Hare's-tail-rush. Moss-crops.

ERISIPHE, DC. Mildew.

ERODIUM MOSCHATUM, L'Her. Heron's bill. Muscovy. Musk. Pink-, Powk-, or Pick-needle.

ERVUM LENS, L. Lentil. Tills.

" Ervilia, L. Ers. Pigeon's pea. Eryngium maritimum, L. Eryngo. Sea Holly.

ERYSIMUM CHEIRANTHOIDES, L. Treacle Mustard.

ERYTHRÆA CENTAURIUM, L. Lesser Centaury. Earth-gall. Christ's ladder.

EUPATORIUM CANNABINUM, L. Hemp Agrimony. Holy rope. EUPHORBIA HELIOSCOPIA, L. Sun-spurge. Turnsole. Wartweed. Devil's milk. Cat's milk. Littlegood. Churnstaff

,, LATHYRIS, L. Wild Capers.

CYPARISSIAS, L. Welcome-to-our-house.

EUPHRASIA OFFICINALIS, L. Eyebright. Euphrasy. Evonymus Europæus, L. Spindle-tree. Prick-wood. Skewerwood. Gadrise. Louse-berry-tree.

EXIDIA GLANDULOSA, B. Witches butter.

AURICULA JUDÆ, Fr. Jew's ears.

FAGUS SYLVATICA, L. Beech. Buck-mast.

FESTUCA PRATENSIS, L. Fescue-grass.

FIGUS CARICA, L. Fig-tree.

FILAGO, SEE GNAPHALIUM.

FILIX, Fern.

Fæniculum vulgare, Gärt. Fennel.

FONTINALIS ANTIPYRETICA, L. Water Moss.

Fragaria vesca, L. Strawberry.

FRANKENIA LÆVIS, L. Sea Heath.

FRAXINUS EXCELSIOR, L. Ash.

FRITILLARIA MELEAGRIS, L. Fritillary. Guinea hen. Checkered lily. Snake's head.

Fucus nodosus, L. Kelpware. Tang. Knob-tang.

,, NATANS, TURN. See SARGASSUM.
FUMARIA OFFICINALIS, L. Fumitory. Earth-smoke.

Fungus, L. Mushroom. Toadstool. Paddock-stool.

GAGEA LUTEA, Ker. Yellow Star of Bethlehem.

GALANTHUS NIVALIS, L. Snowdrop. Fair Maids of February. Purification-flower.

GALEOPSIS LADANUM, L. Red Hemp-nettle. Iron-wort.

Tetrahit, L. Hemp-nettle. Bee-nettle.

GALIUM CRUCIATA, Scop. Crosswort. Maywort. Golden Mugweet.

Mollugo, L. Whip-tongue. White Bedstraw.

", VERUM, L. Lady's Bedstraw. Maid's hair. Petty Mugget. Cheese Rennet. APARINE, L. Cleavers. Cliders. Goosegrass. Goosebill.

,, Harif. Goose-heiriffe. Loveman, Beggar's lice. Scratch-weed. Catch-weed. Grip-grass.

Gastridium lendigerum, P.B. Nit-grass.

GEASTER, B. Earth-star.

Genista tinctoria, L, Base-broom. Dyer's Green-weed. Woodwaxen.

ANGLICA, L. Petty Whin. Needle Furze. Moor-, or Moss-Whin.

GENTIANA, L. Bitterwort. Felwort. Gentian.

PNEUMONANTHE, L. Autumn bells. Calathian Violet. ,, Lung-flower.

GERANIUM PRATENSE, L. Meadow Cranesbill. Crowfoot Cranesbill.

,, ROBERTIANUM, L. Herb Robert. Red-shanks.

" Molle, L. Dove's foot.

,, COLUMBINUM, L. Culverfoot.

GEUM URBANUM, L. Avens. Herb Bennet.

RIVALE, L. Water Avens.

GLADIOLUS COMMUNIS, L. Gladiole. Corn-flag.

GLAUCIUM LUTEUM, L. Horned Poppy. Sea Poppy.

GLAUX MARITIMA, L. Black Saltwort. Sea Milk-wort.

GLYCERIA FLUITANS, RB. Manna-grass. GNAPHALIUM DIOICUM, L. Cat's-foot.

,, MARGARITACEUM, L. Everlasting. ,, LUTEO-ALBUM, L. Jersey Livelong.

,, ULIGINOSUM, L. Cudweed. Chafe-weed. Cotton-weed.

GERMANICUM, L. Herb Impious. Childing Cudweed.

GOODYERA REPENS, RB. Creeping Satyrion.

GYROPHORA VELLEA, Ach. Rock-tripe.

HABENARIA BIFOLIA, RB. Butterfly Orchis.

., VIRIDIS, RB. Frog Orchis.

HEDERA HELIX, L. IVV.

HEDYSARUM CORONARIUM, L. French Honeysuckle. HELIANTHEMUM VULGARE, L. Rock-rose. Sunflower.

HELIANTHUS ANNUUS, L. Sunflower.

TUBEROSUS, L. Jerusalem artichoke.

HELLEBORUS NIGER, L. Christmas Rose.

,, FETIDUS, L. Bear's foot. Oxheel. Setterwort.

,, VIRIDIS, L. Peg-roots.

HELMINTHIA ECHIOIDES, Gärt. Lang-de-beef. Oxtongue.

HERACLEUM SPHONDYLIUM, L. Cow Parsnip. Meadow Parsnip. Madnep. Hog-weed. Clog-weed. Bear's breech.

HERMINIUM MONORCHIS, RB. Musk Orchis.

HERNIARIA GLABRA, L. Rupture-wort. Burst-wort.

Hesperis Matronalis, L. Dame's Violet. Damask Violet. Queen's Violet. Close Sciences.

TRISTIS, L. Melancholy Gentleman.

HIERACIUM, L. Hawk-bit. Hawk-weed.

,, PILOSELLA, L. Mouse-ear.

AURANTIACUM, L. Grimm the Collier.

HIEROCHLOE BOREALIS, Rm. Holy-grass.

HIPPOCREPIS COMOSA, L. Horse-shoe-vetch. Unshoe-the-horse.

HIPPOPHAE RHAMNOIDES, L. Sea Buck-thorn. Sallow-thorn. Willow-thorn.

HIPPURIS VULGARIS, L. Mare's tail.

HORDEUM, L. Barley. Big. Bear.

,, MARITIMUM, L. Squirrel-tail.

Hordeum Murinum, L. Mouse Barley. Wall Barley.

,, PRATENSE, L. Rie-grass.

HOTTONIA PALUSTRIS, L. Water Violet. Bog Featherfoil. Water Milfoil. Water Gilliflower.

HUMULUS LUPULUS, L. Hop.

HYACINTHUS, L. Hyacinth. Jacinth.

HYDROCHARIS MORSUS RANÆ, L. Frogbit.

Hydrocotyle vulgaris, L. Penny Rot. White Rot. Flookwort. Marsh Pennywort.

HYMENOPHYLLUM, Sm. Filmy Fern.

HYOSCYAMUS NIGER, L. Henbane.

HYOSERIS MINIMA, L. Swine Succory.

HYPERICUM ANDROSÆMUM, L. Tutsan. Park-leaves.

,, PERFORATUM, L. St. John's wort.

" QUADRANGULUM, L. St. Peter's wort. Hard-hay.

HYPOCHERIS MACULATA, L. Cat's ear. HYSSOPUS OFFICINALIS, L. HYSSOP.

IBERIS UMBELLATA, L. Candy-tuft.

" AMARA, L. Sciatica Cress.

ILEX AQUIFOLIUM, L. Holly. Holm. Hulst. Hulver. Christmas.

IMPATIENS NOLI ME TANGERE, L. Touch-me-not. Balsamine.

Quick-in-Hand.

IMPERATORIA OSTRUTHIUM, L. Master-wort.

INULA CONYZA, DC. Ploughman's Spikenard. Fleawort.

DYSENTERICA, L. Fleabane Mullet.

", Helenium, L. Elecampane. Elf-dock. Horse-hele. Scab-wort.

,, CRITHMOIDES, L. Golden Samphire.

,, PULICARIA, L. Fleabane. Herb Christopher.

IRIS PSEUDACORUS, L. Sword Flag. Yellow Flag.

,, FLORENTINA, L. Orrice-root. Flower-de-Luce.

,, FETIDISSIMA, L. Stinking Gladdon. Gladwyn. Roastbeef. ISATIS TINCTORIA, L. Woad.

ISOETES LACUSTRIS, L. Quill-wort.

Jasione montana, L. Sheep's-bit Scabious.

Jasminum officinale, L. Jessamine.

JUGLANS REGIA, L. Walnut, French-nut.

JUNCUS, L. Rush. Seaves.

EFFUSUS, L. Candle Rush. Pin Rush.

SQUARROSUS, L. Goose-corn. Moss Rush.

JUNIPERUS COMMUNIS, L. Juniper.

SABINA, L. Savine.

LACTUCA SATIVA, L. Lettuce.

VIROSA, L. Sleepwort.

LAGURUS OVATUS, L. Hare's tail.

LAMINARIA SACCHARINA, Lam. Honeyware. Sea Belt.

,, DIGITATA, Ag. Tangle.

LAMIUM AMPLEXICAULE, L. Henbit.

PURPUREUM, L. Red Dead-nettle.

ALBUM, L. White Dead-nettle. Deaf-, or Blind-nettle. ,, White Archangel.

GALEOBDOLON, Crz. Yellow Archangel. Weasel-snout. Yellow Dead-nettle.

LAPSANA COMMUNIS, L. Nipple-wort.

LATHRÆA SQUAMARIA, L. Toothwort. Clown's Lungwort.

LATHYRUS NISSOLIA, L. Grass Vetch.

,, APHACA, L. Yellow Vetchling. ,, MACRORRHIZUS, Wim. Heath Pea.

,, PRATENSIS, L. Tare-everlasting. Vetchling.

,, SYLVESTRIS, L. Everlasting Pea.

odoratus, L. Sweet Pea.

LAURUS NOBILIS, L. Sweet Bay. Roman Laurel. Lorer.

LAVATERA ARBOREA, L. Velvet-leaf. Tree Mallow.

LAVANDULA SPICA, L. Lavender.

STOECHAS, L. Cassidony. Stick-a-dove. French Lavender.

LECANORA TARTAREA, Ach. Cudbear. LECIDEA GEOGRAPHICA, Hk. Map Lichen.

LEDUM PALUSTRE, L. Marsh Cistus.

LEMNA, L. Frog-foot. Duck's meat.

LEONTODON TARAXACUM, L. See TARAXACUM OFFICINALE, W.

LEONURUS CARDIACA, L. Motherwort.

LEPIDIUM CAMPESTRE, RB. Mithridate Pepperwort. Cow-cress.

RUDEBALE, L. Bowyer's Mustard.

LEPIDIUM LATIFOLIUM, L. Penny Cress. Dittany. Dittander.

Pepper-wort.

SATIVUM, L. Town Cress. Garden Cress.

LEUCOIUM ÆSTIVUM, L. Snowflake.

LIGUSTICUM SCOTICUM, L. Lovage.

LIGUSTRUM VULGARE, L. Privet. Primprint.

LILIUM CANDIDUM, L. White Lily. Juno's Rose.

LIMNANTHEMUM NYMPHÆ0IDES, Link. Fringed Buckbean. Marsh flower.

LIMOSELLA AQUATICA, L. Mudwort.

LINARIA VULGARIS, Mnch. Toadflax. Flaxweed.

,, CYMBALARIA, Mill. Mother-of-thousands. Penny-wort.

LINOSYRIS VULGARIS, Cas. Goldilocks.

LINUM USITATISSIMUM, L. Flax. Line. Linseed.

,, CATHARTICUM, L. Fairy-flax. Mill-mountain.

LISTERA OVATA, RB. · Twayblade. Bifoil.

Lithospermum officinale, L. Gromwell. Pearl-plant. Lichwale.

,, ARVENSE, L. Bastard Alkanet.

LITTORELLA LACUSTRIS, L. Shoreweed.

LOLIUM PERENNE, L. Ray-grass.

,, TEMULENTUM, L. Darnel. Ivray. Ray. Neele.
Lonicera Caprifolium, L. Caprifoly. Honeysuckle. Lily among
thorns.

PERICLYMENUM, L. Woodbine.

,, XYLOSTEUM, L. Fly Honeysuckle.

LOTUS CORNICULATUS, L. Bird's-foot Trefoil. Butter-jags. Crowtoes.

LUNARIA BIENNIS, L. Honesty. Money-flower. Satin-flower. Bolbonac.

LUPINUS, L. Lupine.

LUZULA SYLVATICA, B. Woodrush.

,, CAMPESTRIS, B. Cuckoo-grass.

LYCHNIS GITHAGO, Lam. Corn-cockle. Gith. Corn Campion. Corn Pink.

,, Flos cuculi, L. Ragged Robin. Cuckoo-flower, or -Gilliflower. Meadow Pink. Meadow Campion.

LYCHNIS VISCARIA, L. Catch-fly.

,, CHALCEDONICA, L. Bristol Flower. Cross of Jerusalem. Flower of Constantinople.

CORONARIA, L. Rose Campion.

Lycoperdon, L. Fist-ball. Puck-fist. Fuss-ball. Puff-ball. LYCOPODIUM CLAVATUM, L. Wolf's claw. Club-moss.

,, ALPINUM, L. Heath Cypress. ,, Selago, L. Fir-moss.

LYCOPSIS ARVENSIS, L. Wild Bugloss.

LYCOPUS EUROPÆUS, L. Gipsy-wort. Water Horehound.

Lysimachia vulgaris, L. Loosestrife.

,, NEMORUM, L. Yellow Pimpernell.

,, NUMMULARIA, L. Herb Twopence. Moneywort. Twopenny-grass.

LYTHRUM HYSSOPIFOLIUM, L. Grass Poley.

,, Salicaria, L. Purple Loosestrife.

MAIANTHEMUM BIFOLIUM, DC. One-blade. MALVA ROTUNDIFOLIA, L. Dwarf Mallow.

,, SYLVESTRIS, L. Mallow. Round Dock. Maule. Hockherb.

,, Moschata, L. Musk Mallow.

MARCHANTIA POLYMORPHA, L. Liverwort.

MARRUBIUM VULGARE, L. Horehound.

MATRICARIA CHAMONILLA, L. Dog's Chamomile. Maithe. Mather. Maudlin. Mayweed.

MATTHIOLA INCANA, RB. Stock-Gilliflower. July flower. Stock. MECONOPSIS CAMBRICA, V. Welsh Poppy.

Medicago sativa, L. Lucern. Medick. Snail Clover. Sainfoin. Holy hay.

,, LUPULINA, L. Nonsuch. Shamrock. Black-seed.

,, MACULATA, Willd. Heart Clover.

MELAMPYRUM PRATENSE, L. Cow-wheat.

SYLVATICUM, L. Horse-flower.

MELILOTUS OFFICINALIS, L. Melilot. Hart's Clover. King's Clover. Plaister Clover.

Melissa officinalis, L. Balm.

MELITTIS MELISSOPHYLLUM, L. Bastard Balm.

MENTHA SYLVESTRIS, L. Horse Mint. Brook-, or Water-Mint.

,, VIRIDIS, L. Spear Mint. Garden Mint.

,, PIPERITA, L. Pepper Mint.

,, CITRATA, Ehr. Bergamot Mint. ,, Pulegium, L. Pennyroyal. Pudding-grass.

,, SATIVA, L. Garden Mint.

MENYANTHES TRIFOILIATA, L. Buckbean. Bogbean. Marsh Trefoil.
MENZIESIA POLIFOLIA, Sm. St. Daboec's Heath. Irish Heath.
MERCURIALIS PERENNIS, L. Dog's Mercury.

,, ANNUA, L. French Mercury.

MERULIUS LACRYMANS, Wulf. Dry-rot.

MESPILUS GERMANICA, L. Medlar.

MEUM ATHAMANTICUM, Jac. Baldmoney. Mew. Bearwort. Spikenel.

MILIUM EFFUSUM, L. Millet.

Monarda fistulosa, L. Bergamot.

MONOTROPA HIPOPITYS, L. Yellow Bird's-nest. Pine-sap.

Montia fontana, L. Water-Blinks, or -Chickweed. Blinking Chickweed.

MORCHELLA ESCULENTA, P. Morel.

MORUS NIGRA, W. Mulberry.

MUSCARI RACEMOSUM, M. Grape Hyacinth.

Myosotis Palustris, With. Forget-me-not. Mouse-ear Scorpion-grass.

MYOSURUS MINIMUS, L. Mousetail. Blood-strange.

Myrica Gale, L. Dutch Myrtle. Gale. Bog Myrtle. Sweet Willow. Candleberry.

Myriophyllum, L. Water Milfoil.

MYRRHIS ODORATA, Scop. Sweet Chervil. Sweet Cicely.

MYRTUS COMMUNIS, L. Myrtle.

Narcissus pseudonarcissus, L. Daffodil. Lent-lily. Crowbells. Affadyl.

,, BIFLORUS, Curt. Primrose Peerless.

,, Jonquilla, L. Jonquil.

NARDUS STRICTA, L. Matgrass. Wirebent.

NARTHECIUM OSSIFRAGUM, Huds. Bog or Marsh Asphodel. Lancashire Asphodel. NASTURTIUM OFFICINALE, L. Water-cress.

NEOTTIA NIDUS AVIS, L. Bird's nest.

Nepeta Glechoma, Benth. Ground Ivy. Alehoof. Cat's foot. Hove. Gill. Haymaids. Tunhoof.

,, CATARIA, L. Cat Mint. Nep.

NERINE SARNIENSIS, W. Guernsey Lily.

Nigella Damascena, L. Devil-in-a-bush. Catharine's flower. Love-in-a-mist. Bishop's wort. Fennel-flower. Kiss me twice.

Nuphae Luteum, Sm. Yellow Water-lily. Brandy-bottle. Candock.

NYMPHÆA ALBA, L. White Water-lily.

OCYMUM BASILICUM, L. Sweet Basil.

CENANTHE FISTULOSA, L. Water Dropwort.

,, CROCATA, L. Water Hemlock. Dead-tongue.

,, PHELLANDRIUM, Lam. Horse-bane.

ENOTHERA BIENNIS, L. Evening Primrose.

OMPHALODES VERNA, Mn. Venus' Navel-wort.

Onobeychis sativa, L. Sainfoin. French-grass. Cock's comb. Ononis arvensis, L. Rest-harrow. Ground Furze. Stay-plough. Onopordon Acanthium, L. Scotch Thistle. Cotton Thistle. Silver Thistle.

OPHIOGLOSSUM VULGATUM, L. Adder's tongue.

OPHRYS APIFERA, Huds. Bee Orchis.

,, ARANIFERA, Huds. Spider Orchis.

, FUCIFERA, Sm. Drone Orchis.

,, MUSCIFERA, Huds. Fly Orchis.

ORCHIS MORIO, L. Goose and Goslings. Gandergosses.

,, MILITARIS, L. Soldier Orchis.

,, MASCULA, L. Long purples. Stander-wort.

,, MACULATA, L. Dead-man's-fingers. Hand Orchis.

,, HIRCINA, Scop. Lizard Orchis.

,, LATIFOLIA, L. Salep.

ORIGANUM VULGARE, L. Marjoram. Organy.

ORNITHOGALUM PYRENAICUM, L. French Sparrow-grass.

,, UMBELLATUM, L. Star of Bethlehem. Eleven-o'clock-lady.

ORNITHOPUS PERPUSILLUS, L. Bird's foot.

OROBANCHE MAJOR, L. Broomrape.

OROBUS, see VICIA.

OSMUNDA REGALIS, L. Osmund-royal. Flowering-fern. Herb Christopher.

Oxalis acetosella, L. Wood Sorrel. Hallelujah. Gowk-meat. Cuckoo's bread. Cuckoo Sorrel. Wood Sower. Stub-wort. Stab-wort.

OXYRIA RENIFORMIS, Sm. Mountain Sorrel.

P.EONIA CORALLINA, L. Peony. Marmaritin. Chesses.

PALMELLA CRUENTA, Agh. Gory Dew.

PANICUM CRUS GALLI, L. Cock's-spur-grass.

Papaver Rhees, L. Corn or Red Poppy. Corn Rose. Cop Rose. Red-weed. Canker Rose. Headache. Headwarke. Joan Silver-pin. Cheese-bouls.

,, somniferum, L. White Poppy. Cheesebowls. Mawseed.
Parietaria officinalis, L. Pellitory-of-the-wall. Lichwort.
Paris quudrifolia, L. Herb Trulove. One-berry. Herb Paris.
Four-leaved-grass. Leopard's bane.

PARNASSIA PALUSTRIS, L. Grass of Parnassus.

PASTINACA SATIVA, L. Parsnip.

PEDICULARIS SYLVATICA, L. Lousewort. Red Rattle.

PEPLIS PORTULA, L. Water Purslane.

PETROSELINUM SATIVUM, L. Parsley.

, segetum, L. Corn Hone-wort.

Peucedanum officinale, L. Brimstone-wort. Sulphur-wort. Hog's Fennel. Harstrong. Spreusidany. Cammock.

,, PALUSTRE, Mn. Milk Parsley.
PHALARIS CANARIENSIS, L. Bird-seed. Canary-grass.

PHALLUS IMPUDICUS, L. Stinkhorn.

PHASCUM, L. Earth Moss.

Phaseolus vulgaris, L. French Bean. Kidney Bean.

,, MULTIFLORUS, W. Scarlet runner. PHILADELPHUS CORONARIA, L. Syringa. PHLEUM PRATENSE, L. Timothy-grass.

PHLOMIS FRUTICOSA, L. Jerusalem Sage.

Physalis Alkekengi, L. Winter Cherry.

PILULARIA GLOBULIFERA, L. Pill-wort. Pepper-grass.

PIMPINELLA SAXIFRAGA, L. Burnet Saxifrage. Pimpinell.

" Anisum, L. Anise.

PINGUICULA VULGARIS, L. Butterwort. Rot-grass. Yorkshire Sanicle. Bog Violet.

PINUS SYLVESTRIS, L. Scotch Fir. Riga Pine.

,, ABIES, L. Spruce Fir.

,, PICEA, L. Silver Fir.

PISUM SATIVUM, W. Pea.

., MARITIMUM, L. Sea Pea.

PLANTAGO LANCEOLATA, L. Ribwort Plantain. Kemps. Cocks.

,, MEDIA, L. Lamb's tongue.

,, CORONOPUS, L. Star of the Earth. Hart's horn.

,, MAJOR, L. Plantain. Way-bread.

PLATANUS, L. Plane. Platane.

POA FLUITANS, Scop. Flote-grass.

Polemonium cæruleum, L. Jacob's ladder. Makebate. Greek Valerian.

POLYCARPON TETRAPHYLLUM, L. Allseed.

POLYGALA VULGARIS, L. Rogation flower. Gang flower. Procession flower. Milk-wort. Cross flower.

POLYGONATUM MULTIFLORUM, All. Solomon's seal. Lady's seal.
POLYGONUM AVICULARE, L. Knotgrass. Ninety-knot. Swine's
grass. Sparrow-tongue. Bird's tongue. Pink-weed.
Centinode

,, FAGOPYRUM, L. Buckwheat. Brank.

,, Convolvulus, L. Black Bindweed.

,, BISTORTA, L. Bistort. Snake-weed. Twice-writhen.
Adder-wort. Red-legs. Osterick.

,, Persicaria, L. Persicaria. Peach-wort. Red-shanks.

,, Hydropiper, L. Arsmart. Culrage. Ciderage. Water Pepper. Lake-weed. Red-knees.

POLYPODIUM VULGARE, L. Common Polypody. Wall-fern. Oakfern.

, Phegopteris, L. Beech-fern.

DRYOPTERIS, L. Oak-fern.

POLYPORUS IGNIARIUS, L. Amadou. Touch-wood.

POPULUS ALBA, L. Abele. White Poplar.

,, TREMULA, L. Aspen.

NIGRA, L. Black Poplar.

" ,, var. fastigiata, Dsf. Lombardy Poplar.

Porphyra laciniata, Ag. Laver.

PORTULACA OLERACEA, L. Purslane.

POTAMOGETON, L. Pond-weed.

,, DENSUS, L. Frog's Lettuce.

,, NATANS, L. Tench-weed.

POTENTILLA REPTANS, L. Cinquefoil. Five-leaf. Five-finger-grass.

TORMENTILLA, L. Tormentil. Blood-root. Septfoil.

,, FRAGARIASTRUM, Ehr. Barren Strawberry.

, ANSERINA, L. Silver-weed. Goose Tansey. Goose-grass.

, Comarum, L. Purple-wort.

POTERIUM SANGUISOBBA, L. Burnet. Pimpinell. Salad Burnet. PRENANTHES MURALIS, L. Wall Lettuce.

Primula veris, L. a. Primrose. Petty Mullein. Primerole.
,, ,, b. Cowslip. Herb Peter. Paigle. Palsy-wort.

,, ,, b. Cowslip. Herb Peter. ,, ,, c. Oxlip. Polyanthus.

,, AURICULA, L. Bear's ears. Mountain Cowslip.

,, farinosa, L. Bird's eye.

PRUNELLA VULGARIS, I. Hook-heal. Self-heal. Carpenter's herb. Sickle-wort.

Prunus communis, Huds. v. spinosa, Sloe. Blackthorn. Skeg. Snag.

,, ,, v. insititia, Bullace. Damson. Plum.

" AVIUM, L. Gean. Mazzards. Merry.

, ARMENIACA, L. Apricot.

,, Padus, L. Bird Cherry. Heg-, or Hack-berry.

, LAUROCERASUS, L. Laurel. Cherry Laurel.

LUSITANICA, L. Portugal Laurel.

PSAMMA ARENARIA, P.B. Maram. Halm. Matweed. Stare.

PTERIS AQUILINA, L. Brake. Bracken.

Pulmonaria officinalis, L. Lungwort. Bugloss Cowslip. Jerusalem Cowslip.

Pyrethrum Parthenium, L. Feverfew. Bertram. Mayweed.

Pyrola, L. Wintergreen.

" SECUNDA, L. Yevering Bells.

Pyrus communis, L. Pear. Choke Pear.

,, Malus, L. Apple. Crab. Codlin. Wharre.

ARIA, Sm. White Beam.

- ,, TORMINALIS, Sm. Sorb. Wild Service. Swallow Pear.
- ,, AUCUPARIA, G. Rowan. Mountain Ash.
- ,, DOMESTICA, Sm. Service. Chequer-tree.

#### QUERCUS ROBUR, L. Oak.

- ,, ILEX, L. Holm Oak. Evergreen Oak.
- ,, CERRIS, L. Turkey Oak.
- ,, ,, var. Luccombe Oak.

### RADIOLA MILLEGRANA, L. All-seed. Flax-seed. RANUNCULUS ACONITIFOLIUS, L. Fair Maids of France.

- ,, AQUATICUS, L. Water Crowfoot.
- ,, BULBOSUS, L. St. Anthony's Rape, or Turnip.
- ,, LINGUA, L. Spear-wort.
- ,, FLAMMULA, L. Bane-wort.
- , FICARIA, L. Pile-wort. Lesser Celandine.
- ,, sceleratus, L. Celery-leaved Crowfoot.

,, AURICOMUS, L. Goldilocks.

,, Acris, L. Crowfoot. Buttercup. Gold-cup. Gold-knoppes. King's-cup. Crazy.

ARVENSIS, L. Hunger-weed.

- RAPHANUS RAPHANISTRUM, L. Jointed Charlock. Runch. Rabone.
  - SATIVUS, L. Radish.

RESEDA LUTEA, L. Base Rocket.

- ,, LUTEOLA, L. Weld. Yellow-weed. Dyer's Rocket.
- " ODORATA, L. Mignonette.
- RHAMNUS CATHARTICUS, L. Buckthorn. Hart's-thorn. Rhineberries. Rain-berry thorn.
  - , Francula, L. Black Alder. Berry Alder. Butcher's Prick-wood.
  - , ALATERNUS, L. Barren Privet.

RHEUM, L. Rhubarb.

RHINANTHUS CRISTA GALLI, L. Yellow Rattle. Penny-grass. Rattle-box.

RHODOMENTA PALMATA, B.V. Dulse.

RIBES GROSSULARIA, L. Gooseberry. Thape. Feabe.

- ,, RUBRUM, L. Currant. Garnet-berry. Raisin-tree.
- ,, NIGRUM, L. Black Currant. Squinancy berry. Gazles. Robinia Pseudacacia, L. Acacia.

ROCCELLA TINCTORIA, L. Archal. Orchil. Litmus. Cork.

Rosa PIMPINELLIFOLIA, L. Burnet Rose.

- ,, RUBIGINOSA, L. Sweet-briar. Eglantine.
- ,, CANINA, L. Dog Rose. Hip Rose.

ROTTBOELLIA INCURVATA, L. Hard-grass.

RUBIA TINCTORUM, W. Madder. Warence.

Rubus cæsius, L. Dewberry. Theve-thorn.

- ,, IDÆUS, L. Raspberry. Framboise. Hindberry.
- ,, fruticosus, L. Bramble. Blackberry. Bumble-kite. Scald-berry.
  - ,, Chamæmorus, L. Cloud-berry. Noops.
    - , SAXATILIS, L. Knot-berry.

RUMEX, L. Dock.

- ,, SANGUINEUS, L. Blood-wort. Bloody Dock.
- , PULCHER, L. Fiddle Dock.
- ,, Acetosa, L. Sorrel. Sharp Dock. Green-sauce.
- ,, Acetosella, L. Sheep Sorrel.
- ,, obtusifolius, L. Butter Dock.
- " PATIENTIA, L. Monk's Rhubarb.

RUPPIA MARITIMA, L. Sea-grass. Tassel-grass.

Ruscus Aculeatus, L. Butcher's broom. Box Holly. Knee Holly. Pettigrew.

,, RACEMOSUS, L. Alexandrian Laurel.

RUTA GRAVEOLENS, L. Rue. Herb of Grace.

SAGINA PROCUMBENS, L. Pearl-wort.

SAGITTARIA SAGITTIFOLIA, L. Arrow-head,

Salicornia Herbacea, L. Glass-wort. Frog-grass. Sea Grape. Salt-wort. Marsh Samphire. Crab-grass. SALIX, Willow.

,, FRAGILIS, L. Crack Willow.

,, ALBA, L. White Willow.

,, VIMINALIS, L. Osier. Withy.

,, CAPREA, L. Sallow. Palm.

,, HERBACEA, L. Dwarf Willow.

,, BABYLONICA, L. Weeping Willow.

Salsola Kali, L. Sowd-wort. Prickly Glass-wort.

SALVIA OFFICINALIS, L. Sage.

,, PRATENSIS, L. Meadow Clary.

,, VERBENACA, L. Wild Clary.

,, Sclarea, L. Clary. Sebright. Clear-eye.

Sambucus Ebulus, L. Dwarf Elder. Dane-wort. Wall-wort.

,, NIGRA, L. Elder. Bore-tree.

Samolus Valerandi, L. Brook-weed. Water Pimpernel.

Sanguisorba officinalis, L. Great Burnet. Burnet Bloodwort.

Sanicula Europæa, L. Sanicle. Self-heal.

Saponaria officinalis, L. Soap-wort. Fuller's herb. Bruisewort.

SARGASSUM VULGARE, Ag. Gulf-weed.

SAROTHAMNUS SCOPARIUS, Wim. Broom.

SATUREJA HORTENSIS, L. Savoury.

Saxifraga, L. Saxifrage. Thirlstane. Stonebreak.

,, TRIDACTYLITES, L. Nail-wort. Whitlow-grass.

,, umbrosa, L. London Pride. St. Patrick's-cabbage.
Pratling Parnel. None-so-pretty. Nancy-pretty.

Scabiosa, L. Scabious.

,, succisa, L. Devil's-bit. Forebitten More. Bluecaps.

,, COLUMBARIA, L. Small Scabious.

,, ARVENSIS, L. Blue-caps.

SCANDIX PECTEN, L. Venus' comb. Shepherd's needle. Devil's darning-needles. Lady's comb. Crow-, or Crake-needles.

Scilla Verna, Huds. Star Hyacinth.

,, NUTANS, Sm. Bluebell. Harebell. Squill. Crowleeks. Culverkeys.

Scirpus cæspitosus, L. Deer's hair.

,, LACUSTRIS, L. Bulrush.

Scleranthus annuus, L. Knawel.

SCOLOPENDRIUM VULGARE, Gärt. Hart's tongue.

SCORZONERA EDULIS, Mn. Viper-grass.

SCROPHULARIA NODOSA, L. Kernel-wort. Bull-wort. Brown-wort.

,, AQUATICA, L. Bishop's leaves.

SCUTELLARIA GALERICULATA, L. Skull-cap.

, MINOR, D. Hedge Hyssop.

SCYPHOPHORUS PYXIDATUS, Hk. Cup Lichen. Cup Moss.

SECALE CEREALE, L. Rve.

SEDUM RHODIOLA, DC. Rose-root.

- ,, Telephium, L. Orpine. Livelong. Liblong. Midsummer-men.
- ,, ALBUM, L. Worm-grass.
- ,, ACRE, L. Wall Pepper. Bird's bread. Jack-of-thebuttery. Pricket. Pepper-crop.

REFLEXUM, L. Stonor. Trip-madam.

Sempervivum tectorum, L. Houseleek. Jupiter's beard. Joubarb. Ayegreen.

SENEBIERA CORONOPUS, Poir. Swine Cress. Wart Cress.

SENECIO VULGARIS, L. Groundsel. Simson.

- ,, JACOBÆA, L. Ragwort. Seggrum. Stagger-wort. Staver-wort.
- ,, SARACENICUS, L. Saracen's Consound.

SERRATULA TINCTORIA, L. Saw-wort.

SESLERIA CÆRULEA, Scop. Moor-grass.

SHERARDIA ARVENSIS, L. Field Madder. Spur-wort.

SIBBALDIA PROCUMBENS, L. Scotch Cinquefoil.

SIBTHORPIA EUBOPÆA, L. Cornish Money-wort. Penny-wort.

SILAUS PRATENSIS, B. Meadow Saxifrage.

SILENE ACAULIS, L. Moss Campion. Cushion Pink.

,, INFLATA, L. Ben. Bladder Campion. Knap-bottle.

Spatling Poppy.

, MARITIMA, L. Witches' thimble.

SINAPIS, L. See Brassica.

SISON AMOMUM, L. Stone Parsley. Hone-wort.

SISYMBRIUM OFFICINALE, Scop. Hedge Mustard. Bank Cress. Crambling Rocket.

IRIO, L. London Rocket.

SOPHIA, L. Flixweed.

SIUM LATIFOLIUM, L. Water Parsnip.

SISARUM, L. Skirret.

SMYRNIUM OLUS ATRUM, L. Alexanders. Horse Parsley. Stanmarch.

SOLANUM DULCAMARA, L. Bittersweet. Woody Nightshade. Blue Bindweed. Felon-wort.

,, NIGRUM, L. Petty Morel.

TUBEROSUM, L. Potato.

LYCOPERSICUM, L. Gold apples. Love apple. Tomato.

MELONGENA, W. Egg-plant. Bringal.

SOLIDAGO VIRGA AUREA, L. Golden-rod.

Sonchus oleraceus, L. Sow Thistle. Hare's Lettuce.

SPARGANIUM RAMOSUM, L. Bur Reed. Bede Sedge.

SPARTINA STRICTA, Sm. Cord-grass. Spart-, or Spurt-grass.

Spergula arvensis, L. Spurry. Franke. Yarr.

Spergularia Rubra, Pers. Sand Spurry.

SPHAGNUM, L. Bog Moss.

SPIRÆA ULMARIA, L. Meadow-sweet. Mead-wort. Queen of the mead. Bride-wort.

FILIPENDULA, L. Drop-wort.

SPIRANTHES AUTUMNALIS, Rich. Lady's tresses.

STACHYS BETONICA, Benth. Betony.

GERMANICA, L. Wound-wort.

SYLVATICA, L. Red Archangel. Hedge Dead-nettle. ,,

PALUSTRIS, L. Clown's Allheal.

STAPHYLEA PINNATA, L. Bladder-nut.

STATICE LIMONIUM, L. Sea Lavender.

,, Armeria, Sm. See Armeria.

STELLARIA MEDIA, L. Chickweed.

,, HOLOSTEA, L. All-bone. Stitch-wort.

STICTA PULMONARIA, Hk. Tree Lungwort.

STIPA PENNATA, L. Feather-grass.

STRATIOTES ALOIDES, L. Water-soldier. Knight's wort.

SUBULARIA AQUATICA, L. Awl-wort.

SYMPHORIA RACEMOSA, Ph. Snow-berry bush. SYMPHYTUM OFFICINALE, L. Comfrey. Knit-back. SYRINGA VULGARIS, L. Lilac. Pipe-tree. Syring.

TAMARIX GALLICA, L. Tamarisk.

TAMUS COMMUNIS, L. Black Bryony. Lady's seal.

TANACETUM VULGARE, L. Tansy.

TARAXACUM OFFICINALE, W. Dandelion. Priest's crown. Swine's snout. Pissabed. Blow-ball.

TAXUS BACCATA, L. Yew. Palm.

TEESDALIA NUDICAULIS, RB. Shepherd's Cress.

TEUCRIUM SCORODONIA, L. Wood Sage. Wood Germander. Hindheal.

,, Scordium, L. Water Germander.

,, CHAMEDRYS, L. Germander. Horsechire.

, Botrys, L. Oak of Jerusalem.

THALICTRUM FLAVUM, L. Meadow Rue. Fen Rue.

THESIUM LINOPHYLLUM, L. Bastard Toadflax.

THLASPI ARVENSE, L. Penny Cress. Mithridate Mustard.

THYMUS SERPYLLUM, L. Thyme. Hill Thyme. Pell-a-mountain. Mother of Thyme.

,, vulgaris, L. Garden Thyme.

TILIA EUROPÆA, L. Lime-tree. Linden. Teil-tree. Bast-tree. Topieldia palustris, Huds. Scottish Asphodel.

TORDYLIUM MAXIMUM, L. Hart-wort.

Tragorogon Pratense, L. Goat's beard. Go-to-bed-at-noon.

Noon-flower. Noontide. Buck's beard. Joseph's flower.

,, PORRIFOLIUM, L. Salsify. Star of Jerusalem. Napat-noon.

TRAPA NATANS, L. Saligot.

TREMELLA NOSTOC, L. Fallen Stars. Nostoc. Will of the Wisp.

" Arborea, Sm. Fairy butter.

TRICHOMANES RADICANS, Sw. Bristle-fern.

TRIENTALIS EUROPÆA, L. Winter-green Chickweed.

TRIFOLIUM ARVENSE, L. Haresfoot Clover.

, PRATENSE, L. Meadow Clover. Honeysuckle.

TRIFOLIUM HYBRIDUM, L. Alsike.

,, FRAGIFERUM, L. Strawberry Clover.

, INCARNATUM, L. Crimson Clover.

,, AGRARIUM, L. Hop Clover.

,, REPENS, L. Dutch Clover.

TRIGLOCHIN PALUSTRE, L. Arrow-grass.

TRIGONELLA ORNITHOPODICIDES, DC. Bird's foot.

TRINIA GLABERRIMA, L. Hone-wort.

TRITICUM REPENS, L. Couch. Quitch grass.

, caninum, Huds. Dog grass.

,, Spelta, L. Spelt. Starch corn.

TROLLIUS EUROPÆUS, L. Globe flower. Troll flower. Locken Gowan.

TROPÆOLUM MAJUS, L. Sturtion.

TUBER CIBARIUM, Sib. Earth-ball. Truffle.

Tulipa, L. Tulip. Turk's cap.

 $\begin{array}{cccc} \mathbf{TussiLago} & \mathbf{Petasites,} & \mathbf{L.} & & \mathbf{\bar{B}utterbur} & \mathbf{Coltsfoot.} & \mathbf{Pestilence} \\ & & \mathbf{weed.} & & \end{array}$ 

,, FARFARA, L. Coltsfoot. Asses foot. Bull's foot. Folefoot. Cough-wort. Horse-hoof.

TYPHA LATIFOLIA, L. Reed-mace. Bull-segg. Dunse-down.
Water torch. Marsh beetle. Club Rush.

ULEX EUROPÆUS, L. Furze. Thorn Broom.

ULMUS CAMPESTRIS, Sm. Elm-tree.

,, MONTANA, Sm. Wych Elm. Wych Hazel.

ULVA LATISSIMA, Grev. Laver.

Umbilicus, DC. See Cotyledon.

UREDO CARIES, L. Smut.

URTICA DIOICA, L. Nettle.

,, URENS, L. Sting Nettle.

,, PILULIFERA, L. Roman Nettle.

UTRICULARIA VULGARIS, L. Bladder-wort. Hooded Milfoil.

Vaccinium Myrtillus, L. Bilberry. Whortle-berry. Hurtleberry. Wim-berry. Black-worts.

,, ULIGINOSUM, L. Blea-berry.

VACCINUM VITIS IDÆA, L. Cow-berry.

,, Oxycoccos, L. Cran-berry. Bog-berry. Bog-wort. Fen-berry. Marsh-worts.

Valeriana officinalis, L. Valerian. Setwal. Capon's tail. Cut-heal. Herb Bennett.

Valerianella olitoria, Pell. Lamb's Lettuce. Corn salad. White potherb.

Verbascum Thapsus, L. Mullein. Hagtaper. Torch. Higtaper. Hare's beard. Jupiter's staff. Bullock's Lungwort. Velvet Dock.

BLATTARIA, L. Moth Mullein.

Verbena officinalis, L. Vervain. Simpler's joy. Holy herb. Juno's tears. Pigeon's grass.

VERONICA OFFICINALIS, L. Ground-heele.

,, serpyllifolia, L. Paul's Betony.

,, Beccabunga, L. Brooklime. Water Pimpernel.

, Снамædrys, L. Speedwell. Blue Bird's-eye.

,, AGRESTIS, L. Germander Chickweed.

,, HEDERIFOLIA, L. Morgeline. Winter-weed.

VIBURNUM LANTANA, L. Wayfaring-tree. Whitten-tree. Lithytree. Mealy-tree.

,, Opulus, L. Guelder Rose. Water Elder. Rose Elder. Snow-ball.

, Tinus, L. Laurestinus.

VICIA SATIVA, L. Vetch. Fitch.

,, FABA, L. Horse Bean.

,, orobus, DC. Bitter Vetch. Kipper nut. Cormeille.

" LATHYROIDES, L. Strangle-tare.

,, HIRSUTA, K. Tine-tare.

VINCA MAJOR, L. Periwinkle.

VIOLA ODORATA, L. Sweet Violet. March Violet.

,, CANINA, L. Dog Violet.

,, TRICOLOR, L. Pansy. Heartsease. Herb Trinity. Three faces under a hood. Fancy. Flamy. Kiss me. Love in idle.

VISCUM ALBUM, L. Mistletoe.

VITIS VINIFERA, W. Vine.

XANTHIUM STRUMARIUM, L. Bur-weed. Burdock Clot-weed. Ditch-bur. Louse-bur.

ZANNICHELLIA PALUSTRIS, L. Horned Pond-weed. ZOSTERA MARINA, L. Grass-wrack.

THE END.

## SELECT

# LIST OF WORKS

PUBLISHED BY

### WILLIAMS AND NORGATE,

14, HENRIETTA STREET, COVENT GARDEN, LONDON, W.C.; AND 20, SOUTH FREDERICK STREET, EDINBURGH.

The Apocryphal Gospels and other documents relating to the History of Christ. Translated from the originals in Greek, Latin, Syriac, etc. With Notes, and Prolegomena. By B. Harris Cowper. Third Edition, revised throughout. Crown 8vo., cloth, 6s.

Dante Allighieri. On the Vernon Dante; with Dissertations on Dante at Verona, and in the Val Lagarina. By H. C. Barlow, M.D., F.G.S., etc. 8vo. 3s. 6d.

Papers in Relation to the Antient Topography of the Eastern Counties of Britain, and on the right means of interpreting the Roman Itinerary. By ARTHUR TAYLOR, F.S.A. 4to., cloth, bds. 12s.

The Prometheus Vinctus of Æschylus; edited from the Text of Dindorf, with Notes by the Rev. J. S. Warson, M.A., Head Master of Stockwell Grammar School. 8vo. 3s. 6d.

Euripidis Ion; with Notes for Beginners, Introduction to the Greek Tragic Metres, and Questions for Examination. By Charles Badham, D.D. Second Edition. 8vo., boards. 3s. 6d.

Lubbock (Sir J.). Prehistoric Times, as Illustrated by Ancient Remains, and the Manners and Customs of Modern Savages. Second Edition, with considerable additions. 8vo., cloth, 18s. The Odes of Pindar. Translated into English

The Odes of Pindar. Translated into English
Prose, with Notes and a Preliminary Dissertation. By F. A. Paler,
M.A., Translator and Editor of Æschylus, etc. Crown 8vo., cloth, 7s. 6d.

The Homilies of Aphraates, the Persian Sage.

Edited, in the original Syriac, from MSS. of the fifth and sixth centuries, in the British Museum. With an English Translation, by W. WRIGHT, Ph.D., Lt.D., Assistant Keeper of MSS. in the British Museum. Vol. I. (The Syriac Text), 4to., eloth. 42s.

Apocryphal Acts of the Apostles, in Syriac; edited from MSS. in the British Museum, with an English Translation. By W. WRIGHT, Ph.D., LL.D., etc. [In the Press.

Mar Jacob (Bishop of Edessa). A Letter on Syriac Orthography; also a Tract by the same Author, and a Discourse by Gregory Bar-Hebræus on Syriac Accents. Edited, in the original Syriac, from MSS. in the British Museum, with an English Translation and Notes. By the Rev. G. PHILLIPS, D.D., President of Queen's College, Cambridge. 8vo., cloth, 10s.

Sophocles; with Notes and Introductions, by E. Wunder. A New Edition, with the Notes translated into English, and a Collation of Dindorf's Text, complete in 2 vols. 8vo., cloth. 21s. The Plays may be had separately: price 3s. each.

Plato's Meno: Translated from the Greek, with an Introduction and Notes, and a Preliminary Essay on the Moral Education of the Greeks. By R. W. Mackay, M.A. Crown 8vo.,

cloth. 7s. 6d.

Plato's Sophistes: A Dialogue on True and False Teaching. Translated, with Notes, and an Introduction on Ancient and Modern Sophistry. By R. W. MacKar, M.A., author of "The Tübingen School and its Antecedents," etc. Crown 8vo., cloth. 5s.

Row (Rev. C. A.). The Jesus of the Evangelists:

His Historical Character Vindicated; or, an Examination of the
Internal Evidence for our Lord's Divine Mission, with reference to
Modern Controversy. By the Rev. C. A. Row, M.A. Post 8vo.,
cloth. 10s. 6d.

The Blessed Sacrament of the Lord's Supper, regarded from a Layman's point of view. By DANIEL BIDDLE.

Crown 8vo. 5s.

The Spirit Controversy. Letters and Dissertations on the Human Spirit and Soul; their nature and their condition, both here and hereafter; with Remarks upon Future Rewards and Punishments. By Daniel Biddle. Feap. 8vo., cloth, 3s. 6d.

Notes on the Prophet Amos; with a new Translation. By W. Drake, M.A., Honorary Canon of Worcester and Chaplain in Ordinary to the Queen. Crown 8vo., cloth. 3s. 6d.

Contributions to the Apocryphal Literature of the New Testament, collected from Syriac MSS. in the British Museum, and edited, with an English Translation and Notes, by W. Wright, LLD., Department of MSS., British Museum. 8vo., cloth. 7s. 6d.

Cureton (Rev. Dr.). Ancient Syriac Documents
Relative to the Earliest Establishment of Christianity in Edessa and
the neighbouring Countries, from the year after our Lord's Ascension
to the beginning of the Fourth Century. Discovered, edited, translated, and annotated by the late W. CURETON, D.D. With a
Preface by W. WRIGHT, Ph. D., LL.D. 4to., cloth, 31s. 6d.

Mar Jacob (Bp. of Edessa). Scholia on Passages of the Old Testament, now first edited in the original Syriac, with an English Translation and Notes, by the Rev. G. PHILLIPS, D.D., President of Queen's College, Cambridge. Svo., cloth. 5s.

S. John Chrysostom on the Priesthood. Newly translated from the Greek, with an Introduction by B. H. Cowper. Crown 8vo., cloth. 6s.

- St. Paul's Epistle to the Galatians, with a Paraphrase and Introduction. By Sir Stafford Carex, M.A. Foolscap 8vo. 3s.
- Edmund Campion, Proto-martyr of the English Jesuits: a Biography. By RICHARD SIMPSON. 8vo., cloth. 10s.
- Essays on Symbolism. By H. C. Barlow, M.D., F.G.S., author of "Critical, Historical, and Philosophical Contributions to the Study of the Divina Commedia," etc. Crown 8vo., cloth. 4s. 6d.
- Daniel; or, the Apocalypse of the Old Testament.

  By Philip S. Desprez, B.D. With an Introduction by Rowland Williams, D.D. 8vo., cloth. 10s. 6d.
- Huxley (Professor, F.R.S.). Evidence as to Man's
  Place in Nature, or Essays upon—I. The Natural History of the
  Man-like Apes. II. The Relation of Man to the Lower Animals.
  III. Fossil Remains of Man. By T. H. Huxlex, F.R.S. With
  woodcut illustrations. Third Edition. 8vo., cloth. 6s.
- Huxley and Hawkins. An Elementary Atlas of Comparative Osteology. Consisting of Twelve Plates, drawn on stone by B. Waterhouse Hawkins, F.L.S. The figures selected and arranged by Professor T. H. Huxley, F.R.S. Imperial 4to., bound in cloth. 25s.
- Kirkus (Rev. W., LL.B.). Orthodoxy, Scripture, and Reason: an Examination of some of the Principal Articles of the Creed of Christendom. Crown 8vo., cloth. 6s.
- Lowndes (Richard). An Introduction to the Philosophy of Primary Beliefs. Crown 8vo., cloth. 7s. 6d.
- Davidson (Dr. S.). An Introduction to the Old Testament, Critical, Historical, and Theological, containing a discussion of the most important questions belonging to the several Books. By Samuel Davidson, D.D., Ll.D. 3 vols., 8vo., cloth. 42s.
- The Book of Job, translated from the Hebrew, with Notes by the Rev. J. M. RODWELL, M.A. 8vo. Second edition, 1868. 2s. 6d.
- The Book of Jonah, in Four Shemitic Versions, viz., Chaldee, Syriac, Æthiopic, and Arabic, with Glossaries. By W. WRIOHT, MS. Department, British Museum. 8vo., cloth. 4s.
- Bopp's Comparative Grammar of the Sanskrit, Zend, Greek, Latin, Lithuanian, Gothic, German, and Slavonic Languages. Translated by Professor EASTWICK, and edited by Professor H. H. WILSON. 3 vols., 8vo., cloth, boards. Third edition. 31s. 6d.
- Offices from the Service Books of the Holy Eastern
  Church, with a Translation, Notes, and Glossary. By RICHARD F.
  LITTLEDALE, LL.D. 1 vol. Crown 8vo., cloth. 3s. 6d.

- Donaldson (Rev. Dr.). Christian Orthodoxy reconciled with the conclusions of Modern Biblical learning. By J. W. Donaldson, D.D., late Fellow of Trinity College, Cambridge. 870. 6s.
- Donaldson's Jashar. Second Edition, with Important Additions.—Jashar. Fragmenta Archetypa Carminum Hebraicorum in Masorethico Veteris Testamenti Textu passim tessellata collegit, restituit, Latine exhibuit, commentario instruxit J. G. Donaldson, S.T.D. Editio secunda, aucta et emendata. 8vo., cloth. 6s.
- "In publishing a new edition of this work, the author wishes to state its scope and purpose, which have been gravely misrepresented. Its immediate object is restore approximately the oldest religious book of the Jews—the Book of Jashar? i.e., of the ideal true Israel. The inquiries to which this restoration leads establish the momentous fact that the Mosaic religion, as it existed in the time of David and Solomon, was in its spirit and principles coincident with Christianity, and that the Levitical system, with its ceremonies and sacerdotal machinery, was an innovation of much later date."
- Anselm (Archiepisc. Cantuar). Cur Deus Homo? Libri II. Foolscap 8vo., cloth, 2s. Sewed, 1s. 6d.
- Bengelii (Dr. Joh. Alb.). Gnomon novi Testamenti in quo ex nativa verborum vi simplicitas, profunditas, concinnitas, salubritas sensuum coelestium indicatur. Edit. III. per filium superstitem E. Benger quondam curata Quinto recusa adjuvante J. Steudel. 1862. Royal 8vo., cloth. 12s. (or half-bound morocco 15s.)

"Bengel's invaluable work—a work which manifests the profoundest and most intimate knowledge of Scripture, and which, if we examine it with care, will often be found to condense more matter into a line than can be extracted from pages of other writers."—ARCHDEACON HARE.

- The Book of Genesis in Hebrew, with various Readings, and Grammatical and Critical Notes, etc. By the Rev. C. H. H. WRIGHT, M.A. 8vo., cloth. 5s.
- Æthiopic Liturgies and Prayers, translated from MSS. in the Library of the British Museum, and of the British and Foreign Bible Society, and from the Edition printed at Rome in 1548. By the Rev. J. M. Rodwell, M.A. 8vo, sewed. 3s. 6d.
- Wright (Wm.). Arabic Grammar, founded on the German Work of Caspari, with many Additions and Corrections. By WILLIAM WRIGHT, MS. Department, British Museum. 8vo., cloth. 15s.
- An Arabic Chrestomathy, with complete Glossary. By W. WRIGHT, MS. Department, British Museum. 2 vols., 8vo. [Vol. I., containing the Texts, is meanly ready, and will be published immediately.]
- Cowper (B. H.). Syriac Grammar. The Principles of Syriac Grammar, translated and abridged from that of Dr. Hoffman, with additions. 8vo., cloth. 7s. 6d.

Cowper (B. H.). Syriac Miscellanies, or Extracts relating to the First and Second General Councils, and various other Quotations, Theological, Historical, and Classical, translated from MSS. in the British Museum and Imperial Library of Paris, with Notes. 8vo., cloth. 3s. 6d.

Analecta Nicaena. Fragments relating to the Council of Nice. The Syriac Text from an ancient MS. in the British Museum, with a Translation, Notes, etc. 4to. 5s.

Codex Alexandrinus. Novum Testamentum Graece, e Codice Alexandrino a C. G. Woide olim descriptum: ad fidem ipsius Codicis denuo accuratius edidit B. H. COWPER. 8vo., cloth. 6s.

In this edition is reproduced in modern type the exact text of the celebrated Codex Alexandrinus, without any deviation from the peculiar orthography of the Ms, beyond the development of the contractions. In all other respects it will be found to be a faithful and accurate transcript; but, at the same time, in order to present at one view the entire Text of the New Testament, the few passages which are lost from the MS, have been supplied from the text of Mill, due care being taken to enclose such passages in brackets, in order to distinguish them from that which is actually existing in the Codex at the present time.

Dictionary of the Proper Names of the Old Testament, with Historical and Geographical Illustrations, and an Appendix of the Hebrew and Aramaic Names in the New Testament. 8vo., cloth. 4s. 6d.

Moor's Hindu Pantheon. A new Edition from the original Copper-plates. 104 plates, with descriptive letter-press by the Rev. A. P. Moor, Sub-Warden of St. Augustine's College, Canterbury. Royal 4to, cloth boards, gilt. 31s. 6d.

Williams (Prof. Monier). Indian Epic Poetry, being the substance of Lectures given at Oxford; with a full Analysis of the Ramayana, and the leading Story of the Maha Bharata. 8vo., cloth. 5s.

The Study of Sanskrit in Relation to
Missionary Work in India. An inaugural Lecture delivered before
the University at Oxford, with Notes and Additions. 8vo. 2s.

Macnaghten (Sir W.). Principles of Hindu and Mohammedan Law. Edited, with an Introduction, by the late Dr. H. H. Wilson, Boden Professor of Sanskrit in the University of Oxford. Fifth edition. 8vo., cloth. 6s.

Law of India. The Administration of Justice in British India, its Past History and Present State, comprising an Account of the Laws peculiar to India. By W. H. MORLEY, of the Incore Temple, Barrister-at-Law. Royal 8vo., cloth, boards. 10s.

The Legends and Theories of the Buddhists, compared with History and Science; with Introductory Notices of the Life and System of Gotama Buddha. By R. Spence Hardy, Hon. M.R.A.S. Crown 8vo., cloth. 7s. 6d. Koran, newly translated from the Arabic; with Preface, Notes, and Index. The Suras arranged in chronological order. By the Rev. J. M. Robwell, M.A., Rector of St. Ethelburga, Bishopsgate. Crown 8vo., cloth. 10s. 6d.

Grammar of the Egyptian Language, as contained in the Coptic, Sahidic, and Bashmuric Dialects; together with Alphabets and Numerals in the Hieroglyphic and Enchorial Characters. By the Rev. Henry Tattam, D.D., F.R.S. Second edition, revised and corrected. 8vo., cloth. 9s.

The Genesis of the Earth and of Man; or, the History of Creation and the Antiquity and Races of Mankind considered on Biblical and other grounds. Edited by R. S. POOLE, M.R.S.L., etc. Second edition, revised and enlarged. Crown 8vo., cloth. 6s.

Critical, Historical, and Philosophical Dante. Contributions to the Study of the DIVINA COMMEDIA. By H. C. Barlow, M.D., F.G.S. Royal 8vo., with facsimiles of MSS., cloth. 25s.

The Sixth Centenary Festivals of Dante Dante. ALLIGHIERI in Florence and at Ravenna. 8vo. 1866. 3s.

Mackay (R. W.). The Tübingen School and its Antecedents. A Review of the History and Present Condition of Modern New Testament Criticism. By R. W. MACKAY, M.A., author of "The Progress of the Intellect," "A Sketch of the History of Christianity," etc. 8vo., cloth. 10s. 6d.

Fellowes (Robert, LL.D.). The Religion of the Universe, with Consolatory Views of a Future State, and suggestions on the most beneficial topics of Theological Instruction. Third edition, revised, with additions from the Author's MS., and a Preface by the Editor. Post 8vo., cloth. 6s.

Ferguson (R.). The Teutonic Name-System applied to the Family Names of France, England, and Germany. By ROBERT FERGUSON, Author of "The River Names of Europe," &c. 8vo..

Ferguson (R.). The River Names of Europe.

Post 8vo., cloth. 4s. 6d.

On the Inspiration of the Scriptures, showing the Testimony which they themselves bear as to their own Inspiration. By James Stark, M.D., F.R.S.E. Crown 8vo., cloth. 3s. &d.

Carrington (R. C.), F.R.S. Observations of the Spots on the Sun, from November 9, 1853, to March 24, 1861, made at Redhill. Illustrated by 166 plates. Royal 4to., cloth, boards. 25s.

Garnett's Linguistic Essays. The Philological Essays of the late Rev. RICHARD GARNETT, of the British Museum. Edited, with a Memoir of the author, by his Son. 8vo. 10s. 6d.

- Ancient Danish Ballads, translated from the originals, with Notes and Introduction by R. C. Alexander Prior, M.D. 3 vols., 8vo., cloth. 31s. 6d.
- Latham (R. G.). Philological, Ethnographical, and other Essays. By R. G. LATHAM, M.D., F.R.S., editor of Johnson's English Dictionary, etc. 8vo., cloth. 5s.
- Kennedy (James). Essays, Ethnological and Linguistic. By the late James Kennedy, Esq., formerly H. B. M. Judge at the Havana. 8vo., cloth. 4s.
- Homer's Iliad, translated into Blank Verse by the Rev. T. S. NORGATE. Post 8vo., cloth. 15s.
- Homer's Odyssey, translated into Blank Verse by the Rev. T. S. NORGATE. Post 8vo., cloth. 12s.
- Diez (F.). Romance Dictionary. An Etymological Dictionary of the Romance Languages, from the German of Fr. Diez, with Additions by T. C. Donkin, B.A. 8vo, cloth. 15s. In this work, the whole Dictionary which, in the original, is divided into four parts, has been, for greater convenience in reference, reduced to one Alphabet; and at the end is added a Vocabulary of all English Words connected with any of the Romance Words treated of throughout the Work.
- Platonis Phaedo. The Phaedo of Plato. Edited, with Introduction and Notes, by W. D. Geddes, M.A., Professor of Greek in the University of Aberdeen. 8vo., cloth. 8s.
- Uhland's Poems, translated from the German by the Rev. W. W. SKEAT, M.A., late Fellow of Christ's College, Cambridge. Post 8vo., cloth. 7s.
- Neale (E. Vansittart, M.A.). The Analogy of Thought and Nature investigated. 8vo., cloth. 7s. 6d.
- The Song of Songs. Translated from the Hebrew, with Notes and Illustrations. By SATTAM JAYATI; to which is added an abridged Paraphrase of the Gita Govinda. (With 4 plates.) Royal 8vo., cloth. 5s.
- Megha-Duta; or, the Cloud Messenger. A Poem by Kalidasa, translated from the Sanskrit, with a Commentary. By Colonel H. A. OUVRY, C.B. Crown 8vo. 5s.
- Megha-Duta; ou, le Nuage Messager. Traduit du Sanskrit, avec un commentaire. Par le Colonel H. A. Ouvry, C.B. Crown 8vo. (only 100 copies printed). 5s.
- The University: its historically received conception, considered with especial reference to Oxford. By Edward Kirkpatrick, M.A. Crown 8vo., cloth. 5s.

# Frederick Rivers, Independent Parson. By Mrs.

FLORENCE WILLIAMSON. Post 8vo., cloth. 6s.
"It deserves to be read and studied."—Churchman.
"Undoubtedly a clever and amusing book."—Athenaum.
"This is one of the cleverest, most uncompromising, most out-spoken books we have read for a long time."—Sootsman.

"The book has the great merit of freshness and reality."—Westminster Review.
"The book is very well worth reading."—Saturday Review.

Morgan (J. F.). England under the Norman Occupation. By James F. Morgan, M.A. Crown 8vo., cloth. 4s. The Pentateuch in the authorized Version; with

a critically Revised Translation, a collation of various readings translated into English, and of various Translations, together with a Critical and Exegetical Commentary. For the use of English Students of the Bible. By Charles H. H. Wright, M.A., of Trinity College, Dublin, and Exeter College, Oxford; Editor of the Book of Genesis in Hebrew, etc., etc. To be published in two vols. super royal 8vo. Price to Subscribers, 12s. 6d. each. [N.B .-A specimen part, containing the four first chapters of Genesis, will be sent post free in return for twelve postage stamps.]

Natural History Review. Edited by Dr. W. B. Carpenter, F.R.S.; Dr. R. McDonnell; Dr. E. P. Wright, F.L.S.; G. Busk, F.R.S.; Prof. Huxley, F.R.S.; Sir John Lubbock, Bart., F.R.S.; Prof. J. R. Greene; P. L. Sclater, F.R.S., Sec. Z.S., F.L.S.; D. Oliver, F.R.S., F.L.S.; F. Currey, F.R.S.; and Wyville Thom-

son, LL.D., F.R.S.E.; (with illustrations). Complete in 5 vols. (1861-65). Price 16s. each, bound in cloth.

N.B .- Complete sets, of which only a few remain for sale, may be had at the reduced price of £3.

### PUKHTO OR AFGHAN LANGUAGE.

(Major H. G.). A Dictionary of the Pukhto, Pushto, or Afghan Language. Second Edition. With considerable additions and corrections. 4to., cloth. 31. 3s.

Grammar of the Pukhto or Afghan

Third Edition. 4to., cloth. 21s. Language.

Gulshan-i-Roh. Selections, Prose and Poetical, in the Pukhto or Afghan Language. Second Edition. 4to., cloth. 42s.

Selections from the Poetry of the Afghans, from the 16th to the 19th century. Translated from the originals with notices of the several authors. 8vo., cloth. 14s. N.B. — The originals from which these are translated are contained in the "Guishan-i-Roh."

Thesaurus of English and Hindustani

Technical Terms used in building and other useful arts; and Scientific Manual of words and phrases in the higher branches of knowledge; containing upwards of 5000 words not generally found in the English and Urdu Dictionaries, Second Edition. 8vo., cloth. 5s.









